

**MINISTÈRE DE L'ENVIRONNEMENT ET DE LA  
LUTTE CONTRE LES CHANGEMENTS CLIMATIQUES**

## **ÉTUDE DES CRÉDITS 2020-2021**

### **RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX**

Août 2020

Liste des voyages hors Québec pour l'année financière 2019-2020 :

- a) les endroits et dates de départ et de retour;
- b) la copie des programmes et rapports de mission;
- c) les personnes rencontrées;
- d) le coût (avec une ventilation par poste : frais de déplacement, d'hébergement, de repas, autres frais, etc.);
- e) les noms des ministres, députés, des membres du personnel de cabinet, des fonctionnaires concernés (avec leur titre) et des autres participants (avec leur titre) regroupés par mission;
- f) pour les organismes, les noms et les titres des dirigeants et fonctionnaires concernés et autres participants;
- g) la liste des ententes signées ou annoncées, le cas échéant;
  - a. les détails de ces ententes;
  - b. les résultats obtenus à ce jour;
- h) les investissements annoncés, le cas échéant, ainsi que le nombre d'emplois estimé;
- i) la description de la nature du voyage incluant, le cas échéant, le nom du ou des événements concernés;
- j) les points de presse tenus lors de ces missions et leurs coûts.

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Gingras, Claudine	Ingénieur	Milan, Italie	2019-04-01	2019-04-06	Participer à des groupes de travail visant à développer des stratégies pour des enjeux ciblés de l'industrie reliés aux émissions de GES dans le cadre de l'«Industry Transition Platform (ITP)» organisé par «The Climate Group».	1 255,89 \$
Théroux, Éric	Sous-ministre adjoint	Washington, États-Unis	2019-03-17	2019-03-19	L'ambassade du Canada tiendra un forum sur le prix du carbone : un moteur d'innovation et d'atténuation des risques ( <i>Carbon pricing: a driver of innovation and risk mitigation</i> ) à Washington. Ce forum examinera les politiques en matière de prix du carbone et de climat, au Canada et aux États-Unis d'Amérique, sous diverses perspectives. M. Éric Théroux a été invité à participer durant ce forum à une table ronde portant sur l'expérience du Canada en matière de tarification du carbone.	1 124,99 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Théroux, Éric	Sous-ministre adjoint	Florence, Italie	2019-03-19	2019-03-23	Invitation au 3 <sup>e</sup> Atelier sur le marché du carbone qui se tiendra les 21 et 22 mars 2019 à Florence (Italie). Lors de la première journée (session 4 du 21 mars), M. Théroux présentera l'approche du Québec en matière d'utilisation des revenus de la tarification du carbone à des fins de réductions des émissions de gaz à effet de serre (GES) et d'adaptation aux changements climatiques. Il sera accompagné de M. Jean-Yves Benoit de la Direction du marché du carbone. Les deux représentants du ministère participeront activement aux différentes sessions de ce 3 <sup>e</sup> atelier. Les interventions de M. Théroux porteront sur l'élaboration des politiques publiques alors que celles de M. Benoit seront de nature plus technique et opérationnelle.	252,51 \$
Benoit, Jean-Yves	Cadre	Florence, Italie	2019-03-19	2019-03-23	Invitation au 3 <sup>e</sup> Atelier sur le marché du carbone qui se tiendra les 21 et 22 mars 2019 à Florence (Italie). M. Benoit représente le Québec au sein du groupe de travail portant sur les <i>benchmarks</i> (cible de référence) (Session 3 du 22 mars) et a reçu une invitation formelle pour représenter le Québec à un autre groupe de travail portant sur la liaison des marchés (Session 4 au 22 mars). De plus, il présentera des derniers développements du système québécois de plafonnement et d'échange des droits d'émission de gaz à effet de serre (GES) (SPEDE) (Session 1 du 21 mars) et participera activement à titre d'expert des marchés à toutes les autres sessions (21 et 22 mars).	1 088,23 \$
DeBlois, Marc	Agent de recherche et de planification socio-économique	Cleveland, États-Unis	2019-03-20	2019-03-23	Le ministère de Relations internationales et de la Francophonie (MRIF) est à la recherche d'un panéliste québécois pour la conférence annuelle du Canada-United States Law Institute (CUSLI) qui se déroulera les 21 et 22 mars 2019. Le thème général de la conférence cette année est «Can the United States and Canada cooperate on Climate Change ? Should They ? Why?». Le Canada-United States Law Institute (CUSLI) s'intéresse aux questions d'ordre juridique et institutionnel qui affectent les relations entre le Canada et les États-Unis. Chaque année, ses conférences annuelles attirent plus d'une centaine de participants, représentants de gouvernements, d'organismes réglementaires, d'entreprises et de groupes d'influence.	351,15 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Legros, Stéphane	Agent de recherche et de planification socio-économique	Montpelier, États-Unis Boston, États-Unis	2019-03-27	2019-03-31	<p>Montpelier, 28 mars 2019: participation à une conférence organisée par «Energy Action Network» et axée principalement sur les questions d'équité économique et géographique liées à l'établissement d'un marché du carbone. Les organisateurs de cet événement souhaitent souligner comment le Québec a su répondre à ces problématiques dans l'établissement de la Western Climate Initiative (WCI) maintenant que le Vermont est confronté par ces mêmes enjeux.</p> <p>Boston, 30 mars 2019: activité organisée par l'Université Tufts dans le cadre du «Tufts Clean Energy Summit» panel sur la tarification du carbone où est prévue une présentation de la Western Climate Initiative (WCI) suivie d'une conversation de 30 minutes entre les experts du panel. Les questions de l'auditoire et les échanges entre les experts permettraient ensuite d'entrer un peu plus en détails sur les enjeux liés à la tarification du carbone.</p>	753,71 \$
Tousignant, Marie-Ève	Biologiste	Ottawa, Canada	2019-02-11	2019-02-14	Participation à la rencontre annuelle du Comité National sur les Espèces Exotiques Envahissantes (CNEEE) composé de représentants des provinces et des territoires canadiens et d'experts d'Environnement Canada. Participation au Forum du Conseil Canadien sur les Espèces Envahissantes (CCEE) qui réunit les experts de tout le Canada afin d'accroître la coordination et le partage d'information sur la prévention et la gestion des espèces envahissantes. Les participants sont notamment des représentants des gouvernements, d'organisation non gouvernementale (ONG), d'entreprises privées et des scientifiques. Participation à la rencontre annuelle du Comité national sur les espèces aquatiques envahissantes (CNEAE) composé de représentants des provinces et des territoires canadiens et d'experts du Ministère des pêches et des océans.	589,68 \$
Gagnon-Lefebvre, Vincent	Conseiller en affaires internationales	Toronto (Canada)	2019-03-20	2019-03-22	Accompagner la directrice générale de l'expertise climatique et économique et des relations extérieures à une réunion du Comité de planification et de protection de l'environnement (CPPE) du Conseil canadien des ministres de l'environnement (CCME). Le Comité de planification et de protection de l'environnement (CPPE) est le comité directeur qui coordonne les travaux du Conseil canadien des ministres de l'environnement (CCME) et planifie les rencontres des sous-ministres et des ministres.	92,13 \$



IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Bitzakidis, Stéfanos	Agronome	Grand Isle (Etats-Unis)	2019-03-21	2019-03-21	Réunion du Comité exécutif du comité directeur du Programme de gestion du lac Champlain (LCBP) dans le cadre de l'Entente sur la coopération en matière d'environnement relativement à la gestion du lac Champlain entre le gouvernement du Québec, les États du Vermont et de New York.	37,00 \$
Hébert, Nancy	Biologiste	Arlington, États-Unis	2019-04-23	2019-04-26	Participation à la formation NatureServe nommée «Core Methodology Training» qui consiste à faire l'apprentissage pratique des normes, des méthodes et des outils essentiels au succès du réseau NatureServe sur lequel repose le Centre de données sur le patrimoine naturel du Québec (CNPNQ).	2 954,30 \$
Bitzakidis, Stéfanos	Agronome	Grand Isle, États-Unis	2019-04-03	2019-04-03	Réunion du Comité consultatif technique (TAC) du LCBP dans le cadre de l'Entente sur la coopération en matière d'environnement relativement à la gestion du lac Champlain entre le gouvernement du Québec, les États du Vermont et de New York.	59,07 \$
Rochon, Yves	Cadre	Ottawa, Canada	2019-04-10	2019-04-10	Invitation du directeur intérimaire des Relations intergouvernementales de l'ACÉE, M. Seth Cain, à une réunion du Groupe des administrateurs de l'évaluation environnementale concernant l'élaboration du projet de loi C-69. Cette réunion a pour objectif d'effectuer un suivi de l'évolution de la situation, de fournir plus de renseignements sur le processus d'évaluation d'impact proposé et de discuter des préoccupations des provinces et des territoires.	1 286,61 \$
Leblanc, Daniel	Cadre	Burlington, États-Unis	2019-04-15	2019-04-17	Rencontre importante du Groupe d'étude international du lac Champlain et de la rivière Richelieu et des quatre groupes techniques pour discuter de la gestion des inondations et des mesures de mitigation et faire progresser l'analyse.	743,00 \$
Labrecque, Jacques	Biologiste	St. John's, Canada	2019-04-28	2019-05-03	Participation aux réunions annuelles du Comité sur la situation des espèces en péril au Canada (COSEPAC) constitué conformément à la Loi sur les espèces en péril. Chaque province et territoire compte au moins un représentant au sein de ce comité. Le MELCC est responsable de la partie floristique. Le MFFP est responsable de la partie faunique.	2 227,10 \$
Bitzakidis, Stéfanos	Agronome	Grand Isle, États-Unis	2019-05-01	2019-05-01	2e réunion du Comité consultatif technique (TAC) dans le cadre de l'Entente sur la coopération en matière d'environnement relativement à la gestion du lac Champlain entre le gouvernement du Québec, les États du Vermont et de New York.	66,05 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Cantin, Philippe	Spécialiste en sciences physiques	Ottawa, Canada	2019-05-13	2019-05-16	Le déplacement assure la représentation du Québec à la rencontre du Comité fédéral-provincial-territorial sur l'eau potable. Ce comité regroupe un représentant de chaque province et territoire ainsi que des représentants de Santé Canada et d'autres ministères fédéraux concernés par la production d'une eau potable sécuritaire. Les rencontres de ce comité permettent d'élaborer les «Recommandations pour la qualité de l'eau potable au Canada». La participation du Québec lui permet de défendre ses intérêts dans une perspective de cohérence entre la réglementation québécoise en matière d'eau potable et les recommandations publiées.	374,85 \$
Blanchette, Nancy	Agent de recherche et de planification socio-économique	Paris, France	2019-05-10	2019-05-19	Invitation de l'UNESCO à la Conférence internationale de l'UNESCO sur l'eau. MESURE 7.2.3 de la Stratégie québécoise de l'eau «Intensifier la participation du Québec au sein des forums internationaux [...] et soutenir la coopération internationale en gestion de l'eau».	3 523,82 \$
Bitzakidis, Stéfanos	Agronome	Colchester, États-Unis	2019-05-08	2019-05-08	Forum pour faire avancer les recommandations scientifiques et politiques sur la qualité de l'eau de la baie Missisquoi du lac Champlain dans le cadre de l'étude de la Commission mixte internationale sur les charges en éléments nutritifs, les cyanobactéries et leurs impacts sur la baie Missisquoi du lac Champlain.	79,93 \$
Talbot Poulin, Marie-Catherine	Ingénieur	Salt Lake City, États-Unis	2019-05-13	2019-05-16	Participation au «Forum on Managing Groundwater and Surface Water as a Single Resource: Merging Science and Policies». Ce déplacement contribue à l'atteinte de deux mesures inscrites au plan d'action 2018-2023 de la Stratégie québécoise de l'eau, soit : 1.2.4 «Poursuivre l'amélioration de la qualité de l'eau potable par les municipalités du Québec» et 7.2.3 «Intensifier la participation du Québec au sein des forums internationaux, suivre les travaux des organisations multilatérales et soutenir la coopération internationale en matière de gestion durable de l'eau».	2 776,58 \$
Houde, François	Cadre	Green Bay, États-Unis	2019-05-07	2019-05-10	Le conseil de la qualité de l'eau des Grands Lacs (CQEGL) conseille la Commission mixte internationale qui, elle-même, doit fournir des avis aux deux gouvernements fédéraux canadien et américain au sujet de la mise en œuvre de l'Accord relatif à la qualité de l'eau dans les Grands Lacs modifié par protocole en 2012. Le territoire du Québec n'est pas inclus dans l'Accord et le Québec a un statut d'observateur au CQEGL qui est chargé de la mise en œuvre de l'Accord. Il s'agit d'une des deux rencontres annuelles statutaires de ce conseil. Monsieur Houde est le représentant désigné du gouvernement du Québec sur ce comité.	1 532,41 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Bourque, Guillaume	Spécialiste en sciences physiques	Lakefield, Canada	2019-06-18	2019-06-21	Réalisation d'une évaluation sur site régulière du laboratoire SGS Canada inc. dans le cadre du Programme d'accréditation des laboratoires d'analyses du MELCC.	1 385,43 \$
Bossanyi, François	Spécialiste en sciences physiques	Lakefield, Canada	2019-06-18	2019-06-21	Réalisation d'une évaluation sur site régulière du laboratoire SGS Canada inc. dans le cadre du Programme d'accréditation des laboratoires d'analyses du MELCC.	677,42 \$
Bitzakidis, Stéfanos	Agronome	Grand Isle, États-Unis	2019-06-05	2019-06-05	Réunion du TAC du LCBP dans le cadre de l'Entente sur la coopération en matière d'environnement relativement à la gestion du lac Champlain entre le gouvernement du Québec, les États du Vermont et de New York.	44,95 \$
Labrecque, Jacques	Biologiste	Ottawa, Canada	2019-11-23	2019-11-29	Participer à la réunion du Comité sur la situation des espèces en péril au Canada (COSEPAC) constitué conformément à la Loi sur les espèces en péril. Chaque province et territoire compte au moins un représentant au sein de ce comité. Le MELCC est responsable de la partie floristique.	1 776,29 \$
Gagnon-Lefebvre, Vincent	Conseiller en affaires internationales	Halifax, Canada	2019-06-26	2019-06-27	Membre de la délégation du Québec à la réunion ministérielle annuelle du Conseil canadien des ministres de l'environnement (CCME). Conseiller le ministre et les autorités sur les enjeux intergouvernementaux soulevés durant la réunion.	1 164,40 \$
Croteau, Marc	Sous-ministre	Halifax, Canada	2019-06-26	2019-06-27	Membre de la délégation du Québec à la réunion ministérielle annuelle du Conseil canadien des ministres de l'environnement (CCME). Conseiller le ministre et les autorités sur les enjeux intergouvernementaux soulevés durant la réunion.	1 215,13 \$
Charette, Benoit	Ministre	Halifax, Canada	2019-06-26	2019-06-27	Membre de la délégation du Québec à la réunion ministérielle annuelle du Conseil canadien des ministres de l'environnement (CCME).	784,94 \$
Delaney, Hugo	Directeur du cabinet	Halifax, Canada	2019-06-26	2019-06-27	Membre de la délégation du Québec à la réunion ministérielle annuelle du Conseil canadien des ministres de l'environnement (CCME).	858,87 \$
Bitzakidis, Stéfanos	Agronome	Grand Isle, États-Unis	2019-06-06	2019-06-06	Réunion du comité directeur du LCBP dans le cadre de l'Entente sur la coopération en matière d'environnement relativement à la gestion du lac Champlain entre le gouvernement du Québec, les États du Vermont et de New York.	89,70 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Bitzakidis, Stéfanos	Agronome	Grand-Isle, États-Unis	2019-06-13	2019-06-13	Rencontre binationale pour discuter de l'étude de la Commission mixte internationale sur les charges en éléments nutritifs, les cyanobactéries et leurs impacts sur la baie Missisquoi du lac Champlain.	81,43 \$
Clavet, Patricia	Ingénieur	Buffalo, États Unis	2019-06-05	2019-06-07	Réunion régulière du Comité de gestion adaptative des Grands Lacs et du fleuve Saint-Laurent. Réunion initialement prévue à Chicago, mais déplacée à Buffalo.	1 497,77 \$
Carvalho, Rafael	Conseiller en affaires internationales	New York, États-Unis	2019-07-09	2019-07-12	Participer au Forum politique de haut niveau pour le développement durable (FPHN) qui est une plateforme centrale de l'Organisation des Nations Unies (ONU) pour le suivi et l'examen annuel de son Programme de développement durable à l'horizon 2030 (Programme 2030) et ses objectifs de développement durable (ODD). Le FPHN a eu lieu à New York du 9 au 18 juillet.	1 697,11 \$
Théberge, Marie-Claude	Cadre	Indianapolis, États-Unis	2019-06-25	2019-06-27	Rencontre bisannuelle du Conseil régional (CR) des ressources en eau des Grands Lacs et du fleuve Saint-Laurent, sur lequel siège Mme Marie-Claude Théberge comme représentante du premier ministre.	109,73 \$
Gagnon-Lefebvre, Vincent	Conseiller en affaires internationales	Ottawa, Canada	2019-06-18	2019-06-19	Accompagner la représentante du Québec à la réunion fédérale-provinciale-territoriale des sous-ministres responsables de la conservation, de la faune et de la biodiversité pour la conseiller sur les sujets concernant le ministère de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques.	198,77 \$
Poisson, Frédéric	Biologiste	Toronto, Canada	2019-06-17	2019-06-19	Participer à une rencontre de Wildline Conservation Canada à propos du projet «Identification of Key Biodiversity Areas» (KBA, une initiative pancanadienne d'identification de points chauds d'intérêt pour la conservation). De nombreux représentants d'autres gouvernements provinciaux sont présents. En tant qu'expert dans l'analyse de contribution-carence du réseau des aires protégées pour le territoire du Québec, M. Poisson est le mieux placé pour juger de la qualité du travail proposé par l'organisme et il peut apporter sa contribution à l'amélioration du projet le cas échéant. Aussi, il est important de faire connaître notre méthode qui s'appuie sur des bases scientifiques solides et une connaissance fine du territoire québécois et ainsi démontre notre leadership dans ce domaine.	4,70 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Gagnon, Frédéric	Agent de recherche et de planification socio-économique	Dakar, Sénégal	2019-06-30	2019-07-04	L'institut de la Francophonie pour le développement durable (IFDD), organe subsidiaire de l'Organisation internationale de la Francophonie (OIF), accompagne les États et Gouvernements membres à intégrer le Programme de développement durable à l'horizon 2030 (Programme 2030) de l'Organisation des Nations Unies (ONU) et ses objectifs de développement durable (ODD) dans leurs politiques et stratégies aux niveaux régional, national et local. L'IFDD organise, depuis 2017, une rencontre annuelle des points focaux en développement durable pour encourager le partage d'expériences d'opérationnalisation des ODD. L'IFDD propose également de produire l'Édition 2019 du Rapport de la Francophonie sur les bonnes pratiques et innovations majeures en matière de développement durable afin de formuler des recommandations au titre de la contribution francophone aux Forum de haut niveau pour le développement durable (FPHN) de l'ONU dans la mise en oeuvre des ODD. La rencontre a lieu à Dakar au Sénégal. Elle vise, entre autres, à recueillir les observations et commentaires des membres pour améliorer ce rapport. La participation du ministère de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques aux discussions sur le développement durable dans la Francophonie pourrait lui permettre de bonifier son approche et s'insérer dans la démarche internationale du développement durable. La participation du MELCC à cet événement constitue donc une opportunité intéressante pour saisir le contexte international de mise en oeuvre et de reddition de comptes du Programme 2030 de l'ONU et comment la décliner au sein de la prochaine Stratégie gouvernementale et de développement durable.	0,00 \$
Gauthier, Jean-François	Spécialiste en sciences physiques	Mississauga, Canada	2019-12-09	2019-12-11	Réalisation d'une évaluation sur site régulière du laboratoire Maxxam Analytics International Corporation dans le cadre du Programme d'accréditation des laboratoires d'analyses du MELCC.	1 258,84 \$
Roberge, Steeve	Spécialiste en sciences physiques	Mississauga, Canada	2019-12-09	2019-12-11	Réalisation d'une évaluation sur site régulière du laboratoire Maxxam Analytics International Corporation dans le cadre du Programme d'accréditation des laboratoires d'analyses du MELCC.	768,11 \$
Côté, Ariane	Spécialiste en sciences physiques	Mississauga, Canada	2019-11-05	2019-11-07	Réalisation d'une évaluation sur site régulière du laboratoire Pinchin Ltd., dans le cadre du Programme d'accréditation des Laboratoires d'analyses du MELCC.	1 237,26 \$
Brassard, Nicole	Spécialiste en sciences physiques	Mississauga, Canada	2019-11-05	2019-11-07	Réalisation d'une évaluation sur site régulière du laboratoire Pinchin Ltd., dans le cadre du Programme d'accréditation des Laboratoires d'analyses du MELCC.	964,03 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Marchildon, Cynthia	Spécialiste en sciences physiques	Whitehorse, Canada	2019-07-29	2019-08-02	En mars 2019, le Comité de la planification et de la protection de l'environnement du CCME, formé par les sous-ministres de chaque juridiction canadienne, a approuvé l'élaboration d'un cadre de travail pour les juridictions, qui définit les principes et les éléments clés pour une évaluation, une surveillance et une gestion efficace des effets cumulatifs. Cette activité s'appuie sur des travaux antérieurs du GTEC visant à identifier les éléments clés de systèmes de surveillance des effets cumulatifs efficaces, qui ont notamment mis en évidence la nécessité de séparer les principes et les éléments de gouvernance des aspects techniques de la surveillance des effets cumulatifs. Afin de développer un guide qui sera public et produit par le CCME sur les principes clés d'un système efficace de surveillance des effets cumulatifs, un atelier de travail entre les membres ayant travaillé sur ces aspects a eu lieu. La rencontre en personne a permis d'éliminer le besoin de recourir à un consultant afin de développer le guide en question et a permis un apprentissage partagé sur les priorités et les contraintes juridictionnelles qui guideront les phases futures des travaux du GTEC. La représentante du MELCC sur le GTEC est un des membres actifs de ce groupe. La réunion a permis également de préparer cette dernière à son rôle de coprésidente du GTEC (avec l'Alberta puis la Colombie-Britannique) qui a débuté pour un terme de deux ans qui débute à l'automne 2019 (rotation des membres du GTEC annuellement selon un ordre des juridictions préétablies),	2 652,90 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Coulombe, Marie-Lou	Biologiste	Cotonou, Bénin	2019-09-07	2019-09-12	Participation au colloque annuel du Secrétariat international francophone pour l'évaluation environnementale (SIFÉE) à titre de membre gouvernemental. Le colloque est un événement phare de l'organisme. Il est réalisé cette année à la demande de l'Agence béninoise de l'environnement à Cotonou au Bénin. Le colloque porte sur le thème : «Évaluation environnementale et enjeux fonciers». La participation du Ministère de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques à ce colloque permet au Québec de participer et de contribuer à un forum de discussion auquel participe des intervenants variés du domaine de l'évaluation environnementale en francophonie. Mme Coulombe fera une présentation sur la Convention de la Baie-James et du Nord québécois et la procédure d'évaluation environnementale propre à ces régions. La présentation permettra d'illustrer comment elle assure une intégration environnementale propre à ces régions. La présentation permettra d'illustrer comment elle assure une intégration des communautés autochtones au processus d'évaluation environnementale. Les sujets de collaboration et des échanges pourraient notamment toucher aux enjeux fonciers.	3 725,19 \$
Dawood, Ihssan	Ingénieur	Malaga, Espagne	2019-09-21	2019-09-27	Participation au «46th IAH Congress: Groundwater Management and Governance-Coping with Water Scarcity» afin de prendre connaissance des plus récents développements scientifiques en matière de gestion des eaux souterraines. Ce déplacement contribuera à l'atteinte des mesures 6.1.1 et 7.2.3 du plan d'action 2018-2023 de la Stratégie québécoise de l'eau, soit «Bonifier les connaissances générales sur l'eau des lacs et des rivières et sur les eaux souterraines» et «Intensifier la participation du Québec au sein des forums internationaux, suivre les travaux des organisations multilatérales et soutenir la coopération internationale en matière de gestion durable de l'eau». Les connaissances acquises seront partagées aux autres directions du Ministère intéressées par le sujet. Les changements climatiques ont déjà commencé à affecter les ressources en eau du Québec et on retrouve des territoires où la pression des usagers sur les aquifères est déjà forte. La participation au congrès permettra de bénéficier de l'expertise d'autres juridictions plus avancées dans la gestion de telles situations.	3 790,45 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Peregoedova, Anna	Spécialiste en sciences physiques	Smithers, Canada	2019-08-11	2019-08-18	Participation à un cours intensif sur le drainage minier acide offert par le Centre de recherche Bulkey Valley dans le cadre du 2019 Annual Metal Leaching/Acid Rock Drainage Field School, qui a eu lieu du 12 au 16 août 2019. Il s'agit d'un événement annuel reconnu dans le domaine minier et organisé par des experts de renommée mondiale. Il est à noter qu'aucune formation de pointe équivalente n'est disponible au Québec. Le cours permet à une experte ministérielle responsable de la rédaction du Guide de caractérisation des résidus miniers, nécessaire à la modernisation du régime d'autorisation environnementale pour ce secteur, de s'appuyer sur les meilleures données scientifiques disponibles ainsi que sur les exigences réglementaires appliquées ailleurs au Canada dans le domaine de la prédiction du drainage minier acide afin d'offrir l'expertise aux directions régionales, à la Direction des évaluations environnementales et lors des audiences publiques du BAPE concernant les projets miniers où le drainage minier acide est un enjeu important.	4 989,16 \$
Walker-Lamontagne, Étienne	Technicien de laboratoire	Toronto, Canada	2019-09-17	2019-09-19	Participation du représentant en biosécurité du CEAEQ au Symposium annuel de l'Association canadienne pour la sécurité biologique. Plusieurs sujets sur la biosécurité seront abordés comme la santé et la sécurité dans les laboratoires de microbiologie, la gestion des déchets et la gestion des urgences pour les laboratoires.	1 824,79 \$
Avon, Patrick	Technicien de laboratoire	San Diego, États-Unis	2019-09-08	2019-09-14	Formation avancée sur l'entretien, la vérification, le dépannage et l'étalonnage des nombreux analyseurs de gaz Télédyne utilisés dans les laboratoires mobiles TAGA et LARA (une dizaine d'instruments spécialisés).	2 887,47 \$
Triffault-Bouchet, Gaëlle	Spécialiste en sciences physiques	Ottawa, Canada	2019-09-09	2019-09-11	Rencontre d'échanges avec l'équipe Science des urgences et technologie d'Environnement et Changement climatique Canada. Cette équipe a une expertise reconnue à l'international sur le devenir des hydrocarbures dans les milieux aquatiques et les impacts des méthodes d'intervention et de restauration. L'objectif de cette rencontre est d'établir des liens avec cette équipe pour entamer des collaborations permettant d'améliorer nos compétences en criminalistique environnementale pour la recherche de source de contamination par les hydrocarbures. Cette équipe possède, notamment, une vaste base de données sur les hydrocarbures transitant au Canada qui serait un atout en cas de déversement au Québec.	707,57 \$



IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Groleau, Paule-Émilie	Spécialiste en sciences physiques	Ottawa, Canada	2019-09-09	2019-09-11	Rencontre d'échanges avec l'équipe Science des urgences et technologie d'Environnement et Changement climatique Canada. Cette équipe a une expertise reconnue à l'international sur le devenir des hydrocarbures dans les milieux aquatiques et les impacts des méthodes d'intervention et de restauration. L'objectif de cette rencontre est d'établir des liens avec cette équipe pour entamer des collaborations permettant d'améliorer nos compétences en criminalistique environnementale pour la recherche de source de contamination par les hydrocarbures. Cette équipe possède, notamment, une vaste base de données sur les hydrocarbures transitant au Canada qui serait un atout en cas de déversement au Québec.	179,61 \$
Gagnon, Marc	Spécialiste en sciences physiques	Ottawa, Canada	2019-09-09	2019-09-11	Rencontre d'échanges avec l'équipe Science des urgences et technologie d'Environnement et Changement climatique Canada. Cette équipe a une expertise reconnue à l'international sur le devenir des hydrocarbures dans les milieux aquatiques et les impacts des méthodes d'intervention et de restauration. L'objectif de cette rencontre est d'établir des liens avec cette équipe pour entamer des collaborations permettant d'améliorer nos compétences en criminalistique environnementale pour la recherche de source de contamination par les hydrocarbures. Cette équipe possède, notamment, une vaste base de données sur les hydrocarbures transitant au Canada qui serait un atout en cas de déversement au Québec.	180,98 \$
Bitzakidis, Stéfanos	Agronome	Grand Isle, États-Unis	2019-09-04	2019-09-04	Réunion du TAC du LCBP dans le cadre de l'Entente sur la coopération en matière d'environnement relativement à la gestion du lac Champlain entre le gouvernement du Québec, les États du Vermont et de New York.	67,92 \$
Blanchette, Christian	Inspecteur en environnement	Pueblo, États-Unis	2019-09-29	2019-10-05	Acquérir de nouvelles connaissances au sujet des incidents ferroviaires impliquant des matières dangereuses en participant à la formation (Tank car specialist) commanditée par le Canadian National (CN) sur le site Security and Emergency Response Training Center. Les connaissances acquises serviront de base pour le développement d'une formation donnée à tous les intervenants et coordonnateurs d'Urgence-Environnement.	1 880,31 \$
Boulanger, Janiq	Spécialiste en sciences physiques	Pueblo, États-Unis	2019-09-29	2019-10-05	Acquérir de nouvelles connaissances au sujet des incidents ferroviaires impliquant des matières dangereuses en participant à la formation (Tank car specialist) commanditée par le Canadian National (CN) sur le site Security and Emergency Response Training Center. Les connaissances acquises serviront de base pour le développement d'une formation donnée à tous les intervenants et coordonnateurs d'Urgence-Environnement.	1 811,20 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Provost, Nathalie	Cadre	Newport, États-Unis	2019-09-20	2019-09-20	Participation à un atelier de travail sur la science et la réglementation en lien avec une étude de la Commission mixte internationale sur l'apport en nutriment dans le lac Memphrémagog.	256,13 \$
Cloutier, Jean-François	Biologiste	Newport, États-Unis	2019-09-20	2019-09-20	Participation à un atelier de travail sur la science et la réglementation en lien avec une étude de la Commission mixte internationale sur l'apport en nutriment dans le lac Memphrémagog.	64,11 \$
Provost, Nathalie	Cadre	Lake Georges , États-Unis	2019-09-25	2019-09-25	Réunion du Steering Committee (comité directeur) du LCBP dans le cadre de l'Entente sur la coopération en matière d'environnement relativement à la gestion du lac Champlain entre le gouvernement du Québec, les États du Vermont et de New York.	0,00 \$
Bitzakidis, Stéfanos	Agronome	Lake Georges , États-Unis	2019-09-25	2019-09-25	Réunion du Steering Committee (comité directeur) du LCBP dans le cadre de l'Entente sur la coopération en matière d'environnement relativement à la gestion du lac Champlain entre le gouvernement du Québec, les États du Vermont et de New York.	94,53 \$
Clavet, Patricia	Ingénieur	Burlington, Canada	2019-09-23	2019-09-25	Réunion régulière du Conseil International du lac Ontario et du fleuve Saint-Laurent et rencontre spéciale avec le Comité de gestion adaptative des Grands Lacs et du fleuve Saint-Laurent.	1 510,41 \$
Bitzakidis, Stéfanos	Agronome	Grand Isle, États-Unis	2019-09-23	2019-09-23	Rencontre binationale pour discuter de l'étude de la Commission mixte internationale sur les charges en éléments nutritifs, les cyanobactéries et leurs impacts sur la baie Missisquoi du lac Champlain.	65,56 \$
Houde, François	Cadre	Ottawa, Canada	2019-10-22	2019-10-24	Le conseil de la qualité de l'eau des Grands Lacs (CQEGL) conseille la Commission mixte internationale qui, elle-même, doit fournir des avis aux deux gouvernements fédéraux canadien et américain au sujet de la mise en œuvre de l'Accord relatif à la qualité de l'eau dans les Grands Lacs modifié par protocole en 2012. Le territoire du Québec n'est pas inclus dans l'Accord et le Québec a un statut d'observateur au CQEGL qui est chargé de la mise en œuvre de l'Accord. Il s'agit d'une des deux rencontres annuelles statutaires de ce conseil. M. Houde est le représentant désigné du gouvernement du Québec sur ce comité.	1 231,63 \$
Bitzakidis, Stéfanos	Agronome	Grand Isle, États-Unis	2019-10-02	2019-10-02	Réunion du TAC du LCBP dans le cadre de l'Entente sur la coopération en matière d'environnement relativement à la gestion du lac Champlain entre le gouvernement du Québec, les États du Vermont et de New York.	60,92 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Baril, Pierre	Administrateur d'état	Marrakech, Maroc	2019-09-29	2019-10-05	En tant qu'ancien président du Réseau International des Organismes de Bassin (RIOB), de 2002-2004, représenter le MELCC à l'assemblée générale mondiale du RIOB, dans le cadre du 25e anniversaire du réseau; présider une session de conférences sur les enjeux de l'eau et de l'adaptation aux changements climatiques; présenter l'état des lieux sur l'eau et les changements climatiques au Québec; participer et contribuer au Sommet International de Marrakech sur la Sécurité Hydrique : pour une gestion de bassin participative et innovante.	2 319,77 \$
Kirby, Judith	Agent de recherche et de planification socio-économique	Détroit, États-Unis	2019-09-17	2019-09-18	Rencontre du Comité scientifique du Conseil régional des ressources en eaux des Grands Lacs et du fleuve Saint-Laurent. Le Comité travaille sur l'élaboration d'une stratégie scientifique depuis janvier 2019 et va se rencontrer pour discuter des enjeux liés au texte de la stratégie et consulter avec des membres du Comité aviseur et des représentants des Premières Nations de l'Entente des ressources en eaux durables du bassin des Grands Lacs et du fleuve Saint-Laurent (Entente). La stratégie scientifique de l'Entente est un document administratif qui a comme but la mise en oeuvre de l'article 302 de l'Entente.	224,77 \$
Charette, Benoit	Ministre	New-York, États-Unis	2019-09-21	2019-09-24	Participation à la Climate Week.	0,00 \$
Charette, Benoit	Ministre	Paris, France	2019-09-27	2019-10-04	Participation à une mission dans le cadre de la Table ronde Québec-France sur les marchés du carbone.	5,08 \$
Delaney, Hugo	Directeur du cabinet	New-York, États-Unis	2019-09-22	2019-09-24	Participation à la Climate Week.	2 720,71 \$
Delaney, Hugo	Directeur du cabinet	Paris, France	2019-09-27	2019-10-02	Participation à une mission dans le cadre de la Table ronde Québec-France sur les marchés du carbone.	3 285,00 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Ellis, Donald	Ingénieur	Dallas, États-Unis	2019-11-03	2019-11-07	Le déplacement permettra de participer à la Water Quality Technology Conference 2019, qui est reconnue comme l'événement le plus pertinent dans le domaine de la qualité de l'eau potable en Amérique du Nord. La participation à ce congrès permettra au Ministère de s'appuyer sur des expériences et des experts qu'on ne trouve pas au Québec pour identifier de nouvelles approches permettant la mise en oeuvre de la mesure 1.2.4 du Plan d'action 2018-2023 de la Stratégie québécoise de l'eau soit «poursuivre l'amélioration de la qualité de l'eau potable par les municipalités du Québec». Le déplacement contribuera également à l'atteinte de la mesure 7.2.3 du plan d'action de la Stratégie québécoise de l'eau, soit «Intensifier la participation du Québec au sein des forums internationaux, suivre les travaux des organisations multilatérales et soutenir la coopération internationale en matière de gestion durable de l'eau».	3 587,20 \$
Gélinas, Christine	Cadre	Winnipeg, Canada	2019-10-28	2019-10-31	Assurer la mise en œuvre de l'entente fédérale-provinciale sur la surveillance hydrométrique sur le territoire québécois.	1 325,64 \$
Picard, Linda	Ingénieur	Edmonton, Canada	2019-10-07	2019-10-10	Participation à la 2ième rencontre du Comité de révision de la norme nationale CAN/BNQ 3680-600 portant sur les systèmes de traitement autonomes des eaux usées résidentielles. Le MELCC est représenté à ce comité technique par une ingénieure de la Direction adjointe des eaux usées municipales. S'agissant d'un comité représentant l'ensemble des parties concernées par la norme, le représentant du MELCC agit à titre de représentant de l'autorité compétente réglementant les systèmes de traitement des eaux usées des résidences isolées au Québec. Le Règlement sur l'évacuation et le traitement des eaux usées des résidences isolées pourrait, lors d'une prochaine modification, faire référence à cette norme pour assurer la conformité des systèmes de traitement fabriqués par les entreprises privées.	2 002,23 \$
Ferland, Martin	Ingénieur	Calgary, Canada	2019-10-06	2019-10-10	Développer et maintenir à jour l'expertise du Ministère dans les domaines de l'ingénierie, de la construction et de l'exploitation des barrages publics.	1 497,29 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Fortin, Louis-Guillaume	Ingénieur	Calgary, Canada	2019-10-06	2019-10-10	Développer et maintenir à jour l'expertise du Ministère dans les domaines de l'ingénierie, de la construction et de l'exploitation des barrages publics.	3 300,83 \$
Chouinard, Bruno	Cadre	Calgary, Canada	2019-10-06	2019-10-10	Développer et maintenir à jour l'expertise du Ministère dans les domaines de l'ingénierie, de la construction et de l'exploitation des barrages publics.	1 471,25 \$
Toma, Grazia	Ingénieur	Calgary, Canada	2019-10-06	2019-10-10	Développer et maintenir à jour l'expertise du Ministère dans les domaines de l'ingénierie, de la construction et de l'exploitation des barrages publics.	3 648,64 \$
Cantin, Philippe	Spécialiste en sciences physiques	Ottawa, Canada	2019-11-18	2019-11-21	Le déplacement assure la représentation du Québec à la rencontre du Comité fédéral-provincial-territorial sur l'eau potable. Ce comité regroupe un représentant de chaque province et territoire ainsi que des représentants de Santé Canada et d'autres ministères fédéraux concernés par la production d'une eau potable sécuritaire. Les rencontres de ce comité permettent d'élaborer les Recommandations pour la qualité de l'eau potable au Canada. La participation du Québec lui permet de défendre ses intérêts dans une perspective de cohérence entre la réglementation québécoise en matière d'eau potable et les recommandations publiées.	1 162,90 \$
Grégoire, Philippe	Spécialiste en sciences physiques	Banff, Canada	2019-11-03	2019-11-06	Effectuer une présentation, lors de la National Water and Wasterwater Conference, sur les avancées majeures faites au Québec avec la mise en place du Programme pour une protection accrue des sources d'eau potable et l'amorce de la réalisation des analyses de vulnérabilité des sources d'eau potable par plus de 500 municipalités. Une telle présentation contribuera à l'atteinte de la mesure 6.3.2 du plan d'action de la Stratégie québécoise de l'eau, soit «Bonifier la diffusion de connaissances et l'accompagnement de partenaires». Le déplacement permet également d'acquérir une meilleure connaissance des initiatives en place à travers le Canada en matière de protection des sources d'eau potable pour faciliter l'atteinte de la mesure 1.1.1 du Plan d'action 2018-2023 de la Stratégie québécoise de l'eau, soit «Mettre en oeuvre un programme pour une protection accrue des sources d'eau potable».	2 380,03 \$
Bitzakidis, Stéfanos	Agronome	Grand Isle, États-Unis	2019-11-06	2019-11-06	Réunion du TAC du LCBP dans le cadre de l'Entente sur la coopération en matière d'environnement relativement à la gestion du lac Champlain entre le gouvernement du Québec, les États du Vermont et de New York.	66,24 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Savard, Catherine	Spécialiste en sciences physiques	Toronto, Canada	2019-11-03	2019-11-05	Le programme du Réseau national de surveillance de la pollution atmosphérique organise un atelier sur le suivi des émissions routières et des particules fines. Toutes les provinces canadiennes ainsi que les villes de Montréal, Toronto et Vancouver y sont conviées afin de partager leur expertise et leurs recommandations sur le sujet. Il est essentiel que deux représentants, une de la Direction de l'acquisition des données et des opérations et un de la Direction de la qualité de l'air et du climat, du ministère de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques (MELCC) participent à cet atelier puisque ce dernier est responsable d'un des plus grands réseaux de suivi de la qualité de l'air au Canada et qu'il opère l'une des trois stations de suivi des émissions routières du Canada. Le Québec doit y participer afin de s'assurer de présenter ses orientations et d'être au fait de celles prises dans le cadre de cet atelier, qui pourraient avoir un impact significatif sur le Réseau de surveillance de la qualité de l'air du Québec. Deux représentants du MELCC participent à ces ateliers chaque année qui ont lieu habituellement à Gatineau pour éviter un voyage hors Québec au MELCC. Cette année cependant, l'événement a lieu exceptionnellement à Toronto pour accommoder les représentants de l'Ontario qui ne peuvent pas se déplacer à l'extérieur de la ville en raison de restrictions budgétaires.	1 036,03 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Beaupré, Mathieu	Ingénieur	Toronto, Canada	2019-11-03	2019-11-05	Le programme du Réseau national de surveillance de la pollution atmosphérique organise un atelier sur le suivi des émissions routières et des particules fines. Toutes les provinces canadiennes ainsi que les villes de Montréal, Toronto et Vancouver y sont conviées afin de partager leur expertise et leurs recommandations sur le sujet. Il est essentiel que deux représentants, une de la Direction de l'acquisition des données et des opérations et un de la Direction de la qualité de l'air et du climat, du ministère de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques (MELCC) participent à cet atelier puisque ce dernier est responsable d'un des plus grands réseaux de suivi de la qualité de l'air au Canada et qu'il opère l'une des trois stations de suivi des émissions routières du Canada. Le Québec doit y participer afin de s'assurer de présenter ses orientations et d'être au fait de celles prises dans le cadre de cet atelier, qui pourraient avoir un impact significatif sur le Réseau de surveillance de la qualité de l'air du Québec. Deux représentants du MELCC participent à ces ateliers chaque année qui ont lieu habituellement à Gatineau pour éviter un voyage hors Québec au MELCC. Cette année cependant, l'événement a lieu exceptionnellement à Toronto pour accommoder les représentants de l'Ontario qui ne peuvent pas se déplacer à l'extérieur de la ville en raison de restrictions budgétaires.	0,00 \$
Bitzakidis, Stéfanos	Agronome	Grand Isle, États-Unis	2019-10-17	2019-10-17	Rencontre binationale pour discuter de l'étude de la Commission mixte internationale (CMI) sur les charges en éléments nutritifs, les cyanobactéries et leurs impacts sur la baie Missisquoi du lac Champlain. Rencontre supplémentaire ajoutée pour établir des bases communes avec le comité de la CMI sur le lac Memphrémagog.	81,90 \$
Bitzakidis, Stéfanos	Agronome	St-Albans, États-Unis	2019-11-21	2019-11-21	Rencontre binationale pour discuter de l'étude de la Commission mixte internationale (CMI) sur les charges en éléments nutritifs, les cyanobactéries et leurs impacts sur la baie Missisquoi du lac Champlain. Présentation publique du rapport préliminaire du CSAG par la CMI et réponses au public.	88,31 \$
Bitzakidis, Stéfanos	Agronome	Grand Isle, États-Unis	2019-12-04	2019-12-04	Réunion du TAC du LCBP dans le cadre de l'Entente sur la coopération en matière d'environnement relativement à la gestion du lac Champlain entre le gouvernement du Québec, les États du Vermont et de New York.	64,68 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Gélinas, Christine	Cadre	Durham, États-Unis	2019-11-13	2019-11-15	En 1991, les États-Unis et le Canada ont établi un Accord sur la qualité de l'air (AQA) afin de lutter contre la pollution atmosphérique transfrontalière. L'accord était initialement axé sur la réduction des dépôts acides dans chaque pays et, en 2000, il a été modifié afin de s'attaquer également à la réduction de l'ozone troposphérique (O3). Un comité bilatéral sur la qualité de l'air, mis en place dans le cadre de l'entente, est tenu de produire tous les deux ans un rapport d'étape qui souligne les progrès réalisés afin de respecter les engagements pris dans le cadre de l'AQA et qui décrit les efforts continus déployés par les deux gouvernements afin de réduire la pollution atmosphérique transfrontalière. Ce comité réunit un nombre égal de représentants des États-Unis et du Canada. La rencontre du 14 novembre prochain s'inscrit dans l'agenda du Comité sur la qualité de l'air qui va présenter ses travaux et planifier ses activités pour l'année à venir. Le Québec y participe en tant qu'un des représentants du Canada.	1 498,27 \$
Picard, Linda	Ingénieur	Winnipeg, Canada	2019-11-12	2019-11-15	Participation à la troisième rencontre du Comité de révision de la norme nationale CAN/BNQ 3680-600 portant sur les systèmes de traitement autonomes des eaux usées résidentielles. Le Ministère est représenté à ce comité technique par Mme Picard, ingénieure, à la Direction adjointe des eaux usées municipales. S'agissant d'un comité représentant l'ensemble des parties concernées par la norme, cette dernière agit à titre de représentante de l'autorité compétente réglementant les systèmes de traitement des eaux usées des résidences isolées au Québec. Mme Picard a déjà participé aux deux premières rencontres de ce comité, à Québec, le 13 juin 2019 et Edmonton les 8 et 9 octobre 2019. La participation du Ministère à ce comité a entre autres permis, jusqu'à maintenant, d'introduire une nouvelle classe de traitement qui pourrait favoriser l'émergence de nouvelles technologies de traitement des eaux usées plus économiques aux citoyens québécois, tout en garantissant l'atteinte des objectifs de santé publique et de protection de l'environnement. Le Règlement sur l'évacuation et le traitement des eaux usées des résidences isolées pourrait, lors d'une prochaine modification, faire référence à cette norme pour assurer la conformité des systèmes de traitement fabriqués par les entreprises privées. Les personnes à rencontrer sont des représentants du Bureau de normalisation du Québec (BNQ), de fabricants, de ministères d'autres provinces canadiennes et d'organismes d'intérêt général dans le domaine (laboratoires, associations d'entreprises et universités).	1 657,49 \$



IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Provost, Nathalie	Cadre	Newport, États-Unis	2019-11-19	2019-11-19	Deuxième réunion annuelle du Comité directeur Québec-Vermont dans le cadre de l'Entente de coopération en matière d'environnement relativement à la gestion du Lac Memphrémagog et son bassin hydrographique entre le gouvernement du Québec et le gouvernement de l'État du Vermont.	0,00 \$
Cloutier, Jean-François	Biologiste	Newport, États-Unis	2019-11-19	2019-11-19	Deuxième réunion annuelle du Comité directeur Québec-Vermont dans le cadre de l'Entente de coopération en matière d'environnement relativement à la gestion du Lac Memphrémagog et son bassin hydrographique entre le gouvernement du Québec et le gouvernement de l'État du Vermont.	29,16 \$
Provost, Nathalie	Cadre	Grand Isle, États-Unis	2019-11-20	2019-11-20	Réunion du comité exécutif du LCBP dans le cadre de l'Entente sur la coopération en matière d'environnement relativement à la gestion du lac Champlain entre le gouvernement du Québec, les États du Vermont et de New York. Durant cette journée, les ententes entre le gouvernement du Québec et le Vermont, à propos du phosphore dans la baie Missisquoi et celle sur le lac Champlain, entre le Québec, le Vermont et l'état de New York, feront l'objet de discussion, ce qui entraîne ce déplacement.	0,00 \$
Bitzakidis, Stéfanos	Agronome	Grand Isle, États-Unis	2019-11-20	2019-11-20	Réunion du comité exécutif du LCBP, le 20 novembre 2019 à Grand Isle dans le cadre de l'Entente sur la coopération en matière d'environnement relativement à la gestion du lac Champlain entre le gouvernement du Québec, les États du Vermont et de New York. Durant cette journée, les ententes entre le gouvernement du Québec et le Vermont, à propos du phosphore dans la baie Missisquoi et celle sur le lac Champlain, entre le Québec, le Vermont et l'état de New York, feront l'objet de discussion, ce qui entraîne ce déplacement.	64,64 \$
Charette, Benoit	Ministre	Madrid, Espagne	2019-12-06	2019-12-14	Parties de la Convention-Cadre des Nations Unies sur les changements climatiques (CdP-25).	0,00 \$
Delaney, Hugo	Directeur du cabinet	Madrid, Espagne	2019-12-06	2019-12-12	Parties de la Convention-Cadre des Nations Unies sur les changements climatiques (CdP-25).	4 348,55 \$
Bitzakidis, Stéfanos	Agronome	Grand Isle, États-Unis	2020-01-13	2020-01-13	Rencontre binationale pour discuter de l'étude de la Commission mixte internationale (CMI) sur les charges en éléments nutritifs, les cyanobactéries et leurs impacts sur la baie Missisquoi du lac Champlain. Présentation publique du rapport préliminaire du CSAG par la CMI et réponses au public.	83,95 \$
Clavet, Patricia	Ingénieur	Ann Arbor, États-Unis	2020-03-09	2020-03-12	Réunion régulière du Comité de gestion adaptative des Grands Lacs et du fleuve Saint-Laurent.	2 015,76 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Bitzakidis, Stéfanos	Agronome	Grand Isle, États-Unis	2020-02-19	2020-02-19	Réunion du Comité exécutif du LCBP dans le cadre de l'Entente sur la coopération en matière d'environnement relativement à la gestion du lac Champlain entre le gouvernement du Québec, les États du Vermont et de New York.	72,03 \$
Sanquer, Solenn	Agent de recherche et de planification socio-économique	Ottawa, Canada	2020-01-27	2020-01-29	Représenter le ministère de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques à l'assemblée générale annuelle du Comité canadien de l'Union internationale pour la conservation de la nature dont il est membre. Rencontrer les membres de l'organisation qui participeront au prochain Congrès mondial de l'UICN qui aura lieu en juin 2020 à Marseille.	509,36 \$
Schiffino, Anibal José	Ingénieur	Mississauga, Canada	2020-02-23	2020-02-26	Le déplacement a permis au ministère de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques de participer à la quatrième rencontre du Comité de la norme nationale CAN/BNQ 3680-600 portant sur les systèmes de traitement autonomes des eaux usées résidentielles. Le Ministère est représenté à ce comité technique par un ingénieur de la Direction adjointe des eaux usées municipales. S'agissant d'un comité représentant l'ensemble des parties concernées par la norme, ce dernier agit à titre de représentant de l'autorité compétente réglementant les systèmes de traitement des eaux usées des résidences isolées au Québec.	1 358,56 \$
Bitzakidis, Stéfanos	Agronome	Grand Isle, États-Unis	2020-03-04	2020-03-04	Réunion du comité consultatif technique (TAC) du Lake Champlain Basin Program (LCBP) dans le cadre de l'Entente sur la coopération en matière d'environnement relativement à la gestion du lac Champlain entre le gouvernement du Québec, les États du Vermont et de New York	72,36 \$
Martin-Malus, Jacob	Sous-ministre adjoint	Ottawa, Canada	2020-02-19	2020-02-20	En remplacement du sous-ministre M. Croteau à la rencontre fédérale-provinciale territoriale des sous-ministres de la conservation de la faune et de la biodiversité.	78,83 \$
Gagnon-Lefebvre, Vincent	Conseiller en affaires internationales	Ottawa, Canada	2020-02-19	2020-02-20	Accompagner le sous-ministre adjoint M. Jacob Martin-Malus (représentant désigné et en remplacement du sous-ministre, M. Croteau) à la rencontre fédéral-provinciale-territoriale des sous-ministres de la Conservation de la faune et de la biodiversité.	281,07 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Ellis, Donald	Ingénieur	Régina, Canada	2020-03-11	2020-03-13	Le déplacement vise à permettre à un employé du Ministère de rencontrer le personnel du gouvernement de la Saskatchewan responsable de l'application de la réglementation en eau potable de cette province afin de bénéficier de leur expérience dans l'implantation de solutions alternatives pour l'approvisionnement en eau potable de petites communautés dévitalisées. Le déplacement permettra notamment de visiter deux de ces communautés afin de constater sur place quelles solutions ont été implantées et quelle est la satisfaction des gens à leur égard.	1 357,87 \$
Poisson, Frédéric	Biologiste	Ottawa, Canada	2020-02-20	2020-02-22	Rencontre au musée canadien de la nature pour le symposium arctique. L'objectif visé était de prendre contact avec différents intervenants d'organisation qui œuvre dans la connaissance de la biodiversité du Nord notamment Tom Barry, secrétaire exécutif, Conservation de la flore et de la faune arctiques (CFFA). Nous avons pu brièvement exposer nos travaux et ainsi tisser des liens pour de potentiels partenariats.	472,70 \$
Blais, Daniel	Biologiste	Ottawa, Canada	2020-02-20	2020-02-22	Rencontre au musée canadien de la nature pour le symposium arctique. L'objectif visé était de prendre contact avec différents intervenants d'organisation qui œuvre dans la connaissance de la biodiversité du Nord notamment Tom Barry, secrétaire exécutif, Conservation de la flore et de la faune arctiques (CFFA). Nous avons pu brièvement exposer nos travaux et ainsi tisser des liens pour de potentiels partenariats.	329,20 \$
Fortin, Claude	Spécialiste en sciences physiques	Ottawa, Canada	2019-04-03	2019-04-05	Participer à un atelier organisé par Smart Prosperity Institute en collaboration avec Shell Canada intitulé : «Nature Based Solutions».	695,52 \$
Gosselin, Marilou	Agent de recherche et de planification socio-économique	New York, États-Unis	2019-04-15	2019-04-18	Participation à la rencontre de l'Alliance internationale sur les véhicules zéro émission, un regroupement de représentants gouvernementaux provenant de juridictions reconnues comme des leaders dans le domaine de l'électrification des transports.	1 779,81 \$
Turcotte, Richard	Ingénieur	Burlington, États-Unis	2019-04-15	2019-04-17	M. Turcotte fait partie du Conseil d'étude international sur le lac Champlain et de rivière Richelieu de la Commission mixte internationale (CMI). Le Conseil s'assure de la bonne réalisation de ce projet de 5 ans (2016-2021) qui vise l'atténuation des impacts des crues dans cette région fortement touchée en 2011. Le présent déplacement vise à participer à une réunion périodique du Conseil d'étude.	771,01 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Benoit, Jean-Yves	Cadre	Washington, États-Unis	2019-04-09	2019-04-12	À titre de représentant du Québec, monsieur Benoit est invité à présenter les derniers développements à l'égard du marché du carbone lors d'un atelier qui se tient le 10 avril et lors d'une rencontre du Carbon Pricing of the Americas qui se tient le même jour. Il participe également à l'Assemblée générale du CPLC (le 11 avril) et aux ateliers de travail (le 12 avril).	3 033,28 \$
Bergeron, Onil	Spécialiste en sciences physiques	Los Angeles, États-Unis	2019-04-23	2019-04-27	Participer à titre de panelliste à la North American Carbon World (NACW) 2019, la plus importante conférence annuelle sur les changements climatiques en Amérique du Nord qui réunit des spécialistes du monde des affaires, de gouvernements, de milieux académiques et d'organismes environnementaux, soit un auditoire influent et spécialisé.	5 103,39 \$
La Violette, Nathalie	Cadre	Vancouver, Canada	2019-05-27	2019-05-31	Cette rencontre annuelle, prévue au Protocole d'entente sur le Programme national pancanadien de surveillance de la pollution atmosphérique, permet d'échanger avec les vis-à-vis au niveau national sur les différentes façons de faire pour assurer la qualité des données de la qualité de l'air. Toutes les provinces et tous les territoires doivent y déléguer un représentant. La Direction de l'information sur le milieu atmosphérique y présentera les résultats de 2018 ainsi que ses projets en surveillance de la qualité de l'air pour l'année 2019. La participation du ministère de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques est essentielle afin de faire valoir l'expertise du Québec en matière de surveillance de la qualité de l'air. Cette rencontre marquera le 50e anniversaire du Programme national.	2 625,77 \$
Benoit, Jean-Yves	Cadre	Boston, États-Unis	2019-04-28	2019-05-01	À titre de représentant du Québec, participer à un atelier du Transportation Climate Initiative (TCI).	2 375,25 \$
Veillette, Julie	Spécialiste en sciences physiques	Ottawa, Canada	2019-05-06	2019-05-09	Participer à la rencontre plénière de la Plateforme d'adaptation de Ressources naturelles Canada (RNCan) en tant qu'observatrice, les 7 et 8 mai 2019 à Ottawa.	893,85 \$
Bilodeau, Emilie	Spécialiste en sciences physiques	St. John's, Canada	2019-06-10	2019-06-14	La juridiction en matière de pesticides est partagée entre le gouvernement fédéral et les gouvernements provinciaux. Le sous-comité fédéral, provincial et territorial (FPT) sur l'éducation, la formation et la certification en matière de pesticides a été mis sur pied afin de favoriser la cohérence et l'harmonisation des programmes de formation et de certification à travers le Canada.	1 878,26 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Théroux, Éric	Sous-ministre adjoint	Sacramento, États-Unis	2019-05-13	2019-05-15	Participation au Conseil d'administration de WCI inc., un organisme à but non lucratif dont le mandat est de supporter, sur le plan technique et administratif, la mise en œuvre du SPEDE du Québec, de la Californie et de la Nouvelle-Écosse. Monsieur Théroux est président du Conseil d'administration.	2 978,43 \$
Delisle, France	Cadre	Sacramento, États-Unis	2019-05-13	2019-05-15	Participation au Conseil d'administration de WCI inc., un organisme à but non lucratif dont le mandat est de supporter, sur le plan technique et administratif, la mise en œuvre du SPEDE du Québec, de la Californie et de la Nouvelle-Écosse.	3 488,19 \$
Benoit, Jean-Yves	Cadre	Sacramento, États-Unis	2019-05-13	2019-05-15	Participation au Conseil d'administration de WCI inc., un organisme à but non lucratif dont le mandat est de supporter, sur le plan technique et administratif, la mise en œuvre du SPEDE du Québec, de la Californie et de la Nouvelle-Écosse.	3 546,68 \$
Turcotte, Richard	Ingénieur	Munich, Allemagne	2019-05-03	2019-05-10	Participation à une semaine de rencontres associées à la phase actuelle de la collaboration, nommée ClimEx ( <a href="http://www.climex-project.org">www.climex-project.org</a> ). Cette phase de quatre ans a permis la production de simulations climatiques, avec des modèles québécois du climat à haute résolution, sur de très longues périodes pour les territoires bavarois et québécois qui serviront au MELCC pour répondre à ces mandats (INFO-Crue, Atlas hydroclimatique et Commission mixte internationale).	0,00 \$
Lachance-Cloutier, Simon	Ingénieur	Munich, Allemagne	2019-05-03	2019-05-10	Participation à une semaine de rencontres associées à la phase actuelle de la collaboration, nommée ClimEx ( <a href="http://www.climex-project.org">www.climex-project.org</a> ). Cette phase de quatre ans a permis la production de simulations climatiques, avec des modèles québécois du climat à haute résolution, sur de très longues périodes pour les territoires bavarois et québécois qui serviront au MELCC pour répondre à ces mandats (INFO-Crue, Atlas hydroclimatique et Commission mixte internationale).	2 975,54 \$
Bourget, Sébastien	Biologiste	Colchester, États-Unis	2019-05-07	2019-05-08	Participation à un forum sur la qualité de l'eau du lac Champlain à la demande de la Commission mixte internationale (CMI). Des experts des gouvernements du Vermont et du Québec, des représentants d'organismes de bassin versant, des chercheurs et des représentants de la CMI se rencontrent pour mettre en commun leur expertise et cerner l'éventail des problèmes liés à la charge en éléments nutritifs, laquelle est source de préoccupation. La démarche vise à permettre à la CMI de formuler des recommandations sur les moyens de renforcer les efforts en cours aux gouvernements canadien et américain.	193,86 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Côté, Claude	Agent de recherche et de planification socio-économique	Bonn, Allemagne	2019-06-16	2019-06-27	Suivre notamment les délibérations de la 50e rencontre de l'organe subsidiaire de conseil scientifique et technologique (SBSTA-50) de la CCNUCC, chargé notamment de mettre en œuvre l'article 6 de l'Accord de Paris sur les mécanismes de marché du carbone.	4 810,85 \$
Benoit, Jean-Yves	Cadre	Bruxelles, Belgique	2019-06-01	2019-06-04	Présenter le SPEDE du Québec, les derniers développements et l'approche de comptabilisation des échanges transfrontaliers de droits d'émission de GES actuellement en développement par le Québec et la Californie. Ce déplacement a permis également de renforcer les liens avec la Commission européenne à l'égard des marchés du carbone.	3 266,74 \$
Laberge, Johanne	Spécialiste en sciences physiques	Bruxelles, Belgique	2019-06-01	2019-06-08	Poursuite du Programme de coopération entre le gouvernement du Québec et la région de Bruxelles-Capitale portant sur la réhabilitation des terrains contaminés dont le protocole de coopération a été signé le 20 décembre 2017 par les deux gouvernements. L'entente est d'une durée de 2 ans (octobre 2017 à décembre 2019). Une première mission a eu lieu à Bruxelles, en mai 2018, une seconde en février 2019 à Québec et la troisième est à Bruxelles-Capitale. La mission est composée de présentations, de discussions, de visites de chantier ainsi que de rencontres avec les représentants en environnement de la Wallonie et de la Flandre.	1 848,43 \$
Dufour, Carl	Spécialiste en sciences physiques	Toronto, Canada	2019-06-26	2019-06-28	Participation à l'Atelier sur la recherche sur le cycle du carbone au Canada, les 27 et 28 juin 2019, le tout se tenant au Faculty Club de l'Université de Toronto, et est organisé par le Comité directeur de l'Atelier sur la recherche sur le cycle du carbone au Canada (gouvernement du Canada). Plus de 80 participants sont attendus, l'atelier est axé sur les principales lacunes et incertitudes relatives à la compréhension des sources et des puits de carbone, actuels et futurs, dans l'environnement naturel au Canada. Par exemple, cela inclut comprendre les réponses des systèmes aux changements climatiques, les seuils critiques possibles et la façon de conserver et d'améliorer les puits naturels de carbone au Canada (c'est-à-dire les activités d'atténuation des changements climatiques). Nous examinons les océans et les zones côtières, les eaux intérieures et les milieux humides, les sols et le pergélisol, les terres agricoles, les forêts et l'atmosphère.	1 033,74 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Jalbert, Anais	Agent de recherche et de planification socio-économique	Mexico, Mexique	2019-07-22	2019-07-26	Participer à titre de conférencière à un atelier de 3 jours sur les marchés du carbone. Cet atelier de formation permettra d'échanger avec les employés du gouvernement mexicain oeuvrant au développement de leur système de plafonnement et d'échange de droits d'émission de GES sur les éléments de design du SPEDE québécois.	2 431,42 \$
Paradis, Julie	Spécialiste en sciences physiques	Dallas, États-Unis	2019-07-28	2019-08-01	Participer à l'édition 2019 de la conférence internationale sur les inventaires des émissions atmosphériques (2019 Internationale Emissions Inventory Conference-Collaborative Partnerships to Advance Science and Policy) organisée par la US Environmental Protection Agency (EPA).	3 245,92 \$
Gosselin, Marilou	Agent de recherche et de planification socio-économique	Ottawa, Canada	2019-06-11	2019-06-12	Participer à un atelier de travail portant sur l'efficacité énergétique des véhicules et l'électrification des transports. Cette rencontre a été organisée par l'International Council on Clean Transportation (ICCT), Clean Energy Canada et Équiterre.	0,00 \$
Bilodeau, Émilie	Spécialiste en sciences physiques	Winnipeg, Canada	2019-09-30	2019-10-04	Participation à la rencontre annuelle du Comité fédéral, provincial et territorial sur la lutte antiparasitaire et les pesticides (FPT). Comme la juridiction en matière de pesticides est partagée entre le gouvernement fédéral (Santé Canada) et les gouvernements provinciaux, ce comité permet le renforcement des relations FPT dans le domaine de la réglementation des pesticides. Il propose des orientations aux gouvernements FPT quant aux programmes, aux politiques et aux dossiers touchant notamment la gestion environnementale des pesticides. Le comité réunit des représentants du fédéral (Agence de réglementation de la lutte antiparasitaire, Agriculture Canada, Agence canadienne d'inspection des aliments) ainsi qu'un représentant du ministère de l'Agriculture et du ministère de l'Environnement de chacune des provinces et territoires. La Division des pesticides a toujours représenté le Ministère à cette rencontre depuis la création du comité FPT. Chaque province est l'hôte de cette réunion annuelle à tour de rôle. Le Québec a été la province hôte en octobre 2016.	1 750,20 \$
Théroux, Éric	Sous-ministre adjoint	Ottawa, Canada	2019-06-06	2019-06-07	Présentation des politiques publiques en matière de lutte contre les changements climatiques dans le cadre d'un cours à l'Université d'Ottawa intitulé «instruments et design de politiques publiques». Plusieurs rencontres à Ottawa et à Montréal : avec la sous-ministre adjointe déléguée (Direction générale de protection de l'environnement) à ECCC, Sidney Ribaux et le directeur du Bureau de la transition écologique et de la résilience (BTER) de la Ville de Montréal, Guy Drouin de Biothermica. Présentation conjointe avec le MFQ à la rencontre de CPEQ avec le Ministre, le 7 juin à Montréal.	553,14 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Gosselin, Marilou	Agent de recherche et de planification socio-économique	Brooklyn, États-Unis	2019-08-26	2019-08-30	Participer à un symposium de trois jours portant sur les trajectoires vers la décarbonisation du Nord-Est des États-Unis, notamment par le biais de l'électrification. Cette rencontre est organisée par le North East Energy Partnerships et EEP et le Northeast States for Coordinated Air Use Management (NESCAUM) et Electric Power Research Institute.	1 554,40 \$
Bourget, Sébastien	Biologiste	Newport, États-Unis	2019-09-19	2019-09-20	Participation à un forum sur la qualité de l'eau du lac Memphrémagog à la demande de la Commission mixte internationale (CMI). Des experts des gouvernements du Vermont et du Québec, des représentants d'organismes de bassin versant, des chercheurs et des représentants de la CMI se rencontrent pour mettre en commun leur expertise et cerner l'éventail des problèmes liés à la charge en éléments nutritifs, laquelle est source de préoccupation. La démarche vise à permettre à la CMI de formuler des recommandations sur les moyens de renforcer les efforts en cours aux gouvernements canadien et américain.	147,34 \$
Théroux, Éric	Sous-Ministre adjoint	Paris, France	2019-09-27	2019-10-05	Participation en tant que conférencier à la Table Québec-France sur les marchés du carbone. Cet événement est organisé dans le cadre de la feuille de route «Lutte contre les changements climatiques, énergie et développement durable» signée par la France et le Québec.	4 538,59 \$
Benoit, Jean-Yves	Cadre	Paris, France	2019-09-27	2019-10-05	Participation en tant que conférencier et maître de cérémonie à la Table ronde qui aura lieu entre le Québec et la France. Cet événement est organisé dans le cadre de la feuille de route «Lutte contre les changements climatiques, énergie et développement durable» signée par la France et le Québec.	4 516,38 \$
Duchaine, Thomas	Agent de recherche et de planification socio-économique	Berlin, Allemagne	2019-10-19	2019-10-26	Du 21 au 22 octobre (ICAP) : Participer à titre de représentant du Québec, à l'assemblée annuelle de l'organisme. Du 22 au 25 octobre (Partnership for Market Readiness) : Représenter le Québec et participer à titre de représentant du Québec lors d'événements portant sur les marchés du carbone.	4 349,81 \$
Benoit, Jean-Yves	Cadre	Berlin, Allemagne	2019-10-19	2019-10-26	Du 21 au 22 octobre (ICAP) : Participer à titre de représentant (et co-président sortant) du Québec, à l'assemblée annuelle de l'organisme. Du 22 au 25 octobre (Partnership for Market Readiness) : Représenter le Québec et participer à titre de représentant du Québec lors d'événements portant sur les marchés du carbone.	4 259,78 \$



IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Fortier-Filion, Thomas-Charles	Ingénieur	Whitehorse, Canada	2019-09-29	2019-10-03	Water survey of Canada (WSC) assure l'exploitation des réseaux hydrométriques des provinces et territoires à l'exception de celui du Québec. L'ensemble des provinces et territoires possèdent une entente bilatérale avec le gouvernement fédéral afin d'établir les bases du programme partagé et ainsi favoriser un partenariat efficient. La situation étant inversée dans le cas du Québec, elle est la seule province à recevoir du financement du fédéral. Le protocole d'entente entre le gouvernement du Canada et le gouvernement du Québec concernant la surveillance hydrométrique sur l'ensemble du territoire québécois détermine les rôles et responsabilités des deux parties et définit le partage des contributions annuelles. En effet, le protocole assure un financement d'un peu plus de 670 k\$ du gouvernement fédéral chaque année. Afin d'assurer une bonne gestion des ententes bilatérales et de supporter les décisions et orientations relatives à l'exploitation des réseaux hydrométriques dans le pays, les membres du National Hydrometric Programme Coordinator Committee (NHPCC) se réunissent une fois par année.	2 151,89 \$
Dussault, Marie	Agent de recherche et de planification socio-économique	Vancouver, Canada	2019-11-02	2019-11-09	À titre de coprésidente du Comité sur la réduction et la récupération des matières résiduelles du Conseil canadien des ministres de l'environnement (CCME) et de représentant québécois respectivement, présider et participer à la rencontre annuelle en personne du Comité, visant à établir les bases de la phase 2 du Plan d'action pancanadien pour l'atteinte de zéro déchet plastique, ainsi qu'à un atelier de travail avec les parties prenantes pour la mise en oeuvre de l'action prioritaire sur la responsabilité élargie des producteurs (REP) sur les plastiques de la phase 1 du plan d'action. Ces rencontres précéderont la Conférence canadienne sur la gérance de produits. Des rencontres de travail avec les responsables de Colombie-Britannique des programmes de consignes et de REP, dont la collecte sélective, sont aussi prévues.	2 698,45 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Vasile, Cosmin	Agent de recherche et de planification socio-économique	Vancouver, Canada	2019-11-02	2019-11-09	À titre de coprésidente du Comité sur la réduction et la récupération des matières résiduelles du Conseil canadien des ministres de l'environnement (CCME) et de représentant québécois respectivement, présider et participer à la rencontre annuelle en personne du Comité, visant à établir les bases de la phase 2 du Plan d'action pancanadien pour l'atteinte de zéro déchet plastique, ainsi qu'à un atelier de travail avec les parties prenantes pour la mise en oeuvre de l'action prioritaire sur la responsabilité élargie des producteurs (REP) sur les plastiques de la phase 1 du plan d'action. Ces rencontres précéderont la Conférence canadienne sur la gérance de produits. Des rencontres de travail avec les responsables de Colombie-Britannique des programmes de consignes et de REP, dont la collecte sélective, sont aussi prévues.	2 643,47 \$
Bourget, Sébastien	Biologiste	Burlington, États-Unis	2019-11-11	2019-11-15	Participer et réaliser une présentation sous forme d'affiche au Symposium 2019 du North American Lake Management Society dont le thème principal en 2019 est l'établissement de liens entre la science, la science citoyenne et l'implication locale dans la protection des lacs. L'objectif du déplacement est de présenter un survol du Réseau de surveillance volontaire des lacs (RSVL) du MELCC et de partager notre expérience avec d'autres intervenants responsables de réseaux semblables en Amérique du Nord.	1 770,63 \$
Delisle, France	Cadre	Halifax, Canada	2019-11-05	2019-11-08	Participation à titre de membre substitut, à une rencontre du conseil d'administration de la Western Climate Initiative inc. (WCI inc.). Des échanges sont également faits avec la Californie concernant la mise en oeuvre conjointe de leur marché du carbone et avec le personnel de WCI inc.	1 598,81 \$
Benoit, Jean-Yves	Cadre	Halifax, Canada	2019-11-05	2019-11-08	Participation, à titre de membre du Conseil d'administration et trésorier, à une rencontre du conseil d'administration de la Western Climate initiative inc.(WCI inc.). Des échanges sont également faits avec la Californie concernant la mise en oeuvre conjointe de leur marché de carbone et avec le personnel de WCI inc.	1 805,52 \$
Benoit, Jean-Yves	Cadre	Bogota, Colombie	2019-11-09	2019-11-12	Participer à titre de représentant du Québec et conférencier (et co-président sortant), à une formation sur les marchés du carbone pour les pays d'Amérique latine, organisé par l'International Carbon Action Partnership (ICAP).	1 814,62 \$
Jalbert, Anais	Agent de recherche et de planification socio-économique	Bogota, Colombie	2019-11-09	2019-11-16	Participer à titre de représentant du Québec et conférencier (et co-président sortant), à une formation sur les marchés du carbone pour les pays d'Amérique latine, organisé par l'International Carbon Action Partnership (ICAP).	1 569,31 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Théroux, Éric	Sous-ministre adjoint	Halifax, Canada	2019-11-05	2019-11-08	Participation à titre de président du Conseil d'administration à la deuxième des deux rencontres annuelles 2019 de Western Climate Initiative inc. (WCI inc.). Des échanges sont également faits avec la Californie concernant la mise en œuvre conjointe de leur marché du carbone et avec le personnel de WCI inc.	1 855,08 \$
Huroux, Charles-Adrien	Agent de recherche et de planification socio-	Sacramento, États-Unis	2019-11-11	2019-11-16	Participer à la rencontre de planification, de démarrage et de priorisation des travaux de développement de la nouvelle plateforme de vente aux enchères de la Western Climate Initiative inc. (WCI inc.).	3 299,90 \$
Garceau, Nicolas	Agent de recherche et de planification socio-économique	Sacramento, États-Unis	2019-11-11	2019-11-16	Participer à la rencontre de planification, de démarrage et de priorisation des travaux de développement de la nouvelle plateforme de vente aux enchères de la Western Climate Initiative inc. (WCI inc.).	4 189,47 \$
Béland-Plante, Francis	Agent de recherche et de planification socio-économique	Sacramento, États-Unis	2019-11-11	2019-11-16	Participer à la rencontre de planification, de démarrage et de priorisation des travaux de développement de la nouvelle plateforme de vente aux enchères de la Western Climate Initiative inc. (WCI inc.).	3 366,94 \$
Veillette, Julie	Spécialiste en sciences physiques	Halifax, Canada	2019-12-01	2019-12-06	La participation à cet événement est d'un intérêt stratégique pour le MELCC comme elle permettra de : consolider et initier de nouveaux contacts avec les communautés et organisations nordiques, et le gouvernement fédéral.	0,00 \$
Nault, Isabelle	Spécialiste en sciences physiques	Vancouver, Canada	2020-02-19	2020-02-22	Le déplacement vise la participation à la conférence nationale du Canada sur l'adaptation aux changements climatiques. Cette conférence réunit des experts et des leaders de divers domaines, régions et organisations afin de se pencher sur un enjeu de taille : comment renforcer la résilience de nos collectivités, de nos écosystèmes et de nos économies face aux changements climatiques. La participation à cette conférence permet l'acquisition de connaissance et la découverte des plus récentes façons de faire en matière d'adaptation aux changements climatiques ainsi que la formation d'un réseau d'experts.	1 873,18 \$
Houplain, Sophie	Spécialiste en sciences physiques	Sacramento, États-Unis	2019-12-02	2019-12-06	Partager l'expertise du gouvernement du Québec et s'assurer du maintien de la compatibilité des systèmes de crédits compensatoires entre le Québec et la Californie compte tenu des importants travaux en cours.	3 506,07 \$
Bouchard, Pierre	Ingénieur	Sacramento, États-Unis	2019-12-02	2019-12-06	Partager l'expertise du gouvernement du Québec et s'assurer du maintien de la compatibilité des systèmes de crédits compensatoires entre le Québec et la Californie compte tenu des importants travaux en cours.	3 344,58 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Fortin, Claude	Spécialiste en sciences physiques	Sacramento, États-Unis	2019-12-02	2019-12-06	Partager l'expertise du gouvernement du Québec et s'assurer du maintien de la compatibilité des systèmes de crédits compensatoires entre le Québec et la Californie compte tenu des importants travaux en cours.	3 387,66 \$
Rouchon, Agnès	Spécialiste en sciences physiques	Sacramento, États-Unis	2019-12-02	2019-12-06	Partager l'expertise du gouvernement du Québec et s'assurer du maintien de la compatibilité des systèmes de crédits compensatoires entre le Québec et la Californie compte tenu des importants travaux en cours.	3 570,73 \$
Gingras, Claudine	Ingénieur	Lille, France	2019-11-03	2019-11-08	Participer à des groupes de travail visant à développer des stratégies pour des enjeux ciblés de l'industrie reliés aux émissions de GES dans le cadre de l'«Industry Transition Platform (ITP)» organisé par «The Climate Group».	283,70 \$
Fournier, Michèle	Agent de recherche et de planification socio-économique	Madrid, Espagne	2019-12-02	2019-12-12	Contribuer à la coordination de la mission du ministre de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques à la 25e Conférence des Parties de la Convention-Cadre des Nations Unies sur les changements climatiques (CdP-25).	5 213,82 \$
Côté, Claude	Agent de recherche et de planification socio-économique	Madrid, Espagne	2019-11-30	2019-12-14	Suivre notamment les délibérations de la 25e Conférence des Parties à la Convention-cadre des Nations Unies sur les changements climatiques (CCNUCC) et de la 51e rencontre de l'Organe subsidiaire de conseil scientifique et technologique (SBSTA-50), chargé notamment de développer des règles de mises en oeuvre de l'article 6 de l'Accord de Paris sur les marchés du carbone.	6 175,28 \$
Théroux, Éric	Sous-Ministre adjoint	Madrid, Espagne	2019-12-04	2019-12-12	Conseiller le ministre de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques qui présidait la délégation du Québec à la 25e Conférence des Parties de la Convention-Cadre des Nations Unies sur les changements climatiques (CdP-25) et assurer la coordination de la mission.	4 912,51 \$
Cassanaz, Sergio	Ingénieur	Ottawa, Canada	2019-11-13	2019-11-15	Conférence Mining Watch Canada «Pour que le climat ait meilleure mine: comment fournir les minéraux nécessaires aux énergies renouvelables».	856,55 \$
Sotousek, Julia	Agent de recherche et de planification socio-économique	Vancouver, Canada	2020-02-18	2020-02-22	Participer à la conférence Adaptation Canada 2020, un événement d'envergure pancanadienne lors duquel de nouvelles approches en matière d'adaptation sont présentées par des spécialistes et praticiens de différents domaines.	2 503,78 \$

IDENTIFICATION		DESCRIPTION DU VOYAGE				COÛTS RÉELS
IDENTIFICATION	TITRE	DESCRIPTION DU VOYAGE	DATE DÉPART	DATE RETOUR	OBJET	
Garneau, Sandra	Agent de recherche et de planification socio-économique	Vancouver, Canada	2020-02-18	2020-02-22	Participer à la conférence Adaptation Canada 2020, un événement d'envergure pancanadienne lors duquel de nouvelles approches en matière d'adaptation sont présentées par des spécialistes et praticiens de différents domaines.	2 875,74 \$
Bourque, Guillaume	Spécialiste en sciences physiques	London, Canada	2020-01-21	2020-01-24	Réalisation d'une évaluation sur site régulière du laboratoire A&L Canada Laboratories Inc. dans le cadre du Programme d'accréditation des laboratoires d'analyse du MELCC.	1 451,71 \$
Sarrasin, Benoît	Spécialiste en sciences physiques	London, Canada	2020-01-21	2020-01-24	Réalisation d'une évaluation sur site régulière du laboratoire A&L Canada Laboratories Inc. dans le cadre du Programme d'accréditation des laboratoires d'analyse du MELCC.	1 243,52 \$
Vasile, Cosmin	Agent de recherche et de planification socio-économique	Toronto, Canada	2020-02-24	2020-02-25	À titre de membre et de coprésidente du Comité sur la gestion des matières résiduelles du Conseil canadien des ministres de l'environnement (CCME), Environnement et Changements climatiques Canada (ECCC) nous invite à partager à un atelier technique sur l'utilisation des plastiques recyclés dans la fabrication de nouveaux produits.	558,66 \$
Rodriguez, Georgina	Agent de recherche et de planification socio-économique	Victoria, Canada	2020-03-01	2020-03-06	Formation Modèle du bilan du carbon-MBC-SFC3/GCBM Justification : Le Modèle du bilan du carbone du secteur forestier canadien (MBC-SFC3) est un cadre de modélisation aspatial, à l'échelle du peuplement et du paysage, servant à simuler la dynamique de tous les stocks de carbone forestier requis en vertu du Protocole de Kyoto (biomasse aérienne, biomasse souterraine, litière, bois mort et carbone organique du sol).	3 450,65 \$
					Total	254 080,84 \$

Données au 31 mars 2020

Les renseignements concernant les Ministres, les titulaires d'un emploi supérieur et leurs accompagnateurs, en réponse à cette question, sont diffusés sur une base trimestrielle sur le site Internet du Ministère en vertu du *Règlement sur la diffusion de l'information et sur la protection des renseignements personnels* (art. 4, paragraphe 18). <http://www.environnement.gouv.qc.ca/ministere/accesprotect/diffusion.htm>

Pour chacun des voyages faits en avion ou en hélicoptère par chaque membre du Conseil des ministres, des membres des cabinets ministériels au Québec et des dirigeants d'organismes pour 2019-2020 :

- a) les raisons du déplacement;
- b) l'itinéraire et les dates du départ et/ou du retour;
- c) les coûts ventilés;
- d) le cas échéant, tout autre coût ventilé par poste: frais d'hébergement, frais de repas, autres frais, etc.;
- e) pour les organismes, les noms et les titres des dirigeants et des fonctionnaires concernés et autres participants.

DATE DU VOL		FOURNISSEUR DE TRANSPORT	TRAJET	COÛT	Benoit Charette	Louis-Julien Dufresne	Garde du corps	Marie-Claude Verreault	Émilie Fontaine
DÉPART	RETOUR								
2019-05-02	2019-05-02	Fonds aérien (Service Aérien Gouvernemental)	Montréal/ Québec/ Montréal	1 111,27	X	X			
2019-08-08	2019-08-09	Aéronolisement	Québec/ Montréal/Îles-de-la- Madeleine/ Montréal/ Québec	6 547,20	X	X	X	X	
2019-09-06	2019-09-06	Aéronolisement	Montréal/ Rouyn-Noranda/ Montréal	5 166,68	X	X	X	X	
2019-10-03	2019-10-04	Voyages Laurier du Vallon inc. Les	Québec/ Gaspé/ Québec	1 016,06					X
2019-11-26	2019-11-26	Aéronolisement	Québec/ Chibougamau/ Québec	3 936,48	X	X	X	X	

DATE DU VOL		FOURNISSEUR DE TRANSPORT	TRAJET	COÛT	Benoit Charette	Louis-Julien Dufresne	Garde du corps	Marie-Claude Verreault	Émilie Fontaine
DÉPART	RETOUR								
2020-02-09	2020-02-10	Aéronolisement	Montréal/ Québec/ Kuujuaq/ Québec/ Montréal	8 292,61	X	X	X	X	
<b>TOTAL</b>				<b>26 070,30</b>					

1. 2019-05-02 : Présence à Sainte-Marthe-sur-le-Lac en compagnie du premier ministre, François Legault.
2. 2019-08-08 : Rencontre avec des acteurs non gouvernementaux : organisme *Attention Fragiles*.
3. 2019-08-09 : Annonce d'une aide financière accordée à la municipalité des Îles-de-la-Madeleine dans le cadre du programme *Climat municipalités*.
4. 2019-09-06 : Rencontre avec des acteurs non gouvernementaux : dossier arsenic de la Fonderie Horne.
5. 2019-10-03 : Tournée de consultation pour le Plan d'électrification et de changements climatiques (PECC).
6. 2019-11-26 : Table de travail avec la nation crie pour le PECC.
7. 2020-02-09 : Rencontre entre le gouvernement du Québec et les autorités régionales impliquées en changements climatiques.

Les frais d'hébergement, de transport et de repas reliés à ces déplacements et imputés dans l'unité administrative du Cabinet sont inclus dans les coûts figurant dans le tableau ci-dessus.

Les renseignements concernant les Ministres, les titulaires d'un emploi supérieur et leurs accompagnateurs, en réponse à cette question, sont diffusés sur une base trimestrielle sur le site Internet du Ministère en vertu du Règlement sur la diffusion de l'information et sur la protection des renseignements personnels (art. 4, paragraphe 17). <http://www.environnement.gouv.qc.ca/ministere/accesprotect/diffusion.htm>

Données au 31 mars 2020

Liste des dépenses en publicité (incluant celles sur Internet), en articles promotionnels et en commandites pour chaque ministère (y compris le cabinet ministériel) et organisme. Fournir la liste détaillée de ces dépenses en indiquant :

- a) la ventilation des sommes dépensées pour 2019-2020, et les prévisions pour 2020-2021;
- b) les noms des firmes de publicité retenues;
- c) la liste des contrats octroyés en indiquant le coût et le mode d'octroi pour chacun (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié);
- d) les noms des fournisseurs, incluant les contrats de photographes;
- e) le but visé par chaque dépense;
- f) dans le cas d'une commandite, la raison et le nom de l'organisme bénéficiaire;
- g) le coût total et ventilé pour les communiqués de presse.

DÉPENSES DE PUBLICITÉ

En vertu de la Directive concernant les campagnes de publicité et les services de placement médias, le ministère de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques, tout comme l'ensemble des ministères et organismes du gouvernement du Québec dont le budget est voté par l'Assemblée nationale, a recours au Service de placement médias du Centre de services partagés du Québec pour effectuer ses placements publicitaires.

Du 1<sup>er</sup> avril 2019 au 31 mars 2020, le Ministère a effectué des dépenses publicitaires pour un montant totalisant 2 671,96 \$.

Avis	Montant
Avis de réserve naturelle - Mansville	135,41 \$
Avis de réserve naturelle – Terri-Monahan	162,99 \$
Avis de réserve naturelle – Marais-du-Mont-Chagnon	162,99 \$
Avis de réserve naturelle – Marais-du-Martin-Pêcheur et du Lac-Brousseau-de-Stukely-Sud	325,99 \$
Avis de réserve naturelle – Mont-Yamaska	145,45 \$
Avis de réserve naturelle – Mont-Orford	162,99 \$
Avis de réserve naturelle – Olek-Brzeski	162,99 \$
Avis de réserve naturelle – Ann-Pâquet	162,99 \$
Avis de réserve naturelle – Colline-aux-Adrets	162,99 \$
Avis de réserve naturelle – Réserve naturelle de La Richardière-de-l'île-Verte	171,95 \$
Avis de réserve naturelle - Tamagor	118,76 \$
Avis de mise en réserve - Réserve naturelle de La Richardière-de-l'île-Verte (secteur Deschênes)	171,95 \$
Avis de réserve naturelle - Boisé-Virginia	307,94 \$
Avis de réserve naturelle – Vallée-de-la-Rivière-Noire	316,57 \$
Total - Avis	2 671,96 \$

PUBLICITÉ PAR MANDAT

Du 1<sup>er</sup> avril 2019 au 31 mars 2020, le ministère a dépensé 17 434,23 \$ pour de la publicité par mandat.

Mandat	Montant
Modernisation de la Loi sur la qualité de l'environnement	6 748,00 \$
Stratégie québécoise de l'eau 2018-2030	500,00 \$
Climat municipalités - Phase 2	143,20 \$
Campagne MELCC - Myriophylle	10 043,03 \$
Total - Publicité par mandat	17 434,23 \$



## ARTICLES PROMOTIONNELS

Du 1<sup>er</sup> avril 2019 au 31 mars 2020, le Ministère a dépensé **631,02 \$** pour des articles promotionnels.

Articles promotionnels	Montant
Signet écologique avec forme ensemencée	581,00 \$
Signets	50,02 \$
<b>Total – Articles promotionnels</b>	<b>631,02 \$</b>

## COMMANDITES

Du 1<sup>er</sup> avril 2019 au 31 mars 2020, le Ministère a octroyé des commandites pour un montant totalisant **101 850,00 \$**.

## COMMUNIQUÉS DE PRESSE

Du 1<sup>er</sup> avril 2019 au 31 mars 2020, le Ministère a dépensé **16 379,50 \$** pour la diffusion de communiqués de presse. Le tarif pour l'année 2019-2020 est de 79,90 \$ par communiqué.

## RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES

Les coûts reliés aux frais de publicité concernant les bureaux de circonscription sont régis par le Règlement sur les allocations aux députés et aux titulaires de cabinet et sur les sommes versées à des fins de recherche et de soutien de l'Assemblée nationale.

Pour les contrats de plus de 25 000 \$, l'information se trouve aux engagements financiers qui feront l'objet d'une étude particulière par la Commission de l'administration publique.

L'information fournie en réponse à cette question est incluse dans les informations diffusées sur une base trimestrielle sur le site Internet du ministère en vertu du *Règlement sur la diffusion d'information et sur la protection des renseignements personnels (art. 4 paragraphe 24)*.

<http://www.environnement.gouv.qc.ca/ministere/accesprotect/index.htm>

Liste des dépenses de publicité effectuées spécifiquement sur Internet (Facebook, Amazon, etc.) en indiquant :

- a) La ventilation des sommes dépensées pour 2019-2020, et les prévisions pour 2020-2021;
  - b) Les noms des firmes de publicité retenues;
  - c) La liste des contrats octroyés en indiquant le coût et le mode d'octroi pour chacun (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié);
  - d) Les noms des fournisseurs, incluant les contrats de photographes;
  - e) Le but visé par chaque dépense; Lorsque le contrat est conclu par l'intermédiaire d'une firme de publicité, détailler les publicités effectuées sur Internet.
- 

#### **PUBLICITÉ SUR INTERNET**

Du 1<sup>er</sup> avril 2019 au 31 mars 2020, le Ministère a dépensé **577,98 \$** pour de la publicité sur Internet.

#### **RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**

Pour les contrats de plus de 25 000 \$, l'information se trouve aux engagements financiers qui feront l'objet d'une étude particulière par la Commission de l'administration publique.



Liste des dépenses pour l'organisation et la tenue de conférences de presse, d'événements médiatiques, ou autres événements (sommets, congrès, conférences, etc.) séparément:

Par le cabinet ministériel :

- a) les sommes dépensées en 2019-2020 et les prévisions pour 2020-2021, ventilées par type d'événement ;
- b) le but visé par chaque dépense;
- c) le nombre total et liste d'événement, ventilé par type d'événement.

Par le ministère ou l'organisme :

- d) les sommes dépensées en 2019-2020 et les prévisions pour 2020-2021, ventilées par type d'événement ;
- e) le but visé par chaque dépense;
- f) le nombre total et liste d'événement, ventilé par type d'événement.

Par un professionnel ou par une firme externe:

- g) les sommes dépensées en 2019-2020 et les prévisions pour 2020-2021, ventilées par type d'événement;
- h) le nom du professionnel ou de la firme de publicité;
- i) la liste des contrats octroyés en indiquant le coût et le mode d'octroi du contrat (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié);
- j) la liste et les noms des fournisseurs et consultants, s'il y a lieu, incluant les contrats de photographies

ORGANISATION ET TENUE D'ÉVÉNEMENT

Du 1<sup>er</sup> avril 2019 au 31 mars 2020, le Ministère a dépensé **98 489,95 \$** pour la tenue et l'organisation d'événements.

ÉVÉNEMENTS			
Type d'événement	But	Fournisseurs	Coût
Conférence de presse	Annonce pour prévenir les déversements illégaux de sols contaminés	CSPQ	5 558,37 \$
Conférence	Conférence zéro déchet alimentaire dans le cadre de la journée de l'environnement dans l'administration publique	CSPQ	833,00 \$
Conférence de presse	Annonce pour permettre à Sainte-Marthe-sur-le-Lac de reconstruire sa digue	CSPQ	1 009,25 \$
Séance d'information	Consultation publique sur les formulaires d'autorisation ministérielle et la prestation électronique de services à Québec	L'hôtel Québec	543,89 \$
Séance d'information	Consultation publique sur les formulaires d'autorisation ministérielle et la prestation électronique de services à Québec	Université de Sherbrooke à Longueuil Las Olas	677,98 \$
Séance d'information	Séance d'information sur la planification et l'élaboration de projets conjoints d'aires marines protégées dans l'estuaire et le golfe du Saint-Laurent	Sodexo Québec ltée SQI	1 254,61 \$
Séance d'information	Séance d'information pour les communautés autochtones sur la planification et l'élaboration de projets conjoints d'aires marines protégées dans l'estuaire et le golfe du Saint-Laurent	Sodexo Québec ltée SQI Alpha traduction et interprétation inc.	4 561,72 \$

ÉVÉNEMENTS			
Type d'événement	Bol	Fournisseurs	Coût
Rencontre de consultation	Rencontre des groupes de travail pour l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques 2030	Maison du développement durable Massilia Factory CSPQ Copticom	26 720,05 \$
Conférence de presse	Annonce pour dévoiler la vision pour la gouvernance du Fonds vert et la transition énergétique	CSPQ	990,73 \$
Conférence de presse	Annonces dans le cadre du programme Climat municipalités d'un soutien financier de près de 357 000 \$ accordés afin de réduire l'empreinte énergétique des bâtiments aux Îles-de-la-Madeleine et annonce autorisant Parc éolien de la Dune-du-Nord à construire un parc éolien de 6,4 MW aux Îles-de-la-Madeleine	L'Île imagin'air Château Madelinot	560,00 \$
Conférence de presse	Annonce dans le cadre du programme Climat municipalité d'une aide financière de plus de 703 000 \$ à la MRC Brome-Missisquoi pour améliorer la gestion de l'eau sur son territoire	CSPQ	1 657,71 \$
Conférence de presse	Annonce dans le cadre du programme Climat municipalité d'une aide financière de près de 997 000 \$ à la ville de Victoriaville pour réaliser un vaste projet de mobilité durable	CSPQ	1 144,43 \$
Consultation publique et point de presse	Consultation publique et annonce du début de la tournée de consultation des régions à Saint-Jérôme dans le cadre de l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques	Hôtel Best Western Saint-Jérôme CSPQ	3 435,63 \$
Consultation publique et point de presse	Consultation publique et annonce de la tournée de consultation des régions à Val-d'Or dans le cadre de l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques	Visuart Hôtel Forestel Val d'Or inc.	3 138,54 \$
Consultation publique et point de presse	Consultation publique et annonce de la tournée de consultation des régions à Trois-Rivières dans le cadre de l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques	Delta Trois-Rivières	1 194,50 \$
Consultation publique et point de presse	Consultation publique et annonce de la tournée de consultation des régions à Chibougamau dans le cadre de l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques	Gauthier musique Centre de villégiature marina Chibougamau	1 717,00 \$
Consultation publique et point de presse	Consultation publique et annonce de la tournée de consultation des régions à Gatineau dans le cadre de l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques	Duoson Sala Gatineau	2 867,96 \$
Consultation publique et point de presse	Consultation publique et annonce de la tournée de consultation des régions à Longueuil dans le cadre de l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques	Sandman Hôtel Mtl	3 113,56 \$
Consultation publique et point de presse	Consultation publique et annonce de la tournée de consultation des régions à Rivière-du-Loup dans le cadre de	Hôtel Lévesque	2 463,38 \$

ÉVÉNEMENTS			
Type d'événement	But	Fournisseurs	Coût
	l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques		
Consultation publique et point de presse	Consultation publique et annonce de la tournée de consultation des régions à Saguenay dans le cadre de l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques	9155-5466 Québec inc. Groupe Transit musique inc.	1 987,19 \$
Consultation publique et point de presse	Consultation publique et annonce de la tournée de consultation des régions à Sherbrooke dans le cadre de l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques	CSPQ Delta Sherbrooke	3 999,36 \$
Consultation publique et point de presse	Consultation publique et annonce de la tournée de consultation des régions à Gaspé dans le cadre de l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques	Hôtel Baker Trudel sonorisation enr.	2 098,25 \$
Consultation publique et point de presse	Consultation publique et annonce de la tournée de consultation des régions à Québec dans le cadre de l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques	Hôtel Delta Québec CSPQ	4 296,94 \$
Consultation publique et point de presse	Consultation publique et annonce de la tournée de consultation des régions à Sept-Îles dans le cadre de l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques	Hôtel gouverneur Sept-Îles Sonorisation Trans-musical	1 696,55 \$
Consultation publique et point de presse	Consultation publique et annonce qui conclue la tournée de consultation des régions à Montréal dans le cadre de l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques	Avec plaisir	13 969,85 \$
Conférence de presse	Annonce de la désignation des gros appareils électroménagers sous la responsabilité élargie des producteurs	La maison du développement durable CSPQ	2 084,90 \$
Conférence de presse	Annonce de la modernisation du système de collecte sélective et de la mise sur pied de cinq programmes de soutien financier aux producteurs	CSPQ	565,40 \$
Présentation technique	Présentation technique du <i>Règlement sur l'encadrement d'activités en fonction de leur impact sur l'environnement</i> (REAFIE) à Montréal	Palais des congrès de Montréal CSPQ	4 198,44 \$
Présentation technique	Présentation technique du <i>Règlement sur l'encadrement d'activités en fonction de leur impact sur l'environnement</i> (REAFIE) à Québec	SQI	150,22 \$
<b>29 événements</b>		<b>Total</b>	<b>98 489,95 \$</b>



La liste des dépenses en formation de communication :

Organisée par le ministère ou l'organisme :

- a) les sommes dépensées en 2019-2020 et les prévisions pour 2020-2021, ventilées par type d'événement;
- b) le but recherché par chaque dépense;
- c) nombre total et liste des formations ventilée par catégorie;

Donnée par un professionnel ou une firme externe :

- d) les sommes dépensées en 2019-2020 et les prévisions pour 2020-2021;
- e) le nom de la ou des firmes de publicité ou de communications;
- f) le mode d'octroi du contrat (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié);
- g) la liste et les noms des fournisseurs ou/et des consultants, s'il y a lieu;
- h) le but visé par chaque dépense;
- i) nombre total et liste des formations ventilée par catégorie.

FORMATION EN COMMUNICATION

Du 1<sup>er</sup> avril 2019 au 31 mars 2020, le Ministère a effectué des dépenses de formation en communication pour un montant totalisant 11 672,57 \$.

FORMATIONS EN COMMUNICATION			
Nom de la formation	Fournisseur	Coûts	Nombre de participants
Atelier de rédaction Web	Technologia	1 810,00 \$	2
Certificat en composition et rédaction française	Université du Québec à Montréal (UQAM)	569,34 \$	1
Comment parler du climat?	Copticom	0 \$	1
Cours universitaire : baccalauréat – Technique d’animation et d’intervention	Télé-Université du Québec – TÉLUQ	379,89 \$	1
Développer son esprit de synthèse (et rédiger avec concision)	Accent formation	375,00 \$	1
Écriture stratégique	Acti-Com	5 796,84 \$	78
Français sans erreur	Télé-Université du Québec – TÉLUQ	57,00 \$	1
Inspirer confiance : le vrai pouvoir d’influence	Association des conseillers en gestion des ressources humaines	0 \$	4
L’accord des verbes et des participes passés	Accent formation	585,00 \$	1
Lisez vite et lisez mieux	Qualitemps	994,50 \$	3
Organisation d’événement écoresponsable	Ministère de l’Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques (MELCC)	0 \$	1
Rédaction de rapports et de notes stratégiques	Accent formation	990,00 \$	2
Rédaction stratégique	Télé-Université du Québec - TÉLUQ	115,00 \$	1
TOTAL		11 672,57 \$	97

L'information fournie en réponse à cette question est incluse dans les informations diffusées sur une base trimestrielle sur le site Internet du ministère en vertu du *Règlement sur la diffusion d'information et sur la protection des renseignements personnels (art. 4 paragraphes 22 et 23)*.

<http://www.environnement.gouv.qc.ca/ministere/accesprotect/index.htm>





## QUESTION GÉNÉRALE N° 7

**La liste des dépenses en formation de communication :**

**Organisée par le ministère ou l'organisme pour le personnel politique, les membres du conseil exécutif ou les députés :**

- a) Les sommes dépensées pour l'exercice financier 2019-2020 et les prévisions pour 2020-2021;**
- b) Le but visé par chaque dépense;**
- c) La nature de la formation;**
- d) Les personnes ou la firme qui ont donné la formation;**
- e) Les personnes qui ont reçu la formation.**

---

Il n'y a aucune dépense en formation de communication pour le personnel politique, les membres du conseil exécutif ou les députés pour l'année 2019-2020.

L'information fournie en réponse à cette question est incluse dans les informations diffusées sur une base trimestrielle sur le site Internet du ministère en vertu du *Règlement sur la diffusion d'information et sur la protection des renseignements personnels* (**art. 4 paragraphes 22 et 23**).

<http://www.environnement.gouv.qc.ca/ministere/accesprotect/index.htm>



Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme, y compris le cabinet ministériel en 2019-2020, en indiquant:

- a) les noms du professionnel ou de la firme;
- b) les noms de tous les sous-traitants associés au contrat, leur mandat et le résultat (rapport ou document final);
- c) le détail des travaux ou services effectués (but visé);
- d) la date d'octroi du contrat;
- e) le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments;
- f) l'échéancier;
- g) dans le cas d'un octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions.

Contrats octroyés par le Ministère en 2019-2020				
Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	10395153 Canada inc.	Traduction : Modification CA	2 942,68 \$	Gré à gré
MIN	10395153 Canada inc.	Traduction : Méthode de mesure du débit, cahier 7 du Guide d'échantillonnage à des fins d'analyses environnementales	19 767,16 \$	Appel d'offres sur invitation
MIN	4004329 Canada inc.	Transport de marchandises de Angliers à Kipawa	2 000,00 \$	Gré à gré
FPE	7585292 Canada inc.	Formation : Autobus - classe 2	3 557,14 \$	Gré à gré
MIN	8003149 Canada inc. (Déménagement La Capitale)	Réaménagement à Longueuil	5 130,00 \$	Gré à gré
FV	9087-2995 Québec inc.	Sonorisation, technique et enregistrement dans le cadre de l'atelier de consultation avec les Cris dans le cadre de l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques	1 325,00 \$	Gré à gré
MIN	9138-6235 Québec inc.	Déneigement : Station Charette	3 405,00 \$	Gré à gré
MIN	9155-5466 Québec inc.	Location de salles de réunion au Saguenay dans le cadre de la tournée de consultation sur le Plan d'électrification et de changements climatiques	1 137,19 \$	Gré à gré
MIN	9298-0549 Québec inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 038,40 \$	Gré à gré
MIN	9298-0549 Québec inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 163,72 \$	Gré à gré
MIN	9298-0549 Québec inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 263,48 \$	Gré à gré
MIN	9298-0549 Québec inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 382,91 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	9298-0549 Québec inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 850,82 \$	Gré à gré
MIN	9298-0549 Québec inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 904,14 \$	Gré à gré
MIN	9298-0549 Québec inc.	Entretien et réparation de véhicules	2 202,05 \$	Gré à gré
MIN	9298-0549 Québec inc.	Entretien et réparation de véhicules	2 211,16 \$	Gré à gré
MIN	9298-0549 Québec inc.	Entretien et réparation de véhicules	2 266,58 \$	Gré à gré
MIN	9298-0549 Québec inc.	Entretien et réparation de véhicules	2 314,83 \$	Gré à gré
MIN	9298-0549 Québec inc.	Entretien et réparation de véhicules	2 336,48 \$	Gré à gré
MIN	9298-0549 Québec inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 397,94 \$	Gré à gré
MIN	9298-0549 Québec inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 651,68 \$	Gré à gré
MIN	9403-3230 Québec inc.	Déneigement : Station Université Chicoutimi	1 200,00 \$	Gré à gré
MIN	A. Girardin inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	1 063,75 \$	Gré à gré
MIN	A. Girardin inc.	Entretien et réparation de véhicules	4 127,88 \$	Gré à gré
MIN	AB Tech Services polytechniques inc.	Services de télécommunication	1 125,00 \$	Gré à gré
MIN	AB Tech Services polytechniques inc.	Abonnement d'un an au réseau SmartNet	3 070,00 \$	Gré à gré
MIN	ABQ	Formation : Sols niveau 2 - inventaire des composantes abiotiques d'un écosystème	1 304,00 \$	Gré à gré
FPE	Abris auto Saint-Jérôme	Démontage, entreposage et installation d'un abri d'auto	1 720,00 \$	Gré à gré
MIN	Accès BG inc.	Formation : Déplacement sur cordes et technique de base d'installation de sauvetage	1 300,00 \$	Gré à gré
MIN	Acti-Com	Formation : L'écriture stratégique	1 325,00 \$	Gré à gré
FPE	Acti-Com	Formation : L'écriture stratégique	1 325,00 \$	Gré à gré
MIN	Acti-Com	Formation : L'écriture stratégique	5 200,00 \$	Gré à gré
MIN	Acti-Com	Formations : « Écriture stratégique » et « Présentations visuelles réussies »	5 550,00 \$	Gré à gré
MIN	Adam, Dominique	Compilation d'information géographique	6 860,00 \$	Gré à gré
FV	Adrénaline Sports inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 098,82 \$	Gré à gré
FV	Adrénaline Sports inc.	Entretien et réparation de véhicules	2 296,68 \$	Gré à gré
MIN	Aéronolisement	Nolisement d'un avion pour une annonce à Chibougamau	1 999,11 \$	Gré à gré
MIN	Aéronolisement	Nolisement d'un avion dans le cadre de la tournée de consultation sur le Plan d'électrification et de changements climatiques à Sept-Îles	2 192,19 \$	Gré à gré
MIN	Aéronolisement	Nolisement d'un avion pour une annonce aux Îles-de-la-Madeleine	2 974,22 \$	Gré à gré
MIN	Aéronolisement	Nolisement d'un avion pour une annonce à Val-d'Or	3 154,38 \$	Gré à gré
MIN	Aéronolisement	Nolisement d'un hélicoptère pour la caractérisation de stations hydrométriques abandonnées sur la Côte-Nord	13 000,84 \$	Gré à gré
FV	Aéronolisement	Nolisement d'un avion pour survols aériens dans le secteur de la Baie-James	18 115,12 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Aéronolusement	Nolisement d'un hélicoptère pour réaliser une campagne d'acquisition de connaissances sur l'Île Brion	21 862,45 \$	Gré à gré
FV	Aéronolusement	Nolisement d'un hélicoptère pour installer une station hydrométrique à la rivière Pontax	23 531,55 \$	Gré à gré
FPE	Aéronolusement	Nolisement d'un avion pour survols aériens dans le secteur de la Baie-James	24 013,06 \$	Gré à gré
FV	Aéronolusement	Transport aérien	1 060,73 \$	Gré à gré
FV	Aéronolusement	Nolisement d'un avion à destination de Kuujuaq dans le cadre du Plan d'électrification et de changements climatiques	5 957,97 \$	Gré à gré
MIN	Aéronolusement	Nolisement d'un avion pour participer à la Table UNESCO Anticosti à Port-Meunier	6 249,62 \$	Gré à gré
MIN	Aéronolusement	Nolisement d'un avion pour participer à la Table UNESCO Anticosti à Port-Meunier	5 535,43 \$	Gré à gré
MIN	Aéronolusement	Nolisement d'un avion pour participer une rencontre avec les représentants Innus à Pessamit	4 575,83 \$	Gré à gré
MIN	AFI expertise	Formation : Administrer Microsoft System Center (SCCM)	4 850,00 \$	Gré à gré
MIN	AFI expertise	Formation : Installer et administrer les postes de travail modernes	2 330,00 \$	Gré à gré
FV	Agence de bassin versant des Sept	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières Coulonge et Blanche	2 948,40 \$	Gré à gré
MIN	Agence de voyage Vacances Inter inc.	Transport aérien	9 999,00 \$	Gré à gré
FPE	Agilent Technologies Canada inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	1 584,00 \$	Gré à gré
MIN	Agilent Technologies Canada inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	1 584,00 \$	Gré à gré
MIN	Agilent Technologies Canada inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	1 584,00 \$	Gré à gré
MIN	Agilent Technologies Canada inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	1 992,00 \$	Gré à gré
FPE	Agilent Technologies Canada inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	3 412,46 \$	Gré à gré
MIN	Agilent Technologies Canada inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	11 404,80 \$	Gré à gré
MIN	Aia Automation inc.	Service de montage par le pannelier cabinet maitre au barrage Beaudet	3 035,00 \$	Gré à gré
MIN	Air & Waste Management Association	Participation à la 112e édition de la Conférence annuelle et exposition de l'Air & Waste Management Association	1 013,96 \$	Gré à gré
MIN	Air & Waste Management Association	Participation à la 112e édition de la Conférence annuelle et exposition de l'Air & Waste Management Association	1 890,00 \$	Gré à gré
MIN	Air & Waste Management Association	Participation à la 112e édition de la Conférence annuelle et exposition de l'Air & Waste Management Association	2 835,00 \$	Gré à gré
MIN	Air & Waste Management Association	Location d'un kiosque : Exposition des laboratoires mobiles LARA et LASA, Conférence annuelle de L'AWMA	3 100,00 \$	Gré à gré
FV	Air & Waste Management Association	Participation au congrès de l'Air and Waste Management Association	1 146,38 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
FPE	Air Canada	Transport aérien	1 103,25 \$	Gré à gré
MIN	Air Canada	Transport aérien	2 032,12 \$	Gré à gré
FV	Air Canada	Transport aérien	1 893,25 \$	Gré à gré
FPE	Air Creebec	Transport aérien	2 235,11 \$	Gré à gré
FPE	Air Inuit ltée	Transport aérien	1 941,63 \$	Gré à gré
MIN	Air Inuit ltée	Transport de colis	2 102,95 \$	Gré à gré
FPE	Air Inuit ltée	Transport aérien de marchandises de Québec à Kangirsuk	6 277,61 \$	Gré à gré
MIN	Air Inuit ltée	Transport aérien	6 779,61 \$	Gré à gré
FPE	Air Inuit ltée	Transport aérien	6 860,54 \$	Gré à gré
FPE	Air Inuit ltée	Transport aérien de marchandises de Kangirsuk à Montréal	7 518,67 \$	Gré à gré
FPE	Air Inuit ltée	Transport aérien	8 067,09 \$	Gré à gré
FPE	Air Inuit ltée	Transport aérien	21 100,90 \$	Gré à gré
MIN	Air Liaison	Transport aérien	1 305,49 \$	Gré à gré
MIN	Air Liaison inc.	Transport aérien	4 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Air Liaison inc.	Transport aérien	4 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Air Liaison inc.	Transport aérien	4 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Air Liaison inc.	Transport aérien	4 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Air Liaison inc.	Transport aérien	8 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Air Liaison inc.	Transport aérien	8 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Air Liaison inc.	Transport aérien	8 000,00 \$	Gré à gré
FV	Airbnb	Hébergement	1 088,23 \$	Gré à gré
FV	Airbnb	Hébergement	1 094,88 \$	Gré à gré
MIN	Alain Carrier, arpenteur-géomètre inc.	Détermination des pentes d'excavation minimales	2 200,00 \$	Gré à gré
FPE	Alia conseil inc.	Préparation et animation de l'exercice de réflexion sur l'élaboration d'un plan stratégique	10 647,00 \$	Gré à gré
MIN	Alpha traduction et interprétation inc.	Traduction et interprétation : Conférence sur les aires marines protégées	3 272,40 \$	Gré à gré
MIN	Alsco	Services de nettoyage	2 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Alsco	Services de nettoyage	3 000,00 \$	Gré à gré
FV	Altitude 360 inc.	Formation : Atelier personnalisé visant à aider les participants à s'adapter plus facilement et plus rapidement au changement	3 044,14 \$	Gré à gré
MIN	Ambulance Saint-Jean	Formation : Secourisme en milieu de travail	5 000,00 \$	Gré à gré
FV	Americana	Participation au Forum Americana	1 170,00 \$	Gré à gré
FV	Americana	Participation au Forum Americana	1 170,00 \$	Gré à gré
FV	Americana	Participation au Forum Americana	1 345,00 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	André Méthé Transport inc.	Location de machinerie lourde avec opérateur	1 770,00 \$	Gré à gré
MIN	Animatère	Mise à jour des occurrences historiques d'espèces floristiques	3 600,00 \$	Gré à gré
MIN	Aqua-Urgence inc.	Formation : Secourisme en milieu de travail	3 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Arboriculture de Beauce inc.	Travail d'élagage d'arbres situés 1) en bordure d'un chemin donnant accès à deux chalets et 2) dans l'emprise d'une ligne électrique sur le territoire de la RBP Samuel-de-Champlain, municipalité d'Henryville	6 620,00 \$	Gré à gré
FV	ARCTICconnexion	Revue de littérature et rapport synthèse sur les outils disponibles et les façons de faire en matière de changements climatiques dans le Nord-du-Québec	23 275,30 \$	Appel d'offres sur invitation
FPE	Arizona Instrument LLC	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	2 063,57 \$	Gré à gré
MIN	Arizona Instrument LLC	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	2 345,41 \$	Gré à gré
FPE	Arizona Instrument LLC	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	2 633,16 \$	Gré à gré
MIN	Arizona Instrument LLC	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	2 800,06 \$	Gré à gré
MIN	ASFETM	Formation : Sécurité des machines - analyse et réduction du risque	1 332,90 \$	Gré à gré
MIN	ASFETM	Formation : Sécurité des machines - analyse et réduction du risque	1 528,65 \$	Gré à gré
MIN	ASFETM	Formation : Analyse et réduction du risque - sécurité des machines	2 677,95 \$	Gré à gré
MIN	ASFETM	Formation : Sécurité des machines - analyse et réduction du risque	3 998,65 \$	Gré à gré
MIN	ASFETM	Formation : Arrimage des charges et conduite sécuritaire de chariots élévateurs et de grues mobiles	9 000,00 \$	Gré à gré
FPE	Aspirot, Marie	Travaux d'observation climatologique de la station Saint-Elzéar-de-Bonaventure	4 597,86 \$	Gré à gré
MIN	Ass. pour la protect. de l'env. du Lac St-Charles et Marais du Nord	Revue critique de la littérature scientifique visant à déterminer les coûts/bénéfices de la lutte contre le myriophylle à épis	9 620,00 \$	Gré à gré
FV	Association de la gestion intégrée de la Rivière Maskinongé	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières Maskinongé, Matambin et Mastigouche	1 994,46 \$	Gré à gré
FV	Association des directeurs municipaux du Québec	Location d'un kiosque : Salon des partenaires 2020	2 302,00 \$	Gré à gré
MIN	Association des gestionnaires régionaux des cours d'eau du Québec	Location d'un kiosque : 12e colloque de l'Association des gestionnaires des cours d'eau du Québec	1 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Association des Lacs en Croix, Barnard et Régis	Opérateur de barrage	2 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Association professionnelle des ingénieurs du gouvernement du Québec (APIGQ)	Participation au 14e Colloque des ingénieurs de l'État	2 340,00 \$	Gré à gré



Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Association professionnelle des ingénieurs du gouvernement du Québec (APIGQ)	Participation au 14e Colloque des ingénieurs de l'État	3 780,00 \$	Gré à gré
MIN	Atelier auto Gratien Carré	Entretien et réparation de véhicules	1 369,94 \$	Gré à gré
FV	Ateliers de l'E.D.Q., Les	Entretien et réparation de véhicules	2 167,30 \$	Gré à gré
FPE	Athot, Lorenzo	Travaux d'observation climatologique de la station Percé-2	4 603,14 \$	Gré à gré
MIN	Atlantis Pompelac	Entretien et réparation d'équipements	1 107,99 \$	Gré à gré
FV	Attache-remorques de la Capitale (1984) inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 086,00 \$	Gré à gré
MIN	Attention fragiles	Évaluation de l'habitat d'espèces menacées	11 600,00 \$	Gré à gré
FPE	Auberge Brion inc.	Hébergement	3 187,80 \$	Gré à gré
MIN	Auberge hôtel Le Petit Saint-André (Lizotte Conseils inc.)	Hébergement	1 477,98 \$	Gré à gré
FV	Auberge Kuujuaq inc.	Hébergement	1 175,00 \$	Gré à gré
MIN	Aubert, Linda	Services de sténographie officielle : P. & B. Entreprises Ltée c. PGQ, Auditions du 5, 6 et 13 février 2019	4 589,30 \$	Gré à gré
FPE	Automobile Paquin Itée	Entretien et réparation de véhicules	1 055,45 \$	Gré à gré
MIN	Autotec Chabot Marcil	Entretien et réparation de véhicules	1 112,11 \$	Gré à gré
MIN	Avec Plaisirs	Location de salles de réunion et service de traiteur à Montréal dans le cadre de la tournée de consultation sur le Plan d'électrification et de changements climatiques	13 969,85 \$	Gré à gré
MIN	Aviation 2000 inc.	Nolisement d'un hydravion pour survols aériens dans la région de Lanaudière et des Laurentides	1 987,20 \$	Gré à gré
MIN	B Vinet et fils enr.	Entretien et réparation de systèmes électriques à l'UTES de Mercier	1 690,00 \$	Gré à gré
MIN	B. Fréreau et fils inc.	Location de machinerie lourde avec opérateur	2 362,50 \$	Gré à gré
FPE	Babin, Nathalie	Travaux d'observation climatologique à la station Caplan	4 597,86 \$	Gré à gré
FV	Bassin Versant Saint-Maurice (BVSM)	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières Shawinigan et Saint-Maurice	1 070,16 \$	Gré à gré
MIN	Beaulieu, Danielle	Validation de l'admissibilité des candidatures pour le processus de qualification pour des emplois d'inspecteur en environnement	9 850,00 \$	Gré à gré
FPE	Beaulieu, Jean-Louis	Travaux d'observation climatologique à la station Amqui-2	4 597,86 \$	Gré à gré
MIN	Bédard, Yvan	Entretien et réparation d'équipements	7 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Bernard Gagnon - Le pouvoir du changement inc.	Réaliser deux analyses selon l'approche <i>LEAN Management</i>	24 600,00 \$	Gré à gré
MIN	Berrouard, Daniel	Témoin expert	1 921,00 \$	Gré à gré
FV	Best Western Plus Sutter House	Hébergement	4 358,96 \$	Gré gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
FV	Best Western Ville-Marie Hôtel & Suites (3056309 Canada inc.)	Location de salles de réunions et service de traiteur lors de la pré-consultation du Système de plafonnement et d'échange de droits d'émission de gaz à effet de serre (SPEDE)	6 831,39 \$	Gré à gré
MIN	Biendit	Guide d'évaluation et d'intervention relatif au suivi du plomb dans l'eau potable	6 700,00 \$	Gré à gré
FPE	Bilodeau, Céline	Travaux d'observation climatologique à la station Nédélec	4 597,86 \$	Gré à gré
FPE	Bilodeau, Line	Travaux d'observation climatologique de la station Sainte-Lucie	4 603,14 \$	Gré à gré
FPE	Bissonnette, Richard	Témoin expert	1 485,05 \$	Gré à gré
MIN	Boisjoly, Bédard & associés inc.	Services de sténographie officielle : 2967-0957 Québec inc. c. PGQ et Ville de Québec, Auditions du 19 et 20 février 2020	1 007,79 \$	Gré à gré
MIN	Boisjoly, Bédard & associés inc.	Services de sténographie officielle : PGQ c. Compagnie des chemins de fer nationaux du Canada, Audition du 25 avril 2019	1 139,50 \$	Gré à gré
MIN	Boisvert, Martin	Travaux d'observation nivométrique de la station Saint-Michel-des-Saints	4 568,43 \$	Gré à gré
MIN	Boisvert, Martin	Travaux d'observation nivométriques à la station Barrière-Saint-Guillaume	4 740,42 \$	Gré à gré
FV	Bolduc, Jean-François	Réalisation d'un plan de communication dans le cadre de la mise en œuvre d'une réseau de suivi de la biodiversité au Québec	10 400,00 \$	Gré à gré
MIN	Botalys	Mise à jour des occurrences historiques d'espèces aquatiques	7 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Bouchard, Annie	Services de sténographie officielle : P. & B. Entreprises Ltée c. PGQ, Auditions du 14 février et du 1er avril 2019	2 155,20 \$	Gré à gré
FPE	Bouffard, Jacqueline	Travaux d'observation climatologique à la station Lingwick	4 597,86 \$	Gré à gré
MIN	Box 1873	Entretien et réparation de véhicules	1 820,32 \$	Gré à gré
MIN	Box 1873	Entretien et réparation de véhicules	2 698,49 \$	Gré à gré
MIN	Boyer, François	Opérateur de barrage	4 000,00 \$	Gré à gré
FPE	Brien, François	Travaux d'observation climatologique à la station Saint-Roch-de-l'Achigan	4 597,86 \$	Gré à gré
FPE	Brisson, Jean-Marc	Travaux climatologique à la station Saint-Ambroise	4 597,86 \$	Gré à gré
MIN	Bryant, Robyn	Contrat à exécution sur demande en traduction pour le Comité d'évaluation (COMÉV) et le Comité d'examen des répercussions sur l'environnement et le milieu social (COMEX)	15 000,00 \$	Gré à gré
MIN	BSI Group Canada	Formation : Auditeur principal des systèmes de gestion ISO 9001:2015	1 745,00 \$	Gré à gré
MIN	Bureau d'Écologie Appliquée	Documenter les menaces et les actions de conservation des espèces en péril présentes dans les basses-terres du Saint-Laurent	6 500,00 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Bureau d'Écologie Appliquée	Mise à jour d'occurrences historiques d'espèces floristiques menacées ou vulnérables	9 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Bureau d'Écologie Appliquée	Caractérisation environnementale au barrage Therrien	21 650,00 \$	Gré à gré
MIN	C.R.I. Environnement inc.	Transport et disposition de matières résiduelles	1 993,56 \$	Gré à gré
MIN	C.R.I. Environnement inc.	Transport et disposition de matières résiduelles	2 589,63 \$	Gré à gré
MIN	C.R.I. Environnement inc.	Transport et disposition de matières résiduelles	3 490,95 \$	Gré à gré
MIN	Camions GloboCam Québec et Lévis	Entretien et réparation de véhicules	4 555,09 \$	Gré à gré
FPE	Campbell Scientific Canada Corp.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	5 195,00 \$	Gré à gré
FV	Campbell Scientific Canada Corp.	Formation : Programmation des systèmes d'acquisition de données (SAD, datalogger)	1 487,50 \$	Gré à gré
MIN	Campus LEAN	Formation : Lean niveau ceinture verte	5 950,00 \$	Gré à gré
MIN	Canadian Council On Ecological Areas	Commandite : Atelier sur les aires protégées et autres mesures de conservation efficaces	4 800,00 \$	Gré à gré
MIN	Canadian Ecotoxicity Workshop	Participation au 46e Canadian Ecotoxicity workshop	1 925,00 \$	Gré à gré
MIN	Canadian Ecotoxicity Workshop	Participation au 46e Canadian Ecotoxicity workshop	2 240,00 \$	Gré à gré
MIN	Canadian North	Transport aérien	1 193,12 \$	Gré à gré
MIN	Canards illimités Canada	Décrire les enjeux et les obligations des partenaires impliqués du complexe d'aménagements fauniques de Baie-du-Febvre	9 500,00 \$	Gré à gré
FV	Capissis Lodge inc.	Location d'une salle de réunion et service de traiteur lors de l'atelier de consultation avec les Cris dans le cadre de l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques	6 038,00 \$	Gré à gré
FV	CAPSA	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières Ste-Anne, Niagarette, Blanche, Bras du Nord, Noire, La Chevrotière et Portneuf	2 377,95 \$	Gré à gré
FV	Carbon Market Pulse Ltd.	Abonnement 2019-2020 : Carbon Pulse	3 998,00 \$	Gré à gré
FV	Carbon Market Pulse Ltd.	Abonnement 2020-2021 : Carbon Pulse	3 998,00 \$	Gré à gré
MIN	Carle, Pierre	Opérateur de barrage	2 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Caron, Daniel Jacques	Participation à la conférence « Le rôle de l'administration publique en pratique : une évolution constante »	1 600,00 \$	Gré à gré
MIN	Caron, Daniel Jacques	Donner une conférence sur la transformation numérique de l'administration publique lors de la rencontre des gestionnaires	1 900,00 \$	Gré à gré
FPE	Centre academia Qualitas inc.	Formation : Audit interne des processus - laboratoire	4 865,00 \$	Gré à gré
MIN	Centre de Formation Eric Langevin inc.	Formation : Secourisme en milieu de travail	5 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Centre de référence en agriculture et agroalim. du Québec (CRAAQ)	Entretenir la base de connaissances sur l'effluent d'élevage	1 500,00 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
FV	Centre d'Expertise et de Recherche en Infrastructures Urbaines	Location d'un kiosque : Congrès Infra 2019	3 700,00 \$	Gré à gré
MIN	Centre d'Interpretation Milieu Écologique du Haut-Richelieu	Documenter les menaces et les actions de conservation de quatre espèces en situation précaire (ginseng à cinq folioles, l'aster à rameaux étalés, le carex faux-lupulina et l'aplectrelle d'hiver), région de la Montérégie	9 260,00 \$	Gré à gré
MIN	Centre du Camion Denis inc.	Entretien et réparation de véhicules	2 175,24 \$	Gré à gré
MIN	Centre Hydraulique GMB inc.	Entretien et réparation de véhicules	2 367,21 \$	Gré à gré
MIN	Chapitre Saint-Laurent	Participation au Colloque Chapitre Saint-Laurent 2019-2020	3 090,00 \$	Gré à gré
MIN	Charbonneau, Lucie	Entretien et réparation d'équipements	1 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Charbonneau, Lucie	Opérateur de barrage	9 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Chariots élévateurs du Québec inc., Les	Entretien et réparation d'équipements	1 218,17 \$	Gré à gré
MIN	Chartrand Ford (Ventes) inc.	Entretien et réparation de véhicules	4 350,00 \$	Gré à gré
MIN	Chic Frigo sans fric inc.	Participation à une conférence sur le gaspillage alimentaire	1 515,00 \$	Gré à gré
MIN	Chrono Aviation inc.	Nolisement d'un avion pour la visite de lieux d'enfouissement techniques et la participation à la rencontre du groupe de travail sur la gestion des matières résiduelles au Nunavik	1 982,14 \$	Gré à gré
FV	Chrono Aviation inc.	Nolisement d'un avion pour la visite de lieux d'enfouissement techniques et la participation à la rencontre du groupe de travail sur la gestion des matières résiduelles au Nunavik	5 946,42 \$	Gré à gré
FV	Chrono Aviation inc.	Nolisement d'un avion dans le cadre de l'atelier de consultation avec les Cris dans le cadre de l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques	6 887,18 \$	Gré à gré
MIN	Cima+ S.E.N.C.	Services professionnels d'ingénierie pour la visite au barrage Choinière	1 704,30 \$	Gré à gré
MIN	Cimota inc.	Mesure de la résistance résiduelle de barres précontraintes au barrage Morin	16 350,00 \$	Gré à gré
MIN	CIPE - Centre d'innovation en programmes éducatifs	Formation : Introduction à la surveillance de chantier	1 395,00 \$	Gré à gré
FV	Citrix Systems inc.	Abonnement 2019-2020 : Système ShareFile	1 833,35 \$	Gré à gré
MIN	CJB inc.	Récupération d'une carcasse de mammifère marin à Havre-Saint-Pierre	1 330,00 \$	Gré à gré
FV	Climate Group, The	Cotisation annuelle	27 877,29 \$	Gré à gré
MIN	Clôtures Nord Sud inc.	Déneigement : Ancienne usine Aleris à Trois-Rivières	9 283,50 \$	Gré à gré
MIN	Club Conseil Profit-Eau-Sol	Échantillonnage dans le bassin versant de la rivière Chicot	10 695,00 \$	Gré à gré
MIN	Club Voyages Côte-Nord	Transport aérien	1 257,01 \$	Gré à gré
MIN	Club Voyages Côte-Nord	Transport aérien	1 257,01 \$	Gré à gré
MIN	Club Voyages Côte-Nord	Transport aérien	1 257,01 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Club Voyages Côte-Nord	Transport aérien pour une inspection dans la région de la Basse-Côte-Nord	1 887,31 \$	Gré à gré
MIN	Club Voyages Côte-Nord	Transport aérien	2 300,93 \$	Gré à gré
MIN	Club voyages Élite (9130-0798 Québec inc.)	Transport aérien	1 015,64 \$	Gré à gré
MIN	Club voyages Élite (9130-0798 Québec inc.)	Transport aérien	1 015,64 \$	Gré à gré
MIN	Club voyages Élite (9130-0798 Québec inc.)	Transport aérien	1 015,64 \$	Gré à gré
MIN	Club voyages Élite (9130-0798 Québec inc.)	Transport aérien	1 015,64 \$	Gré à gré
MIN	Club voyages Élite (9130-0798 Québec inc.)	Transport aérien	1 015,64 \$	Gré à gré
MIN	Club voyages Élite (9130-0798 Québec inc.)	Transport aérien	1 015,64 \$	Gré à gré
MIN	Club voyages Élite (9130-0798 Québec inc.)	Transport aérien	1 015,64 \$	Gré à gré
MIN	Club voyages Élite (9130-0798 Québec inc.)	Transport aérien	1 015,64 \$	Gré à gré
MIN	Club voyages Élite (9130-0798 Québec inc.)	Transport aérien	1 015,64 \$	Gré à gré
MIN	Club voyages Élite (9130-0798 Québec inc.)	Transport aérien	1 015,64 \$	Gré à gré
MIN	Club voyages Élite (9130-0798 Québec inc.)	Transport aérien	1 015,64 \$	Gré à gré
MIN	Club voyages Élite (9130-0798 Québec inc.)	transport aérien	1 015,64 \$	Gré à gré
MIN	Club voyages Élite (9130-0798 Québec inc.)	Transport aérien	1 038,24 \$	Gré à gré
MIN	Club voyages Élite (9130-0798 Québec inc.)	Transport aérien	1 123,25 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Club voyages Élite (9130-0798 Québec inc.)	Transport aérien	1 138,24 \$	Gré à gré
MIN	Club voyages Élite (9130-0798 Québec inc.)	Transport aérien	1 138,24 \$	Gré à gré
MIN	Club voyages Élite (9130-0798 Québec inc.)	Transport aérien	3 068,50 \$	Gré à gré
MIN	Club voyages Élite (9130-0798 Québec inc.)	Transport aérien	3 068,50 \$	Gré à gré
MIN	Club voyages Élite (9130-0798 Québec inc.)	Transport aérien	3 205,00 \$	Gré à gré
MIN	Club voyages Élite (9130-0798 Québec inc.)	Transport aérien	4 476,28 \$	Gré à gré
MIN	Club voyages Élite (9130-0798 Québec inc.)	Transport aérien	4 755,57 \$	Gré à gré
MIN	Comité Canadien de l'Union internationale pour la conservation de la nature	Cotisation annuelle	1 000,00 \$	Gré à gré
FV	Comité consultatif pour l'environnement de la Baie-James	Coordination de la logistique pour l'atelier de consultation avec les Cris dans le cadre de l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques	3 000,00 \$	Gré à gré
FV	Comité de bassin de la rivière Chaudière (Cobaric)	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières Chaudière, Bras Saint-Victor, Beaurivage et Noire	2 031,12 \$	Gré à gré
MIN	Comité de la zone d'intervention prioritaire Jacques - Cartier	Réaliser le suivi des plantes exotiques envahissantes dans les stations établies dans les milieux humides du Saint-Laurent / Boucherville, Montréal, Longueuil	4 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Comité de Promotion des Ressources Naturelles de St-Elzéar inc.	Rédaction des textes des panneaux d'interprétation	6 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Comité ZIP (Zone d'intervention prioritaire) du Sud-de-l'Estuaire	Réaliser le suivi des plantes exotiques envahissantes dans les stations établies dans les milieux humides du Saint-Laurent et de Montmagny	4 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Comité ZIP de la Rive-Nord de l'Estuaire (Zone d'Intervention Prioritaire)	Réaliser le suivi des plantes exotiques envahissantes dans les stations établies dans les milieux humides du Saint-Laurent / Baie Comeau	4 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Comité ZIP les Deux Rives	Effectuer le relevé des plantes exotiques envahissantes dominantes	4 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Comité Zone d'Intervention Prioritaire (ZIP) Côte-Nord du Golfe	Réaliser le suivi des plantes exotiques envahissantes dans les stations établies dans les milieux humides du Saint-Laurent, de Sept-Îles et de Port-Cartier	4 000,00 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Comité Zone d'Intervention Prioritaire (ZIP) des Seigneuries	Effectuer le relevé de plantes dominantes de parcelles ciblées sur le territoire des Verchères à Contrecoeur	4 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Comité Zone d'Intervention Prioritaire (ZIP) du Haut St-Laurent	Effectuer le relevé des plantes exotiques envahissantes dominantes dans les stations Beauharnois, Lac Saint-François et Saint-Anicet	4 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Comité Zone d'Intervention Prioritaire (ZIP) du Lac Saint-Pierre	Réaliser le suivi des plantes exotiques envahissantes dans les stations établies dans les milieux humides du Saint-Laurent, de Sainte-Anne-de-Sorel et de Saint-Ignace-de-Loyola	4 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Communauté Agile de Québec	Participation à l'événement « Communauté Agile de Québec 2019 »	1 492,33 \$	Gré à gré
MIN	Communication LGP inc.	Suivi téléphonique de la procédure de suivi de l'ensemble des intervenants d'Urgence-Environnement	9 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Communications Bleu Blanc Rouge inc.	Création d'un vidéo dans le cadre de la Stratégie québécoise de l'eau	5 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Communications Médialog inc., Les	Conception et montage de panneaux d'interprétation pour le sentier de la Grotte de St-Elzéar	10 150,00 \$	Gré à gré
MIN	Communications Télésignal inc.	Entretien et réparation de véhicules	2 711,69 \$	Gré à gré
FPE	Concept Controls (Quebec) inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	1 960,00 \$	Gré à gré
MIN	Concept Controls Inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	1 550,00 \$	Gré à gré
FPE	Concept Controls Inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	6 216,00 \$	Gré à gré
MIN	Conciergerie J. L. inc.	Entretien ménager	5 519,11 \$	Gré à gré
MIN	Conférence des géosciences Québec 2019	Formation : Critical Thinking in Aquifer Test interpretation	1 350,00 \$	Gré à gré
FV	Conseil de gouvernance de l'eau des bassins versants de la rivière Saint-François (COGESAF)	Inventaire de plantes aquatiques exotiques envahissantes	9 895,00 \$	Gré à gré
FV	Conseil de gouvernance de l'eau des bassins versants de la rivière St-François (COGESAF)	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières St-François, Magog, Massawippi, Coaticook et aux Cerises	1 580,67 \$	Gré à gré
FV	Conseil de l'eau du Nord de la Gaspésie	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières Sainte-Anne et Cap-Chat	1 354,08 \$	Gré à gré
FV	Conseil de l'eau Gaspésie Sud	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières Bonaventure, Grande Rivière, Petit Pabos, Pasbébiac et Petite Cascapédia	3 166,80 \$	Gré à gré
MIN	Conseil des bassins versants des Mille-Îles	Inventaire de l'aloès d'eau dans la baie de Carillon	9 447,50 \$	Gré à gré
MIN	Conseil québécois des espèces exotiques envahissantes	Élaboration d'un modèle d'études et d'un plan d'intervention type pour la gestion des plantes exotiques envahissantes	4 590,00 \$	Gré à gré



Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Conseil régional de l'environnement - région de la Capitale Nationale	Lutte contre des espèces envahissantes	14 506,80 \$	Gré à gré
MIN	Conseil Régional de l'Environnement de la Côte-Nord	Formation : Sensibilisation écologique aux milieux naturels	2 375,00 \$	Gré à gré
MIN	Conseil régional de l'environnement du Centre-du-Québec	Effectuer une revue des supports informatifs	5 075,00 \$	Gré à gré
MIN	Conseil régional de l'environnement et du développement durable du Saguenay-Lac-St-Jean	Caractérisation faunique et renaturalisation - bassin versant de la rivière Ouiatchouan - démolition barrage Ouellet-2	24 500,00 \$	Gré à gré
FV	Conseillers forestiers Forêmo inc.	Inventaire de la végétation	1 100,00 \$	Gré à gré
MIN	Constructions Jalbert & Pelletier inc., Les	Réfection des chemins aux barrages des Eaux-Mortes et du Grand-Lac-Neigette	8 735,00 \$	Gré à gré
MIN	Consultants Mesar inc.	Expertise en ingénierie sur la stabilité de la structure de l'ancienne usine Aleris à Trois-Rivières	1 414,83 \$	Gré à gré
MIN	Contant, Michael	Opérateur de barrage	4 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Contrôles Provan associés inc., Les	Entretien et réparation d'équipements	2 354,10 \$	Gré à gré
MIN	Coopérative forestière de Ferland-Boileau	Contrôle de la végétation à la digue Ouiqui	7 200,00 \$	Gré à gré
MIN	Coopérative forestière de Ferland-Boileau	Entretien et contrôle de la végétation des seuils de la rivière des Ha! Ha!	19 000,00 \$	Appel d'offres sur invitation
FV	Corporation de l'aménagement de la Rivière l'Assomption	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières L'Assomption, de l'Achigan, Saint-Esprit et Ouareau, ruisseaux Point du jour et Vacher	3 904,02 \$	Gré à gré
FV	Corporation du Bassin de la Jacques-Cartier	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières Aux Pommes, Aux Pins et Jacques-Cartier	2 536,17 \$	Gré à gré
FV	Corridor appalachien	Inventaire des plantes exotiques envahissantes dans les stations établies en 2016 - Territoire « Ulverton, Barnston-Ouest, Lac-Brome, Canton de Hathley, Canton de Potton, Bolton-Ouest, Stukeley-Sud »	5 200,00 \$	Gré à gré
MIN	Corridor appalachien	Inventaire du ginseng à cinq folioles (Appalaches)	7 450,00 \$	Gré à gré
MIN	Côté, Martin	Formation : AutoCAD Civil 3D intermédiaire	3 686,00 \$	Gré à gré
FV	Côté, Paul Raymond	Traduction : Programme de coopération climatique internationale 1 et 2	2 215,50 \$	Gré à gré
FV	Côté, Paul Raymond	Traduction : Quatre allocutions pour New-York Climate Week	1 126,80 \$	Gré à gré
FV	Côté, Paul Raymond	Traduction : Documents de la CdP-25	1 773,00 \$	Gré à gré
FPE	Couët, Carole D.	Travaux d'observation climatologique de la station Saint-Prosper	4 603,14 \$	Gré à gré
MIN	Coursol, Frédéric	Mettre à jour des données d'occurrences historiques d'EFMVS identifiées par le CDPNQ - Oka, Gatineau-Thurso et Île-Perrot	7 000,00 \$	Gré à gré



Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	CPAQ AERO	Nolisement d'un avion pour le Programme de contrôle H7 sur la surveillance des aires protégées	1 826,50 \$	Gré à gré
MIN	CPAQ.AERO	Nolisement d'un avion pour survols aériens au sud des régions des Laurentides et de Lanaudière	1 001,90 \$	Gré à gré
MIN	CPAQ.AERO	Survol aérien de la région de Lanaudière afin d'effectuer la surveillance de lieux d'intérêts identifiés préalablement	1 112,10 \$	Gré à gré
MIN	CPAQ.AERO	Nolisement d'un avion pour survols aériens dans le secteur de Sainte-Thérèse	1 468,38 \$	Gré à gré
MIN	CPS Sérigraphie inc.	Impression de panneaux	1 410,00 \$	Gré à gré
FPE	Crackholm inc.	Travaux d'observation climatologique à la station Richmond	4 597,86 \$	Gré à gré
MIN	Creaform inc.	Inspection à l'aide de technologie de scannage du pertuis	3 980,00 \$	Gré à gré
MIN	Creaform inc.	Entretien et réparation d'équipements	7 190,00 \$	Gré à gré
FV	CSA Group	Formation : Principes essentiels	1 339,00 \$	Gré à gré
FV	CSA Group	Formation : projets relatifs aux gaz à effet de serre	2 678,00 \$	Gré à gré
FV	CSA Group	Formation : ISO14046-2 Principes essentiels	8 034,00 \$	Gré à gré
MIN	Cummins Canada ULC	Entretien et réparation d'équipements	1 655,77 \$	Gré à gré
FPE	Cummins Canada ULC	Entretien et réparation d'outils	1 923,63 \$	Gré à gré
FPE	Cummins Canada ULC	Entretien et réparation d'équipements	2 260,42 \$	Gré à gré
MIN	Cummins Canada ULC	Entretien et réparation de véhicules	2 734,84 \$	Gré à gré
MIN	Cummins Canada ULC	Entretien et réparation d'outils	3 459,20 \$	Gré à gré
FPE	Cummins Canada ULC	Entretien et réparation d'équipements	3 911,65 \$	Gré à gré
MIN	Dallaire, Yves	Travaux d'échantillonnage de la qualité de l'air de la station Thetford-Mines St-Noël	6 950,25 \$	Gré à gré
FPE	D'Amours, Céline	Travaux d'observation climatologique à la station Coaticook	4 597,86 \$	Gré à gré
MIN	De Margerie, Paule	Finaliser la rédaction de textes pour des panneaux éducatifs	9 250,00 \$	Gré à gré
MIN	Delta Sherbrooke	Location de salles de réunion et services audiovisuels à Sherbrooke dans le cadre de la tournée de consultation sur le Plan d'électrification et de changements climatiques	1 152,25 \$	Gré à gré
MIN	Delta Trois-Rivières	Location de salles de réunion à Trois-Rivières dans le cadre de la tournée de consultation sur le Plan d'électrification et de changements climatiques	1 194,50 \$	Gré à gré
MIN	Déménagement Sherbrooke Express inc.	Déménagement dans le cadre du réaménagement du bureau de Sherbrooke	1 598,50 \$	Gré à gré
MIN	Demers, Sylvio	Avis géomorphologique sur la classification des styles fluviaux	3 360,00 \$	Gré à gré
MIN	Dendroica Environnement et Faune	Mise à jour des occurrences historiques d'espèces floristiques	1 800,00 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Deschênes, Solange	Révision linguistique : Fichiers pour le Règlement sur l'encadrement d'activités en fonction de leur impact sur l'environnement	1 305,00 \$	Gré à gré
MIN	Desgagné, Stéphane	Travaux d'observation nivométrique pour les stations Barrage-Lac-Savane et Barrage-Lac-Brûlé	11 543,70 \$	Gré à gré
MIN	Desharnais Pneus et mécanique	Entretien et réparation de véhicules	2 139,25 \$	Gré à gré
MIN	Desjardins, Michael	Travaux d'échantillonnage de la qualité de l'air de la station St-Faustin	9 723,66 \$	Gré à gré
FPE	Desjardins, Vincent	Travaux d'observation climatologique de la station Notre-Dame-de-la-Paix	4 597,86 \$	Gré à gré
MIN	Desnoyers, Étienne	Travaux de relevés nivométriques de la station Des-Joachims	1 672,83 \$	Gré à gré
FPE	Desrosiers, Marc	Travaux d'observation climatologique de la station Sainte-Christine	4 603,14 \$	Gré à gré
MIN	Deveault, Renée	Services infirmiers pour l'édifice Marie-Guyart	3 000,00 \$	Gré à gré
FV	Devoir inc., Le	Publicité : Climat municipalité	3 512,97 \$	Gré à gré
MIN	Dicom Express	Transport de colis	1 019,87 \$	Gré à gré
MIN	Dicom Express	Transport de colis	1 036,16 \$	Gré à gré
MIN	Dicom Express	Transport de colis	1 055,90 \$	Gré à gré
MIN	Dicom Express	Transport de colis	1 110,02 \$	Gré à gré
MIN	Dicom Express	Transport de colis	1 670,91 \$	Gré à gré
MIN	Dicom Express	Transport de colis	1 732,11 \$	Gré à gré
MIN	Dicom Express	Transport de colis	1 789,08 \$	Gré à gré
MIN	Dicom Express	Transport de colis	1 838,72 \$	Gré à gré
MIN	Dicom Express	Transport de colis	1 914,01 \$	Gré à gré
MIN	Dicom Express	Transport de colis	1 958,76 \$	Gré à gré
MIN	Dicom Express	Transport de colis	2 092,87 \$	Gré à gré
MIN	Domaine Boréal	Hébergement	1 826,52 \$	Gré à gré
MIN	Doussou inc.	Formation : Python	1 440,00 \$	Gré à gré
MIN	Doyons Pompes et Solutions	Travaux de réparation sur différentes pompes	9 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Drolet Ressorts	Entretien et réparation de véhicules	2 479,80 \$	Gré à gré
MIN	Drolet Ressorts	Entretien et réparation de véhicules	3 893,61 \$	Gré à gré
MIN	Dronexperts inc.	Formation : Logiciel PIX4D	3 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Drouin, Martin (culture de légumes)	Déneigement : Barrage de Saint-Didace	2 100,00 \$	Gré à gré
FV	Dunsky expertise en énergie	Réaliser les prévision par modèle EVA de l'adoption des véhicules électrique au Québec	24 500,00 \$	Gré à gré
FPE	Duoson multimédia inc.	Traduction simultanée : Rencontre du GT30%	1 200,00 \$	Gré à gré
MIN	Duoson multimédia inc.	Services audiovisuels à Trois-Rivières dans le cadre de la tournée de consultation sur le Plan d'électrification et de changements climatiques	1 846,81 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Duoson multimédia inc.	Services audiovisuels à Gatineau dans le cadre de la tournée de consultation sur le Plan d'électrification et de changements climatiques	2 103,21 \$	Gré à gré
FPE	Duoson multimédia inc.	Traduction simultanée : Rencontre du GT30%	2 714,75 \$	Gré à gré
FPE	Duoson multimédia inc.	Traduction simultanée : Rencontre du GT30%	4 057,59 \$	Gré à gré
FV	E&E Publishing, LLC	Abonnement 2019-2020 : Revue électronique E&E News	5 695,33 \$	Gré à gré
MIN	Éco2Urb inc.	Organiser et animer deux ateliers de consultation afin de proposer des scénarios des changements d'occupation du sol	9 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Edgar Blondeau inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 065,37 \$	Gré à gré
MIN	Edgar Blondeau inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 089,10 \$	Gré à gré
MIN	Edgar Blondeau inc.	Entretien et réparation de véhicules	3 610,66 \$	Gré à gré
MIN	Edgar Blondeau inc.	Entretien et réparation de véhicules	3 682,51 \$	Gré à gré
FV	EGA Entreprise	Installation d'un ponceau et réfection des trois chemins d'accès aux sites météorologique à l'aide d'une chargeuse et débroussailleuse	8 940,64 \$	Gré à gré
MIN	Egyde conseils inc.	Tests d'intrusions et de vulnérabilité	14 225,00 \$	Appel d'offres sur invitation
FPE	El Dhimni, Mustapha	Témoin expert	8 168,37 \$	Gré à gré
FPE	El Dhimni, Mustapha	Témoin expert	4 673,15 \$	Gré à gré
FV	Electric Drive transportation Association	Participation au Congrès Electric vehicle symposium	1 127,95 \$	Gré à gré
MIN	Englobe Corp.	Expertise du barrage St-Raymond	4 727,50 \$	Gré à gré
MIN	Englobe Corp.	Échantillonnage des puits d'observation et du puits de pompage	7 100,00 \$	Gré à gré
MIN	Englobe Corp.	Échantillonnage de sols et présentation des résultats sous forme d'un rapport-lettre à la Fonderie Saint-Germain	7 750,00 \$	Gré à gré
MIN	Englobe Corp.	Contrôle qualitatif des matériaux pour la reconstruction du barrage Sincennes	10 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Englobe Corp.	Étude géotechnique	15 300,00 \$	Gré à gré
MIN	Englobe Corp.	Relevé de potentiel du tablier du barrage Sartigan	24 366,99 \$	Gré à gré
MIN	Engrenage Provincial inc.	Inspection du système hydraulique au barrage Grand-Moulin	3 303,00 \$	Gré à gré
FV	Enjeu et environnement jeunesse inc.	Commandite : Colloque annuel d'Environnement Jeunesse 2019	4 990,00 \$	Gré à gré
MIN	Entreprises de construction Refrabec inc., Les	Vérification et remplacement de l'isolant de la torchère de Cantley au dépotoir de matériaux secs (DMS) de Cantley en Outouais	10 625,00 \$	Gré à gré
MIN	Entreprises électriques Mario Paquette, Les	Travaux électriques au Centre d'expertise en analyse environnementale	1 650,00 \$	Gré à gré
MIN	Entreprises François Villeneuve, Les (9256-4228 Québec inc.)	Déneigement : Portage-des-Roches	1 078,77 \$	Gré à gré
MIN	Entreprises François Villeneuve, Les (9256-4228 Québec inc.)	Déneigement : Barrage Portages-des-Roches	1 125,00 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Entreprises Hector Lebreux inc.	Récupération d'une carcasse de mammifère marin à Newport	5 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Entreprises Martin Roy, Les	Déneigement : Station Henry 4	4 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Entretien ménager et coupe de pelouse Valtech inc	Entretien ménager	5 750,00 \$	Gré à gré
MIN	Entretien ménager et coupe de pelouse Valtech inc	Entretien de la maison Valois	5 750,00 \$	Gré à gré
FPE	Eppendorf Canada Ltd.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	1 160,35 \$	Gré à gré
MIN	Équi-Lab inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	1 185,00 \$	Gré à gré
MIN	Équi-Lab inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	1 362,00 \$	Gré à gré
MIN	Équipements d'arpentage Cansel inc., Les	Calibration d'appareils d'arpentage	4 146,54 \$	Gré à gré
MIN	Équipements Inotrac inc.	Entretien et réparation de véhicules	3 544,31 \$	Gré à gré
MIN	Espaces Lebourgneuf Phase III S.E.C.	Services de nettoyage	1 035,00 \$	Gré à gré
MIN	Esri Canada Limited	Maintenance arcgis online créator	2 559,60 \$	Gré à gré
MIN	Esri Canada Limited	Formation : Logiciel géomatique ArcGis Pro	12 600,00 \$	Gré à gré
MIN	Eurofins EnvironeX	Analyses chimiques d'échantillons de sols à la Conduite St-Félicien	13 502,25 \$	Appel d'offres sur invitation
MIN	Ève Renaud inc.	Traduction : Final Science Strategy	1 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Exact Air inc.	Transport aérien spécialisé pour la surveillance des fermes agricoles entre l'aéroport de Saint-Honoré et Saint-Thomas Didyme	2 700,00 \$	Gré à gré
MIN	Exact Air inc.	Nolisement d'un avion pour deux survols aériens dans le Bas-Saint-Laurent et la Gaspésie	2 712,94 \$	Gré à gré
MIN	Excavation D. Jobin Inc.	Location de machinerie lourde avec opérateur	1 300,00 \$	Gré à gré
MIN	Excavation D.M.O. (2017) inc.	Déneigement : Station St-Faustin	1 060,50 \$	Gré à gré
MIN	Excavations Jovanex inc., Les	Livraison et installation de blocs de béton dans la région de Grandes-Piles	2 860,00 \$	Gré à gré
MIN	Excavations Touchette (1988) inc., Les	Location de machinerie lourde avec opérateur	1 107,00 \$	Gré à gré
MIN	Exo Drone	Formation : Pilotes de drones, opérations avancées	20 000,00 \$	Appel d'offres sur invitation
MIN	Extal Installation et réaménagement de bureau inc.	Réaménagement du 8e Marie-Guyart	12 083,75 \$	Gré à gré
MIN	F Constantineau & fils inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 458,95 \$	Gré à gré
FPE	Farrell, Carole	Travaux climatologiques à la station Val-Paradis	4 603,14 \$	Gré à gré
MIN	Faucher, Marc	Déneigement : Station St-Zéphirin	1 020,00 \$	Gré à gré
MIN	Faucher, Marc	Travaux d'échantillonnage de la qualité de l'air St-Zéphirin	6 380,55 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Fédération de l'UPA de la Montérégie	Échantillonnage de l'eau dans le bassin versant de la rivière Pot-au-Beurre	6 546,27 \$	Gré à gré
MIN	Fédération Québécoise des Clubs Quads (FQCQ)	Formation : Conduite sécuritaire VTT	4 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Fédération québécoise des municipalités locales et régionales (FQM)	Publicité dans le Magazine Quorum	1 180,00 \$	Gré à gré
MIN	Ferme des Grands Ducs	Surveillance de chantier : Conduite St-Félicien	3 339,00 \$	Gré à gré
MIN	Ferme Paulin Gauthier	Déneigement : Station La Doré	2 505,00 \$	Gré à gré
FPE	First Air	Transport aérien	3 663,36 \$	Gré à gré
MIN	Fisher Scientific Company	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	2 010,00 \$	Appel d'offres sur invitation
MIN	Forage Métropolitain inc.	Entretien et réparation de puits à l'UTES de Mercier	5 480,00 \$	Gré à gré
MIN	Forages Technic-eau inc.	Réalisation d'un forage et aménagement d'un puits d'observation	23 863,00 \$	Gré à gré
MIN	Formation Prévention Secours inc.	Formation : Secourisme en milieu de travail et en milieu isolé	24 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Formation Urgence Vie inc.	Formation : Secourisme en milieu de travail et en milieu isolé	9 900,00 \$	Gré à gré
MIN	Formule Ford inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 186,26 \$	Gré à gré
MIN	Fourgons Élite (9081-0060 Québec inc.)	Entretien et réparation de véhicules	4 213,90 \$	Gré à gré
MIN	Franklin empire inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 269,75 \$	Gré à gré
MIN	Franklin empire inc.	Entretien et réparation d'équipements	1 434,92 \$	Gré à gré
MIN	Franklin empire inc.	Entretien et réparation d'équipements	1 930,44 \$	Gré à gré
MIN	Franklin empire inc.	Entretien et réparation d'équipements	3 595,94 \$	Gré à gré
MIN	G. Lévesque terrassement inc.	Déneigement : Station de contrôle des débits de la conduite des eaux industrielles à Saint-Félicien	2 450,00 \$	Gré à gré
MIN	G.C.M. Consultants inc.	Avis d'expert pour l'achat d'automate (PLC) et d'interface hommes-machines (HMI)	4 900,00 \$	Gré à gré
MIN	Gaétan Lacelle excavation inc.	Déneigement : CS Mont-Laurier	1 550,00 \$	Gré à gré
MIN	Gagné, Julie	Entretien et tonte de la pelouse des stations Parc berthie et Université Chicoutimi	1 275,00 \$	Gré à gré
MIN	Gagnon, Jean-Maxime	Travaux de relevés nivométriques de la station Saint-René-de-Matane	1 529,49 \$	Gré à gré
FPE	Gagnon, Jean-Maxime	Travaux d'observation climatologique à la station Saint-René-de-Matane	4 603,14 \$	Gré à gré
MIN	Gamble Technologies Limited	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	1 520,00 \$	Gré à gré
MIN	Garage Lucien Turmel inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 030,84 \$	Gré à gré
FV	Garage Pépin enr.	Entretien et réparation de véhicules	1 204,32 \$	Gré à gré
MIN	Garneau, Danielle	Travaux d'échantillonnage de la qualité de l'air de la station La Doré	9 342,93 \$	Gré à gré
MIN	Gauthier Musique	Services audiovisuels à Chibougamau dans le cadre de la tournée de consultation sur le Plan d'électrification et de changements climatiques	1 335,00 \$	Gré à gré
MIN	Gauthier, Gaston (Tonte de pelouses)	Déneigement : CS de Weedon	1 400,00 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Gauvin, Gérard	Travaux d'échantillonnage de la qualité de l'air de la station St-Simon	9 266,97 \$	Gré à gré
MIN	Génidrone	Relevés par drone pour le barrage Des Quinze	10 007,50 \$	Gré à gré
MIN	Génome Québec	Services de séquençage Illumina	5 218,52 \$	Gré à gré
MIN	Géomathèque, La	Photographies aériennes dans la région du Saguenay	1 197,75 \$	Gré à gré
MIN	GéoMontréal	Participation aux conférences GéoMTL 2019	1 575,00 \$	Gré à gré
MIN	GéoMontréal	Location d'un kiosque : Colloque GÉOMTL 2019	1 840,00 \$	Gré à gré
MIN	Géo-Plus	Formation : VisionCogo	1 750,00 \$	Gré à gré
MIN	Gerfaut inc.	Mesures de compensation afin d'atténuer les impacts causés par la perte d'habitat de poissons	24 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Gestion Huguette Piché inc.	Services de sténographie officielle : P. & B. Entreprises Ltée c. PGQ, Audition du 12 février 2019	1 429,70 \$	Gré à gré
MIN	Gestion Jean-Yves Gauthier inc.	Assistance technique de pointe sur le terrain - Résistance résiduelle barrage Morin	3 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Gignac, Hélène	Opérateur de barrage	6 500,00 \$	Gré à gré
FPE	Girard Automobile inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 059,81 \$	Gré à gré
FV	Global récupération inc.	Disposition de matières résiduelles	1 285,95 \$	Gré à gré
MIN	Globalstar Canada satellite Co.	Services de télécommunication par satellites	1 009,99 \$	Gré à gré
MIN	Globalstar Canada satellite Co.	Services de télécommunication par satellites	1 140,00 \$	Gré à gré
MIN	Globalstar Canada satellite Co.	Services de télécommunication	1 920,00 \$	Gré à gré
FPE	Globalstar Canada satellite Co.	Services de télécommunication par satellites	3 420,00 \$	Gré à gré
MIN	Go helico inc.	Fournir un hélicoptère et son pilote pendant trois jours afin de transporter deux passagers qui réaliseront les inspections de 31 barrages et digues situés dans les secteurs de Portneuf, Mauricie, réserve faunique des laurentides, Sagueney et Charlevoix	9 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Go helico inc.	Location d'hélicoptère avec pilote 9155-SD-7 : inspection de différents barrages inaccessibles	13 950,00 \$	Gré à gré
FPE	Goupil, Isabelle	Travaux d'observation climatologique à la station saint-Camille-de-Wolfe	4 597,86 \$	Gré à gré
MIN	Goyette, Isabelle	Services de sténographie officielle : P. & B. Entreprises Ltée c. PGQ, Audition du 7 février 2019	1 421,70 \$	Gré à gré
FPE	Grenier, Diane	Identifier les macroinvertébrés benthiques présents dans les échantillons récoltés à l'été 2019 dans le secteur du bassin versant de la rivière Arnaud	13 700,00 \$	Gré à gré
MIN	Grimm aérosol Canada inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	1 095,00 \$	Gré à gré
MIN	Grimm aérosol Canada inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	1 095,00 \$	Gré à gré
MIN	Grondair	Survol aérien de la région de la Mauricie dans le cadre du programme de vérification	1 127,50 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Grondair	Nolisement d'aéronef pour survols aériens dans le secteur de Victoriaville	3 752,00 \$	Gré à gré
MIN	Groupe Accisst inc., Le	Formation : Transport de matières dangereuses	1 450,00 \$	Gré à gré
MIN	Groupe Accisst inc., Le	Contrat à exécution sur demande pour des formations en santé et sécurité au travail	5 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Groupe Akifer inc.	Réaliser une évaluation environnementale de Phase I à la Station-service Y. Thibodeau - Sainte-Perpétue	4 200,00 \$	Gré à gré
MIN	Groupe Akifer inc.	Réaliser une évaluation environnementale au site de la Sablière Thouin à l'Assomption	9 200,00 \$	Gré à gré
MIN	Groupe Conseil Forchemex ltée	Évaluation des tracés et la conception du chemin au barrage Wabano	22 910,00 \$	Gré à gré
MIN	Groupe Conseils agro Bois-Francs	Échantillonnage dans le bassin de la rivière Bulstrode	11 944,00 \$	Gré à gré
FV	Groupe de concertation des bassins versants de la zone Bécancour (GROBEC)	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières Bécancour, Blanche et Palmer	3 590,07 \$	Gré à gré
FV	Groupe de concertation des bassins versants de la zone Bécancour (GROBEC)	Réaliser l'inventaire de la berce commune	7 900,00 \$	Gré à gré
MIN	Groupe de sécurité Garda s.e.n.c.	Signalisation au barrage Kipawa	3 382,00 \$	Gré à gré
MIN	Groupe de sécurité Garda s.e.n.c.	Signalisation au barrage Kipawa	4 360,00 \$	Gré à gré
MIN	Groupe de sécurité Garda s.e.n.c.	Signalisation au barrage Kipawa	4 644,20 \$	Gré à gré
MIN	Groupe de sécurité Garda s.e.n.c.	Signalisation au barrage Kipawa	7 197,00 \$	Gré à gré
FPE	Groupe d'éducation et d'écosurveillance de l'eau (G3E)	Trier les macroinvertébrés benthiques présents dans les échantillons récoltés à l'été 2019 dans le secteur du bassin versant de la rivière Arnaud	6 700,00 \$	Gré à gré
MIN	Groupe LML	Entretien et de réparation de l'automate programmable et de l'instrumentation de contrôle	9 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Groupe Magnitude inc.	Impression : SQE version anglaise	1 069,00 \$	Gré à gré
MIN	Groupe Magnitude inc.	Impression de panneaux de signalisation	5 414,76 \$	Gré à gré
MIN	Groupe Pelletier & associés inc.	Entretien et réparation de véhicules	3 987,39 \$	Gré à gré
MIN	Groupe Pleineterre inc.	Échantillonnage dans le bassin versant de la rivière de l'Acadie	12 699,00 \$	Gré à gré
MIN	Groupe Santé DuCoRe inc.	Expertise médicale	1 600,00 \$	Gré à gré
MIN	Groupe Santé DuCoRe inc.	Expertise médicale	3 650,00 \$	Gré à gré
MIN	Groupes Électrogenes Talbot inc., Les	Ajustement des alarmes groupe électrogène au barrage Morin	1 005,00 \$	Gré à gré
MIN	Guay inc.	Plan de levage pour poutrelles - travaux d'urgence à Kipawa	1 700,00 \$	Gré à gré
MIN	Guay inc.	Location de machinerie lourde avec opérateur	6 688,90 \$	Gré à gré



Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Guérin, Alexandre	Travaux d'échantillonnage de la qualité de l'air de la station La Baie	6 950,25 \$	Gré à gré
FPE	Harvey, Maurice	Travaux climatologiques à la station de l'Isle-aux-Coudres	4 597,86 \$	Gré à gré
FPE	Hivon, Mathieu	Travaux d'observation climatologique à la station Sainte-Anne-de-la-Pérade	4 603,14 \$	Gré à gré
FV	Holiday Inn	Hébergement	1 007,15 \$	Gré à gré
FV	Holiday Inn	Hébergement	1 007,15 \$	Gré à gré
MIN	Horizon Vertical inc.	Inspection de l'équipement de cordiste	1 527,50 \$	Gré à gré
MIN	Horizon Vertical inc.	Formation : Cordiste Sprat niveau 1	3 200,00 \$	Gré à gré
MIN	Hoskin Scientific Limited	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	2 504,00 \$	Gré à gré
MIN	Hôtel Best Western St-Jérôme	Location de salles de réunion à St-Jérôme dans le cadre de la tournée de consultation sur le Plan d'électrification et de changements climatiques	1 191,62 \$	Gré à gré
MIN	Hôtel Delta Québec	Location de salles de réunion à Québec dans le cadre de la tournée de consultation sur le Plan d'électrification et de changements climatiques	1 469,97 \$	Gré à gré
MIN	Hôtel Forestel Val-d'Or inc.	Location de salles de réunion à Val d'or dans le cadre de la tournée de consultation sur le Plan d'électrification et de changements climatiques	1 058,54 \$	Gré à gré
MIN	Hôtel Gouverneur Place Dupuis S.E.C.	Location de salles de réunion et d'équipements audiovisuels lors des tables de cocréation du régime d'autorisation environnementale (Phase 1 - Atelier 1)	4 371,75 \$	Gré à gré
MIN	Hôtel Gouverneur Place Dupuis S.E.C.	Location de salles de réunion et d'équipements audiovisuels et service de traiteur lors des tables de cocréation du régime d'autorisation environnementale (Phase 1 - Atelier 2)	5 202,17 \$	Gré à gré
MIN	Hôtel Levesque	Location de salles de réunion et services audiovisuels à Rivière-du-Loup dans le cadre de la tournée de consultation sur le Plan d'électrification et de changements climatiques	2 463,38 \$	Gré à gré
MIN	Hôtel Palace Royal	Location de salles de réunion et d'équipements audiovisuels et service de traiteur lors des tables de cocréation du régime d'autorisation environnementale (Phase 2)	3 898,80 \$	Gré à gré
FV	Hôtel PUR Québec	Location de salles de réunion et service de traiteur lors de la consultation stratégie de valorisation de la matière organique	6 701,06 \$	Gré à gré
MIN	Hôtel PUR Québec LP	Location de salles de réunion et d'équipements audiovisuels et service de traiteur lors du Comité de gestion élargi	3 809,96 \$	Gré à gré
MIN	Hull Hyundai	Entretien et réparation de véhicules	2 775,43 \$	Gré à gré
FPE	Huot, Marcel	Travaux d'observation climatologique de la station Château-Richer	4 597,86 \$	Gré à gré
MIN	IDAE s.e.n.c.	Analyses sismiques modales au barrage Morin	24 999,00 \$	Gré à gré



Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	IGF-Québec	Passeport 2019-2020 pour l'ensemble des formations et l'assemblée générale annuelle	1 035,00 \$	Gré à gré
MIN	Imprimerie Héon & Nadeau ltée	Impression : Cadre écologique de référence du Québec (CERQ)	4 600,00 \$	Gré à gré
MIN	Imprimerie sociale (1994) inc.	Impression : Dépliant « Catégories de fleurs d'eau »	1 224,00 \$	Gré à gré
MIN	Industries Amnor inc.	Pompage, transport et disposition de lixiviat	11 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Industries Chic inc.	Usinage d'un réducteur au barrage Pibrac	1 152,83 \$	Gré à gré
FPE	Informatique Abbott Canada	Atelier de travail sur le Stralims	18 000,00 \$	Gré à gré
FPE	Ingénierie Carmichael ltée	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	2 521,54 \$	Gré à gré
MIN	Ingénierie Carmichael ltée	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	3 467,00 \$	Gré à gré
FPE	Installations Électrique Gadi inc., Les	Entretien et réparation de véhicules	1 317,97 \$	Gré à gré
MIN	Installations Électriques DG inc., Les	Déplacement du circuit des colonettes, modification de l'éclairage et ajout de panels LED, réaménagement de Nicolet	2 930,61 \$	Gré à gré
MIN	Installations Électriques DG inc., Les	Installation de luminaires fluorescents suite au déplacement des colonettes, réaménagement de Nicolet	2 921,82 \$	Gré à gré
MIN	Institut de recherche et de développement en agroenvironnement inc.	Suivi hydrométrique à l'exutoire du bassin versant d'intervention, le ruisseau au Castor, situé dans la municipalité régionale du comté Brome-Missisquoi	14 974,00 \$	Gré à gré
MIN	Institut de recherche et de développement en agroenvironnement inc.	Conception d'une banque de données hydro-pédologiques des bassins versants affluents du lac Saint-Pierre	24 422,00 \$	Gré à gré
MIN	Institut dév. durable des Premières Nations du Québec et Labrador	Séance d'information sur la planification et l'élaboration de projets conjoints d'aires marines protégées dans l'estuaire et le golf du Saint-Laurent	4 500,00 \$	Gré à gré
FV	Institut du Nouveau Monde	Commandite : École d'hiver 2020	5 000,00 \$	Gré à gré
FV	Institut international du développement durable (IIDD)	Abonnement : Climate Insights	5 500,00 \$	Gré à gré
FV	Institut québécois du carbone	Production d'une évaluation réglementaire concernant le captage et la destruction des biogaz émis par les lieux d'enfouissement au Canada dans le cadre d'un protocole de crédits compensatoires	21 700,00 \$	Appel d'offres sur invitation
MIN	International Union for Conservation of Nature (IUCN)	Cotisation annuelle	16 167,48 \$	Gré à gré
MIN	Intervention prévention inc.	Accompagnement en cadenassage et rédaction de procédures	23 666,10 \$	Gré à gré
MIN	Invasive Species Centre	Participation à la 21e Conférence internationale sur les espèces aquatiques envahissantes	1 340,00 \$	Gré à gré
MIN	Investigation Trak inc.	Enquête de solvabilité	1 199,90 \$	Gré à gré
MIN	Investigation Trak inc.	Enquête de solvabilité	1 199,90 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Investigation Trak inc.	Enquête de solvabilité	1 199,92 \$	Gré à gré
MIN	Investigation Trak inc.	Enquête de solvabilité	1 799,85 \$	Gré à gré
MIN	IpTélécom	Travaux de réaménagement de câblage réseaux et informatique au bureau de Nicolet	5 690,00 \$	Gré à gré
FV	J.L.M. Usinage de précision inc.	Entretien et réparation d'équipements	1 081,50 \$	Gré à gré
FPE	J.L.M. Usinage de précision inc.	Entretien et réparation d'équipements	2 268,00 \$	Gré à gré
FPE	Jeffrey, Roger	Travaux d'observation climatologique à la station La Tuque	5 785,86 \$	Gré à gré
MIN	Jobidon, Denis	Expertise médicale	1 590,00 \$	Gré à gré
MIN	Jobidon, Denis	Expertise médico-légale	1 700,00 \$	Gré à gré
FPE	Jones, Jean-Yves	Travaux d'observation climatologique à la station Port-Daniel	4 603,14 \$	Gré à gré
MIN	Julien Le peintre	Travaux de préparation et de réparations de peinture à l'édifice Marie-Guyart pour un bureau et deux salles de conférence	4 850,00 \$	Gré à gré
MIN	Julien Le peintre	Travaux de préparation et de peinture du bureau 29.28 du 675 boul. René-Lévesque Est, Québec	1 480,00 \$	Gré à gré
FPE	Kuujjuaq Coop Hôtel	Hébergement	1 170,00 \$	Gré à gré
MIN	Laboratoires de la Montérégie inc.	Contrôle qualitatif pour des travaux de réparation au barrage Choinière	24 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Laboratoires Sab inc.	Analyse d'échantillons de benthos	6 600,00 \$	Gré à gré
MIN	Lacroix, Jérôme	Déneigement : Station St-Hilaire-de-Dorset	3 705,00 \$	Gré à gré
FPE	Lafleur Rubaschkin, Ginette	Travaux d'observation climatologique à la station La Macaza	5 785,86 \$	Gré à gré
MIN	Lafortune Légal	Confection de mémoire : PGQ c. IMTT-Québec inc. et al.	4 068,12 \$	Gré à gré
FPE	Lafortune, Carole	Travaux d'observation climatologique à la station Rivière-des-Prairies	4 597,86 \$	Gré à gré
MIN	Lafrance, André	Travaux de relevés nivométriques de la station Hemmingford	1 562,91 \$	Gré à gré
FPE	Lamoureux, Rock	Travaux climatologique à la station Rivière-Héva	4 403,46 \$	Gré à gré
MIN	Lasalle NHC inc.	Plan d'action d'atténuation des risques d'inondation sur la rivière Chaudière	24 900,00 \$	Gré à gré
FPE	Laurin, Solange	Travaux d'observation climatologique à la station Saint-thomas-de-Caxton	4 597,86 \$	Gré à gré
MIN	Laval, Audrey	Services de sténographie : Chef Jean-Charles Piétacho et le Conseil des Innus de Ekuanitshit c. PGQ et al	1 395,70 \$	Gré à gré
MIN	Lavoie, Suzanne	Modernisation de la structure et des processus de mise à jour de la base de données sur les lacs et cours d'eau (LCE)	8 730,45 \$	Gré à gré
MIN	Lawson, Kathryn	Contrat à exécution sur demande en traduction pour le Comité d'évaluation (COMEV) et le Comité d'examen des répercussions sur l'environnement et le milieu social (COMEX)	24 000,00 \$	Gré à gré
FPE	Leblanc, Yolande	Travaux d'observation climatologique à la station Nouvelle	4 603,14 \$	Gré à gré
MIN	L'Écuyer, Jean-Pierre (002)	Entretien et réparation d'équipements	8 000,00 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Leroux, François	Services juridiques pour le dossier Woodard	2 461,00 \$	Gré à gré
FPE	Lessard, Doris	Travaux climatologique à la station Saint-Alexis-Des-Monts	4 597,86 \$	Gré à gré
MIN	Létourno Service de Pneus inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 018,75 \$	Gré à gré
MIN	Létourno Service de Pneus inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 096,78 \$	Gré à gré
MIN	Létourno Service de Pneus inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 107,52 \$	Gré à gré
MIN	Létourno Service de Pneus inc.	Entretien et réparation de véhicules	2 006,24 \$	Gré à gré
MIN	Létourno Service de Pneus inc.	Entretien et réparation de véhicules	2 188,43 \$	Gré à gré
MIN	Levasseur auto service inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 724,88 \$	Gré à gré
MIN	Life Technologies inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	5 700,00 \$	Gré à gré
MIN	Lizotte Médico-Experts	Expertise médicale	1 075,00 \$	Gré à gré
MIN	Lizotte Médico-Experts	Expertise médicale	1 795,00 \$	Gré à gré
MIN	Lizotte Médico-Experts	Expertise médicale	1 955,00 \$	Gré à gré
MIN	Lizotte Médico-Experts	Expertise médicale	2 125,00 \$	Gré à gré
MIN	Lizotte Médico-Experts	Expertise médicale	1 312,50 \$	Gré à gré
MIN	Location Air Safari Saguenay inc.	Survol aérien sur les aires protégées au nord du Saguenay-Lac-Saint-Jean	7 913,00 \$	Gré à gré
MIN	Lord, Lynn	Services conseils en gestion	1 897,50 \$	Gré à gré
MIN	Lord, Lynn	Services conseils en gestion	2 415,00 \$	Gré à gré
MIN	Mac Design enr.	Graphisme : Deux dépliant du Plan d'action Saint-Laurent	1 500,00 \$	Gré à gré
FV	Mac Design enr.	Graphisme : Brochure de la Stratégie de valorisation de la matière organique	2 350,00 \$	Gré à gré
MIN	Magi-Net	Entretien ménager	6 030,00 \$	Gré à gré
MIN	Maheux, Jean-Guy	Opérateur de barrage	6 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Maintenance Québec inc.	Participation au Congrès annuel de la maintenance industrielle	4 101,30 \$	Gré à gré
MIN	Maintenance R.V. enr.	Déneigement : Barrage Brûlé	1 315,60 \$	Gré à gré
MIN	Maison du développement durable	Location d'une salle pour la conférence de presse concernant la responsabilité élargie des producteurs	1 216,00 \$	Gré à gré
MIN	Maison du développement durable	Location de salles de réunion pour l'événement « Groupe de travail PECC »	1 515,00 \$	Gré à gré
FPE	Mallar RSVP inc.	Contrat à exécution sur demande en révision linguistique	12 000,00 \$	Gré à gré
FPE	Manoir du Lac Delage inc.	Service de pause-café lors de la formation des nouveaux inspecteurs	1 207,50 \$	Gré à gré
FPE	Marcotte, Yvon	Travaux d'observation climatologique à la station Lac-aux-Sables	4 603,14 \$	Gré à gré
MIN	Marin, Marlène	Travaux d'observation nivométriques à la station Murdochville	1 577,28 \$	Gré à gré
FV	Marlin Chevrolet Buick GMC inc.	Entretien et réparation de véhicules	2 683,86 \$	Gré à gré
MIN	Marquis Imprimeur inc.	Impression : Seconde édition d'un document sur les bryophytes rares	6 121,44 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Martel express (Trois-Rivières) Ltée	Déménagement de Québec à Trois-Rivières et réaménagement de Nicolet	1 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Martel express (Trois-Rivières) Ltée	Déménagement, entreposage et réaménagement - Réaménagement de Nicolet	5 301,25 \$	Gré à gré
MIN	Martel express (Trois-Rivières) Ltée	Réaménagement à Trois-Rivières	5 945,00 \$	Gré à gré
MIN	Martineau, Carl	Travaux d'échantillonnage de la qualité de l'air de la station La Pêche	9 419,79 \$	Gré à gré
MIN	Maurice Hamel ltée	Entretien et réparation de véhicules	3 072,04 \$	Gré à gré
FPE	Mécanique diesel Bastien & fils inc.	Entretien et réparation d'équipements	1 239,00 \$	Gré à gré
FV	Merlicom inc.	Parution de la publicité « Climat Municipalité 2 » dans le magazine URBA	1 700,00 \$	Gré à gré
FV	Merlicom inc.	Location d'un kiosque : Salon espace affaires et innovations municipales 2020	4 100,00 \$	Gré à gré
MIN	Métaux Pressés du Québec inc., Les	Usinage de pièces d'acier	1 040,00 \$	Gré à gré
FPE	Metrohm Canada, Inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	5 617,40 \$	Gré à gré
MIN	Michel Aubertin, Consultant inc.	Évaluation du projet de modification de la Directive 019	3 600,00 \$	Gré à gré
MIN	Micro Logic Sainte-Foy ltée	Services techniques pour deux FortiGate 301E	12 336,93 \$	Gré à gré
MIN	Millette, Renée	Hébergement	1 495,00 \$	Gré à gré
MIN	Milot, Philippe	Travail sur le développement et le déploiement du Portail Outils-Télétravail	1 672,99 \$	Gré à gré
FPE	Mirion Technologies (Canberra ca) ltd.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	13 280,00 \$	Gré à gré
MIN	Mistras Services inc.	Assistance pour les travaux sur cordes au barrage Morin	7 813,75 \$	Appel d'offres sur invitation
MIN	Miville, André	Agir à titre de membre externe du Comité de vérification et d'évaluation de programme du MELCC	12 000,00 \$	Gré à gré
FPE	Morin, Luc	Témoin expert	1 255,62 \$	Gré à gré
MIN	Morin, Luc	Expertise médicale	3 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Mouvement Québécois de la qualité (M.Q.Q.)	Formation : Ceinture verte Lean Six sigma	2 780,00 \$	Gré à gré
MIN	Naba, Carine	Analyse de données de qualité de l'eau	9 750,00 \$	Gré à gré
MIN	Nature Québec	Inventaire des initiatives de conservation existantes réalisées dans différentes collectivités, à l'échelle nationale/internationale et synthèse de celles les plus facilement applicables au contexte québécois	13 200,00 \$	Gré à gré
FV	Nature-Action Québec inc.	Inventaire des plantes exotiques envahissantes dans les stations établies en 2016 - Territoire « Blainville, Saint-Damase, Beloeil, Sainte-Julie, Saint-Paul-d'Abbotsford, Boucherville, Sainte-Marthe »	7 400,00 \$	Gré à gré
MIN	NatureServe	Cotisation annuelle	1 000,00 \$	Gré à gré
MIN	NatureServe	Formation : Core Methodology Training	1 701,98 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
FV	Novotel Berlin Am Tiergarten	Hébergement	1 347,01 \$	Gré à gré
FV	Nuuhchimi Wiinuu Cree Cultural Tours	Service de traiteur dans le cadre de l'atelier de consultation avec les Cris dans le cadre de l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques	1 950,00 \$	Gré à gré
FV	Olive orange inc.	Service de traiteur : Cérémonie EV100, Forum Impulsion MTL 2019	6 148,95 \$	Gré à gré
MIN	Olivier Baie-Comeau Chrysler Dodge Jeep Ram Inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 077,12 \$	Gré à gré
MIN	Ordre des comptables professionnels agréés du Québec	Formation : Passeports Multi-CPA	3 160,00 \$	Gré à gré
MIN	Ordre des conseillers en ressources humaines agréés	Participation au congrès RH 2019	1 295,00 \$	Gré à gré
MIN	Ordre des conseillers en ressources humaines agréés	Participation au congrès RH 2019	1 375,00 \$	Gré à gré
MIN	Ordre professionnel des Agronomes du Québec	Élaborer une formation pour le soutien aux municipalités	9 981,00 \$	Gré à gré
FV	Org. de conc. pour l'eau des bassins versants de la riv. Nicolet	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières Nicolet, Nicolet Sud-Ouest, Saint-Zéphirin, Bulstrode et Des Pins	2 279,55 \$	Gré à gré
FV	Organisme de bassin versant Abitibi-Jamésie	Patrouille de détection du myriophylle à épis différents plans d'eau de la région de l'Abitibi-Jamésie - Territoire « Divers lacs de la région de l'Abitibi-Jamésie »	5 000,00 \$	Gré à gré
FV	Organisme de bassin versant Abitibi-Jamésie	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières Lasarre et Dagenais	6 210,75 \$	Gré à gré
FV	Organisme de bassin versant de la Baie Missisquoi	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières aux Brochets, Missisquoi, Sutton, de la Roche et ruisseaux Ewing, au Castor, Morpion et Wallbridge	3 549,00 \$	Gré à gré
FV	Organisme de bassin versant de la Côte-du-Sud	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières Ferée, Trois-Saumons, Le Bras St-Nicolas, Boyer, Du Sud et de l'Église	3 173,70 \$	Gré à gré
FV	Organisme de bassin versant de la rivière du Nord	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières du Nord et Rouge	2 213,25 \$	Gré à gré
FV	Organisme de bassin versant de la Yamaska	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, ruisseau Runnels et rivière Yamaska Sud-Est	1 365,12 \$	Gré à gré
FV	Organisme de bassin versant de la Yamaska	Faire la détection de plantes aquatiques exotiques envahissantes - Rivière Yamaska	9 800,00 \$	Gré à gré
MIN	Organisme de bassin versant de la Yamaska	Échantillonnage au Lac Boivin	10 521,50 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
FV	Organisme de bassin versant du Saguenay	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières À Mars, Du Moulin, Saguenay, Aulnaies et ShipShaw	1 048,32 \$	Gré à gré
FV	Organisme de bassin versant du Saguenay	Effectuer l'inventaire des plantes exotiques envahissantes dans les stations établies en 2016 - Territoire « Ville Saguenay, TNO Monts-Valin »	5 000,00 \$	Gré à gré
FV	Organisme de bassin versant du Témiscamingue	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivière À La Loutre et Outaouais	1 206,66 \$	Gré à gré
FV	Organisme de bassin versant du Témiscamingue	Faire la détection de plantes aquatiques exotiques envahissantes - Divers lacs du territoire de Rouyn-Noranda	5 000,00 \$	Gré à gré
FV	Organisme de bassin versant Matapédia-Restigouche	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières Humqui, Matapédia et Sayabec	1 048,32 \$	Gré à gré
FV	Organisme de Bassins Versants Charlevoix-Montmorency	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières Montmorency, Ste-Anne-du-Nord, Malbaie et Du Gouffre	2 948,40 \$	Gré à gré
FV	Organisme de bassins versants des rivières du Loup et Yamachiche	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières Du Loup, Petite rivière du Loup, Petite rivière Yamachiche et Yamachiche	2 402,40 \$	Gré à gré
FV	Organisme de bassins versants Kamouraska, l'Islet et Riv.-du-Loup	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières Fouquette, St-Jean, Du Loup, Kamouraska, Verte et Ouelle	2 184,00 \$	Gré à gré
FV	Organisme de bassins versants Kamouraska, l'Islet et Riv.-du-Loup	Tri des macroinvertébrés	2 000,00 \$	Gré à gré
FV	Organisme des bassins versants de la zone Bayonne	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières La Chaloupe, Bayonne et Chicot	1 597,05 \$	Gré à gré
FV	Organisme des bassins versants des rivières Rouge, Petite Nation et Saumon	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières Du diable, De la Petite Nation, Rouge, Saumon et Blanche	2 489,76 \$	Gré à gré
FV	Organisme des bassins versants du Nord-Est du Bas-Saint-Laurent	Inventaire des plantes exotiques envahissantes dans les stations établies en 2016 - Territoire « Matane, Saint-Fabien-sur-Mer »	5 000,00 \$	Gré à gré
FV	Organismes des bassins versants de la Haute-Côte-Nord (OBVHCN)	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières des Escoumins, Portneuf, Sault-au-Cochon et du Moulin à Baude	2 185,20 \$	Gré à gré
MIN	Origin Marine	Réparation du ponton avec remplacement de pièces défectueuses	7 278,40 \$	Gré à gré
MIN	Pall Canada	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	6 750,00 \$	Gré à gré
MIN	Paquette, Maurice	Travaux d'échantillonnage de la qualité de l'air de la station Ditton	8 355,48 \$	Gré à gré
MIN	Paquin Ford ltée	Entretien et réparation de véhicules	5 297,77 \$	Gré à gré
MIN	ParaMed Clinique Services Santé	Expertise médicale	1 200,00 \$	Gré à gré
FPE	Payne Bay Fishermen's Cooperative Association	Transport aérien de marchandises de Kangirsuk à Québec	1 148,61 \$	Gré à gré
FPE	Pelland, Maryse	Travaux d'observation climatologique de la station Saint-Nazaire	4 603,14 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Perreault, Line	Services de sténographie officielle : P. & B. Entreprises Ltée c. PGQ, Audition du 8 février 2019	1 435,50 \$	Gré à gré
MIN	Perreault, Lisette	Travaux d'échantillonnage de la qualité de l'air de la station Tingwick	8 355,48 \$	Gré à gré
MIN	PF Résolu Canada inc.	Traitement des eaux de lixiviation du lieu d'élimination de résidus ligneux du site Current Outardes	18 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Philippe Mercier (1994) inc.	Travaux électriques au barrage Mégantic	1 625,00 \$	Gré à gré
MIN	Phytronix instruments inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	1 230,00 \$	Gré à gré
MIN	Phytronix instruments inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	1 475,00 \$	Gré à gré
MIN	Phytronix technologies inc.	Évaluation et recherche de pièces	1 981,10 \$	Gré à gré
MIN	Phytronix technologies inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	3 766,75 \$	Gré à gré
MIN	Piché Olivier Benoit inc.	Services de sténographie officielle : Dossier du déluge du Saguenay	1 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Plamondon, André P.	Revue littéraire faisant le bilan des rôles hydrologiques des milieux humides susceptibles de faire l'objet de travaux d'aménagement forestier	9 800,00 \$	Gré à gré
MIN	Plomberie Martine inc.	Entretien et réparation de systèmes de plomberie au CS de Mont-Laurier	1 068,66 \$	Gré à gré
MIN	Pluritec ltée	Évaluation environnementale de site de type phase I afin de documenter le risque de contamination sur le terrain d'une ancienne station-service à Victoriaville	4 145,00 \$	Gré à gré
MIN	Pluritec ltée	Échantillonnage, analyse et inventaire des peintures sur les débris de démolition à disposer à l'ancienne usine Belgo à Shawinigan	13 195,00 \$	Gré à gré
MIN	Pneus & mécanique D.G.	Entretien et réparation de véhicules	1 699,23 \$	Gré à gré
MIN	Pneus et Mécanique de la Capitale inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 494,26 \$	Gré à gré
MIN	Pneus Ratté Inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 001,76 \$	Gré à gré
MIN	Pneus Ratté Inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 202,96 \$	Gré à gré
MIN	Poirier, Michel	Déneigement : Barrage Jules-Allard	2 125,00 \$	Gré à gré
FPE	Pourvoirie Mirage inc.	Inventaire aérien du phoque commun des Lacs des Loups Marins au Lac Bienville et ramassage des barils pour le carburant de l'hélicoptère	1 190,00 \$	Gré à gré
MIN	Premier Tech Aqua	Remplacement milieu filtrant ecoflo 650 et entretien du filtre Ecoflo au Centre de service de Mont-Laurier	1 855,00 \$	Gré à gré
MIN	Production électronique inc.	Mesure de fréquence radio au barrage Beaudet	1 509,15 \$	Gré à gré
FV	Productions en régie intégrée du Sud de Montréal	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, ruisseau Gibeault-Delisle	2 417,10 \$	Gré à gré
FPE	Proulx, Éric	Travaux d'observation climatologique à la station Fortierville	4 603,14 \$	Gré à gré



Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Publications Industrie et Commerce inc., Les	Publicité en lien avec la Modernisation de la Loi sur la qualité de l'environnement (LQE) dans le but de remercier les représentants des différents milieux qui ont participé aux 2 phases de tables de cocréation, qui se sont tenues en 2019	1 250,00 \$	Gré à gré
MIN	PurNat	Services de nettoyage	9 874,00 \$	Gré à gré
MIN	PurNat	Nettoyage d'une réserve écologique	9 899,00 \$	Gré à gré
MIN	Pyxis Technologies inc.	Formation : Scrum Master Professionnel	1 495,00 \$	Gré à gré
MIN	Québec hydraulique J.L. inc.	Entretien et réparation de véhicules	4 925,33 \$	Gré à gré
FV	Québec Vert	Commandite : Forum Agriculture Urbaine 2020	1 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Quevillon, Claude	Déneigement : Barrage Papineau et Montagne-Noire	1 075,00 \$	Gré à gré
MIN	Quinn, Judy	Révision linguistique : Les bryophytes rares du Québec, seconde édition	2 840,00 \$	Gré à gré
MIN	Quinn, Judy	Révision linguistique : Guide d'échantillonnage à des fins d'analyses environnementales - cahier 7	3 120,00 \$	Gré à gré
MIN	Quinn, Judy	Révision linguistique : Bilan de mise en oeuvre du Règlement sur la qualité de l'eau potable	1 200,00 \$	Gré à gré
MIN	Rado, Corbeil & Généreux, Arpenteurs-géomètres inc.	Arpentage foncier au barrage Masson	5 394,00 \$	Gré à gré
MIN	Rancourt, Madeleine	Opérateur de barrage	6 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Reboitech inc.	Contrôle de la végétation à la digue Moncouche	2 750,00 \$	Gré à gré
FPE	Réfrigération Jodanair Inc.	Entretien et réparation d'équipements	1 316,73 \$	Gré à gré
FV	Regroup. Récup. & Recycleurs Matériaux Constr. & Démolition Qc (3RMCDQ)	Participation au Congrès Construction ReCycle	3 480,00 \$	Gré à gré
FV	Regroup. Récup. & Recycleurs Matériaux Constr. & Démolition Qc (3RMCDQ)	Commandite : Congrès Construction ReCycle	5 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Regroupement de réseaux en santé des personnes au travail	Contribution 2019-2020 au regroupement des PAE Colline	1 088,90 \$	Gré à gré
MIN	Regroupement de réseaux en santé des personnes au travail	Abonnement 2019-2020 : Regroupement de réseaux en santé des personnes au travail	3 498,17 \$	Gré à gré
MIN	Relais Pneus Freins & Suspension inc., Le	Entretien et réparation de véhicules	1 043,98 \$	Gré à gré
MIN	Relais Pneus Freins & Suspension inc., Le	Entretien et réparation de véhicules	1 503,60 \$	Gré à gré
MIN	Relais Pneus Freins & Suspension inc., Le	Entretien et réparation de véhicules	2 184,60 \$	Gré à gré



Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Remorquage Baie-Comeau	Entretien et réparation de véhicules	1 491,39 \$	Gré à gré
MIN	Remorquage FG 24/24	Récupération d'une carcasse de mammifère marin à Port-Cartier	3 740,00 \$	Gré à gré
MIN	Réseau action TI	Participation à la 41e édition de la JIQ	3 980,00 \$	Gré à gré
MIN	Réseau de milieux naturels protégés	Création d'une base de données permettant la compilation des actions de conservation menées sur les EMV floristiques	7 450,00 \$	Gré à gré
MIN	Réseau de milieux naturels protégés	Validation et transfert de données touchant des territoires se qualifiant comme aires protégées en terres privées	24 457,00 \$	Gré à gré
FV	Réseau des gouvernements régionaux pour le développement durable (nrg4SD)	Cotisation annuelle	22 738,20 \$	Gré à gré
MIN	Réseau Environnement inc.	Publicité en lien avec la Modernisation de la Loi sur la qualité de l'environnement (LQE) dans le but de remercier les représentants des différents milieux qui ont participé aux deux phases de tables de cocréation	1 175,00 \$	Gré à gré
MIN	Réseau Environnement inc.	Location d'un kiosque : Salon des technologies environnementales du Québec	3 345,00 \$	Gré à gré
FV	Réseau Environnement inc.	Location d'un kiosque lors du Salon des technologies environnementales du Québec 2020	3 095,00 \$	Gré à gré
FV	Réseau Environnement inc.	Commandite : Salon des technologies environnementales du Québec 2020	10 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Réseau Environnement inc.	Transmission de connaissances au MELCC du système de traçabilité des sols contaminés excavés	18 750,00 \$	Gré à gré
MIN	Rioux, Vicky	Travaux de relevés nivométriques de la station Saint-Moïse	1 605,93 \$	Gré à gré
MIN	Rioux, Vicky	Travaux de relevés nivométriques de la station Mitis-Price	1 777,92 \$	Gré à gré
MIN	Rivière Sauvage	Services de kayakistes	8 262,67 \$	Gré à gré
MIN	Robert fer et métaux S.E.C.	Sécurisation des anciennes installations de traitement d'eau	9 845,00 \$	Gré à gré
MIN	Rod Willmot	Traduction : Permis de vente de pesticides	1 300,00 \$	Gré à gré
FPE	Rodrigue, Lise	Travaux d'observation climatologique à la station Lac-Berry	5 796,48 \$	Gré à gré
FPE	Rodrigue, Pauline	Travaux d'observation climatologique de la station Armagh-2	4 603,14 \$	Gré à gré
MIN	Roger Langlois & fils ltée	Travaux de réfection de chemins à Senneterre	1 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Roland & Guy Vachon enr.	Démantèlement du Groupe électrogène C.S. Weedon	1 550,00 \$	Gré à gré
FPE	Rouillard, Nancy	Travaux climatologique à la station Saint-Philémon-2	4 597,86 \$	Gré à gré
MIN	Roy, Claude	Identifier des spécimens de lichens récoltés lors d'inventaires effectués en 2019	2 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Roy, Isidore	Déneigement : Barrage Morin	1 550,00 \$	Gré à gré
FPE	Roy, Joël	Travaux d'observation climatologique à la station Laprairie	4 597,86 \$	Gré à gré
FPE	Roy, Stéphane	Travaux climatologique à la station Farnham	4 597,86 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Safety-Kleen Canada inc.	Ramassage des contaminants de l'atelier	1 348,20 \$	Gré à gré
MIN	Sandman Hôtel Montréal Longueuil	Location de salles de réunion et services audiovisuels à Longueuil dans le cadre de la tournée de consultation sur le Plan d'électrification et de changements climatiques	3 113,56 \$	Gré à gré
MIN	Sandwicherie Fastoche inc.	Service de traiteur : Réunion de la Direction générale des Barrages	1 762,50 \$	Gré à gré
MIN	Sangin-Gagnon, Véronique	Services de sténographie officielle : dossier condos du littoral du St-Laurent	1 049,50 \$	Gré à gré
MIN	Sangin-Gagnon, Véronique	Services de sténographie officielle : P. & B. Entreprises Ltée c. PGQ, Audition du 11 février 2019	1 735,50 \$	Gré à gré
MIN	Santinel inc.	Formation : Secourisme en milieu de travail et en milieu isolé	24 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Sarrazin, Mario	Arpentage foncier au barrage des Quinze	2 190,00 \$	Gré à gré
MIN	Sasair inc.	Survol aérien sur les aires protégées de la Côte-Nord	8 160,00 \$	Gré à gré
FPE	Saumur, Michel	Travaux d'observation climatologique à la station Angers	4 603,14 \$	Gré à gré
FPE	Savard, Placide	Travaux d'observation climatologique à la station Saint-Tite-des-Caps-2	4 597,86 \$	Gré à gré
FPE	Savard, Steve	Travaux d'observation climatologique à la station OKA	4 603,14 \$	Gré à gré
MIN	SÉAO (Médias Transcontinental S.E.N.C.)	Services du système électronique d'appel d'offres du gouvernement du Québec	3 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Secouriste Pierre Séguin (9314-6207 Québec inc.)	Formation : Secourisme en milieu de travail	3 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Séguin Morris inc.	Entretien et réparation d'outils	3 863,00 \$	Gré à gré
MIN	Séguin, Simon	Travaux de relevés nivométriques de la station Rigaud	1 510,38 \$	Gré à gré
MIN	Service de pneus Desharnais inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 320,20 \$	Gré à gré
MIN	Service d'Eau Douce Culligan (Québec) inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	1 099,00 \$	Gré à gré
MIN	Service d'intervention formation aquatique SIFA inc.	Formation : Préventionniste en milieu riverain	9 200,00 \$	Gré à gré
MIN	Service National des sauveteurs inc.	Rédaction et production de vidéos	9 750,00 \$	Gré à gré
MIN	Service pétrolier Bélanger inc.	Déneigement : Ruisseau Renouf	1 050,00 \$	Gré à gré
MIN	Services Matrec	Livraison et cueillette de rebus	1 122,67 \$	Gré à gré
MIN	Services Matrec	Transport, conditionnement et élimination des boues de traitement d'eau à l'UTES de Mercier	6 925,00 \$	Gré à gré
MIN	Services routiers R.S. inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 075,85 \$	Gré à gré
MIN	Services routiers R.S. inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 247,73 \$	Gré à gré
MIN	Services routiers R.S. inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 304,25 \$	Gré à gré
MIN	Services routiers R.S. inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 523,17 \$	Gré à gré
MIN	Services routiers R.S. inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 916,03 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Services routiers R.S. inc.	Entretien et réparation de véhicules	2 455,92 \$	Gré à gré
MIN	Services routiers R.S. inc.	Entretien et réparation de véhicules	3 387,52 \$	Gré à gré
MIN	Services sauvetage technique inc.	Installation du socle au barrage Jules-Allard	2 374,00 \$	Gré à gré
MIN	Signalisation Lévis inc.	Impression de panneaux	1 795,00 \$	Gré à gré
MIN	Simco Technologies inc.	Cartographie des dommages sur le béton au barrage Duchesnay	21 715,00 \$	Gré à gré
MIN	SNC-Lavalin inc.	Activité d'ingénierie pertinente pour le choix d'un entrepreneur en vue de la réfection du stationnement	5 000,00 \$	Gré à gré
FV	Soc. de conservat. & d'aménag. du bassin Rivière Chateauguay inc.	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières St-Régis, De la Tortue, Châteauguay, Des Anglais et Norton	3 521,70 \$	Gré à gré
FV	Société Canadienne pour la Conservation de la nature, La	Suivi des plantes exotiques envahissantes dans les stations établies en 2016 - Territoire « Saint-Antoine-de-l'Isle-aux-Grues, Notre-Dame-du-Mont-Carmel, St-Anicet, Venise-en-Québec, Cap St-Ignace »	5 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Société Canadienne pour la Conservation de la nature, La	Inventaire des colonies de roseau commun à l'Isle-aux-Grues, située dans l'estuaire d'eau douce du Saint-Laurent	7 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Société d'aménagement de la Baie Lavallière inc., La	Effectuer le relevé de plantes dominantes de parcelles ciblées sur le territoire du Lac Saint-Pierre	4 000,00 \$	Gré à gré
FV	Société d'aménagement et de mise en valeur du bassin de la Batiscan (SAMBBA)	Échantillonnage pour l'analyse de la qualité de l'eau, rivières Champlain, Batiscan, des Envies et des Chutes	1 602,57 \$	Gré à gré
MIN	Société de contrôle Johnson Canada S.E.C.	Reprogrammation de l'entrée analogique à la Conduite St-Félicien	2 515,00 \$	Gré à gré
MIN	Société de développement du réservoir Kiamika	Entretien et réparation de véhicules	2 638,36 \$	Gré à gré
MIN	Société des Communications Atikamekw-Montagnais	Traduction simultanée : Séance d'information sur les aires marines protégées dans l'estuaire et le golfe du Saint-Laurent	1 985,00 \$	Gré à gré
MIN	Société des établissements de plein air du Québec (SÉPAQ)	Participation à la Conférence canadienne sur les parcs	1 650,00 \$	Gré à gré
MIN	Société Parc-Auto du Québec inc. (SPAQ)	Location de stationnements	8 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Sodexo Québec limitée	Service de traiteur : Forum Science Environnement - le BAPE a 40 ans	1 274,68 \$	Gré à gré
FV	Sodexo Québec limitée	Service de traiteur : Pré-consultation du Système de plafonnement et d'échange de droits d'émission de gaz à effet de serre	1 987,49 \$	Gré à gré
FV	Solten France SARL	Traduction simultanée : Table ronde Québec-France sur le marché du carbone	2 203,56 \$	Gré à gré
MIN	Solutions M2OCEAN inc.	Formation et support technique sur les logiciels et les instruments de mesures bathymétriques Hydroball	4 000,00 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Solutions TRIMA inc.	Formation : TRIMA	1 050,00 \$	Gré à gré
MIN	Solutions TRIMA inc.	Formation : TRIMA	1 750,00 \$	Gré à gré
MIN	Sonorisation Trans-Musical	Location de sonorisation à Sept-îles dans le cadre de la tournée de consultation sur le Plan d'électrification et de changements climatiques	1 193,98 \$	Gré à gré
MIN	Soudex inc.	Transport de pontons par fardier de New Richmond au réservoir Kiamika dans les Laurentides	3 725,00 \$	Gré à gré
MIN	Soufflage de Verre Montréal Glassblowing inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	1 957,00 \$	Gré à gré
MIN	Spectral Aviation inc.	Rédaction d'un manuel d'opération contenant les procédures de l'organisme et celles liées à l'opération de deux types de SATP	2 750,00 \$	Gré à gré
MIN	SPI Santé Sécurité inc.	Formation : Protection contre les chutes	1 485,00 \$	Gré à gré
MIN	SPI Santé Sécurité inc.	Plans de sauvetage : Risques de chutes en hauteur au barrage Rapides-des-Cèdres	22 845,00 \$	Appel d'offres sur invitation
FPE	SPOT	Services de télécommunication par satellites	1 542,65 \$	Gré à gré
MIN	Station Uapishka S.E.N.C.	Hébergement	1 750,00 \$	Gré à gré
FPE	Steris Canada ulc	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	2 038,58 \$	Gré à gré
MIN	St-Hilaire Patenaude, Carmen	Travaux d'échantillonnage de la qualité de l'air de la station L'Acadie	8 176,95 \$	Gré à gré
FPE	St-Martin, Danielle	Travaux climatologique à la station Saint-Charles-de-Mandeville	4 597,86 \$	Gré à gré
FV	Stratégie organisation et méthode SOM inc.	Analyse quantitative automatisée des réponses ouvertes issues des commentaires des citoyens, dans le cadre de la consultation sur le Plan d'électrification et de changements climatiques	3 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Structures Expert E.G. Inc.	Inspection d'environ 70 palettiars	6 184,00 \$	Gré à gré
FV	Suspension Illimitée inc.	Entretien et réparation de véhicules	1 324,00 \$	Gré à gré
MIN	Techno-champ 2000	Travaux d'échantillonnage de la qualité de l'eau à la rivière Acadie	12 889,50 \$	Gré à gré
MIN	Technorem inc.	Évaluation des coûts pour une caractérisation de phases II et III, plan de réhabilitation et réhabilitation de site par excavation à la municipalité de Saint-Boniface	1 064,00 \$	Gré à gré
MIN	Technorem inc.	Simulation numérique de trois scénarios de dispersion des contaminants supplémentaires au site de Alsa Bécancour (lieu de dépôt)	8 410,00 \$	Gré à gré
MIN	Technorm inc.	Formation : Exigences réglementaires des aménagements de bureaux	1 836,00 \$	Gré à gré
MIN	Télébec, Société en commandite	Services de télécommunication	1 379,41 \$	Gré à gré
MIN	Telus Communications inc.	Services techniques pour la fermeture et réouverture du système téléphonique lors du remplacement de la batterie UPS	1 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Telus Communications inc.	Services techniques de fermeture et de redémarrage des communications	1 000,00 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Terre de chez nous, La	Publicité en lien avec la Modernisation de la Loi sur la qualité de l'environnement (LQE) dans le but de remercier les représentants des différents milieux qui ont participé aux deux phases de tables de cocréation	2 300,00 \$	Gré à gré
FPE	Têtu, Madeleine	Travaux d'observation climatologique à la station La Morandière	4 052,46 \$	Gré à gré
FV	The standard, Hollywood	Hébergement	1 695,79 \$	Gré à gré
MIN	Thériault, Sylvain	Opérateur de barrage	8 500,00 \$	Gré à gré
MIN	Thermo Fisher Scientific	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	11 253,95 \$	Gré à gré
FPE	Thermo Fisher Scientific	Entretien et réparation d'équipements	10 842,23 \$	Gré à gré
MIN	Thermo Fisher Scientific (Mississauga) Inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	1 931,87 \$	Gré à gré
FPE	Thisdel, Nicole	Travaux climatologique à la station Louiseville	4 597,86 \$	Gré à gré
FV	Tondeuses St-Augustin	Entretien et réparation d'équipements	1 164,13 \$	Gré à gré
FV	Tondeuses St-Augustin	Entretien et réparation d'équipements	1 313,41 \$	Gré à gré
MIN	Tourigny, Louise	Services de sténographie officielle : P. & B. Entreprises Ltée c. PGQ, Audition du 15 février 2019	1 398,00 \$	Gré à gré
MIN	TR Électronique	Entretien et réparation d'équipements	1 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Traductions Atout, Les	Révision linguistique : Rapport méthodologique de l'atlas de BTSL	1 552,50 \$	Gré à gré
FV	Traductions Global Expressions	Traduction : Guide utilisateur - Système CITSS, Volume 7	1 012,00 \$	Gré à gré
MIN	Traductions Terrance Hughes inc.	Traduction : Document « Paysage humanisé projeté de l'Île Bizard »	1 951,75 \$	Gré à gré
MIN	Traductions Terrance Hughes inc.	Traduction : Formulaires	2 599,99 \$	Gré à gré
FPE	Transfert environnement et société (TES) inc.	Formation : Communiquer et performer en audiences publiques	9 225,00 \$	Gré à gré
MIN	Transport Bellemare international inc.	Transport de marchandises de Beaudet à St-Didace	2 132,50 \$	Gré à gré
MIN	Travaux en Hauteur Skytech inc., Les	Visite préparatoire pour l'assistance technique ainsi que l'équipement nécessaire afin d'assurer l'accès sur cordes et la sécurité de l'équipe d'inspection sur cordes	1 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Tremblay, Jocelyn	Opérateur de barrage	5 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Tremblay, Réal	Opérateur de barrage	5 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Trudel Sonorisation enr.	Services audiovisuels à Gaspé dans le cadre de la tournée de consultation sur le Plan d'électrification et de changements climatiques	1 635,00 \$	Gré à gré
FPE	Turcotte-Côté, Annette	Travaux d'observation climatologique à la station Laurierville	4 597,86 \$	Gré à gré
MIN	Ulrich Métrologie inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	1 182,00 \$	Gré à gré
MIN	Uni-Vert Tech inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	1 755,00 \$	Gré à gré
MIN	Uni-Vert Tech inc.	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	1 755,00 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
FPE	Vaugeois, Rénald	Travaux climatologique à la station Saint-Narcisse	4 597,86 \$	Gré à gré
FPE	Veilleux, Louis	Travaux d'observation climatologique à la station Sutton	5 286,39 \$	Gré à gré
MIN	Veilleux, Roxanne	Services de sténographie officielle : P. & B. Entreprises Ltée c. PGQ, Audition du 2 avril 2019	1 170,90 \$	Gré à gré
MIN	Veolia ES Canada Services industriels inc.	Service de ramassage de matières dangereuses	1 135,20 \$	Gré à gré
MIN	Veolia ES Canada Services industriels inc.	Service de ramassage de matières dangereuses	1 135,20 \$	Gré à gré
MIN	Veolia ES Canada Services industriels inc.	Pompage et transport des eaux de lixiviation du lieu d'élimination de résidus ligneux Current Outardes vers la papetière Produits Forestiers Resolu	4 872,56 \$	Gré à gré
MIN	Veolia ES Canada Services industriels inc.	Récupération en urgence de résidus huileux à l'embouchure du ruisseau d'Ardoise à Saint-Georges-de-Beauce	19 370,38 \$	Gré à gré
MIN	Versalys	Formation : Ms-Excel 2013/2016 Intermédiaire	1 087,50 \$	Gré à gré
MIN	Vertical Solutions - Groupe Celestis inc.	Formation : Cordiste SPRAT niveau 1	1 400,00 \$	Gré à gré
FPE	Vignola, Céline	Travaux d'observation climatologique à la station Causapscal	5 785,86 \$	Gré à gré
MIN	Vignola, Sébastien	Hébergement d'un système informatique	1 960,00 \$	Gré à gré
FPE	Vincent, Diane	Travaux climatologique à la station Coteau-du-Lac	4 597,86 \$	Gré à gré
MIN	Visa-Vie inc.	Formation : Secourisme en milieu de travail	4 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Visuart	Services audiovisuels à Val d'or dans le cadre de la tournée de consultation sur le Plan d'électrification et de changements climatiques	2 080,00 \$	Gré à gré
MIN	Vitruxpert Sept-Iles	Entretien et réparation de véhicules	6 995,00 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 004,24 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 025,64 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 025,64 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 025,64 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 033,25 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 048,24 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 057,25 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 062,31 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 062,60 \$	Gré à gré
FV	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 065,25 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 067,20 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Nolisement d'un avion pour le Comité de concertation projet d'aire protégée aux Îles-de-la-Madeleine	1 073,24 \$	Gré à gré
FPE	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 086,94 \$	Gré à gré

Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 134,25 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 144,25 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 147,25 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 147,25 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 177,36 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 399,25 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 404,50 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 421,01 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 440,20 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 449,25 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 471,25 \$	Gré à gré
FV	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 485,00 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien et location d'une voiture	1 589,79 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 616,24 \$	Gré à gré
FPE	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 798,40 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 896,48 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 994,25 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	2 096,48 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	2 123,64 \$	Gré à gré
FPE	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	2 123,64 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	2 334,25 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	2 491,51 \$	Gré à gré
FPE	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	2 523,25 \$	Gré à gré
FPE	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	2 927,46 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	3 451,56 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	4 296,50 \$	Gré à gré
FV	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 045,25 \$	Gré à gré
FV	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	3 107,25 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 011,60 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Inter-Pays inc.	Transport aérien	1 073,24 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	1 430,50 \$	Gré à gré
MIN	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	1 702,50 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	1 057,81 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	1 178,66 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	1 203,66 \$	Gré à gré



Budget	Nom du contractant	Objet du contrat	Montant du contrat	Mode d'octroi du contrat
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	1 233,19 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	1 248,19 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	1 254,30 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	1 313,85 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	1 354,49 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	1 357,63 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	1 410,61 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	1 763,53 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	1 766,53 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	1 791,21 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	1 807,17 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	1 910,99 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	1 913,99 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	1 939,45 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	2 135,45 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	2 135,45 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	2 321,78 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	2 321,78 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	2 531,95 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	1 509,29 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	1 269,02 \$	Gré à gré
FV	Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Transport aérien	1 837,96 \$	Gré à gré
MIN	Walsh, Pierre	Témoin expert	2 000,00 \$	Gré à gré
MIN	Waters Limited	Entretien et réparation d'équipements de laboratoire	23 670,00 \$	Gré à gré
FPE	Whissell, Andrée	Travaux d'observation climatologique à la station Chénéville	4 603,14 \$	Gré à gré
MIN	Whybro, Jill	Travaux d'échantillonnage de la qualité de l'air de la station St-Jérôme	4 633,92 \$	Gré à gré
MIN	Willmot, Rod	Traduction : Fiches grotte St-Elzéar	1 032,01 \$	Gré à gré
MIN	Willmot, Rod	Traduction : « Compte rendu LSP » et « Résumé intégration Web »	1 899,11 \$	Gré à gré
MIN	Willmot, Rod	Traduction : Stratégie québécoise sur les aires protégées, réserve de biodiversité projetée des Caribous-Forestiers-de-Manouane-Manicouagan	1 671,18 \$	Gré à gré
MIN	Willmot, Rod	Traduction : Documents en lien avec les consultations autochtones	4 964,09 \$	Gré à gré





## QUESTION GÉNÉRALE N° 9

Liste détaillée de tous les appels d'offres publics du ministère ou de l'organisme, en indiquant :

- a) la liste des soumissions et le montant de chacune;
  - b) la grille d'évaluation des soumissions;
  - c) la justification du choix du soumissionnaire retenu;
  - d) le délai entre la publication de l'appel d'offres et l'octroi du contrat;
  - e) le cas échéant, les appels d'offres annulés en cours de route et la raison de l'annulation.
- 

Ces informations sont disponibles sur le système électronique d'appel d'offres du gouvernement du Québec : <https://www.seao.ca/>, à l'exception des réponses aux sous-questions b) et c) qui semblent non pertinentes à l'exercice d'étude des crédits.



## QUESTION GÉNÉRALE N° 10

**Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'État, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour 2019-2020 :**

- a) la liste de toutes les ressources œuvrant au sein d'un ministère ou d'un organisme et qui ne sont pas des employés du gouvernement;**
  - b) le total des coûts reliés à ces consultants, ventilé par catégories (incluant la masse salariale);**
  - c) le sommaire de tout contrat octroyé pour l'embauche de ces consultants;**
  - d) le nom de chaque consultant et la firme par laquelle il est employé;**
  - e) une description de son mandat;**
  - f) la date de début de son contrat;**
  - g) la date prévue de fin de son contrat;**
  - h) sa rémunération annuelle.**
- 

Les informations relatives aux contrats octroyés à des firmes externes sont disponibles sur le système électronique d'appel d'offres du gouvernement du Québec : <https://www.seao.ca/> ainsi qu'aux engagements financiers de 25 000\$ et plus qui feront l'objet d'une étude particulière par la Commission de l'administration publique.



Pour chaque projet de développement informatique ou de modernisation des systèmes informatiques initié\* pour l'exercice financier 2019-2020, au sein du ministère ou d'un organisme, d'une société ou d'une entreprise relevant du Ministère, indiquer :

- a) le nom du projet;
- b) la nature du projet;
- c) l'échéancier initial (et revu s'il y a lieu);
- d) le montant initialement prévu pour l'ensemble du projet;
- e) les plus récentes évaluations du coût du projet;
- f) les coûts engendrés jusqu'à maintenant par le projet, au total et ventilés par année financière;
- g) l'estimation des coûts restant à déboursier pour compléter la réalisation du projet;
- h) les firmes ou OSBL associés au développement du projet, incluant tous les sous-traitants associés au projet, les sommes qui leur ont été versées jusqu'à ce jour, le détail de tout contrat octroyé en précisant le mode d'octroi, le montant et les dates;
- i) le pourcentage de réalisation jusqu'à ce jour;
- j) le nombre d'employés (ETC) affectés à ce projet;
- k) le nombre de consultants externes intégrés ou œuvrant au sein du ministère ou d'un organisme, d'une société ou d'une entreprise relevant du ministère;
  - o la valeur totale et ventilée des contrats ou ententes entre le ministère ou l'organisme et les firmes externes pour ces consultants
- l) indiquer si l'étude d'opportunité évaluant les possibilités qu'offre le logiciel libre a été réalisée, comme l'exige la Politique cadre sur la gestion des ressources informationnelles des organismes publics.
- m) Nombre et liste des pénalités appliquées à des sous-traitants dans le domaine de TI pour les 10 dernières années.

Projets 2019-2020							
Nom du projet	Nature du projet	Montant initialement prévu pour l'ensemble du projet (\$)	Les coûts engendrés jusqu'à maintenant (\$)	Pourcentage de réalisation jusqu'à ce jour	Estimation des coûts restants à déboursier pour compléter (\$)	Étude d'opportunité (opportunité logiciel libre **)	Pénalités appliquées à des sous-traitants
Modernisation de l'Atlas géomatique (P-194)	Développement TI	1 816 150 \$	217 159 \$	12 %	1 598 991 \$	Oui	Aucune

\* Est considéré comme un projet informatique celui qui répond aux critères définis dans les *Règles relatives à la planification et à la gestion des ressources informationnelles* et dont le dossier d'affaires a été approuvé.

\*\* Une utilisation est prévue du système de gestion de base de données PostgreSQL qui est un outil libre selon les termes d'une licence de type BSD (Berkeley Software Distribution License).

De l'information sur les projets informatiques de plus de 100 000 \$ est également disponible sur le site Internet du Tableau de bord en ressources informationnelles à l'adresse suivante : <https://www.tableaubordprojetsri.gouv.qc.ca/tableau-de-bord/>.



## QUESTION GÉNÉRALE N° 12

Pour chaque projet de développement informatique en infonuagique, au sein du ministère ou d'un organisme, d'une société ou d'une entreprise relevant du ministère, indiquer :

- a) le nom du projet ;
  - b) la nature du projet ;
  - c) l'échéancier initial (et revu s'il y a lieu) ;
  - d) le montant initialement prévu pour l'ensemble du projet ;
  - e) les plus récentes évaluations du coût du projet ;
  - f) les coûts engendrés jusqu'à maintenant par le projet, au total et ventilés par année financière ;
  - g) l'estimation des coûts restant à déboursier pour compléter la réalisation du projet ;
  - h) les firmes ou OSBL associés au développement du projet, incluant tous les sous-traitants associés au projet, les sommes qui leur ont été versées jusqu'à ce jour, le détail de tout contrat octroyé en précisant le mode d'octroi, le montant et les dates ;
  - i) le pourcentage de réalisation jusqu'à ce jour ;
  - j) le nombre d'employés (ETC) affectés à ce projet ;
  - k) le nombre de consultants externes intégrés ou oeuvrant au sein du ministère ou d'un organisme, d'une société ou d'une entreprise relevant du ministère :
    - la valeur totale et ventilée des contrats ou ententes entre le ministère ou l'organisme et les firmes externes pour ces consultants.
  - l) indiquer si l'étude d'opportunité évaluant les possibilités qu'offre le logiciel libre a été réalisée, comme l'exige la Politique-cadre sur la gestion des ressources informationnelles des organismes publics.
- 

Veuillez vous référer à la réponse de la question 15 des renseignements généraux.





De façon séparée et distincte, pour le cabinet ministériel et le bureau de circonscription, pour la Direction générale du ministère (bureau du sous-ministre, des sous-ministres adjoints et associés) et pour les organismes sous l'autorité du ministre, le montant, pour 2019-2020 (et la ventilation pour chaque mois), de chacune des dépenses suivantes :

- la photocopie	34 265 \$
- le mobilier de bureau et l'ameublement	3 868 \$
- la décoration et l'embellissement	35 124 \$
- les distributeurs d'eau de source	0 \$
- le remboursement des frais de transport	109 984 \$
- le remboursement des frais d'hébergement et de repas	185 913 \$
- le remboursement des frais d'alcool et de fêtes	0 \$
- l'ensemble des dépenses applicables à la participation à des congrès, des colloques et toute session de type perfectionnement ou ressourcement :	
i. au Québec	0 \$
ii. à l'extérieur du Québec	0 \$

Données au 31 mars 2020

Les coûts reliés aux bureaux de circonscription sont régis par le Règlement sur les allocations aux députés et aux titulaires de cabinets et sur les sommes versées à des fins de recherche et de soutien de l'Assemblée nationale.



De façon séparée et distincte, pour le cabinet ministériel, pour la Direction générale du ministère (bureau du sous-ministre, des sous-ministres adjoints et associés) et pour les organismes sous l'autorité du ministre, le montant pour 2019-2020, ventilé par mois, de chaque dépense reliée à la téléphonie :

- a) le nombre de téléphones cellulaires utilisés, ainsi que la marque et le modèle de chaque appareil;
- b) le nombre de tablettes électroniques utilisées ainsi que la marque et le modèle de chaque appareil;
- c) les coûts d'acquisition des appareils;
- d) le coût d'utilisation des appareils;
- e) le coût des contrats téléphoniques;
- f) les noms des fournisseurs;
- g) le nombre de minutes utilisées;
- h) le coût des frais d'itinérance et la proportion de ceux-ci qui ont été assumés respectivement par le cabinet, le ministère ou l'organisme;
- i) le coût lié aux dépassements des forfaits de données et la proportion de ceux-ci qui ont été assumés respectivement par le cabinet, le ministère ou l'organisme ;
- j) les coûts de résiliation, s'il y a lieu;
- k) le nombre d'ordinateurs portables utilisés ainsi que la marque et le modèle de chaque appareil.

---

**Les coûts d'acquisition des appareils**

- 84 118 \$ pour le Ministère

**Le coût d'utilisation des appareils**

- 260 795.87 \$

**Le coût des contrats téléphoniques**

- Le coût des contrats est inclus dans les frais d'utilisation des appareils

**Le coût des frais d'itinérance**

- 6 195.53 \$

**Le coût lié aux dépassements**

- 5 096.91 \$

**Les coûts de résiliation**

- 0 \$

L'information fournie en réponse à cette question est incluse dans les informations diffusées sur une base trimestrielle sur le site Internet du Ministère en vertu du Règlement sur la diffusion d'information et sur la protection des renseignements personnels (art. 4 paragraphe 25).

<http://www.environnement.gouv.qc.ca/ministere/accesprotect/diffusion.htm>

Données au 31 mars 2020



Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) pour l'année 2019-2020 ainsi que les prévisions pour 2020-2021 : le nombre et la répartition, par tranches d'âge, du personnel masculin et féminin, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles pour chaque catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) de 35 ans et plus et moins de 35 ans.

CATÉGORIE D'EMPLOI	PERSONNEL MASCULIN		PERSONNEL FÉMININ		TOTAL DE L'EFFECTIF				PERSONNES HANDICAPÉES	ANGLOPHONES	AUTOCHTONES	COMMUNAUTÉS CULTURELLES
	Groupe d'âge		Groupe d'âge		Groupe d'âge		Nbre Total	% effectif total				
	-35	35 +	-35	35 +	-35	35 +						
Cadres	-	57	2	61	2	118	120	6,8%				
Professionnels	82	428	103	385	185	813	998	56,7%				
Personnel de bureau, techniciens et assimilés	44	191	86	308	130	499	629	35,7%				
Ouvriers	1	12	-	-	1	12	13	0,7%				
Sous-total au Ministère	127	688	191	754	318	1 442	1 760	100,0%				
Total Ministère	815		945		1 760				24	15	16	166
%	46,3%		53,7%		100,0%				1,4%	0,9%	0,9%	9,4%

Le nombre total de jours de maladie pris par le personnel

CATÉGORIE D'EMPLOI	NOMBRE DE JOURS POUR L'ANNÉE 2019-2020
Cadres	144,29
Professionnels	6 537,12
Personnel de bureau, techniciens et assimilés	4 371,71
Ouvriers	187,73
TOTAL	11 240,85

QUESTION GÉNÉRALE N° 15 D

Le nombre de personnes ayant dans leur réserve de congé de maladie moins de 10 jours, de 10 à 50 jours, de 50 à 100 jours et 100 jours et plus, et leur valeur estimée, par catégorie d'emploi

CATÉGORIE D'EMPLOI	MOINS DE 10 JOURS	10 À 50 JOURS	50 À 100 JOURS	100 JOURS ET PLUS
Cadres	15	41	28	36
Autres / Étudiants et stagiaires	64	-	-	-
Professionnels	485	386	137	116
Personnel de bureau, techniciens et assimilés	444	239	55	42
Ouvriers	41	6	2	2
TOTAL	1 049	672	222	196

Données au 30 mars 2020



QUESTION GÉNÉRALE N° 15 E

Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation), pour l'année 2019-2020 ainsi que les prévisions pour 2020-2021 : Le nombre d'heures supplémentaires travaillées par le personnel et la répartition de la rémunération de ces heures supplémentaires (argent, vacances, etc.):

- le coût moyen par employé, selon la classe de travail.

CATÉGORIE D'EMPLOI	NOMBRE D'HEURES POUR L'ANNÉE 2019-2020
<b>Heures supplémentaires totales</b>	
Professionnels	32 134,15
Personnel de bureau, techniciens et assimilés	27 225,76
Ouvriers	7 347,86
Cadres	0,00
<b>Total</b>	<b>66 707,77</b>
<b>Heures supplémentaires compensées</b>	
Professionnels	19 251,84
Personnel de bureau, techniciens et assimilés	11 056,92
Ouvriers	2 941,20
Cadres	0,00
<b>Total</b>	<b>33 249,95</b>
<b>Heures supplémentaires payées</b>	
Professionnels	12 882,31
Personnel de bureau, techniciens et assimilés	16 168,85
Ouvriers	4 406,66
Cadres	0,00
<b>Total</b>	<b>33 457,82</b>

QUESTION GÉNÉRALE N° 15 F

Le nombre total de jours de vacances pris par le personnel

CATÉGORIE D'EMPLOI	NOMBRE DE JOURS POUR L'ANNÉE 2019-2020
Cadres	2 610,0
Autres	0,0
Professionnels	19 905,5
Personnels de bureau, techniciens et assimilés	13 277,3
Ouvriers	484,9
TOTAL	36 277,7

QUESTION GÉNÉRALE N° 15 G

Le nombre de personnes ayant dans leur réserve de jours de vacances moins de 10 jours, de 10 à 50 jours, de 50 à 100 jours et 100 jours et plus, et leur valeur estimée, par catégorie d'emploi

CATÉGORIE D'EMPLOI	MOINS DE 10 JOURS	10 À 50 JOURS	50 À 100 JOURS	PLUS DE 100 JOURS
Cadres	59	48	12	1
Autres / Étudiants et stagiaires	61	3	0	0
Professionnels	863	241	19	1
Personnel de bureau, techniciens et assimilés	584	192	4	0
Ouvriers	31	18	2	0
<b>TOTAL</b>	<b>1598</b>	<b>502</b>	<b>37</b>	<b>2</b>

Données au 31 mars 2020

## QUESTION GÉNÉRALE N° 15 H

**Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation), pour l'année 2019-2020 ainsi que les prévisions pour 2020-2021 : le nombre de plaintes pour harcèlement psychologique.**

---

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.

**Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) pour l'année 2019-2020 ainsi que les prévisions pour 2020-2021 : le nombre de personnes et la répartition par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, contractuels, etc.) qui reçoivent une rémunération du ministère ou d'un organisme relevant du ministère, et qui reçoivent également une prestation de retraite d'un régime de retraite du secteur public, parapublic ou des réseaux de la santé et de l'éducation, soit les commissions scolaires, les cégeps, les établissements universitaires, les agences régionales et les établissements hospitaliers.**

---

En ce qui a trait à l'information recherchée concernant la liste du personnel, par catégorie d'emploi, qui reçoit une rémunération et une prestation de retraite d'un régime de retraite, nous vous informons que ces renseignements renferment des renseignements personnels confidentiels au sens de l'article 54 de la Loi sur l'accès.

Le paragraphe 1<sup>o</sup> de l'article 53 ainsi que le premier alinéa de l'article 59 de cette loi nous obligent à refuser de donner accès à ces renseignements.

Par ailleurs, l'amalgame des renseignements recherchés n'a pas un caractère public conformément à l'article 57 de la Loi sur l'accès.

L'évolution des effectifs réguliers par catégorie d'emploi (cadres supérieurs et intermédiaires, professionnels, techniciens, personnel de bureau, ouvriers et agents de la paix, etc.) et par leur territoire habituel de travail (centre principal de direction et chacune des régions).

TERRITOIRE DE TRAVAIL	ANNÉE 2019-2020				
	CADRES	PROFESSIONNELS	PERSONNEL DE BUREAU, TECHNICIENS ET ASSIMILÉS	OUVRIERS	TOTAL
<b>RÉGIONS</b>					
Bas-St-Laurent	1	15	28	-	44
Saguenay—Lac-St-Jean	3	19	23	1	46
Capitale Nationale (Incluant le Central)	85	726	276	8	1 095
Mauricie	2	21	16	-	39
Estrie	2	17	18	1	38
Montréal	4	21	17	-	42
Outaouais	2	9	18	-	29
Abitibi-Témiscamingue	2	20	19	1	42
Côte-Nord	3	14	18	-	35
Nord-du-Québec	-	1	2	-	3
Gaspésie—Îles-de-la-Madeleine	2	9	10	-	21
Chaudière-Appalaches	3	28	34	-	65
Laval	1	14	26	-	41
Lanaudière	1	10	18	-	29
Laurentides	1	19	28	1	49
Montréal	5	43	58	1	107
Centre du Québec	3	12	20	-	35
<b>TOTAL — MELCC</b>	<b>120</b>	<b>998</b>	<b>629</b>	<b>13</b>	<b>1 760</b>

L'évolution du nombre d'employés bénéficiant d'un traitement additionnel en raison de la complexité de la tâche à accomplir.

CATÉGORIE D'EMPLOI	NOMBRE D'EMPLOYÉS	
	EXPERT (Majoration de 10 %)	ÉMÉRITE (Majoration de 15 %)
Conseillers en gestion des ressources humaines	4	-
Ingénieurs	81	12
Professionnels	137	14
TOTAL	222	26

Le nombre d'employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui normalement prévu pour la tâche qu'ils ont accomplie

CATÉGORIE D'EMPLOI	NOMBRE D'EMPLOYÉS
Professionnel	1
Technicien	24
Ouvrier	3
TOTAL	28



**QUESTION GÉNÉRALE N° 15 M**

**Le nombre de postes par catégories d'emploi et par leur territoire habituel de travail (centre principal de direction et chacune des régions).**

---

Veillez-vous référer à la question 15 J.

## QUESTION GÉNÉRALE N° 15 N

**Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) pour les trois prochaines années ainsi que les prévisions pour 2020-2021 : le niveau des effectifs pour chacune des catégories d'emploi pour chacun des cinq prochains exercices budgétaires.**

---

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.

**QUESTION GÉNÉRALE N° 15 O**

**Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) pour l'année 2019-2020 ainsi que les prévisions pour 2020-2021 : le nombre d'employés permanents et temporaires.**

---

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.

QUESTION GÉNÉRALE N° 15 P

**Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) pour l'année 2019-2020 ainsi que les prévisions pour 2020-2021 : le nombre de départs volontaires, ventilé par raisons du départ.**

---

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.

**QUESTION GÉNÉRALE N° 15 Q**

**Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) pour l'année 2019-2020 ainsi que les prévisions pour 2020-2021 : Le nombre de postes abolis ventilé par corps d'emploi.**

---

Aucun

## QUESTION GÉNÉRALE N° 15 R

**Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) pour l'année 2019-2020 ainsi que les prévisions pour 2020-2021 : L'effectif autorisé par le SCT en vertu de la loi 15 sur le contrôle des effectifs**

---

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.

**Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) pour l'année 2019-2020 ainsi que les prévisions pour 2020-2021 : le nombre de postes vacants et le nombre d'ETC non comblés, ventilé par région.**

---

Le nombre de postes vacants: 43

QUESTION GÉNÉRALE N° 16

Pour chaque ministère et organisme, par direction, pour l'année 2019-2020 et les prévisions pour l'année 2020-2021 :

- a) le nombre de départs à la retraite, incluant le total et la ventilation des indemnités versées ou estimées;
- b) le nombre de remplacements effectués en application du plus récent Plan de gestion des ressources humaines;
- c) le nombre de départs à la retraite prévus pour 2020-2021 et les indemnités de retraite qui seront versées;
- d) le nombre de retraités de la fonction publique ou parapublique engagés pour un ou des contrats.

Nombre de départs à la retraite en 2019-2020, incluant le total et la ventilation des indemnités versées	La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.
Le nombre de remplacements effectués en application du plus récent Plan de gestion des ressources humaines	---
Nombre de départs à la retraite prévus pour 2020-2021 et les indemnités de retraite qui seront versées	Veuillez vous référer à la question 16a.
Nombre de retraités de la fonction publique ou parapublique engagés pour un ou des contrats	La réponse à cette question se retrouve aux questions 8 et 15i.





Liste des baux pour les espaces occupés par les ministères et organismes en 2019-2020 en indiquant pour chacun d'eux :

- a) l'emplacement de la location;
- b) la superficie totale pour chaque local loué;
- c) la superficie totale réellement occupée;
- d) la superficie inoccupée;
- e) le coût de location au mètre carré;
- f) le coût total de ladite location;
- g) les coûts d'aménagement, de rénovations réalisées depuis le 1er avril 2011, la nature des travaux et le ou les bureaux visés;
- h) la durée du bail;
- i) propriétaire de l'espace loué;
- j) les noms des sous-locataires et les revenus liés à des sous-locations, le cas échéant.
- k) s'il s'agit d'un renouvellement de bail ou d'un bail concernant une nouvelle adresse.

EMPLACEMENT DE LA LOCATION	SUPERFICIE LOCATION (m2)	COÛT ANNUEL	COÛTS DES AMÉNAGEMENTS	FIN DU BAIL	PROPRIÉTAIRE
20, Boul. Comeau, Baie-Comeau (Québec) G4Z 3A8	556,29	117 735,48 \$	- \$	Propriété SQI	Société québécoise des infrastructures
101, Rue Du Ciel, Bromont (Québec) J2L 2X4	754,69	127 559,04 \$	- \$	renouvellement annuel (mars) préavis 12 mois	Régie aéroportuaire régionale des Cantons de l'Est
125, chemin du Parc, Cap-aux-Meules (Québec) G4T 1B3	39,14	9 785,52 \$	- \$	renouvellement mensuel préavis 3 mois	MAPAQ
101, Rue Springer, Chapais (Québec) P2B 3B8	205,46	61 762,20 \$	- \$	2023-03-07	Gestion PLI
170, Rue De L'Hôtel-De-Ville, Gatineau (Québec) J8X 4C2	1328,82	295 723,92 \$	- \$	Propriété SQI	Société québécoise des infrastructures
1160, Rue Notre-Dame, Joliette (Québec) J6E 3K4	45,24	13 982,64 \$	- \$	Propriété SQI	Société québécoise des infrastructures
261, Rue Sainte-Ursule, L'Assomption (Québec) J5W 1M6	-	2 427,44 \$	- \$	2019-11-30	C. E. Malouin et fils inc.
850, Boul. Vanier, Laval (Québec) H7C 2M7	3129,04	1 238 891,16 \$	17 575,21 \$	Propriété SQI	Société québécoise des infrastructures
201, Place Charles-Lemoyne, Longueuil (Québec) J4K 2T5	2088,21	359 226,24 \$	5 107,00 \$	Propriété SQI	Société québécoise des infrastructures
116, rue Saint-Jean-Baptiste Ouest, Montmagny (Québec) G5V 3B9	115,32	18 183,12 \$	- \$	renouvellement mensuel préavis 9 mois	Gestion Gilles Dubé Inc
5199, Rue Sherbrooke Est, Montréal (Québec) H1T 3X2	1884,75	486 028,44 \$	- \$	2027-06-30	Capreit 2 limited partnership
800, rue du Square Victoria, Montréal (Québec) H4Z 1J2	0,00	14 405,49 \$	- \$	2019-09-30	Société en commandite - Gestion Tour de la Bourse
1579, Boul. Louis-Fréchette, Nicolet (Québec) J3T 2A5	749,81	114 112,80 \$	- \$	2021-04-06	9337-7851 Québec Inc

EMPLACEMENT DE LA LOCATION	SUPERFICIE LOCATION (m2)	COÛT ANNUEL	COÛTS DES AMÉNAGEMENTS	FIN DU BAIL	PROPRIÉTAIRE
2700, Rue Einstein, Québec (Québec) G1P 3W8	4367,11	1 514 112,24 \$	46 994,28 \$	Propriété SQI	Société québécoise des infrastructures
870 Philippe Paradis, Québec (Québec) G1N 4E4	430,68	55 704,36 \$	- \$	renouvellement mensuel préavis 1 mois	W. Rourke Lte
650, Rue Godin, Québec (Québec) G1M 2K3	3417,54	372 617,58 \$	2 172,92 \$	2022-12-31	Fonds Placement immobilier Cominar
675, Boul. René-Lévesque Est, Québec (Québec) G1R 5V7	24210,69	5 242 190,40 \$	8 754,38 \$	Propriété SQI	Société québécoise des infrastructures
1011, Avenue De Vitré, Québec (Québec) G1J 3Z2	246,83	30 183,72 \$	19 143,24 \$	Propriété SQI	Société québécoise des infrastructures
1175, Boul. Lebourgneuf, Québec (Québec) G2K 0B4	2565,91	581 020,47 \$	25 708,32 \$	2023-09-30	Espaces Lebourgneuf Phase III S.E.C
900, Boul. René-Lévesque Est, Québec (Québec) G1R 2B5	403,61	156 369,72 \$	- \$	2028-03-31	9292-6369 Québec Inc. (Industrielle Alliance)
405, Rue Volta, Québec (Québec) G1N 4G5	957,49	113 526,96 \$	4 078,30 \$	renouvellement annuel préavis 12 mois	Antoine Morin et Associés Inc
100, Boul. Industriel, Repentigny (Québec) J6A 4X6	765,68	163 897,44 \$	- \$	renouvellement annuel préavis 6 mois	Immeubles CJS Rivest inc
212, Avenue Belzile, Rimouski (Québec) G5L 3C3	1248,55	232 818,96 \$	- \$	2021-05-31	Le Groupe Blouin Inc
180, Boul. Rideau, Rouyn-Noranda (Québec) J9X 1N9	1618,86	437 767,44 \$	- \$	Propriété SQI	Société québécoise des infrastructures
93, 13e Rue, Rouyn-Noranda (Québec) J9X 5H7	123,22	14 360,52 \$	- \$	2020-08-11	9192-7657 Québec inc.
3950, Boul. Harvey, Jonquière (Québec) G7X 8L6	1429,87	306 850,56 \$	- \$	Propriété SQI	Société québécoise des infrastructures
124, 1re Avenue Ouest, Sainte-Anne-des-Monts (Québec) G4V 1C5	707,43	125 836,08 \$	- \$	2024-02-29	Les Entreprises Lévesque et Veilleux inc.
675, Route Cameron, Sainte-Marie (Québec) G0S 2H0	1822,28	381 249,72 \$	- \$	2023-02-28	Gestion Nelson Grenier inc.
260, Rue Sicard, Sainte-Thérèse (Québec) J7E 3X5	1439,22	300 921,24 \$	- \$	2025-06-30	Complexe Plaza Ste-Thérèse Inc.
900, Rue Léger, Salaberry-de-Valleyfield (Québec) J6S 5A3	346,26	72 878,52 \$	- \$	renouvellement annuel préavis 12 mois	Angèle Parent et Daniel Primeau
585, Boul. Des Montagnais, Sept-Îles (Québec) J7V 8W7	49,40	8 157,12 \$	- \$	Propriété SQI	Société québécoise des infrastructures
818, Boul. Laure, Sept-Îles (Québec) G4R 1Y8	826,55	155 707,56 \$	39 481,20 \$	2021-12-31	2553-0676 Québec inc.
818, Boul. Laure, Sept-Îles (Québec) G4R 1Y8 (électricité roulotte )		742,98 \$	- \$		2553-0676 Québec inc.
770, Rue Goretti, Sherbrooke (Québec) J1E 3H4	1056,76	279 754,92 \$	- \$	Propriété SQI	Société québécoise des infrastructures
1055, Rue Talbot, Sherbrooke (Québec) J1G 2P3	59,74	6 031,56 \$	- \$	Propriété SQI	Société québécoise des infrastructures
100, Rue Laviolette, Trois-Rivières (Québec) G9A 1T7	1265,75	199 602,24 \$	14 331,84 \$	Propriété SQI	Société québécoise des infrastructures
62, Rue Saint-Jean-Baptiste, Victoriaville (Québec) G6P 4E3	492,16	70 400,88 \$	- \$	Propriété SQI	Société québécoise des infrastructures

L'information fournie en réponse à l'emplacement de la location, à la superficie totale pour chaque local loué, le coût total de ladite location et le propriétaire de l'espace loué est disponible sur une base annuelle sur le site Internet du ministère en vertu du Règlement sur la diffusion d'information et sur la protection des renseignements personnels (art. 4 paragraphe 27).  
<http://www.environnement.gouv.qc.ca/ministere/accesprotect/diffusion.htm>

## QUESTION GÉNÉRALE N<sup>o</sup> 18

**Pour la direction générale du ministère et la haute direction des organismes publics, fournir le détail et la ventilation des coûts, pour 2019-2020, du déménagement, de l'aménagement, de la rénovation et autres travaux effectués dans les espaces occupés, incluant :**

- a) les dates des travaux;**
  - b) les coûts;**
  - c) le nom de la ou des firmes ayant effectué les travaux.**
- 

Coûts des travaux : 51 256,07 \$

L'information fournie inclut les cabinets ministériels.

Les coûts reliés aux bureaux de circonscription sont régis par le Règlement sur les allocations aux députés et aux titulaires de cabinets et sur les sommes versées à des fins de recherche et de soutien de l'Assemblée nationale.



## QUESTION GÉNÉRALE N° 19

**De façon séparée et distincte, pour le cabinet ministériel, les bureaux de circonscription des ministres, fournir le détail et la ventilation des coûts, pour 2019-2020, du déménagement, de l'aménagement, de la rénovation et autres travaux effectués dans les espaces occupés, incluant :**

- a) les dates des travaux;**
  - b) les coûts;**
  - c) le nom de la ou des firmes ayant effectué les travaux.**
- 

Veuillez vous référer à la réponse de la question 18 des renseignements généraux.



Liste du personnel de cabinet de chaque membre du Conseil des ministres durant l'année 2019-2020, en indiquant pour chaque individu :

- a) la date de l'entrée en fonction et la date de départ, le cas échéant;
- b) le titre de la fonction;
- c) l'adresse du port d'attache;
- d) le traitement annuel ou, selon le cas, les honoraires versés;
- e) la prime de départ versée, le cas échéant;
- f) le montant total et la ventilation des primes ou bonis reçus;
- g) la liste du personnel politique, incluant le personnel de soutien, qui fait partie de la fonction publique et de quelle masse salariale il relève;
- h) la description de tâches;
- i) le montant détaillé des salaires, des honoraires et des contrats donnés par le cabinet pour 2019-2020;
- j) le nombre total d'employés au cabinet;
- k) la masse salariale totale par cabinet pour 2019-2020;
- l) le nom des employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui prévu pour la fonction occupée;
- m) s'il a ou non signé les directives du premier ministre intitulées : Directive sur la transparence et l'éthique relativement à l'exercice des fonctions du personnel des cabinets de ministre et Directive concernant les règles applicables lors de la cessation d'exercice de certaines fonctions pour l'État.

Du 2019-04-01 au 2020-03-31 (B. Charette)

NOM	PRÉNOM	DESCRIPTION DE LA TÂCHE	PORT D'ATTACHE
Blanchet	Bernard	Conseiller politique	Montréal
Brisson	Josée	Attachée politique	Montréal
Delaney	Hugo	Directeur de cabinet	Montréal
Desrochers	Yannick	Attaché politique	Montréal
Dufresne	Louis-Julien	Attaché politique	Montréal
Fontaine	Émilie	Attachée politique	Montréal
Géhin	Emmanuelle	Conseillère politique	Montréal
Guay	Nicolas	Attaché politique	Montréal
Lewis	Isabelle	Conseillère politique	Montréal
Verreault	Marie-Claude	Attachée politique	Montréal
Villemaire	Jean-Bernard	Conseiller politique	Montréal
Berthiaume	Simon	Conseiller politique	Québec
Chapron	Emmanuelle	Attachée politique	Québec
Drolet	Mélissa	Attachée politique	Québec
Fortin	France	Employée de soutien	Québec
Ouellet	Mélissa	Employée de soutien	Québec
Solomykina	Svetlana	Conseillère politique	Québec

Total de la masse salariale pour la période du 2019-04-01 au 2020-03-31	1 063 443 \$
---	--------------





Liste des sommes d'argent versées en 2019-2020, par mois, à même le budget discrétionnaire du ministre, du ministre délégué, du ministère ou de l'organisme, en indiquant :

- a) le nom de l'organisme concerné ou de la personne;
- b) la circonscription électorale;
- c) le montant attribué;
- d) le détail du projet visé et le but poursuivi par le ministère ou l'organisme.

---

L'information fournie en réponse à cette question est incluse dans les informations diffusées sur une base trimestrielle sur le site Internet du Ministère en vertu du Règlement sur la diffusion de l'information et sur la protection des renseignements personnels (art. 4 paragraphe 26).  
<http://www.environnement.gouv.qc.ca/ministere/accesprotect/diffusion.htm>



Liste du personnel hors structure, par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.), rémunéré par le ministère, mais qui n'occupe aucun poste dans ce ministère :

- a) le nom de la personne;
- b) le poste occupé;
- c) le salaire de base et les bonis, le cas échéant;
- d) l'assignation initiale et l'assignation actuelle;
- e) la date de l'assignation hors structure;
- f) la date de la fin de l'assignation, s'il y a lieu.
- g) les prévisions pour 2020-2021.

---

Aucun personnel hors structure



## QUESTION GÉNÉRALE N° 23

Liste du personnel en disponibilité par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.), en indiquant :

- a) le poste initial;
  - b) le salaire;
  - c) le poste actuel, s'il y a lieu;
  - d) la date de la mise en disponibilité;
  - e) les prévisions pour 2020-2021.
- 

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.



## QUESTION GÉNÉRALE N° 24

**Pour chaque ministère et organisme public (y compris les agences, sociétés, établissements, institutions, etc.), fournir pour 2019-2020, le nombre d'occasionnels mis à pied dont le ministère ou l'organisme a mis fin à l'emploi ou dont le contrat n'a pas été renouvelé, en précisant la ou les raisons et en ventilant :**

- a) par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, personnel de soutien, fonctionnaires);**
  - b) par catégorie d'âge;**
  - c) prévisions pour 2020-2021.**
- 

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.





## QUESTION GÉNÉRALE N° 25

**Pour chaque ministère et organisme, depuis cinq ans, fournir le nombre de postes abolis par catégorie d'emploi, leur port d'attache (par exemple dans un bureau régional) ainsi que les prévisions pour 2020-2021.**

---

Aucun



## QUESTION GÉNÉRALE N° 26

**Pour chaque ministère et organisme, liste des bureaux régionaux et de l'effectif étant rattaché, par catégorie d'emploi, à chacun de ces bureaux. Présenter l'évolution depuis cinq ans, ainsi que les prévisions pour 2020-2021, par mission.**

---

Veillez vous référer à la réponse de la question 15j des renseignements généraux.



Liste du personnel rémunéré par le ministère et affecté à d'autres organismes publics, parapublics, parapublics non gouvernementaux et autres, en indiquant :

- a) le nom de la personne;
- b) le poste occupé et le nom de l'organisme;
- c) le salaire de base et les bonis, le cas échéant;
- d) l'assignation initiale;
- e) l'assignation actuelle;
- f) la date de l'assignation hors structure;
- g) la date de la fin de l'assignation (s'il y a lieu).

---

Aucun



Liste de tous les abonnements aux journaux, aux revues mensuelles, aux publications (format papier ou électronique), aux sites spécialisés de recherche sur Internet (Eureka, etc.) du ministère et des organismes publics en 2019-2020, en précisant pour chaque abonnement :

- a) le coût de chacun;
- b) le fournisseur;
- c) la nature du service.

Ventiler le montant total par catégories.

DESCRIPTION	QUANTITÉ	COÛTS
ACCEO	1	760,00 \$
Acoustique Canadienne	1	125,26 \$
Aquacultural Engineering	1	138,00 \$
Climate Insights	1	5 500,00 \$
Code civil du Québec	8	686,00 \$
Code criminel	1	87,00 \$
Code de procédure civile du Québec	6	512,00 \$
Code des municipalités, lois et annotations jurisprudentielles	1	1 798,00 \$
Code géographique des municipalités 2019-2020	1	1 200,00 \$
Code municipal et Lois connexes	1	87,00 \$
Droit fédéral de l'environnement	1	375,00 \$
Droit Québécois de l'environnement	6	2 512,00 \$
E & E News (Energy & Environment)	1	5 645,28 \$
Eureka	1	351,21 \$
La Corporation sans but lucratif au Québec	1	275,00 \$
La Terre de Chez Nous	3	299,31 \$
La Terre de Chez Nous - électronique	1	72,00 \$
La Tribune	1	261,04 \$
Le Bulletin des agriculteurs	2	143,00 \$
Le Contrôle judiciaire de l'action gouvernementale	2	4 157,00 \$
Le Quotidien - électronique	1	119,23 \$
L'Environnement au Québec	2	2 986,00 \$
L'Environnement au Québec- électronique	1	1 229,00 \$
Loi aménagement urbanisme	1	155,00 \$
Lois du travail	1	87,00 \$
Ressources Mines et Industrie	1	55,65 \$
Société par Actions au Québec	1	725,00 \$
Société québécoise d'information juridique (SOQUIJ)	5	2 773,48 \$
Society for Ecological Restoration	1	53,25 \$

L'information fournie inclut les cabinets ministériels.





## QUESTION GÉNÉRALE N° 29

Liste de tous les abonnements aux journaux, aux revues mensuelles, aux publications (format papier ou électronique), aux sites spécialisés de recherche sur Internet (Eureka, etc.) du cabinet ministériel en 2019-2020, en précisant pour chaque abonnement :

- a) le coût de chacun;
- b) le fournisseur;
- c) la nature du service.

Ventiler le montant total par catégories.

---

Veillez vous référer à la réponse de la question 28 des renseignements généraux.



**Les sommes déboursées par le cabinet ministériel, le ministère ou les organismes publics pour l'achat de billets de saison, de billets de spectacles ou d'événements sportifs et culturels, les billets d'événements et de conférences organisées par les chambres de commerce, pour la réservation de loges et les frais payés afin de devenir membre d'un club privé ou autre.**

---

Aucun



Pour chaque site Internet du ministère ou de l'organisme public (incluant les événements ponctuels), fournir, et ce depuis l'existence du site :

- a) le nom du site Web;
- b) le nom de la firme ou du professionnel, des personnes qui ont conçu le site;
- c) les coûts de construction du site;
- d) les coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour;
- e) les coûts de modernisation ou de refonte (en spécifiant combien de fois le site a été refait et les raisons du changement);
- f) la fréquence moyenne de mise à jour;
- g) le responsable du contenu sur le site
- h) les noms de domaines réservés;
- i) les coûts liés à la réservation de noms de domaines.

#### Sites informationnels du Ministère

- Site Web du Ministère
  - Sous-domaines du site Web du Ministère**
    - Registre des évaluations environnementales
    - Forum sur les inondations 2017
    - Réponses aux demandes d'accès aux documents
    - Sentinelle
    - Registres publics
    - Indice de la qualité de l'air (IQA)
    - Système d'information hydrogéologique (SIH)
  - Centre d'expertise en analyse environnementale du Québec (CEAEQ)
  - Centre d'expertise hydrique du Québec (CEHQ)

#### Sites promotionnels du Ministère

- Faisons-le pour eux

#### Sites conjoints

- Plan d'action Saint-Laurent
- Rapport sur l'état de l'eau et des écosystèmes aquatiques au Québec

### SITES INFORMATIONNELS DU MINISTÈRE

#### Site Web du Ministère

(<http://www.environnement.gouv.qc.ca/>)

Mise en ligne : 1995

**Conception** : La Direction des communications (DC) du Ministère

**Coûts de construction du site** : Entièrement conçu à l'interne.

#### Coût d'hébergement, d'entretien et de mise à jour

Hébergement : 646 \$ par année (CSPQ).

Mises à jour : faites à l'interne.

#### Coûts de modernisation ou de refonte

1995

- Un site a été mis en ligne pour le Ministère.

1999

- À la suite de la scission entre le ministère de l'Environnement et la Société de la Faune et des Parcs, un site autonome a été refait (8 décembre 1999).

2002

- Une refonte complète du site a été faite afin de se conformer aux normes du nouveau Programme d'identification visuelle (PIV) du gouvernement du Québec. Du même coup, son aspect visuel, sa navigabilité, sa convivialité ont été améliorés pour offrir une meilleure interactivité. Entièrement réalisé à l'interne, le déploiement de cette refonte a eu lieu le 27 mai 2002.

2003

- À l'automne 2003, la navigation du site a été revue pour faciliter le repérage et diminuer le délai de téléchargement.

2004

- Le site Internet du Ministère se subdivise avec la mise en ligne d'un site Internet pour le Centre d'expertise hydrique du Québec (CEHQ), [www.cehq.gouv.qc.ca](http://www.cehq.gouv.qc.ca) (voir information distincte pour ce site ci-après) (janvier).
- Des données et statistiques sur l'indice de la qualité de l'air (IQA) sont produites par le Ministère, celles-ci sont déposées sur le sous-domaine <http://www.iga.mddelcc.gouv.qc.ca/contenu/index.asp> afin d'alléger le site ministériel et d'en garantir la stabilité (voir information distincte pour ce sous-domaine ci-après) (février).
- Le site Internet du Ministère se subdivise à nouveau avec la mise en ligne d'un site Internet pour le Centre d'expertise en analyse environnementale du Québec (CEAEQ), [www.ceaeq.gouv.qc.ca](http://www.ceaeq.gouv.qc.ca) (voir information distincte pour ce site ci-après) (juillet).

2009

- Le graphisme de la page d'accueil du site Internet du Ministère a été revu, de façon à la rendre plus conviviale et actuelle. Coût : 2 340 \$ (Pur Design)

2010

- Le Ministère offre aux internautes un moyen simple et gratuit d'être informé en temps réel de la diffusion de communiqués de presse sur son site Web par le biais d'un fil RSS (juin).
- Google Maps est utilisé pour la présentation de cartes interactives personnalisées (septembre).

2011

- Mise en accessibilité des pages suivantes : plan du site et menus (avril).

2012

- Ajout des boutons Twitter, Facebook et Youtube sur la page d'accueil du site Internet ministériel (mai).
- Mise en accessibilité de la page d'accueil du site, en version française et anglaise (mai).

2013

- Réorganisation de l'information de la page d'accueil du site Internet (avril).
- Le moteur de recherche Google est intégré au site Internet du Ministère (avril).
- Les contenus de la mission faunique de l'ancien ministère des Ressources naturelles et de la Faune sont intégrés au nouveau site Internet du Ministère (avril).
- Utilisation du canal Youtube pour le dépôt des vidéos du Ministère.

2014

- Les contenus Faune et Parcs sont retirés du site Internet du Ministère;
- Intégration des contenus du Rapport sur l'état de l'eau et des écosystèmes aquatiques au Québec;
- Utilisation d'un site FTP pour déposer les documents volumineux.

2015

- Production de documents téléchargeables accessibles;
- Interactivité de la section Fonds vert, par l'ajout de graphiques interactifs.

2016

- Page d'accueil
  - Amélioration visuelle
  - Ajout d'un carrousel pour les dossiers d'actualité
- Séparation des sections Air et Changements climatiques
- Restructuration complète de Milieu agricole devenu Milieux agricole et aquacole
- Section jeunesse Le coin de Rafale
  - Restructuration de la section
    - Changement complet du visuel et de la navigation
- Modernisation de la Loi sur la qualité de l'environnement (LQE)
  - Nouvelle page avec carrousel d'information
- Atlas interactif de la qualité des eaux de surface et des écosystèmes aquatiques
  - Ajout des données pesticides
  - Ajout des stations Réseau-pesticides
- Infuseur des communiqués
  - Mise à niveau de l'outil
- Guide de consommation du poisson de pêche sportive en eau douce

- Remplacement des cartes statiques par une carte interactive

## 2017

- Remplacement de plusieurs éléments qui utilisent la technologie Flash
  - Outils et jeux interactifs refaits en HTML5 ou en JavaScript
  - Lecteurs vidéo refaits en JavaScript
- Le traitement des plaintes à caractère environnemental (10 mai)
  - Formulaire interactif de plainte à caractère environnemental
- Guide de consommation du poisson de pêche sportive en eau douce
  - Amélioration de l'outil interactif, notamment par l'ajout de l'onglet *Consommation par espèce de poisson*
- Aires protégées
  - Remplacement des cartes statiques par une carte interactive de l'ensemble des aires protégées au Québec
- Règlement sur la qualité de l'eau potable et documents de soutien
  - Outil interactif - Fréquences d'échantillonnage de l'eau potable distribuée

## 2018

- Changement du nom de domaine : le Ministère a choisi d'abandonner les acronymes pour adopter un suffixe pérenne.
- Réseau de surveillance de la qualité de l'air du Québec – ajout d'un nouvel outil interactif de présentation de l'information
- Intégration du contenu vulgarisé du site Web fermé Nosplansdeau.com, ce qui inclut l'ajout d'un carrousel d'images pour aider à identifier une fleur d'eau
- Ajout de présentations interactives en format html 5 pour la participation au programme Climat municipalités - Phase 2
- Ajout d'un nouvel outil interactif : répertoire des écoétiquettes
- Atlas interactif de la qualité des eaux et des écosystèmes aquatiques
  - Ajout des données sur les pesticides en eaux souterraines

## 2019

- Atlas des pressions sur le milieu aquatique
- Mise à jour des critères de la qualité de l'eau
- En lien avec le projet de migration vers Quebec.ca, retrait de 1 019 pages du site Web du Ministère
- Section Jeunesse : conversion de plusieurs jeux (de Flash à JavaScript)
- Capsule interactive qui résume le processus de délivrance des attestations d'assainissement municipales
- Programme de coopération climatique internationale : Présentation en ligne
- Halocarbures : Déclaration des ventes, achats et reprises d'halocarbures
- Répertoire des installations municipales de distribution d'eau potable
- Réseau de surveillance de la qualité de l'air du Québec : Mise à jour des données 2018
- Statistiques sur l'indice de la qualité de l'air
- Programme pour une protection accrue des sources d'eau potable : Présentation interactive
- Répertoire des terrains contaminés : outil cartographique (Repère GTC)
- Atlas interactif de la qualité des eaux et des écosystèmes aquatiques : ajout des données sur les pesticides en eaux souterraines

## Noms de domaines réservés et coût associés

- Environnement.gouv.qc.ca (113,85 \$/année)
- M380.qc (113,85 \$/année)
- MDDEFP.gouv.qc.ca (113,85 \$/année)
- MDDELCC.gouv.qc.ca (113,85 \$/année)
- MDDEP.gouv.qc.ca (113,85 \$/année)
- MDDEP.qc (113,85 \$/année)
- MENV.gouv.qc.ca (113,85 \$/année)



## **SOUS-DOMAINES DU SITE WEB DU MINISTÈRE**

### **Registre des évaluations environnementales**

(<http://www.ree.environnement.gouv.qc.ca/index.asp>)

Mise en ligne : mars 2018

Ce registre regroupe l'ensemble de la documentation relative aux projets assujettis à l'une des procédures d'évaluation environnementale prévues par la Loi sur la qualité de l'environnement (LQE).

**Conception :** À l'interne

**Coûts de construction du site :** aucun

#### **Coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour**

Hébergement : voir site Internet du Ministère.

Mises à jour : faites à l'interne.

#### **Coûts de modernisation ou de refonte**

Sans objet.

### **Forum Inondations 2017**

(<http://www.environnement.gouv.qc.ca/foruminondations2017/>)

Mise en ligne : octobre 2017

Créé pour la tenue du Forum Inondations 2017 : Ensemble, planifions l'avenir autrement. Ce forum a été l'occasion d'une réflexion en profondeur pour planifier l'avenir autrement et relever le défi d'une meilleure résilience face aux inondations dans un contexte d'adaptation aux changements climatiques. Des experts venus du Québec, d'ailleurs au Canada ainsi que de l'étranger ont alimenté cette réflexion en présentant des pratiques gagnantes qu'ils ont explorées.

**Conception :** À l'interne et appuyée par Ose Design

**Coûts de construction du site :** 650 \$ pour la mise en forme des visuels et des images ainsi que pour l'insertion du contenu

#### **Coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour**

Hébergement : voir site Internet du Ministère.

Mises à jour : faites à l'interne.

#### **Coûts de modernisation ou de refonte**

Sans objet.

#### **Noms de domaines réservés et coût associés**

- ForumInondations2017.gouv.qc.ca (113,85 \$/année)

### **Réponses aux demandes d'accès aux documents**

(<http://www.demandesinfos.environnement.gouv.qc.ca/>)

Mise en ligne : Mai 2015

**Conception :** La Direction des communications (DC) du Ministère.

#### **Coûts de construction du site**

Entièrement conçu à l'interne.

Coûts liés aux infrastructures technologiques : 626 \$ (CSPQ)

Les frais sont attribuables à l'hébergement du site sur les serveurs du Centre de services partagés du Québec (CSPQ). Le coût de base est de 600 \$ annuellement, auquel on ajoute un montant additionnel de 3,75 \$ le gigaoctet (Go) de données utilisées. En 2019-2020, le sous-domaine [www.demandesinfos.mddelcc.gouv.qc.ca](http://www.demandesinfos.mddelcc.gouv.qc.ca) a nécessité l'utilisation de 6,87 Go de données, soit 26 \$, pour un total de 626 \$.

#### **Coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour**

Hébergement : voir site Internet du Ministère.

Mises à jour : faites à l'interne.

#### **Coûts de modernisation ou de refonte**

Sans objet.

### **Sentinelle**

(<https://www.pub.mddelcc.gouv.qc.ca/scc/#no-back-button>)

Mise en ligne : Juin 2014

**Conception** : LGS

**Coûts de construction du site** : 475 000 \$ (incluant : application mobile, site pilotage, Web, services web)

**Coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour**

Hébergement : Inclut dans les coûts de construction.

Mises à jour : 0 \$

**Coûts de modernisation ou de refonte**

Sans objet.

2019

- Nouvelles fiches d'identification d'espèces fauniques : 15
- Nouvelles inscriptions : 616
- Nouvelles observations enregistrées : 1 204

### **Registres publics**

(<http://www.registres.environnement.gouv.qc.ca/>)

Mise en ligne : Novembre 2009

**Conception** : CGI

**Coûts de construction** : 611 319 \$

**Coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour**

Hébergement : Information non disponible

Mises à jour : faites à l'interne.

**Coûts de modernisation ou de refonte**

2014

- Du côté de l'hébergeur, il y a eu modernisation de l'équipement et mise à niveau des bases de données ORACLE. Ces changements ont mené à la restructuration des requêtes d'exploitation des données sur le site Registres publics.
- La méthode de recherche pour les registres appartenant à la LQE a été améliorée afin de permettre la recherche par région administrative et/ou par MRC et/ou par municipalité.

2016

- Amélioration de l'outil de recherche du Registre des sanctions administratives pécuniaires (SAP)
- Mise en ligne d'un registre pour la Loi sur les pesticides
- Registre Loi sur les pesticides
  - Amélioration de l'outil de recherche (suite à un changement au niveau de transmission des données)
- Registre des sanctions administratives pécuniaires (SAP)
  - Amélioration de l'outil de recherche
- Registre des déclarations de culpabilité
  - Amélioration de l'outil de recherche

2019

- Registre public - Loi sur les pesticides
  - Amélioration de l'outil de recherche

### **Indice de la qualité de l'air (IQA)**

(<http://www.iqa.environnement.gouv.qc.ca/contenu/index.asp>)

Mise en ligne : février 2004

**Conception** : Le Service de l'information sur les milieux atmosphériques (SIMAT), en collaboration avec la Direction des communications (DC) et la Direction générale des technologies de l'information (DGTI) du Ministère.

**Coûts de construction du site** : Entièrement conçu à l'interne.

**Coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour**

Hébergement : 600 \$ par année (CSPQ).

Mises à jour : faites à l'interne.

**Coûts de modernisation ou de refonte**

2014

- Amélioration du processus de production des cartes.

2018

- Améliorations mineures de la page d'accueil.

**Système d'information hydrogéologique (SIH)**

(<http://www.sih.environnement.gouv.qc.ca/>)

Mise en ligne : Mai 2003

**Conception** : La Direction des communications (DC) du Ministère.

**Coûts de construction du site** : Entièrement conçu à l'interne.

**Coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour**

Hébergement : 1 900 \$ (CSPQ).

Mises à jour : faites à l'interne.

**Coûts de modernisation ou de refonte**

2012

- Ajout d'éléments à diffuser et production d'un affichage sur carte.

2017

- Amélioration du système pour permettre la concordance aux exigences actuelles du Règlement sur le prélèvement des eaux et leur protection. (5 250 \$)

**Centre d'expertise en analyse environnementale du Québec (CEAEQ)**

(<http://www.ceaeq.gouv.qc.ca/>)

Mise en ligne : Juillet 2004

**Conception** : Le CEAEQ, en collaboration avec la Direction des communications (DC) du Ministère.

**Coûts de construction du site** : Entièrement conçu à l'interne.

**Coût d'hébergement, d'entretien et de mise à jour**

Hébergement : 600 \$ par année (CSPQ).

Mises à jour : faites par le CEAEQ.

**Coûts de modernisation ou de refonte**

Au cours de l'année financière 2007-2008, le site a fait l'objet de travaux de réfection, mais de façon graduelle. La première phase qui consistait à revoir la section des « Publications » a été réalisée. Il n'y a eu aucun coût supplémentaire occasionné par cette refonte, car elle a été entièrement réalisée à l'interne. Comme le répertoire de publications devenait de plus en plus volumineux, il était important que l'internaute n'ait aucune difficulté à trouver les documents dont il a besoin.

2010

- L'aspect visuel du site a été revu : nouveau bandeau, nouvelles couleurs, nouvelles images, ergonomie, menu. Cette amélioration a été entièrement réalisée à l'interne.

2011

- Mise en accessibilité des pages suivantes : accueil, plan du site et menus (avril).

2014

- Conception d'une maquette pour un futur site Web (5 300 \$)

2016

- Mise à jour du PIV – retrait de la signature CEAEQ au profit de MDDELCC;
- Ajustement du contenu informationnel puisque le CEAEQ n'est plus une unité autonome. Le contenu du site actuel sera intégré au site informationnel du Ministère, en suivant le calendrier de mise en œuvre de la Stratégie intégrée d'optimisation du Web gouvernemental;

**Noms de domaines réservés et coût associés**

- CEAEQ.gouv.qc.ca (113,85 \$/année)

**Centre d'expertise hydrique du Québec (CEHQ)**

(<http://www.cehq.gouv.qc.ca>)

Mise en ligne : Janvier 2004

**Conception :** Le CEHQ, en collaboration avec la Direction des communications (DC) du Ministère.

**Coûts de construction du site :** Entièrement conçu à l'interne.

**Coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour**

Hébergement : 665 \$ par année (CSPQ).

Mises à jour : faites à l'interne.

**Coûts de modernisation ou de refonte**

2011

- Mise en accessibilité des pages suivantes : accueil, plan du site et menus (avril).

2013

- Des travaux ont été réalisés pour garantir une meilleure accessibilité du site, dont l'intégration de feuilles de style et de « doctypes ».

2014

- Géolocalisation des barrages sur une carte.

2015

- Bonification du contenu présenté dans le Répertoire des barrages (ajout de l'élément Sécurité pour les barrages à moyenne et forte contenance);
- Utilisation de la technologie ArcGIS Online pour l'affichage sur cartes des zones inondables.

2016

- Mise à jour du PIV – retrait de la signature CEHQ au profit de MDDELCC;
- Ajustement du contenu informationnel puisque le CEHQ n'est plus une unité autonome. Le contenu du site actuel sera intégré au site informationnel du Ministère, en suivant le calendrier de mise en œuvre de la Stratégie intégrée d'optimisation du Web gouvernemental;
- Prévisions hydrologiques et hydrauliques
  - Remplacement des cartes statiques par une carte interactive
- Débits de crue aux stations hydrométriques du Québec
  - Remplacement des cartes statiques par une carte interactive
- Débits d'étiage aux stations hydrométriques du Québec
  - Remplacement des cartes statiques par une carte interactive

2017

- Répertoire des barrages
  - Bonification de la navigation et des options de recherche

2018

- Répertoire des barrages
- Améliorations de l'outil de recherche avec notamment l'ajout d'une recherche par code postal et le raffinement de résultats
- Amélioration du visuel (mise en page)
- Nouvelle version interactive de l'Atlas hydroclimatique du Québec méridional

2019

- Publication d'une information sur la ZIS (Zone d'intervention spéciale)

#### Noms de domaines réservés et coût associés

- CEHQ.gouv.qc.ca (113,85 \$/année)

### SITES PROMOTIONNELS

#### Faisons-le pour eux

(<https://www.faisonslepoureux.gouv.qc.ca/>)

Mise en ligne : 5 novembre 2015

En effet, malgré le moratoire instauré en août 2015 par le Conseil des ministres sur tout projet de développement ou de refonte de sites Web, une dérogation a été obtenue pour celui-ci par le MDDELCC. Elle a été signée par le secrétaire général associé à la communication gouvernementale, M. Christian Lessard, le 4 novembre 2015. Le site a été autorisé pour les raisons suivantes :

- Aucun site Web gouvernemental sur les changements climatiques n'existait à ce moment-là;
- La mise en ligne de ce site Web faisait partie des moyens inscrits à la stratégie de communication dans le cadre de la campagne de sensibilisation aux changements climatiques, qui a fait l'objet d'un avis de pertinence favorable avant l'entrée en vigueur du moratoire;
- Le site [faisonslepoureux.gouv.qc.ca](https://www.faisonslepoureux.gouv.qc.ca) est un microsite Web thématique de type portail, qui regroupe l'ensemble de l'information sur les changements climatiques et des actions gouvernementales en la matière, et permet aux diverses clientèles d'accéder rapidement aux divers programmes d'aide et d'obtenir des conseils sur les actions qu'ils peuvent entreprendre pour lutter contre les changements climatiques;
- Le site Web était complété et prêt à être mis en ligne à l'entrée en vigueur du moratoire.

Conception : Cossette

Coûts de construction du site : 111 809,05 \$ (82 109,05 \$ production et 29 700 \$ honoraires)

#### Coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour

Nom de domaine : 203,41 \$ US

Hébergement, nom de domaine et certificat SSL : 168,09 \$ US

Mises à jour : faites à l'interne.

#### Coûts de modernisation ou de refonte

Sans objet.

#### Noms de domaines réservés et coût associés

- Faisonslepoureux.gouv.qc.ca (113,85 \$/année)
- Letsdoitforthem.gouv.qc.ca (113,85 \$/année)

### SITES CONJOINTS

#### Plan d'action Saint-Laurent 2011-2026 (PASL)

(<http://www.planstlaurent.qc.ca/>)

Mise en ligne : 2012

Conception : Infoglobe.

Coûts de construction du site : 22 950 \$.

#### Coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour

Hébergement : Contrat signé avec iWeb pour 2019, au montant de 1 393,50 \$.

Nom de domaine : 276 \$ pour le renouvellement du nom de domaine (2017-2022 / payé par ECCC)

Mises à jour : majoritairement faites à l'interne, mais certains développements sont donnés à contrat.

- Le contrat de la refonte du site Web du PASL a été signé le 9 octobre 2020 et les travaux sont commencés avec l'agence Web Toumoro. Un premier versement au montant de 28 743,75 \$ a été versé le 2 décembre 2019. Un second paiement, du même montant, sera versé le 2 mars 2020
- Banques d'heures : 632,37 \$ (deux requêtes pour correctifs/anomalies de typo 3 au cours de l'année)
- Contrat de rédaction pour les contenus du site Web du PASL avec Guépard Communication (payé par ECCC) : 15 500 \$

### **Coûts de modernisation ou de refonte**

Lancé aux débuts des années 2000, le site Saint-Laurent Vision 2000 a été remplacé en 2008 par le site Plan Saint-Laurent, pour un développement durable lors de la phase 4 et du 20<sup>e</sup> anniversaire de l'entente Canada-Québec. Les coûts étaient à ce moment assumés par Environnement Canada (EC).

2012

- Finalisation du site Web et entretien (carrousel d'actualité, catalogue des publications, etc.)  
Contrat octroyé à Qc Média (2 660 \$)

2013

- Intégration du Registre de planification des activités de dragage au site Web du Plan d'action Saint-Laurent (15 130\$) (payé par le Ministère- budget Plan d'action Saint-Laurent) : Contrat octroyé à Qc Média
- Réalisation d'une carte interactive du Saint-Laurent pour visualiser les projets du PASL (4 165 \$) (Contrat octroyé à Qc Média, payé par le Ministère- budget du Service de la gestion intégrée de l'eau)
- Entretien du site Web (avec banque d'heures Qc Média : 900 \$ payés par Environnement Canada)
- Mise à jour du catalogue des publications (intégration des deux systèmes pour obtenir un système fonctionnel) (Contrat Qc Média : 5 865 \$) (payé par Environnement Canada)
- Correction de bogues existants dans différentes sections du site Web, intégration html de 45 fiches vulgarisées de projet, intégration d'une nouvelle section sur les projets financés par le PIC de 2008 à 2013, mise en ligne de version html de divers pdf (dépliants et documents) pour répondre aux standards d'accessibilité (4 000\$) contrat octroyé à Infoglobe, payé par le Ministère

2014

- Diverses modifications apportées au site (Contrat Qc Média : 2 465 \$).

2016

- Mise à jour des pages Web présentant les projets 2011-2016

2017

- Amélioration du Registre de dragage (4 800 \$)

2018

- Migration vers un nouveau serveur (800 \$)
- Résolution d'un problème d'affichage d'images (275 \$)

### **Rapport sur l'état de l'eau et des écosystèmes aquatiques au Québec**

(<http://www.rapportsurleau.gouv.qc.ca>)

Mise en ligne : 12 septembre 2014

Ce site a été créé dans la foulée de l'adoption de la Loi affirmant le caractère collectif des ressources en eau et visant à renforcer leur protection, laquelle officialisait la création du Bureau des connaissances sur l'eau au MDDELCC. Cette entité s'est vue notamment confier le mandat de produire et de transmettre au ministre, tous les cinq ans, un rapport sur l'état de l'eau et des écosystèmes aquatiques au Québec. Le gouvernement du Québec doit donc rendre des comptes à la population québécoise sur l'état de l'eau et des écosystèmes aquatiques ainsi que sur les pressions qui expliquent cet état. Il doit également expliquer ce que fait notre société à cet égard.

Le rapport sur l'état de l'eau et des écosystèmes aquatiques au Québec s'adresse à tous, mais plus particulièrement aux personnes et aux groupes intéressés et concernés par l'eau, soit :

- les utilisateurs de l'eau et les citoyens préoccupés par la gestion, la protection, la restauration ou la mise en valeur de l'eau et des écosystèmes aquatiques;
- les organisations gouvernementales et non gouvernementales, les établissements d'enseignement et de recherche ou tout groupe dont la mission, les fonctions ou les activités touchent en totalité ou en partie le domaine de l'eau;
- les décideurs, c'est-à-dire les ministères, les municipalités et les communautés autochtones.

Le rapport vise à recueillir l'information disponible sur l'eau et sur les écosystèmes aquatiques afin de dresser un portrait général de la situation tous les cinq ans. Ainsi, une meilleure connaissance de l'eau et des écosystèmes aquatiques favorisera une meilleure définition des orientations de la GIRE, un suivi rigoureux de ces orientations et une prise de décision éclairée en la matière.

Les seules modifications qui sont apportées au site Web entre les publications des rapports concernent la mise à jour des hyperliens. Les principaux ministères concernés par la gestion intégrée des ressources en eau sont appelés à y contribuer, notamment :

- le ministère du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques (MDDELCC);
- le ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire (MAMOT);
- le ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec (MAPAQ);
- le ministère des Forêts, de la Faune et des Parcs (MFFP);
- le ministère de la Santé et des Services sociaux (MSSS);
- le ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles (MERN);
- le ministère de la Sécurité publique (MSP);
- le ministère des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports (MTMDET);
- le ministère du Conseil exécutif (MCE), plus particulièrement le Secrétariat aux affaires autochtones (SAA).

**Conception :** La Direction des communications (DC) du Ministère.

**Coûts de construction du site :** Entièrement conçu à l'interne.

**Coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour**

Hébergement : voir site Internet du Ministère.

Mises à jour : faites à l'interne.

**Coûts de modernisation ou de refonte**

Sans objet.

**Noms de domaines réservés et coût associés**

- Rapportsurleau.gouv.qc.ca (113,85 \$/année)

## QUESTION GÉNÉRALE N° 32

**Nominations, pour 2019-2020, de mandataires, d'émissaires, de négociateurs, de médiateurs, de commissaires, d'experts, d'enquêteurs et sans en restreindre la portée :**

- a) la liste;**
  - b) le nom de la personne;**
  - c) les mandats de chacune de ces personnes;**
  - d) le détail des contrats octroyés pour chaque mandat;**
  - e) le résultat du travail effectué;**
  - f) les échéances prévues;**
  - g) les sommes impliquées.**
- 

Veuillez vous référer à la réponse de la question 8 des renseignements généraux.





Pour 2019-2020, les dépenses effectuées par ministère pour les tournées, les visites ou rencontres ministérielles et sous ministérielles dans les régions du Québec, en précisant :

- a) les régions et les villes visitées;
- b) les personnes rencontrées;
- c) pour les organismes, les noms et les titres des dirigeants et des fonctionnaires concernés et autres participants;
- d) les raisons du déplacement;
- e) l'itinéraire et les dates du départ et/ou du retour;
- f) les coûts ventilés;
- g) le cas échéant, tout autre coût ventilé par poste: frais d'hébergement, frais de repas, autres frais, etc.

Régions	Villes	Raisons du déplacement (but et objet)	Coûts ventilés			
			Hébergement	Repas	Transport	Autres
Laurentides	Saint-Jérôme	Tournée de consultation des régions pour l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques - Saint-Jérôme	526,20 \$	208,40 \$	195,18 \$	
Abitibi—Témiscamingue	Val-d'Or	Tournée de consultation des régions pour l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques - Val-d'Or	558,92 \$	294,60 \$	4 372,38 \$	
Nord-du-Québec	Chibougamau	Tournée de consultation des régions pour l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques - Chibougamau	428,35 \$	156,30 \$	2 094,06 \$	
Outaouais	Gatineau	Tournée de consultation des régions pour l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques - Gatineau	715,20 \$	208,40 \$	343,33 \$	
Montréal	Longueuil	Tournée de consultation des régions pour l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques - Longueuil	917,03 \$	260,50 \$	205,06 \$	
Bas-Saint-Laurent	Rivière-du-loup	Tournée de consultation des régions pour l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques - Rivière-du-loup	322,92 \$	138,75 \$	54,00 \$	
Saguenay—Lac-Saint-Jean	Saguenay	Tournée de consultation des régions pour l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques - Saguenay	692,44 \$	316,75 \$	365,82 \$	
Estrie	Sherbrooke	Tournée de consultation des régions pour l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques - Sherbrooke	925,32 \$	260,50 \$	393,33 \$	
Mauricie	Trois-Rivières	Tournée de consultation des régions pour l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques - Trois-Rivières	- \$	220,85 \$	354,86 \$	
Gaspésie—Îles-de-la-Madeleine	Gaspé	Tournée de consultation des régions pour l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques - Gaspé	357,15 \$	393,40 \$	2 622,95 \$	
Capitale-Nationale	Québec	Tournée de consultation des régions pour l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques - Québec	226,67 \$	66,40 \$	- \$	
Côte-Nord	Sept-Îles	Tournée de consultation des régions pour l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques - Sept-Îles	270,15 \$	156,30 \$	2 192,19 \$	
Montréal	Montréal	Tournée de consultation des régions pour l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques - Montréal	428,49 \$	156,30 \$	278,14 \$	
Montréal	Montréal	Lancement de la préconsultation sur les règles de fonctionnement du Système de plafonnement et d'échange (SPEDE)	3 067,20 \$	649,34 \$	197,63 \$	
Montréal	Montréal	Séance d'information pour le projet de règlement sur l'encadrement d'activités en fonction de leur impact sur l'environnement - Montréal	260,82 \$	104,20 \$	187,29 \$	
Montréal et Nord du Québec	Kuujuaq	Rencontre entre le gouvernement du Québec et les autorités régionales impliquées en changements climatiques - Kuujuaq	275,23 \$	27,47 \$	8 333,96 \$	
Québec	Québec	Consultations des premières nations non conventionnées, pour l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques - Québec	50,00 \$			216,25 \$
Montréal	Montréal	Consultations des CRI pour l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques - Montréal	4 870,00 \$	6 038,00 \$	12 791,80 \$	7 996,94 \$
Montréal et Nord du Québec	Kuujuaq	Consultations des inuits pour l'élaboration du Plan d'électrification et de changements climatiques - Kuujuaq	705,00 \$		3 349,19 \$	
Total						71 797,91 \$



La liste exhaustive de tous les mandats et dossiers et de toutes les activités confiées à chaque adjoint parlementaire des membres du Conseil des ministres pour 2019-2020 :

- a) le détail des mandats;
- b) le coût (déplacements, etc.);
- c) le nombre de ressources affectées;
- d) le nombre de rencontres;
- e) le nombre d'ETC affecté à chaque mandat en indiquant leur fonction et leur titre;
- f) l'objet;
- g) les dates.

---

ADJOINT PARLEMENTAIRE	FOURNISSEUR	DÉTAIL	COÛT
Richard Campeau	N/A	N/A	N/A

Données au 31 mars 2020



**QUESTION GÉNÉRALE N° 35**

**Liste des entités administratives créées, fusionnées, scindées ou abolies sous la responsabilité du ministère en précisant les coûts de transition et les coûts de formation.**

---

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.



La liste des ententes et leur nature, signées en 2019-2020 entre le ministère ou l'organisme et le gouvernement fédéral ou d'autres provinces canadiennes, dont la signature a été permise à la suite d'une autorisation obtenue en vertu des articles 3.11, 3.12 ou 3.12.1 de la *Loi sur le ministère du Conseil exécutif* ou d'une exclusion obtenue en vertu du premier alinéa de l'article 3.13 de cette même loi.

---

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Québec aux relations canadiennes.





**QUESTION GÉNÉRALE N° 37**

**Le détail des crédits périmés et reportés pour chaque ministère et organisme par année budgétaire, et ce, pour l'année financière 2019-2020 et les prévisions pour 2020-2021.**

---

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.



**L'inventaire complet des services tarifés que le ministère et les organismes gouvernementaux qui relèvent du ministère offrent aux citoyens et les tarifs qu'ils exigent. Le coût unitaire de chacun de ceux-ci. La liste de tous les revenus autonomes (tarifs, permis, droits, redevances, etc.) du ministère et des organismes gouvernementaux qui relèvent du ministère pour les trois dernières années et les projections pour l'année 2020-2021.**

---

L'information concernant la Politique de financement des services publics sera présentée au Rapport annuel 2019-2020 des ministères et organismes.



## QUESTION GÉNÉRALE N° 39

**Pour chaque ministère et organisme, une copie du plan de réduction des dépenses de fonctionnement pour 2019-2020 demandé par le Secrétariat du Conseil du Trésor, et confirmé par le gouvernement en janvier 2020 pour 2020-2021.**

---

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.



Pour chaque ministère et organisme public, les sommes reçues en 2019-2020 en provenance du gouvernement fédéral ou d'un autre gouvernement. Indiquer de façon ventilée pour chaque programme, entente ou autre, les sommes reçues, la ou les dates des versements et à quelles fins elles ont été consacrées par le ministère ou l'organisme.

NOM DU PROGRAMME	DESCRIPTION SOMMAIRE DU MODE DE SUBVENTION	REVENUS 2019-2020
Entente de contribution entre le gouvernement du Canada et le gouvernement du Québec relative au financement du secrétariat du Comité consultatif de l'environnement Kativik (CCEK)	<b>DESCRIPTION SOMMAIRE</b> <ul style="list-style-type: none"><li><b>OBJECTIFS</b> Assurer le financement du secrétariat du CCEK.</li><li><b>NATURE DES DÉPENSES ADMISSIBLES</b> Salaires, services professionnels, frais de déplacement des membres, frais d'opération.</li><li><b>FORMULE DE PARTAGE DES COÛTS</b> Remboursement de 50 % des coûts par le gouvernement fédéral jusqu'à concurrence de 160 k\$ pour l'année 2019-2020.</li></ul>	160,0 k\$



NOM DU PROGRAMME	DESCRIPTION SOMMAIRE DU MODE DE SUBVENTION	REVENUS 2019-2020
<p>Accord de contribution financière d'Environnement Canada au Ministère de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques (Annexe G de l'Entente Canada-Québec sur le Saint-Laurent 2011-2026)</p>	<p><b>DESCRIPTION SOMMAIRE</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li> <b>OBJECTIFS</b>  Réaliser des actions conjointes de conservation et de mise en valeur du Saint-Laurent. </li> <li> <b>NATURE DES DÉPENSES ADMISSIBLES</b>  Dépenses liées à la mise en œuvre de projets et d'activités dans le cadre de l'Entente en lien avec la conservation de la biodiversité, la pérennité des usages, la qualité de l'eau, le suivi de l'état du Saint-Laurent et la prévision numérique environnementale. </li> <li> <b>FORMULE DE PARTAGE DES COÛTS</b>  Le Canada s'est engagé à verser au Québec une contribution maximale de 581,6 k\$ en 2019-2020 en vue de la réalisation de projets et d'activités dans le cadre de l'Entente. </li> </ul>	<p>581,6 k\$</p>

NOM DU PROGRAMME	DESCRIPTION SOMMAIRE DU MODE DE SUBVENTION	REVENUS 2019-2020
<p>Accord de partage des coûts relatifs à la mise en œuvre d'activités de l'entente de collaboration pour la protection et le rétablissement des espèces en péril et de leurs habitats au Québec</p>	<p><b>DESCRIPTION SOMMAIRE</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li> <b>OBJECTIFS</b>  L'accord a pour but d'établir les modalités de partage des coûts relatifs à la mise en œuvre d'activités de protection et de rétablissement prioritaires des espèces en péril et de leurs habitats au Québec prévues dans une programmation commune annuelle. </li> <li> <b>NATURE DES DÉPENSES ADMISSIBLES</b>  Dépenses de rémunération (salaire et bénéfice marginaux) et de fonctionnement relatives à la réalisation des activités de la programmation commune (achat informatique, contrats, frais de voyage, achat de matériel, etc.). </li> <li> <b>FORMULE DE PARTAGE DES COÛTS</b>  Le partage des coûts est négocié annuellement entre les parties en tenant compte de leur disponibilité budgétaire. </li> </ul>	<p>111,8 k\$</p>

NOM DU PROGRAMME	DESCRIPTION SOMMAIRE DU MODE DE SUBVENTION	REVENUS 2019-2020
Convention entre le gouvernement du Canada et le gouvernement du Québec concernant les réseaux climatologiques du Québec	<p><b>DESCRIPTION SOMMAIRE</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li> <b>OBJECTIFS</b>            Contribuer financièrement aux services climatologiques du Québec pour acquérir l'information environnementale nécessaire aux transports, à l'hydrologie, à l'aménagement hydroélectrique, à l'agriculture, à la sylviculture, à la gestion des ressources, aux loisirs, au tourisme et aux services urbains.         </li> <li> <b>NATURE DES DÉPENSES ADMISSIBLES</b>            Salaires, bénéfices sociaux, allocations aux observateurs, frais de gîte, de couvert et de déplacement, véhicules, structures aux stations, équipement et instruments de mesure, location de terrain et de machinerie, matériel de fonctionnement et services, équipement d'entretien et de construction, coûts d'informatique (exploitation et développement).         </li> <li> <b>FORMULE DE PARTAGE DES COÛTS</b>            Le gouvernement du Canada contribue pour approximativement 240 k\$ par année à l'opération des stations climatologiques dont les données lui sont nécessaires, ce qui correspond à environ 50 % du coût d'opération de 96 stations et 100 % de 2 stations en 2019-2020.         </li> </ul>	239,4 k\$

NOM DU PROGRAMME	DESCRIPTION SOMMAIRE DU MODE DE SUBVENTION	REVENUS 2019-2020
<p>Protocole d'entente entre le gouvernement du Canada et le gouvernement du Québec concernant la surveillance hydrométrique sur le territoire québécois.</p>	<p><b>DESCRIPTION SOMMAIRE</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li> <b>OBJECTIFS</b>   Favoriser la collaboration des parties dans le domaine de la surveillance hydrométrique sur le territoire du Québec afin de supporter la prise de décision éclairée touchant les domaines relatifs aux eaux qui influent sur la sécurité des citoyens, de la propriété et de l'environnement, qui appuient l'activité économique et qui favorisent l'exploitation durable de la ressource « eau ». </li> <li>   Établir les modalités des contributions respectives du Canada et du Québec au Programme partagé. </li> <li>   <b>NATURE DES DÉPENSES ADMISSIBLES</b>   Les coûts d'exploitation et d'entretien des stations du réseau hydrométrique établies sur le territoire du Québec et visées par l'entente (stations désignées d'intérêt fédéral, fédéral/provincial et provincial). </li> <li>   <b>FORMULE DE PARTAGE DES COÛTS</b>   La contribution d'Environnement et Changement climatique Canada (ECCC) est déterminée selon la méthode de <i>Désignation des stations</i>, proposée en annexe B du protocole d'entente. </li> </ul>	<p>706,9 k\$</p>

NOM DU PROGRAMME	DESCRIPTION SOMMAIRE DU MODE DE SUBVENTION	REVENUS 2019-2020
Entente de contribution entre le gouvernement du Canada et le gouvernement du Québec relative au financement du secrétariat du Comité consultatif de l'environnement de la Baie James (CCEBJ)	<p><b>DESCRIPTION SOMMAIRE</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>OBJECTIFS</b> Assurer le financement du secrétariat du CCEBJ.</li> <li>• <b>NATURE DES DÉPENSES ADMISSIBLES</b> Salaires, frais de déplacements du personnel du secrétariat, espaces à bureaux, traductions, production du rapport annuel.</li> <li>• <b>FORMULE DE PARTAGE DES COÛTS</b> Remboursement de 50 % des coûts par le gouvernement fédéral jusqu'à concurrence de 175,5 k\$ en 2019-2020</li> </ul>	175,5 k\$

NOM DU PROGRAMME	DESCRIPTION SOMMAIRE DU MODE DE SUBVENTION	REVENUS 2019-2020
Entente entre le gouvernement du Canada et le gouvernement du Québec pour le transfert des barrages des Quinze, Laniel et Kipawa ainsi que d'autres immeubles et actifs connexes à ces barrages	<p><b>DESCRIPTION SOMMAIRE</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li> <b>OBJECTIFS</b> <p>Le gouvernement du Canada a transféré au gouvernement du Québec, la gestion et la maîtrise de tous les droits, titres et intérêts, que le gouvernement du Canada détient dans les immeubles décrits à l'entente. Il s'agit principalement des barrages des Quinze, Laniel et Kipawa. Toutefois, la prise d'effet du transfert au gouvernement du Québec du barrage Laniel n'a eu lieu que lorsque le gouvernement fédéral a complété les travaux majeurs de réfection de ce barrage soit en octobre 2010.</p> </li> <li> <b>NATURE DES COÛTS ADMISSIBLES</b> <p>Le 22 mars 2007, le Canada a versé au Québec une compensation financière de 44 120,0 k\$. Cette compensation financière servira à assumer les coûts de réfection et de mise aux normes des barrages des Quinze et Kipawa ainsi que les dépenses d'exploitation et d'entretien de ces barrages et du barrage Laniel sur un horizon de vingt ans.</p> </li> <li> <b>FORMULE DE PARTAGE DES COÛTS</b> <p>La compensation financière de 44 120,0 k\$ du gouvernement fédéral servira à payer la totalité des coûts admissibles assumés par le gouvernement du Québec en regard des barrages mentionnés précédemment.</p> <p>Cette compensation financière a été comptabilisée à titre de revenu reporté le 22 mars 2007. La portion de la contribution reportée afférente à la réfection et la mise aux normes des barrages est constatée à titre de revenus de façon linéaire sur une période de vingt ans à compter de la date de transfert.</p> </li> </ul>	3 505,1 k\$

NOM DU PROGRAMME	DESCRIPTION SOMMAIRE DU MODE DE SUBVENTION	REVENUS 2019-2020
<p>Protocole d'entente Canada-Québec relatif à la collecte d'informations exigées par la réglementation environnementale fédérale visant le secteur des pâtes et papiers au Québec.</p>	<p><b>DESCRIPTION SOMMAIRE</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li> <p><b>OBJECTIFS</b></p> <p>Réduire les dédoublements administratifs découlant des dispositions réglementaires dans le secteur des pâtes et papiers en fournissant aux réglementés un guichet unique de collecte de données.</p> <p>Reconnaître le Québec comme l'interlocuteur unique pour la réception de l'information des fabriques de pâtes et papiers pour le Québec et le Canada.</p> <p>Assurer la gestion, le contrôle de la qualité et l'accès en temps réel aux informations de manière à permettre aux deux gouvernements de vérifier la conformité à leur réglementation respective.</p> </li> <li> <p><b>NATURE DES DÉPENSES ADMISSIBLES</b></p> <p>Entretien du système informatique de suivi des données environnementales par le MELCC.</p> <p>Gestion des données fournies par les fabriques de pâtes et papiers exigées en vertu de la réglementation fédérale.</p> </li> <li> <p><b>FORMULE DE PARTAGE DES COÛTS</b></p> <p>Paiement effectué par le gouvernement fédéral pour compenser les services rendus par le MELCC au niveau du système informatique et de la gestion des données.</p> </li> </ul>	<p>50,0 k\$</p>

NOM DU PROGRAMME	DESCRIPTION SOMMAIRE DU MODE DE SUBVENTION	REVENUS 2019-2020
Entente entre le gouvernement du Canada et le gouvernement du Québec concernant le suivi de la qualité de l'eau au Québec	<p><b>DESCRIPTION SOMMAIRE</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li> <b>OBJECTIFS</b>  Collaborer à l'exploitation de stations conjointes de suivi de la qualité de l'eau au Québec ainsi qu'à la collecte et le partage des données sur la qualité de l'eau. </li> <li> <b>NATURE DES DÉPENSES ADMISSIBLES</b>  Dépenses de rémunération, de fonctionnement et d'immobilisations relatives à l'exécution des activités approuvées dans le cadre de l'entente, tel que défini à l'annexe 4 de l'entente. </li> <li> <b>FORMULE DE PARTAGE DES COÛTS</b>  Remboursement par le gouvernement fédéral de 50 % des coûts prévus pour la réalisation des activités établies selon le plan de travail annuel. </li> </ul>	159,6 k\$



NOM DU PROGRAMME	DESCRIPTION SOMMAIRE DU MODE DE SUBVENTION	REVENUS 2019-2020
Entente de contribution entre le gouvernement du Québec et le gouvernement du Canada à partir du Fonds du Leadership pour une économie à faibles émissions de carbone	<p><b>DESCRIPTION SOMMAIRE</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li> <b>OBJECTIFS</b> <p>L'accord a pour but d'établir les modalités de remboursement de dépenses admissibles relativement à la réalisation de projets de réduction d'émission de gaz à effet de serre en appui à la mise en place d'une économie à faibles émissions de carbone.</p> </li> <li> <b>NATURE DES DÉPENSES ADMISSIBLES</b> <p>Dépenses de rémunération (salaire et avantages sociaux) et de fonctionnement inhérentes à la réalisation des projets (services professionnels, matériels et fournitures, achat ou location d'équipement, etc.).</p> </li> <li> <b>FORMULE DE PARTAGE DES COÛTS</b> <p>Le pourcentage de remboursement dépend du bénéficiaire final des sommes dépensées.</p> <p>La part estimative des dépenses remboursables par le gouvernement fédéral s'élève à 19 800,0 k\$. D'autres entités du gouvernement du Québec bénéficieront également du programme.</p> </li> </ul>	37 500,0 k\$

NOM DU PROGRAMME	DESCRIPTION SOMMAIRE DU MODE DE SUBVENTION	REVENUS 2019-2020
<p>Entente de contribution entre le gouvernement du Québec et le gouvernement du Canada.</p> <p>Entente bilatérale intégrée relative au Programme d'infrastructure investir dans le Canada (EBI)</p>	<p><b>DESCRIPTION SOMMAIRE</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>OBJECTIFS</b></li> </ul> <p>L'EBI a été signée en juin 2018 entre le gouvernement fédéral et le gouvernement du Québec et est valide jusqu'en 2028.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>NATURE DES DÉPENSES ADMISSIBLES</b></li> </ul> <p>Cette entente définit les modalités de l'appui financier pour les projets financés au Québec dans le cadre de l'un des quatre volets du Programme d'infrastructure investir dans le Canada.</p>	<p>90,1 k\$</p>



QUESTION GÉNÉRALE N° 41

Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, institutions, etc.), fournir pour l'année financière 2019-2020, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : le montant total des primes au rendement et des bonis.

---

Bonis pour études	6 061 \$
Bonis pour rendement	0 \$
<b>TOTAL</b>	<b>6 061 \$</b>



## QUESTION GÉNÉRALE N° 42

**Pour chaque cabinet ministériel, fournir pour l'année financière 2019-2020 le montant total des primes au rendement et des bonis versés au personnel de cabinet.**

---

En 2019-2020, aucun boni ou autre rémunération variable fondé sur le rendement n'a été accordé au personnel de cabinet ministériel, et ce, conformément à la Directive concernant le recrutement, la nomination, la rémunération et les autres conditions de travail du personnel des cabinets de ministre.



QUESTION GÉNÉRALE N° 43

Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, institutions, etc.), fournir pour les années financières 2019-2020, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : le montant total des primes de départ (allocations de transition), incluant les montants versés pour bris de contrat.

---

Total des primes de départ	43 241 \$
----------------------------	-----------





#### QUESTION GÉNÉRALE N° 44

**Pour chaque ministère et organisme dont les agences, sociétés d'État, établissements, bureaux, organismes de l'État, comités, conseils, institutions, etc., fournir pour l'année financière 2019-2020 le montant total et la ventilation par catégorie d'emploi des augmentations de salaire.**

---

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.



## QUESTION GÉNÉRALE N° 45

**Pour 2019-2020, le nombre de cadres, de dirigeants de la fonction publique incluant les sous-ministres, à qui les salaires sont versés sans qu'aucune fonction ou tâche ne leur soit assignée? Pour chaque personne :**

- a) fournir la liste des noms, des fonctions précédentes occupées et la date de cessation des fonctions;**
  - b) fournir la liste des salaires versés et préciser le montant total dépensé par le ministère ou l'organisme.**
- 

Il n'y a pas de cadre, de dirigeant ou de sous-ministre qui reçoit une rémunération sans exercer de fonction.



**QUESTION GÉNÉRALE N° 46**

**Pour 2019-2020, le nombre de cadres, de dirigeants de la fonction publique incluant les sous-ministres, ayant été déplacés de leurs fonctions à la suite des remaniements ministériels? Pour chaque personne :**

- a) fournir la liste des noms, des fonctions précédentes occupées et la date de cessation des fonctions;**
  - b) fournir la liste des salaires versés**
- 

La réponse à cette question sera transmise par le ministère du Conseil exécutif.



## QUESTION GÉNÉRALE N° 47

**La liste exhaustive des programmes ministériels existants à la fin de l'année financière 2019-2020 et qui n'ont pas été reconduits intégralement en 2020-2021. Pour chacun de ces programmes existants en 2019-2020, donner le coût de reconduction intégral et la dépense prévue aux crédits 2020-2021, en incluant les programmes qui ont été abolis et pour lesquels la dépense sera nulle.**

---

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.





## QUESTION GÉNÉRALE N° 48

**Indiquer les nouvelles initiatives ou toutes majorations apportées à un programme existant, les montants en cause ainsi que les mesures prises pour dégager les sommes nécessaires à leur financement.**

---

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.



**QUESTION GÉNÉRALE N° 49**

**Nombre d'employés ou ETC affectés au Plan Nord en 2019-2020 et prévisions pour 2020-2021.**

---

La réponse à cette question sera transmise par la Société du Plan Nord.



**QUESTION GÉNÉRALE N° 50**

**Ventilation du budget du ministère consacré au Plan Nord pour 2019-2020 et prévisions pour 2020-2021.**

---

La réponse à cette question sera transmise par la Société du Plan Nord.



## QUESTION GÉNÉRALE N° 51

**Nombre d'employés ou ETC affectés à la Stratégie maritime pour 2019-2020 et prévisions pour 2020-2021.**

---

La réponse à cette question sera transmise par le ministère des Transports du Québec (Secrétariat à la stratégie maritime).





## QUESTION GÉNÉRALE N° 52

**Ventilation du budget du ministère consacré à la Stratégie maritime pour 2019-2020 et prévisions pour 2020-2021.**

---

La réponse à cette question sera transmise par le ministère des Transports du Québec (Secrétariat à la stratégie maritime).



Liste des aides financières accordées en vertu de programmes financés par le Fonds vert.

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total		
FRN (MFFP)	FRN - Changements climatiques 2013-2020	19.4 - Favoriser la construction de bâtiments à faible empreinte carbone		2 483 147		
		Art massif structure de bois inc.	125 000			
		Bureau de promotion des produits du bois du Québec [BPPBQ]	300 000			
		Chantiers de Chibougamau ltée, Les	100 000			
		Conseil de l'industrie forestière du Québec	220 000			
		Constructions Robin inc., Les	217 147			
		Corporation Philippe Aubert de Gaspé	73 000			
		FPInnovations	280 000			
		Horisol, Coopérative de Travailleurs	100 000			
		Immeubles 3200 Rachel inc., Les	70 000			
		Immvesco inc.	198 000			
		Synchro inc.	300 000			
		Université de Sherbrooke	400 000			
		Ville de Baie-Saint-Paul	100 000			
		24.4 - Travaux sylvicoles additionnels pour séquestrer le carbone		871 166		
		Agence de mise en valeur des forêts privées de la Côte-Nord	60 000			
		Agence régionale de mise en valeur des forêts privées de la Gaspésie-Les-Iles	201 166			
		Agence régionale de mise en valeur des forêts privées du Bas-St-Laurent	415 000			
		Agence régionale de mise en valeur des forêts privées du Lac Saint-Jean	110 000			
		Agence régionale de mise en valeur des forêts privées du Saguenay	65 000			
		Agence régionale de mise en valeur des forêts privées du Témiscamingue	20 000			
			858 525			
			858 525			
		MAMH	MAMH - Changements climatiques 2013-2020	2.3 - Soutien à l'intégration de l'adaptation aux changements climatiques à la planification municipale		358 525
Ouranos inc.	58 525					
Union des municipalités du Québec, L'	300 000					
2.4 - Soutien aux municipalités dans la mise en place de système de gestion des eaux de pluie				500 000		
Ville de Québec	250 000					
Ville de Victoriaville	250 000					
	877 021					
	877 021					
MAPAQ	MAPAQ - Changements climatiques 2013-2020			22.2 - Projets visant à accentuer, chez les exploitations agricoles, l'adoption de technologies, de pratiques agricoles et de modes de production visant à réduire les émissions de GES		39 942
				Groupe Pleineterre inc.	14 000	
		Institut de recherche et de développement en agroenvironnement inc.	11 942			
		Institut Québécois du Développement l'Horticulture Ornementale (IQDHO)	14 000			
		22.3 - Réduire les émissions de GES associées à la fertilisation en révisant les grilles de fertilisation		700 000		
		Institut de recherche et de développement en agroenvironnement inc.	700 000			
		27.1 - Adaptation de la surveillance phytosanitaire, du diagnostic des ennemis des cultures et des stratégies d'intervention en fonction des impacts des changements climatiques		59 684		
		Centre de recherche sur les grains [CEROM] inc.	29 684			
		Institut de recherche et de développement en agroenvironnement inc.	30 000			
		27.2 - Soutien à l'adoption de bonnes pratiques agroforestières pour réduire les risques climatiques sur les sols agricoles		22 025		
		Centre de référence en agriculture et agroalim. du Québec [CRAAQ]	8 400			
		Université du Québec en Outaouais	13 625			
		27.4 - Développement de stratégies de conservation et de gestion de l'eau en milieu agricole		55 370		
		Groupe Agéco inc.	55 370			
			18 026 382			
			18 026 382			
		MEI	MEI - Changements climatiques 2013-2020	4.4 - Financement de projets de recherche industrielle en collaboration et de projets de recherche en innovation		7 500 000
				CRIBIQ-Consortium de rech. et d'innov. en bioprocédés ind. au Québec	3 900 000	
Innovée "Innovation en énergie électrique"	3 200 000					
Prompt-Québec	400 000					
4.7 - Soutien à la recherche et à l'innovation en changements climatiques				(86 565)		
Fonds de recherche du Québec - Société et culture	(86 565)					
4.8 - Projets mobilisateurs et structurants				9 731 512		
Alliance gaz naturel et électrique pour le transport lourd	2 059 283					
Dév. mobilisateur de véhicule lourds innovants 100 % électriques	618 825					
Développement mobilisateur de véhicules lourds électriques de spécialités	3 217 231					
Gestion agriA	1 920 065					
Regroupement pour le développement de l'avion plus écologique	1 916 108					
4.10 - Soutien à la recherche sur les technologies propres				721 055		
Université de Montréal	721 055					
18.2 - Acquisition, implantation et commercialisation d'équipements et de technologies permettant aux PME de réduire leurs émissions de GES				160 380		
Réseau Environnement inc.	160 380					
	128 637 369					
MELCC	Eau			Soutien à la gestion intégrée du Saint-Laurent		750 000
		Comité Zone d'Intervention Prioritaire [ZIP] de Jacques - Cartier	125 000			
		Comité Zone d'Intervention Prioritaire [ZIP] des Îles-de-la-Madeleine	125 000			
		Comité Zone d'Intervention Prioritaire [ZIP] du Lac Saint-Pierre	125 000			
		Comité Zone d'Intervention Prioritaire [ZIP] du Sud-de-l'Estuaire	125 000			
		Comité Zone d'Intervention Prioritaire [ZIP] les Deux Rives	125 000			
		Communauté métropolitaine de Québec	125 000			
			106 301 937			
			106 301 937			
		PQGMR - Soutien aux centres de tri (action 30A)		3 141 300		
		Société Québécoise de récupération et de recyclage (Recyc-Québec)	3 141 300			
			3 141 300			

Ministère	Activité spécifique	
	Nom du programme	
	Bénéficiaires	Total
	<b>PQGMR - Soutien en territoire nordique (action 25)</b>	<b>89 323</b>
	Municipalité de la Côte-Nord-du-Golfe-du-Saint-Laurent	44 323
	Municipalité de Saint-Augustin	45 000
	<b>Programme de traitement de matières organiques par biométhanisation et compostage</b>	<b>23 448 002</b>
	Régie intermunicipale des déchets de la Lièvre	381 601
	Société d'Économie Mixte de l'Est de la Couronne Sud [SÉMECS] inc.	10 000 000
	Ville de Saint-Hyacinthe	13 066 401
	<b>Programme sur la redistribution aux municipalités des redevances pour l'élimination des matières résiduelles (9,50\$)</b>	<b>20 072 007</b>
	Matières résiduelles	20 072 007
	<b>Programme sur la redistribution aux municipalités des redevances pour l'élimination des matières résiduelles (10\$)</b>	<b>59 698 804</b>
	Canton d'Amherst	12 705
	Canton de Arundel	5 024
	Canton de Bedford	2 343
	Canton de Chichester	2 869
	Canton de Cleveland	21 257
	Canton de Cloridorme	4 645
	Canton de Dundee	2 361
	Canton de Godmanchester	12 832
	Canton de Gore	19 123
	Canton de Ham-Nord	10 503
	Canton de Hampden	3 150
	Canton de Harrington	2 507
	Canton de Hatley	31 334
	Canton de Havelock	6 675
	Canton de Hemmingford	19 444
	Canton de Hope	6 676
	Canton de Lingwick	4 059
	Canton de Lochaber Partie Ouest	9 256
	Canton de Low	8 349
	Canton de Marston	7 512
	Canton de Melbourne	11 639
	Canton de Potton	22 954
	Canton de Roxton	14 159
	Canton de Sainte-Edwidge-de-Clifton	6 784
	Canton de Stanstead	11 016
	Canton de Stratford	5 597
	Canton de Wentworth	4 542
	Canton de Westbury	9 551
	Cantons Unis de Stoneham et Tewkesbury	83 016
	Conseil de la nation Anishnabe	2 884
	Conseil de la nation huronne-wendat	15 012
	Conseil de la Première Nation Abitibiwinini	10 632
	Conseil des Mohawks de Kahnawake	104 960
	Corporation municipale d'Aumond	7 661
	<b>Matières résiduelles</b>	<b>(19 330 225)</b>
	Municipalité d'Adstock	20 893
	Municipalité d'Albertville	2 837
	Municipalité d'Ascot Corner	40 831
	Municipalité de Audet	10 653
	Municipalité de Austin	20 377
	Municipalité de Baie-des-Sables	5 049
	Municipalité de Barnston Ouest	8 091
	Municipalité de Barraute	17 260
	Municipalité de Batiscan	8 501
	Municipalité de Beaulac-Garthby	6 365
	Municipalité de Berry	5 247
	Municipalité de Berthier-sur-Mer	19 106
	Municipalité de Béthanie	4 292
	Municipalité de Blue Sea	4 038
	Municipalité de Boileau	2 967
	Municipalité de Boischatel	77 294
	Municipalité de Bois-Franc	2 118
	Municipalité de Bolton-Est	13 963
	Municipalité de Bolton-Ouest	6 292
	Municipalité de Bonsecours	8 397
	Municipalité de Bouchette	4 390
	Municipalité de Bowman	3 915
	Municipalité de Brigham	22 736
	Municipalité de Bristol	4 673
	Municipalité de Bryson	13 055
	Municipalité de Bury	10 589
	Municipalité de Cacouna	15 587
	Municipalité de Campbell's Bay	5 759
	Municipalité de Cantley	125 281
	Municipalité de Caplan	15 837
	Municipalité de Cap-Saint-Ignace	30 808
	Municipalité de Cascapédia-Saint-Jules	6 755
	Municipalité de Cayamant	6 701
	Municipalité de Champlain	15 817
	Municipalité de Champneuf	1 111
	Municipalité de Charette	8 367
	Municipalité de Chartierville	2 538
	Municipalité de Chelsea	77 637
	Municipalité de Chénéville	5 173
	Municipalité de Chertsey	27 867
	Municipalité de Chesterville	11 254
	Municipalité de Chute Saint-Philippe	10 608
	Municipalité de Clarendon	2 591
	Municipalité de Compton	41 330
	Municipalité de Courcelles	6 517
	Municipalité de Denholm	4 231
	Municipalité de Dixville	9 414
	Municipalité de Dudswell	16 419

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Municipalité de Duhamel	877
			Municipalité de Durham-Sud	8 280
			Municipalité de Egan-Sud	3 826
			Municipalité de Escuminac	4 761
			Municipalité de Fassett	4 268
			Municipalité de Ferme-Neuve	32 196
			Municipalité de Franklin	5 688
			Municipalité de Frelighsburg	10 479
			Municipalité de Frontenac	18 924
			Municipalité de Grande-Vallée	7 381
			Municipalité de Grand-Métis	1 864
			Municipalité de Grand-Remous	9 963
			Municipalité de Grenville-sur-La-Rouge	26 095
			Municipalité de Ham-Sud	2 182
			Municipalité de Hatley	7 635
			Municipalité de Hinchinbrooke	17 754
			Municipalité de Hope Town	3 742
			Municipalité de Kazabazua	7 904
			Municipalité de Kiamika	9 517
			Municipalité de Kinnear's Mills	3 228
			Municipalité de la Bostonnais	5 103
			Municipalité de la Conception	11 321
			Municipalité de la Corne	3 786
			Municipalité de la Macaza	9 323
			Municipalité de la Minerve	8 107
			Municipalité de la Morandière	1 151
			Municipalité de La Motte	3 997
			Municipalité de la Paroisse de Brébeuf	10 989
			Municipalité de la Paroisse de Disraeli	9 452
			Municipalité de la Paroisse de la Trinité-des-Monts	1 732
			Municipalité de la Paroisse de Lac-aux-Sables	22 049
			Municipalité de la Paroisse de Notre-Dame-des-Pins	15 061
			Municipalité de la Paroisse de Notre-Dame-des-Sept-Douleurs	146
			Municipalité de la Paroisse de Notre-Dame-du-Mont-Carmel	57 371
			Municipalité de la Paroisse de Plessisville	26 494
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Adelme	4 872
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Adelphe	8 310
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Alexandre-des-Lacs	3 766
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Alexis-des-Monts	42 008
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Anaclet-de-Lessard	36 618
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Antoine-de-l'Isle-aux-Grues	1 418
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Arsène	14 842
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Augustin-de-Woburn	6 587
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Barnabé	9 618
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Barthélemy	15 022
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Bernard-de-Lacolle	10 008
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Charles-Garnier	2 326
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Christophe-d'Arthabaska	38 800
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Cléophas	4 985
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Cyrille-de-Lessard	6 535
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Damase	3 392
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Didace	4 853
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Donat	9 910
			Municipalité de la Paroisse de Sainte-Anne-de-la-Pocatière	19 297
			Municipalité de la Paroisse de Sainte-Anne-des-Lacs	48 231
			Municipalité de la Paroisse de Sainte-Apolline-de-Patton	4 577
			Municipalité de la Paroisse de Sainte-Christine	9 236
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Edmond-de-Grantham	9 529
			Municipalité de la Paroisse de Sainte-Geneviève-de-Batiscan	7 783
			Municipalité de la Paroisse de Sainte-Irène	3 629
			Municipalité de la Paroisse de Sainte-Jeanne-D'Arc	3 338
			Municipalité de la Paroisse de Sainte-Louise	6 852
			Municipalité de la Paroisse de Sainte-Marie-Madeleine	40 011
			Municipalité de la Paroisse de Sainte-Marie-Salomé	15 113
			Municipalité de la Paroisse de Sainte-Praxède	1 760
			Municipalité de la Paroisse de Sainte-Séraphine	4 005
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Étienne-des-Grès	32 533
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Eugène-de-Ladrière	3 065
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Fabien	65 740
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Fabien-de-Panet	10 070
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Frédéric	9 588
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Hilaire-de-Dorset	1 204
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Jean-de-Cherbourg	1 514
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Joachim	13 726
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Jules	5 207
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Léandre	3 615
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Léon-le-Grand (Maskinongé)	6 358
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Léon-Le-Grand (Matapédia)	13 437
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Liguori	22 164
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Majorique-de-Grantham	17 804
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Marc-de-Figuery	8 916
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Marcellin	3 147
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Martin	18 771
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Maurice	36 104
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Moise	6 786
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Narcisse	12 284
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Narcisse-de-Rimouski	11 026
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Nazaire-d'Acton	11 323
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Norbert	8 210
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Octave-de-Métis	6 498
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Odilon-de-Cranbourne	10 311
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Paul-de-la-Croix	3 817
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Pierre-Baptiste	5 580
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Pierre-de-la-Rivière-du-Sud	7 874
			Municipalité de la Paroisse de Saint-René	7 438

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Roch-de-Mékinac	2 035
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Sévère	1 601
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Séverin (Chaudière-Appalaches)	2 464
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Séverin (Mauricie)	8 155
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Siméon	9 138
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Valérien	8 635
			Municipalité de la Paroisse de Saint-Zénon-du-Lac-Humqui	3 802
			Municipalité de la Paroisse de-Saint-Pie-de-Guire	5 875
			Municipalité de la Paroisse d'Hérouxville	11 779
			Municipalité de la Paroisse du Sacré-Coeur-de-Jésus	5 017
			Municipalité de la Paroisse du Saint-Rosaire	7 573
			Municipalité de la Patrie	6 064
			Municipalité de la Pêche	77 717
			Municipalité de la Présentation	33 890
			Municipalité de la Visitation-de-l'Île-Dupas	5 296
			Municipalité de Labelle	21 393
			Municipalité de Lac-au-Saumon	16 991
			Municipalité de Lac-Beauport	102 176
			Municipalité de Lac-des-Écorces	33 659
			Municipalité de Lac-des-Plages	2 953
			Municipalité de Lac-Drolet	11 038
			Municipalité de Lac-du-Cerf	4 448
			Municipalité de Lac-Édouard	467
			Municipalité de Lacolle	9 231
			Municipalité de Lac-Sainte-Marie	4 335
			Municipalité de Lac-Saint-Paul	5 637
			Municipalité de Lac-Simon	4 609
			Municipalité de Lac-Supérieur	21 387
			Municipalité de Lambton	10 693
			Municipalité de l'Ange-Gardien (Capitale-Nationale)	32 162
			Municipalité de l'Ange-Gardien (Outaouais)	66 176
			Municipalité de Lanoraie	39 034
			Municipalité de Lantier	9 440
			Municipalité de L'Ascension	7 258
			Municipalité de l'Ascension-de-Patapédia	1 446
			Municipalité de Laurierville	12 354
			Municipalité de les Méchins	34 842
			Municipalité de l'Île-du-Grand-Calumet	5 641
			Municipalité de l'Islet	35 148
			Municipalité de l'Isle-Verte	10 627
			Municipalité de Litchfield	3 598
			Municipalité de Lyster	13 437
			Municipalité de Maddington Falis	5 454
			Municipalité de Mandeville	14 392
			Municipalité de Maricourt	3 614
			Municipalité de Martinville	6 089
			Municipalité de Maskinongé	16 028
			Municipalité de Matapédia	4 960
			Municipalité de Mayo	6 316
			Municipalité de Messines	14 557
			Municipalité de Milan	2 705
			Municipalité de Mille-Isles	15 122
			Municipalité de Montcalm	6 566
			Municipalité de Montcerf-Lytton	4 008
			Municipalité de Montebello	5 521
			Municipalité de Montpellier	8 337
			Municipalité de Mont-Saint-Grégoire	35 631
			Municipalité de Mont-Saint-Michel	7 632
			Municipalité de Morin-Heights	43 584
			Municipalité de Mulgrave-et-Derry	2 594
			Municipalité de Namur	4 790
			Municipalité de Nantes	14 180
			Municipalité de Napierville	20 932
			Municipalité de New Carlisle	12 127
			Municipalité de Newport	7 830
			Municipalité de Nominigue	17 876
			Municipalité de Notre-Dame-de-Bonsecours	2 341
			Municipalité de Notre-Dame-de-Ham	5 012
			Municipalité de Notre-Dame-de-la-Merci	9 733
			Municipalité de Notre-Dame-de-la-Paix	5 898
			Municipalité de Notre-Dame-de-la-Salette	7 323
			Municipalité de Notre-Dame-de-Pontmain	8 281
			Municipalité de Notre-Dame-des-Bois	10 640
			Municipalité de Notre-Dame-de-Stanbridge	6 273
			Municipalité de Notre-Dame-du-Laus	14 796
			Municipalité de Notre-Dame-du-Portage	14 400
			Municipalité de Nouvelle	14 005
			Municipalité de Noyan	13 154
			Municipalité de Padoue	2 923
			Municipalité de Papineauville	24 993
			Municipalité de Petite-Vallée	2 908
			Municipalité de Piedmont	39 029
			Municipalité de Pike River	4 036
			Municipalité de Piopolis	4 599
			Municipalité de Plaisance	11 176
			Municipalité de Pointe-à-la-Croix	11 872
			Municipalité de Pointe-Calumet	70 488
			Municipalité de Pontiac	66 651
			Municipalité de Port-Daniel-Gascons	23 117
			Municipalité de Preissac	1 786
			Municipalité de Racine	17 234
			Municipalité de Rawdon	119 193
			Municipalité de Ripon	13 306
			Municipalité de Rivière-Beaudette	15 211
			Municipalité de Rivière-Ouelle	10 204

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Municipalité de Rochebaucourt	1 556
			Municipalité de Saint-Adalbert	5 053
			Municipalité de Saint-Adolphe-D'Howard	39 238
			Municipalité de Saint-Adrien	6 710
			Municipalité de Saint-Adrien-d'Irlande	3 985
			Municipalité de Saint-Aimé-du-Lac-des-Îles	6 866
			Municipalité de Saint-Albert	19 226
			Municipalité de Saint-Alexandre	24 323
			Municipalité de Saint-Alexandre-de-Kamouraska	45 067
			Municipalité de Saint-Alexis	12 181
			Municipalité de Saint-Alexis-de-Matapedia	5 080
			Municipalité de Saint-Alfred	5 179
			Municipalité de Saint-Alphonse	7 592
			Municipalité de Saint-Alphonse-Rodriguez	39 879
			Municipalité de Saint-André-Avellin	32 385
			Municipalité de Saint-André-de-Restigouche	1 480
			Municipalité de Saint-Anicet	21 412
			Municipalité de Saint-Antonin	50 494
			Municipalité de Saint-Armand	8 898
			Municipalité de Saint-Barnabé-Sud	10 084
			Municipalité de Saint-Benoît-Labre	11 354
			Municipalité de Saint-Bernard-de-Michaudville	7 518
			Municipalité de Saint-Blaise-sur-Richelieu	19 763
			Municipalité de Saint-Bonaventure	2 164
			Municipalité de Saint-Boniface	48 922
			Municipalité de Saint-Calixte	48 904
			Municipalité de Saint-Chrysostome	23 209
			Municipalité de Saint-Claude	15 155
			Municipalité de Saint-Cléophas-de-Brandon	2 813
			Municipalité de Saint-Clet	14 900
			Municipalité de Saint-Côme	12 514
			Municipalité de Saint-Côme-Linière	31 789
			Municipalité de Saint-Cuthbert	17 077
			Municipalité de Saint-Cyprien (Rivière-du-Loup)	9 562
			Municipalité de Saint-Cyprien-de-Napierville	17 614
			Municipalité de Saint-Cyrille-de-Wendover	59 468
			Municipalité de Saint-Damase	13 635
			Municipalité de Saint-Damase-de-l'Islet	5 681
			Municipalité de Saint-Damien	18 699
			Municipalité de Saint-Denis-de-Brompton	58 872
			Municipalité de Saint-Dominique	25 428
			Municipalité de Saint-Dominique-du-Rosaire	7 720
			Municipalité de Saint-Donat	33 815
			Municipalité de Sainte-Angèle-de-Méridi	10 829
			Municipalité de Sainte-Angèle-de-Prémont	3 962
			Municipalité de Sainte-Anne-de-la-Pérade	15 189
			Municipalité de Sainte-Anne-de-la-Rochelle	7 930
			Municipalité de Sainte-Anne-du-Lac	6 104
			Municipalité de Sainte-Aurèle	6 134
			Municipalité de Sainte-Barbe	5 189
			Municipalité de Sainte-Béatrix	20 437
			Municipalité de Sainte-Catherine-de-Hatley	35 952
			Municipalité de Sainte-Clotilde-de-Beauce	3 267
			Municipalité de Sainte-Clotilde-de-Horton	14 604
			Municipalité de Saint-Édouard	11 635
			Municipalité de Saint-Édouard-de-Maskinongé	2 623
			Municipalité de Sainte-Élisabeth	11 080
			Municipalité de Sainte-Élisabeth-de-Warwick	4 720
			Municipalité de Sainte-Émérie-de-l'Énergie	13 217
			Municipalité de Sainte-Félicité	8 878
			Municipalité de Sainte-Félicité (L'Islet)	3 994
			Municipalité de Sainte-Florence	4 417
			Municipalité de Sainte-Geneviève-de-Berthier	26 117
			Municipalité de Sainte-Gertrude-Manneville	8 167
			Municipalité de Sainte-Hélène-de-Bagot	11 979
			Municipalité de Sainte-Hélène-de-Chester	4 603
			Municipalité de Sainte-Justine-de-Newton	7 746
			Municipalité de Saint-Élie-de-Caxton	30 128
			Municipalité de Sainte-Luce	28 813
			Municipalité de Saint-Elzéar (de-Bonaventure)	4 388
			Municipalité de Sainte-Marcelline-de-Kildare	16 750
			Municipalité de Sainte-Marguerite-Marie	2 254
			Municipalité de Sainte-Marthe	7 409
			Municipalité de Saint-Émile-de-Suffolk	3 678
			Municipalité de Sainte-Paule	1 866
			Municipalité de Sainte-Perpétue	14 167
			Municipalité de Saint-Éphrem-de-Beauce	17 560
			Municipalité de Saint-Épiphanie	8 996
			Municipalité de Sainte-Sabine	3 780
			Municipalité de Sainte-Sophie	184 438
			Municipalité de Sainte-Sophie-d'Halifax	6 777
			Municipalité de Saint-Esprit	10 827
			Municipalité de Sainte-Thècle	20 647
			Municipalité de Sainte-Thérèse-de-Gaspé	10 641
			Municipalité de Saint-Étienne-de-Bolton	6 048
			Municipalité de Saint-Eugène	12 913
			Municipalité de Sainte-Ursule	10 095
			Municipalité de Saint-Faustin-Lac-Carre	46 064
			Municipalité de Saint-Félix-de-Dalquier	9 177
			Municipalité de Saint-Félix-de-Kingsey	9 779
			Municipalité de Saint-Félix-de-Valois	73 667
			Municipalité de Saint-Ferdinand	17 038
			Municipalité de Saint-Ferréol-les-Neiges	30 229
			Municipalité de Saint-Fortunat	2 562
			Municipalité de Saint-François-D'Assise	8 095



Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud	16 382
			Municipalité de Saint-François-Xavier-de-Brompton	30 092
			Municipalité de Saint-François-Xavier-de-Viger	3 278
			Municipalité de Saint-Gabriel-de-Brandon	22 127
			Municipalité de Saint-Gabriel-de-Rimouski	13 949
			Municipalité de Saint-Gabriel-de-Valcartier	16 389
			Municipalité de Saint-Gédéon-de-Beauce	18 502
			Municipalité de Saint-Georges-de-Clarenceville	15 133
			Municipalité de Saint-Georges-de-Windsor	8 686
			Municipalité de Saint-Germain-de-Grantham	60 679
			Municipalité de Saint-Herménégilde	9 968
			Municipalité de Saint-Hippolyte	108 646
			Municipalité de Saint-Hubert-de-Rivière-du-Loup	15 363
			Municipalité de Saint-Hugues	16 199
			Municipalité de Saint-Ignace-de-Loyola	23 545
			Municipalité de Saint-Ignace-de-Stanbridge	7 217
			Municipalité de Saint-Isidore-de-Clifton	7 494
			Municipalité de Saint-Jacques	42 367
			Municipalité de Saint-Jacques-de-Leeds	4 861
			Municipalité de Saint-Jacques-le-Mineur	15 355
			Municipalité de Saint-Jean-de-Brébeuf	3 969
			Municipalité de Saint-Jean-de-Matha	44 766
			Municipalité de Saint-Jean-Port-Joli	24 730
			Municipalité de Saint-Joseph-de-Coleraine	14 468
			Municipalité de Saint-Joseph-de-Lepage	6 885
			Municipalité de Saint-Joseph-des-Érables	4 145
			Municipalité de Saint-Joseph-du-Lac	85 393
			Municipalité de Saint-Jude	16 440
			Municipalité de Saint-Julien	4 366
			Municipalité de Saint-Just-de-Bretenières	6 488
			Municipalité de Saint-Justin	7 415
			Municipalité de Saint-Lambert-de-Lauzon	74 798
			Municipalité de Saint-Liboire	30 993
			Municipalité de Saint-Louis	3 870
			Municipalité de Saint-Louis-de-Blandford	9 297
			Municipalité de Saint-Luc-de-Vincennes	4 893
			Municipalité de Saint-Lucien	20 006
			Municipalité de Saint-Ludger	12 315
			Municipalité de Saint-Malo	6 282
			Municipalité de Saint-Marcel	4 258
			Municipalité de Saint-Marcel-de-Richelieu	6 446
			Municipalité de Saint-Mathieu-D'Harricana	6 569
			Municipalité de Saint-Mathieu-du-Parc	9 428
			Municipalité de Saint-Michel	25 654
			Municipalité de Saint-Michel-des-Saints	12 909
			Municipalité de Saint-Modeste	4 720
			Municipalité de Saint-Norbert-d'Arthabaska	15 306
			Municipalité de Saint-Omer	2 977
			Municipalité de Saint-Onésime-d'Ixworth	7 299
			Municipalité de Saint-Pacôme	18 603
			Municipalité de Saint-Patrice-de-Sherrington	7 921
			Municipalité de Saint-Paul-de-l'Île-aux-Noix	18 396
			Municipalité de Saint-Paulin	13 996
			Municipalité de Saint-Philibert	4 020
			Municipalité de Saint-Pierre-de-Broughton	9 468
			Municipalité de Saint-Polycarpe	20 361
			Municipalité de Saint-Prosper	32 044
			Municipalité de Saint-Prosper-de-Champlain	4 548
			Municipalité de Saint-Rémi-de-Tingwick	4 861
			Municipalité de Saint-René-de-Matane	8 747
			Municipalité de Saint-Robert-Bellarmin	7 404
			Municipalité de Saint-Roch-de-l'Achigan	45 116
			Municipalité de Saint-Roch-Ouest	3 328
			Municipalité de Saint-Romain	4 797
			Municipalité de Saint-Samuel	9 352
			Municipalité de Saint-Sébastien (Estrie)	6 828
			Municipalité de Saint-Sébastien (Montérégie)	6 083
			Municipalité de Saint-Simon	18 528
			Municipalité de Saint-Simon-les-Mines	6 146
			Municipalité de Saint-Sixte	4 822
			Municipalité de Saint-Stanislas	9 603
			Municipalité de Saint-Télesphore	6 856
			Municipalité de Saint-Théodore-d'Acton	20 549
			Municipalité de Saint-Théophile	6 209
			Municipalité de Saint-Tite-des-Caps	13 173
			Municipalité de Saint-Ulric	12 279
			Municipalité de Saint-Valentin	1 507
			Municipalité de Saint-Valère	14 785
			Municipalité de Saint-Valérien-de-Milton	15 571
			Municipalité de Saint-Venant-de-Paquette	1 407
			Municipalité de Saint-Vianney	5 041
			Municipalité de Saint-Victor	16 644
			Municipalité de Saint-Zacharie	15 716
			Municipalité de Saint-Zénon	7 322
			Municipalité de Saint-Zotique	73 357
			Municipalité de Shawville	3 980
			Municipalité de Sheenboro	476
			Municipalité de Shigawake	2 660
			Municipalité de Stanbridge East	9 717
			Municipalité de Stanbridge station	2 217
			Municipalité de Stanstead Est	7 932
			Municipalité de St-Aubert	14 050
			Municipalité de Ste-Julienne	121 072
			Municipalité de St-Gabriel-Lalemant	9 222
			Municipalité de Stoke	29 055

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Municipalité de Stornoway	6 501
			Municipalité de Terrasse-Vaudreuil	18 891
			Municipalité de Tingwick	17 187
			Municipalité de Tourville	5 646
			Municipalité de Très-Saint-Rédempteur	9 900
			Municipalité de Trois-Rives	822
			Municipalité de Val-Brillant	11 730
			Municipalité de Val-des-Bois	5 743
			Municipalité de Val-des-Lacs	7 962
			Municipalité de Val-des-Monts	130 516
			Municipalité de Val-Joli	22 420
			Municipalité de Val-Morin	27 151
			Municipalité de Val-Racine	1 891
			Municipalité de Venise-en-Québec	13 208
			Municipalité de Villeroi	3 754
			Municipalité de Weedon	17 595
			Municipalité de Wotton	16 918
			Municipalité de Yamachiche	5 906
			Municipalité d'East Farnham	5 781
			Municipalité d'East Hereford	3 787
			Municipalité d'Eastman	20 725
			Municipalité d'Elgin	3 447
			Municipalité d'Entrelacs	12 665
			Municipalité des Grosses-Roches	2 980
			Municipalité de-Sainte-Brigide-d'Iberville	14 096
			Municipalité de-Sainte-Lucie-des-Laurentides	12 958
			Municipalité d'Esprit-Saint	3 434
			Municipalité d'Henryville	8 096
			Municipalité d'Huberdeau	8 676
			Municipalité d'Inverness	10 062
			Municipalité d'Irlande	8 586
			Municipalité d'Ivry-sur-le-Lac	4 277
			Municipalité d'Ogden	9 841
			Municipalité d'Oka	60 747
			Municipalité d'Otter Lake	5 533
			Municipalité du Canton de Landrienne	8 662
			Municipalité du Canton de Launay	2 025
			Municipalité du Canton de Lochaber	5 783
			Municipalité du Canton de Saint-Camille	5 566
			Municipalité du Canton de Saint-Godefroi	3 236
			Municipalité du Canton de Valcourt	14 695
			Municipalité du Canton d'Orford	59 528
			Municipalité du Lac-des-Seize-Îles	1 767
			Municipalité du Lac-Frontière	1 207
			Municipalité du Village d'Ayer's Cliff	14 627
			Municipalité du Village de Grandes-Piles	3 518
			Municipalité du Village de Hemmingford	2 587
			Municipalité du Village de la Guadeloupe	15 463
			Municipalité du Village de Lac-Saguay	3 609
			Municipalité du Village de Lawrenceville	3 921
			Municipalité du Village de North Hatley	8 054
			Municipalité du Village de Notre-Dame-du-Bon-Conseil	15 089
			Municipalité du Village de Pointe-des-Cascades	48 135
			Municipalité du Village de Pointe-Fortune	5 050
			Municipalité du Village de Price	21 880
			Municipalité du Village de Sainte-Madeleine	27 257
			Municipalité du Village de Saint-Noël	5 077
			Municipalité du Village de Tring-Jonction	12 639
			Municipalité du Village de Val-David	70 091
			Municipalité du Village de Vaudreuil-sur-le-Lac	9 907
			Municipalité d'Ulverton	4 491
			Municipalité d'Upton	25 107
			Municipalité les Cèdres	55 745
			Municipalité les Coteaux	38 800
			Municipalité les Hauteurs	5 481
			Municipalité les Îles-de-la-Madeleine	163 775
			Municipalité régionale de comté d'Abitibi	2 527
			Municipalité régionale de comté d'Abitibi-Ouest	188 017
			Municipalité régionale de comté de Beauharnois-Salaberry	463 068
			Municipalité régionale de comté de Bellechasse	402 509
			Municipalité régionale de comté de Charlevoix	123 261
			Municipalité régionale de comté de Charlevoix Est	116 283
			Municipalité régionale de comté de Joliette	641 746
			Municipalité régionale de comté de la Haute Côte-Nord	89 199
			Municipalité régionale de comté de la Haute-Yamaska	779 370
			Municipalité régionale de comté de la Nouvelle-Beauce	214 052
			Municipalité régionale de comté de la Vallée-de-l'Or	274 640
			Municipalité régionale de comté de la Vallée-du-Richelieu	871 063
			Municipalité régionale de comté de l'Assomption	1 274 282
			Municipalité régionale de comté de l'Île-d'Orléans	73 602
			Municipalité régionale de comté de Lotbinière	284 001
			Municipalité régionale de comté de Marguerite-D'Youville	788 809
			Municipalité régionale de comté de Matawinie	1 001
			Municipalité régionale de comté de Minganie	26 005
			Municipalité régionale de comté de Pierre-de-Saurel	537 186
			Municipalité régionale de comté de Roussillon	1 477 742
			Municipalité régionale de comté de Rouville	349 776
			Municipalité régionale de comté de Sept-Rivières	189
			Municipalité régionale de comté de Témiscamingue	158 626
			Municipalité régionale de comté les Basques	80 049
			Municipalité Saint-Evariste-de-Forsyth	3 368
			Municipalité Saint-Honoré-de-Shenley	11 316
			Municipalité Saint-Roch-des-Aulnaies, La	5 352
			Paroisse de Notre-Dame-de-Lourdes	6 211
			Paroisse de Sainte-Flavie	9 154

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Total
		<b>Bénéficiaires</b>	
		Paroisse de Saint-Jacques-le-Majeur-de-Wolfestown	1 965
		Pekuakamiulnuatsh Takuhikan	17 820
		Régie de gestion des matières résiduelles de Manicouagan	221 370
		Régie de gestion des matières résiduelles du Bas-Saint-François	108 279
		Régie de gestion des matières résiduelles du Lac-Saint-Jean	930 763
		Régie intermunicipale des déchets Bécancour-Nicolet-Yamaska	240 267
		Régie intermunicipale des déchets de Témiscouata (Dégelis)	162 451
		Régie régionale de gestion des matières résiduelles de Portneuf	760 544
		Village d'Abercorn	3 450
		Village de Brome	2 670
		Village de Grenville	11 773
		Village de Lac-Poulin	1 212
		Village de Portage-du-Fort	2 166
		Village de Roxton Falls	5 263
		Village de Senneville	5 102
		Village de Stukely Sud	11 449
		Ville d'Acton Vale	53 374
		Ville d'Amos	103 437
		Ville d'Amqui	65 356
		Ville d'Asbestos	54 316
		Ville de Baie-d'Urfé	19 883
		Ville de Barkmere	130
		Ville de Beaconsfield	265 407
		Ville de Beauceville	50 447
		Ville de Beaufort	27 455
		Ville de Bedford	8 669
		Ville de Berthierville	13 321
		Ville de Blainville	488 340
		Ville de Boisbriand	191 880
		Ville de Bois-des-Filion	74 608
		Ville de Bonaventure	17 574
		Ville de Boucherville	219 558
		Ville de Bromont	71 048
		Ville de Brossard	771 935
		Ville de Brownsburg-Chatham	82 931
		Ville de Carleton-sur-Mer	32 641
		Ville de Causapscal	24 306
		Ville de Chambly	304 246
		Ville de Chandler	88 279
		Ville de Chapais	13 631
		Ville de Château-Richer	34 171
		Ville de Chibougamau	35 698
		Ville de Coaticook	96 085
		Ville de Cookshire-Eaton	40 590
		Ville de Coteau-du-Lac	43 016
		Ville de Côte-Saint-Luc	411 450
		Ville de Cowansville	67 473
		Ville de Daveluyville	20 572
		Ville de Deux-Montagnes	164 232
		Ville de Disraeli	23 843
		Ville de Dorval	99 416
		Ville de Drummondville	727 736
		Ville de Dunham	37 027
		Ville de East Angus	42 208
		Ville de Farnham	58 542
		Ville de Gaspé	124 574
		Ville de Gatineau	3 610 863
		Ville de Gracefield	11 254
		Ville de Grande-Rivière	40 779
		Ville de Hampstead	92 179
		Ville de Hudson	134 465
		Ville de Kingsey Falls	7 811
		Ville de Kirkland	232 158
		Ville de La Pocatière	39 691
		Ville de La Tuque	76 422
		Ville de Lac-Brome	23 478
		Ville de Lac-Delage	8 502
		Ville de Lachute	78 121
		Ville de Lac-Mégantic	34 879
		Ville de l'Ancienne-Lorette	50 415
		Ville de Laval	4 434 943
		Ville de Lavalltrie	124 415
		Ville de Lévis	1 662 774
		Ville de l'Île-Cadieux	757
		Ville de l'Île-Perrot	86 865
		Ville de Longueuil	2 143 910
		Ville de Lorraine	125 495
		Ville de Louiseville	30 945
		Ville de Magog	288 914
		Ville de Maniwaki	23 633
		Ville de Mascouche	593 720
		Ville de Matane	102 660
		Ville de Métis-Sur-Mer	5 733
		Ville de Mirabel	645 954
		Ville de Mont-Joli	51 080
		Ville de Mont-Laurier	152 666
		Ville de Montmagny	82 176
		Ville de Montréal	17 294 887
		Ville de Montréal-Est	19 715
		Ville de Montréal-Ouest	26 377
		Ville de Mont-Royal	203 933
		Ville de Mont-Tremblant	42 031
		Ville de New Richmond	27 042
		Ville de Notre-Dame-de-l'Île-Perrot	110 700
		Ville de Paspébiac	28 648

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Ville de Percé	35 517
			Ville de Pincourt	142 084
			Ville de Plessisville	43 865
			Ville de Pointe-Claire	364 887
			Ville de Port-Cartier	28 279
			Ville de Prévost	164 396
			Ville de Princeville	46 447
			Ville de Québec	5 154 460
			Ville de Richmond	26 836
			Ville de Rigaud	46 559
			Ville de Rimouski	605 408
			Ville de Rivière-du-Loup	189 986
			Ville de Rivière-Rouge	37 772
			Ville de Rosemère	154 399
			Ville de Rouyn-Noranda	349 909
			Ville de Saguenay	1 545 758
			Ville de Saint-Augustin-de-Desmaures	53 337
			Ville de Saint-Basile-le-Grand	218 797
			Ville de Saint-Bruno-de-Montarville	250 357
			Ville de Saint-Colomban	217 103
			Ville de Sainte-Adèle	161 562
			Ville de Sainte-Agathe-des-Monts (Agglomération)	96 036
			Ville de Sainte-Anne-de-Beaupré	15 991
			Ville de Sainte-Anne-de-Bellevue	49 196
			Ville de Sainte-Anne-des-Plaines	157 366
			Ville de Sainte-Brigitte-de-Laval	78 671
			Ville de Sainte-Marguerite-du-Lac-Masson	35 116
			Ville de Sainte-Marthe-Sur-Le-Lac	250 584
			Ville de Sainte-Thérèse	337 435
			Ville de Saint-Eustache	300 724
			Ville de Saint-Gabriel	26 573
			Ville de Saint-Hyacinthe	427 972
			Ville de Saint-Jean-Sur-Richelieu	733 556
			Ville de Saint-Jérôme	592 951
			Ville de Saint-Joseph-de-Beauce	44 201
			Ville de Saint-Lambert	185 962
			Ville de Saint-Lazare	205 066
			Ville de Saint-Lin-Laurentides	201 255
			Ville de Saint-Pamphile	16 638
			Ville de Saint-Pascal	68 098
			Ville de Saint-Pie	52 766
			Ville de Saint-Rémi	26 600
			Ville de Saint-Tite	24 856
			Ville de Scotstown	7 920
			Ville de Sept-Îles	214 433
			Ville de Shawinigan	362 565
			Ville de Sherbrooke	1 877 961
			Ville de Stanstead	33 430
			Ville de St-Georges	301 777
			Ville de Sutton	38 995
			Ville de Terrebonne	1 121 951
			Ville de Thetford-Mines	295 057
			Ville de Thurso	24 049
			Ville de Trois-Rivières	1 143 402
			Ville de Valcourt	16 028
			Ville de Vaudreuil-Dorion	208 566
			Ville de Victoriaville	568 967
			Ville de Warwick	39 685
			Ville de Waterville	8 816
			Ville de Westmount	277 810
			Ville de Windsor	54 495
			Ville d'Estérel	1 061
			Ville Dollard-des-Ormeaux	582 353
			Ville Saint-Sauveur	63 728
			Subvention matières résiduelles (générale)	(147 500)
			Propulsion Québec	12 500
			Société Québécoise de récupération et de recyclage (Recyc-Québec)	(160 000)
			MELCC - Changements climatiques 2013-2020	21 585 432
			2.1 - Programme Climat-municipalités	1 303 351
			Communauté maritime des Îles-de-la-Madeleine	89 240
			Municipalité d'Ascot Corner	52 621
			Municipalité de Beaumont	25 000
			Municipalité du Canton de Saint-Camille	25 000
			Municipalité régionale de comté de Brome-Missisquoi	175 805
			Municipalité régionale de comté de Montmagny	14 925
			Municipalité régionale de comté de Papineau	25 000
			Régie de gestion des matières résiduelles du Lac-Saint-Jean	18 750
			Régie intermunicipale du centre de valorisation des matières résiduelles du	
			Haut-Saint-François et de Sherbrooke	16 000
			Regroupement des organismes de bassins versants du Québec	1 000
			Village de Tadoussac	25 000
			Ville de Candiac	15 000
			Ville de Joliette	16 313
			Ville de Lachute	64 750
			Ville de Laval	257 269
			Ville de Montmagny	17 100
			Ville de New Richmond	95 336
			Ville de Québec	25 000
			Ville de Richmond	14 999
			Ville de Rivière-du-Loup	25 000
			Ville de Sainte-Anne-des-Plaines	11 257
			Ville de Sainte-Julie	18 800
			Ville de Sainte-Marie	25 000
			Ville de Victoriaville	249 188
			2.5 - Climat-Sol Plus	208 777

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Ville de Montréal	96 314
			Ville de Saint-Joseph-de-Beauce	112 463
		4.2 - Travaux d'optimisation des initiatives de réduction d'émissions de GES		238 000
			Coop Carbone, La	168 000
			FPInnovations	70 000
		6.1 - Soutien à Ouranos pour des projets en adaptation		1 500 000
			Ouranos inc.	1 500 000
		7.1 - Sensibilisation aux enjeux des CC et promotion des initiatives gouvernementales		450 000
			Réseau Environnement inc.	450 000
		8.4 - Partenariats structurants (continuité et nouveaux) en matière de lutte aux changements climatiques		1 949 777
			Centre d'écologie urbaine de Montréal	116 253
			Conseil pour le développement de l'agriculture du Québec	166 629
			Conservation de la Nature - Québec	228 750
			Écobâtiment	121 786
			Équiterre	190 304
			Fondation Estrienne en Environnement inc.	3 000
			Fondation Monique-Fitz-Back pour l'éducation au développement durable	74 084
			Forêt d'Arden, coopérative de solidarité	50 000
			Groupe d'éducation et d'écovigilance de l'eau [G3E]	159 653
			Institut du véhicule innovant	94 200
			Institut québécois du carbone	1 500
			Mobilité électrique Canada [MEC]	10 000
			Ordre professionnel des urbanistes du Québec	10 000
			Régénération Canada	3 000
			Régroupement des organismes de bassins versants du Québec	125 000
			Réseau Environnement inc.	5 000
			Université Laval	17 500
			Vélo Québec association	337 500
			Vivre en Ville: le regroup. pour le dévelop. urbain, rural et villageois viable	235 619
		9.1 - Partenariats internationaux du Québec		108 754
			Ass. québécoise des organismes de coopération internationale [AQOCI]	4 941
			Association Climatable	1 393
			Enjeu et environnement jeunesse inc.	6 004
			Institut international du développement durable (IIDD)	22 523
			International Council on Clean Transportation inc., The (ICCT)	23 867
			Ouranos inc.	4 000
			Partenariat international d'action sur le carbone [ICAP]	36 328
			Réseau Environnement inc.	2 500
			Secrétariat International de l'Eau, Le	3 197
			Université de Sherbrooke	4 000
		9.2 - Contribuer au renforcement des capacités et aux transferts technologiques auprès des pays		4 988 928
			Audace Technologies inc.	9 702
			Biothermica Technologies inc.	249 904
			Carrefour de solidarité internationale Sherbrooke inc. (CSI-S)	85 295
			Carrefour international	219 731
			Centre de solidarité internationale du Saguenay Lac Saint-Jean inc.	145 125
			Centre d'étude et de coopération internationale	600 000
			Centre international Unisfera	225 000
			Comité de Solidarité/Trois-Rivières	99 106
			École Polytechnique de Montréal	349 831
			Econoler inc.	246 163
			Fondation Paul Gérin-Lajoie pour la Coopération internationale, La	159 181
			ID Territoires	337 068
			Organisation catholique canadienne pour le développement et la paix	420 119
			Ouranos inc.	250 000
			Oxfam-Québec	337 500
			Secrétariat International de l'Eau, Le	84 250
			Socodevi: Société de coopération pour le développement international	349 270
			Technologies Ecofixe inc.	327 082
			Umalia inc.	192 929
			Université Laval	301 674
		11.1 - Bilan carbone de l'administration publique		1 503
			Coop FA	329
			Forêt d'Arden, coopérative de solidarité	1 174
		12.1 - Participation à la Western Climate Initiative (WCI inc)		1 964 322
			Western Climate Initiative inc.	1 964 322
		23.1 - Programme de soutien à la valorisation des biosolides		3 200 000
			Société Québécoise de récupération et de recyclage (Recyc-Québec)	3 200 000
		23.2 - Programme de traitement des matières organiques par biométhanisation et compostage		1 834 354
			Bureau de normalisation du Québec [BNQ]	15 000
			Multitech Environnement	96 090
			Régie intermunicipale de gestion des déchets solides de la région de Coaticook	486 462
			Régie intermunicipale de gestion des matières résiduelles de Brome-Missisquoi	1 236 802
		23.3 - Programme de compostage pour petites municipalités		2 657 667
			Société Québécoise de récupération et de recyclage (Recyc-Québec)	2 657 667
		23.4 - Étendre la responsabilité élargie du producteur aux appareils de réfrigération, congélation et climatisation		1 180 000
			Société Québécoise de récupération et de recyclage (Recyc-Québec)	1 180 000
MERN				950 000
		MERN - Changements climatiques 2013-2020		950 000
		18.1 Programme d'efficacité énergétique et de conversion vers des énergies moins émettrices de GES		1 500 000
			Société en commandite Gaz Métro	1 500 000
		24.1 Soutien au développement des bioénergies pour réduire les émissions de GES à court terme		(550 000)
			Bioénergie La Tuque	(550 000)
MRIF				278 000
		MRIF - Changements climatiques 2013-2020		278 000
		9.4 - Renforcer les capacités des pays francophones les plus vulnérables à négocier et à mettre en oeuvre les engagements climatiques internationaux et soutenir l'action jeunesse dans le cadre des enjeux de la lutte contre les chang. clim		278 000
			Institut de la Francophonie pour le développement durable	118 000
			Office Québec-Monde pour la jeunesse [OQMJ]	160 000

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
MSP				5 088 093
				5 088 093
		<b>MSP - Changements climatiques 2013-2020</b>		
		<b>3.1 - Système de surveillance, de prévision, de suivi et d'alerte relatifs aux alées pouvant s'accroître sous l'effet des changements climatiques</b>		<b>263 093</b>
		Conseil gouver. l'eau bassins versants Riv. St-François [COGESAF]		33 100
		Municipalité de Mandeville		7 428
		Municipalité de Saint-Joseph-des-Érables		18 510
		Municipalité de Saint-Lambert-de-Lauzon		9 255
		Municipalité de Scott		10 865
		Municipalité régionale de comté de Maskinongé		99 867
		Ville de Beauceville		14 516
		Ville de Châteauguay		6 992
		Ville de Cowansville		5 564
		Ville de Deux-Montagnes		6 879
		Ville de Gatineau		26 219
		Ville de Magog		20 046
		Ville de Saint-Joseph-de-Beauce		3 852
		<b>3.2 Soutien aux municipalités pour la réalisation de projets de prévention de sinistres</b>		<b>4 800 000</b>
		Municipalité de Chelsea		1 800 000
		Ville de Saint-Lazare		3 000 000
		<b>3.3 Accroissement de la résilience des systèmes et infrastructures essentiels face aux changements climatiques</b>		<b>25 000</b>
		Ouranos inc.		25 000
MSSS				<b>3 430 069</b>
		<b>MSSS - Changements climatiques 2013-2020</b>		<b>3 430 069</b>
		<b>6.4 - Analyse de risque, surveillance et prévention pour les maladies infectieuses liées au climat</b>		<b>369 500</b>
		Institut national de santé publique du Québec		369 500
		<b>6.5 - Programmes de recherche ciblés en analyse des risques et vulnérabilités de santé liés aux changements climatiques</b>		<b>395 500</b>
		Institut national de santé publique du Québec		395 500
		<b>6.6 - Observatoire de suivi des adaptations en santé</b>		<b>490 219</b>
		Institut national de santé publique du Québec		20 000
		Université Laval		470 219
		<b>26.1 - Lutte aux effets de la chaleur : développement des connaissances et renforcement des modes d'intervention (canicule et îlots de chaleur)</b>		<b>1 809 500</b>
		Conseil régional de l'environnement de Montréal		160 000
		Institut national de santé publique du Québec		1 489 500
		Nature Québec		160 000
		<b>26.2 - Soutien à la stratégie québécoise de réduction des pollens dans une perspective de changements climatiques</b>		<b>135 350</b>
		Arrondissement Ville-Marie		63 410
		Association pulmonaire du Québec		22 500
		Institut national de santé publique du Québec		31 500
		Université Laval		17 940
		<b>26.3 - Réduction des impacts psychosociaux liés aux événements météorologiques extrêmes</b>		<b>230 000</b>
		Institut national de santé publique du Québec		230 000
MTQ				<b>252 814 503</b>
				(509 108)
		<b>MTQ - Changements climatiques 2006-2012</b>		
		<b>Action 7 (PAMTAA) - Programme d'aide gouvernementale aux modes de transports alternatifs à l'automobile</b>		<b>(51 262)</b>
		Ville de Lac-Mégantic		(51 262)
		<b>Action 8 - Programme Favoriser l'implantation de projets intermodaux pour le transport des marchandises</b>		<b>(57 750)</b>
		Traverse du Lac Témiscouata, La		(57 750)
		<b>Action 9 - Programme d'aide gouv. à l'amélioration de l'efficacité énergétique dans le transport des marchandises</b>		<b>(400 096)</b>
		Canada Steamship Lines [Marque de Commerce]		(491)
		Rio Tinto Alcan inc.		(399 605)
		<b>MTQ - Changements climatiques 2013-2020</b>		<b>253 323 611</b>
		<b>Fonds des réseaux de transport terrestre (FORT)</b>		<b>233 800 000</b>
		Fonds des réseaux de transport terrestre (FORT)		233 800 000
		<b>13.4 - Programme d'aide financière aux infrastructures cyclables et piétonnes - Véloce II - Volet 1</b>		<b>(33 848)</b>
		Ville de Sherbrooke		(33 848)
		<b>14.10 - Support à l'implantation de bornes de recharge le long des principaux axes routiers (MAJEcon)</b>		<b>210 848</b>
		Hydro-Québec		80 000
		Municipalité de Hébertville		34 500
		Municipalité de la Paroisse de la Doré		34 500
		Municipalité de Labelle		34 500
		Municipalité de Weedon		34 500
		Ville Dégelis		(7 152)
		<b>14.2 Déploiement des véhicules électriques (MTQ)</b>		<b>1 350 000</b>
		Fondation Québécoise d'Éducation en Sécurité Routière		1 350 000
		<b>14.3 - Promotion, communication et sensibilisation sur les véhicules électriques</b>		<b>66 885</b>
		Équiterre		66 885
		<b>15.1 - Programme visant la réduction des émissions de GES par le développement du transport intermodal (PREGTI)</b>		<b>(576 409)</b>
		Groupe TYT inc.		370 091
		Minéraux Midatlantic inc.		103 500
		Track Vale International inc.		(300 000)
		Trans Rail FN 27 inc.		(750 000)
		<b>16.1 - Programme d'aide à l'amélioration de l'efficacité du transport maritime, aérien et ferroviaire en matière de réduction des émissions de GES (PETMAF)</b>		<b>5 634 491</b>
		Aéroport de Québec inc.		(189 750)
		Canada Steamship Lines [Marque de Commerce]		2 200 000
		Montreal Gateway Terminals Partnership		2 081 989
		Navigation Madeleine inc.		150 313
		Océan Remorquage Québec inc.		44 619
		Termontr Montréal inc.		1 347 320
		<b>17.1 - Programme d'aide à la réduction des émissions de GES dans le transport routier des marchandises</b>		<b>12 871 644</b>
		9336-7548 Québec inc.		449
		10036218 Canada inc.		539
		10544825 Canada inc.		2 651

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			10720119 Canada inc.	456
			11257617 Canada inc.	4 401
			130247 Canada inc. (Pavage Inter Cité)	1 860
			133678 Canada inc.	19 239
			141200 Canada ltée	21 109
			143342 Transport Canada inc.	351
			148807 Canada inc.	447
			149385 Canada inc.	1 401
			161371 Canada inc.	1 746
			173504 Canada inc.	2 774
			2313-7292 Québec inc.	39 677
			2315-0600 Québec inc.	17 818
			2418-7064 Québec inc.	278
			2428-7666 Québec inc.	447
			2537-4026 Québec inc.	6 580
			2538-2011 Québec inc.	1 845
			2540-0581 Québec inc.	590
			2542-0621 Québec inc.	894
			2635-8762 Québec inc.	128 549
			2643-8168 Québec inc.	1 170
			2701545 Canada inc.	287 926
			2730-8303 Québec inc.	3 644
			2739-7272 Québec inc.	447
			2747-8353 Québec inc.	79 448
			2754-8155 Québec inc.	1 287
			2758-5793 Québec inc.	3 900
			2842-0941 Québec inc.	1 845
			2847205 Canada inc.	2 135
			2855-5324 Québec inc.	15 342
			2864-3161 Québec inc.	8 420
			2945-2349 Québec inc.	4 316
			2946-9673 Québec inc.	7 793
			2951291 Canada inc.	4 094
			2956-1933 Québec inc.	1 440
			2969-7786 Québec inc.	525
			2973-0181 Québec inc.	1 994
			3090-8149 Québec inc.	266
			3093-1968 Québec inc.	2 178
			3093-6322 Québec inc.	1 862
			3096-7087 Québec inc.	506
			3102-3013 Québec inc.	12 351
			3235149 Canada inc.	4 500
			3495965 Canada inc.	12 311
			3842258 Canada inc.	8 806
			3853454 Canada inc.	10 977
			4262891 Canada inc.	1 420
			4306201 Canada inc.	1 806
			4472390 Canada inc.	2 084
			6003729 Canada inc.	462
			6097391 Canada inc.	57 311
			6100694 Canada inc.	490
			6136915 Canada inc.	32 905
			6144527 Canada inc.	20 346
			6401686 Canada inc.	450
			6408117 Canada inc.	425
			6472753 Canada inc.	2 920
			6571786 Canada ltée	4 617
			6649611 Canada inc.	307
			6853757 Canada inc.	3 478
			6941931 Canada inc.	957
			7/24 Express inc.	1 322
			7073569 Canada inc.	3 888
			7194498 Canada inc.	984
			7581394 Canada inc.	587
			7588500 Canada inc.	450
			7638477 Canada inc.	6 956
			7741707 Canada inc.	390
			7781059 Canada inc.	394
			7784821 Canada inc.	1 170
			7797729 Canada inc.	509
			7824505 Canada inc.	449
			7854293 Canada inc.	4 645
			7895585 Canada inc.	5 660
			8032467 Canada inc.	8 077
			8140499 Canada inc.	3 000
			8142998 Canada inc.	528
			8190321 Canada inc.	47 859
			8261458 Canada inc.	449
			8339716 Canada inc.	10 261
			8344795 Canada inc.	38 180
			8396710 Canada inc.	5 531
			8453098 Canada inc.	1 167
			9002-0660 Québec inc.	505
			9003-3507 Québec inc.	1 800
			9004-0791 Québec inc.	1 959
			9007-6720 Québec inc.	52 532
			9009-6173 Québec inc.	269
			9010-8523 Québec inc.	70 399
			9012-5584 Québec inc.	1 153
			9014-5905 Québec inc.	4 022
			9018-9697 Québec inc. (Entreprises TDG enr.)	3 924
			9019-4036 Québec inc.	1 869
			9021-5260 Québec inc.	843
			9022-8834 Québec inc.	382
			9034-0308 Québec inc.	318

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			9039-1095 Québec inc.	428
			9042-4490 Québec inc.	2 235
			9045-3499 Québec inc. (Claude Baril Excavation)	887
			9048-9493 Québec inc.	17 224
			9051-2500 Québec inc.	10 934
			9051-9083 Québec inc.	536
			9052-9025 Québec inc.	19 391
			9053-2193 Québec inc.	482
			9056-7363 Québec inc.	441
			9057-8618 Québec inc.	1 114
			9061-2474 Québec inc.	1 601
			9061-4116 Québec inc.	1 869
			9062-0964 Québec inc.	86 722
			9062-6300 Québec inc.	813
			9062-7290 Québec inc. (Camionnage de marchandises ordinaires)	1 880
			9062-8660 Québec inc.	894
			9063-3314 Québec inc.	1 491
			9063-7919 Québec inc.	447
			9064-4287 Québec inc.	81 397
			9067-9002 Québec inc.	3 000
			9068-2410 Québec inc.	2 716
			9071-1573 Québec inc.	2 940
			9075-1330 Québec inc.	528
			9076-7286 Québec inc.	9 221
			9077-5164 Québec inc.	3 320
			9080-8304 Québec inc.	1 500
			9081-0797 Québec inc.	3 153
			9083-5075 Québec inc.	3 000
			9085-4969 Québec inc.	605
			9086-4000 Québec inc.	840
			9091-0985 Québec inc.	668
			9094-2673 Québec inc.	4 748
			9094-3598 Québec inc. (Transport Gaétan St-Yves)	1 983
			9094-5551 Québec inc.	734
			9099-6141 Québec inc.	21 272
			9101-6675 Québec inc.	19 095
			9103-1955 Québec inc.	668
			9104-3786 Québec inc.	4 470
			9105-3090 Québec inc.	15 431
			9106-9971 Québec inc.	5 953
			9107-8451 Québec inc.	494
			9108-0994 Québec inc.	1 960
			9109-2353 Québec inc.	6 160
			9111-8083 Québec inc.	447
			9112081 Canada inc.	840
			9115-6497 Québec inc.	511
			9119-4662 Québec inc.	11 225
			9122-3081 Québec inc.	4 913
			9124-4277 Québec inc.	4 607
			9127-2385 Québec inc.	42 529
			9128-7938 Québec inc.	5 205
			9128-8662 Québec inc.	447
			9128-8696 Québec inc.	387
			9129-9701 Québec inc.	527
			9130-6019 Québec inc.	1 106
			9130-6712 Québec inc.	533
			9130-7819 Québec inc.	1 350
			9131-0516 Québec inc.	330
			9135-5271 Québec inc.	2 760
			9135-5685 Québec inc.	2 655
			9135-7046 Québec inc.	4 554
			9136-7151 Québec inc.	2 564
			9139-8834 Québec inc.	64 859
			9144-0917 Québec inc.	4 639
			9144-5833 Québec inc.	500
			9146-5633 Québec inc.	1 281
			9149-8212 Québec inc.	796
			9150-3342 Québec inc.	5 661
			9150-4704 Québec inc.	525
			9152-0940 Québec inc.	729
			9155-1382 Québec inc.	3 531
			9155-3073 Québec inc.	33 571
			9155-8205 Québec inc.	514
			9157-6710 Québec inc.	683
			9158-6123 Québec inc.	963
			9160-8000 Québec inc.	2 315
			9161-3380 Québec inc.	1 157
			9161-7613 Québec inc.	450
			9162-7331 Québec inc.	4 604
			9162-9436 Québec inc.	1 869
			9164-6307 Québec inc.	7 859
			9164-8345 Québec inc.	4 635
			9166-4151 Québec inc.	3 851
			9173-5217 Québec inc.	718
			9174-2478 Québec inc.	12 245
			9174-6107 Québec inc.	4 843
			9177-9736 Québec inc.	28 892
			9178-3720 Québec inc.	564
			9180-4260 Québec inc.	3 000
			9182-5075 Québec inc.	447
			9182-9184 Québec inc.	6 000
			9183-3079 Québec inc.	5 202
			9183-5215 Québec inc.	2 047
			9185-8449 Québec inc.	524
			9187-3232 Québec inc.	228



Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			9187-4719 Québec inc.	1 111
			9187-8892 Québec inc.	447
			9190-6263 Québec inc.	420
			9191-8847 Québec inc.	4 031
			9192-7178 Québec inc.	450
			9193-4497 Québec inc.	428
			9196-3629 Québec inc.	1 620
			9201-6500 Québec inc.	1 818
			9204-8909 Québec inc.	30 887
			9206-0722 Québec inc.	1 766
			9206-2371 Québec inc.	4 301
			9206-3304 Québec inc.	4 062
			9208-1496 Québec inc.	4 552
			9209-7757 Québec inc.	435
			9210-7911 Québec inc.	1 167
			9210-9487 Québec inc.	592
			9213-9096 Québec inc.	7 445
			9215-4053 Québec inc.	653
			9215-5720 Québec inc.	1 725
			9218-5693 Québec inc.	535
			9219-8720 Québec inc.	419
			9220-7455 Québec inc.	3 555
			9221-0194 Québec inc.	1 767
			9221-2489 Québec inc.	3 971
			9221-2927 Québec inc.	515
			9223-3436 Québec inc.	564
			9225-6783 Québec inc.	10 628
			9226-5776 Québec inc.	7 684
			9228-1575 Québec inc.	708
			9243-2475 Québec inc.	1 880
			9244-1278 Québec inc.	4 253
			9247-5581 Québec inc.	13 520
			9248-9855 Québec inc. (M.D. Logistique)	447
			9249-1729 Québec inc.	447
			9249-6306 Québec inc. (L.K. Transport)	5 214
			9251-3472 Québec inc.	998
			9251-5063 Québec inc.	1 527
			9251-9669 Québec inc.	447
			9252-9320 Québec inc.	1 656
			9253-5582 Québec inc.	1 913
			9254-0236 Québec inc.	510
			9259015 Canada inc.	447
			9259-3920 Québec inc.	3 936
			9260-1251 Québec inc.	17 487
			9261-2860 Québec inc.	564
			9264-3832 Québec inc.	450
			9264-4913 Québec inc.	1 800
			9265-1744 Québec inc.	5 732
			9266-9779 Québec inc.	12 071
			9270-0772 Québec inc.	1 034
			9276-2822 Québec inc.	4 088
			9277-4215 Québec inc.	1 950
			9277-8372 Québec inc.	107 254
			9279-8602 Québec inc.	982
			9283-3540 Québec inc.	840
			9284-0602 Québec inc.	13 873
			9285-5287 Québec inc.	13 935
			9288-3479 Québec inc.	960
			9290-5678 Québec inc.	782
			9293-1906 Québec inc.	318
			9293-4199 Québec inc.	580
			9293-7689 Québec inc.	2 399
			9294-6094 Québec inc.	447
			9298-1281 Québec inc.	718
			9300-8514 Québec inc.	3 743
			9302-3083 Québec inc.	450
			9305-6489 Québec inc.	831
			9307-2916 Québec inc.	528
			9311-5137 Québec inc.	584
			9311-7877 Québec inc.	525
			9313-7651 Québec inc.	207
			9314-2685 Québec inc.	40 509
			9315-1611 Québec inc.	668
			9316-1115 Québec inc.	525
			9318-9900 Québec inc.	478
			9321-5887 Québec inc.	515
			9323-2635 Québec inc.	75 000
			9326-5221 Québec inc.	450
			9327-1773 Québec inc.	447
			9327-8224 Québec inc.	660
			9328-5989 Québec inc.	1 000
			9330-8070 Québec inc.	3 447
			9331-4623 Québec inc.	1 766
			9332-4960 Québec inc.	450
			9332-6072 Québec inc.	12 082
			9336-3190 Québec inc.	3 262
			9336-8967 Québec inc.	5 497
			9336-9676 Québec inc.	347
			9341-6527 Québec inc.	637
			9342-5205 Québec inc.	1 188
			9343-1518 Québec inc.	2 576
			9343-9214 Québec inc.	3 394
			9344-5849 Québec inc.	960
			9345-4395 Québec inc.	293
			9348-7221 Québec inc.	510

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			9349-1108 Québec inc.	509
			9349-6073 Québec inc.	1 900
			9350-0270 Québec inc.	12 094
			9352-8750 Québec inc.	2 331
			9353-3156 Québec inc. (Camionnage de marchandises ordinaires)	4 200
			9354-1472 Québec inc.	669
			9354-8816 Québec inc.	2 620
			9356-5984 Québec inc.	513
			9356-8905 Québec inc.	479
			9357-1297 Québec inc.	2 495
			9357-3954 Québec inc.	500
			9357-8037 Québec inc.	325
			9358-8457 Québec inc.	347
			9361-1465 Québec inc.	4 542
			9361-2638 Québec inc.	447
			9361-6860 Québec inc.	2 514
			9361-9955 Québec inc.	2 895
			9364-4110 Québec inc.	1 211
			9364-6446 Québec inc.	446
			9364-7543 Québec inc.	1 800
			9368-6798 Québec inc.	2 068
			9369-9247 Québec inc.	5 607
			9370-9236 Québec inc.	1 167
			9371-3337 Québec inc.	251
			9371-6314 Québec inc.	299
			9371-7494 Québec inc.	1 797
			9371-8112 Québec inc.	1 380
			9372-2981 Québec inc.	390
			9373-6643 Québec inc.	492
			9374-8911 Québec inc.	509
			9375-4893 Québec inc.	1 953
			9375-7052 Québec inc.	741
			9376-6376 Québec inc.	370
			9377-3562 Québec inc.	669
			9379-8064 Québec inc.	1 200
			9381-0414 Québec inc.	1 341
			9381-2311 Québec inc.	5 085
			9382-1262 Québec inc.	456
			9382-4191 Québec inc.	3 179
			9382-9448 Québec inc.	1 347
			9384-3209 Québec inc.	1 078
			9385-1780 Québec inc.	5 430
			9385-7332 Québec inc.	653
			9386-5780 Québec inc.	1 093
			9386-8719 Québec inc.	4 464
			9387-3834 Québec inc.	1 004
			9393-7340 Québec inc.	2 784
			9394-5020 Québec inc.	4 028
			9400-4470 Québec inc.	490
			9401-7951 Québec inc.	5 188
			9405-5803 Québec inc.	447
			9546529 Canada inc.	426
			9615113 Canada inc.	509
			9914846 Canada inc.	4 809
			9928952 Canada inc.	978
			A. Lefort Transport ltée	3 665
			Abattoir Besson ltée	1 529
			Aciers Solider inc., Les	580
			AD environnement inc.	1 953
			Adanis transports inc.	4 416
			Adrien Gagné inc.	960
			Agri-Bienco inc.	2 051
			Alain Gélinas Transport-service inc.	390
			Alain Normand Transport inc.	13 090
			Alain Parent inc.	2 700
			Alex Xpress 2007 inc.	293
			Aliments Horizon Nature inc.	3 000
			Altitech International inc.	3 000
			Aménagement "Côté Jardin" inc.	62 500
			André Genesse inc.	499
			André Lacroix et Fils inc.	1 770
			Andy transport inc.	261 003
			April Super Flo inc.	4 048
			Artisans du rêve inc., Les	707
			B. Frégeau et fils inc.	2 426
			B. Roy Transport inc.	2 906
			Barbu Transport inc.	3 320
			BDF Logistique inc.	447
			Bélanger S.R. inc.	1 845
			Bellemare Béton inc.	5 057
			Bel-O Transports inc.	21 117
			Beloeil Transit inc.	897
			Benoît Piché & fils inc.	447
			Béton Laurier inc.	1 125
			Béton Mobile Dalpé inc.	1 862
			Béton Rive-Sud [1990] inc.	1 594
			Billots Sélect Mégantic inc., Les	2 050
			Bio Biscuit inc.	4 867
			Bossé, Louis Alexandre (élevage de bétail)	336
			Bourret International inc.	20 814
			Bruno & Nick inc.	1 428
			Bruno Dupuis Transports inc.	1 956
			Busque, Éric	329
			C. K. Blair inc.	1 845
			C.A. Transport inc.	606

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Total
		<b>Bénéficiaires</b>	
		C.A.T. inc.	628 705
		C.H.A.D. Transport inc.	583
		C.M.D. Transit inc.	450
		C.M.W. Express inc.	30 563
		C.R.S. Express inc.	28 414
		Cabane à Lionel s.e.n.c., La	438
		Camionnage Cal Tex Canada-USA ltée	12 091
		Camionnage Énergie Express inc.	17 590
		Camionnage Énergie fresh express inc.	108 555
		Camionnage M.C.D.K. inc.	40 576
		Camionnages R. Giroux et Fils inc., Les	4 786
		Cam-Trac Sag-Lac inc.	1 583
		Canchi Bon Trading compagny	1 047
		Capital Propane inc.	5 445
		Cargo Kahkashan	123 954
		Cargo Samana inc.	450
		Carmel Gauthier inc.	3 265
		Carrière Bernier ltée	3 273
		Cascades Transport inc.	40 759
		Centre de formation en transport de Charlesbourg (CS des Premières-Seigneuries)	15 482
		CGM Transport inc.	3 900
		CH Express inc.	74 790
		Charbonnerie Champlain ltée	800
		Charpland inc.	447
		Cie de transport Int'l Skyway ltée	948
		Ciment Ro-No ltée	1 295
		Claude Bonhomme logistics inc.	1 862
		Claveau, Réal (transport réka enr.)	1 968
		Clément Potvin & fils inc.	589
		Clôture SPEC-II inc.	2 312
		Club Floral inc.	7 099
		Commission scolaire de la Rivière-du-Nord	25 033
		Compagnie Regitan ltée, La	909
		Construction et pavage Portneuf inc.	6 191
		Construction Valard [Québec] inc.	502
		Constructions Christian Ledoux inc., Les	552
		Conteneurs Ecoplus inc.	4 130
		Contrans Vrac inc.	9 222
		Contrôles véhiculaires Protek inc.	2 500
		Copeaux de Bois Laurentien [1986] inc.	3 998
		Copeaux Kyling inc.	768
		Cotelea transport inc.	538
		Courant Plus inc.	75 000
		Courteau Transport inc.	782
		Couverture Montréal-Nord ltée	2 676
		Crisco Transit inc.	1 845
		Cultures céréalières Lapointe et associés s.e.n.c.	1 598
		D.A.B. Transport inc.	5 450
		D.M. Breton inc.	6 407
		Daigle express Transport inc.	6 010
		Danaca transport Montréal ltée	8 766
		Daniel Raducu transport inc.	300
		Delta Transport inc.	1 050
		Déménagements Tremblay Express ltée, Les	68 283
		Demers transit inc.	569
		Dinev Transport inc.	1 660
		Dista-Pro inc.	261
		Distribution Côte-Nord inc.	3 000
		Distribution Signal inc.	1 680
		Distribution SKMB inc.	6 311
		Distributions Carl Beaulac inc., Les	8 337
		Distributions Malbert inc., Les	1 788
		DN Express inc.	447
		Domi Express inc.	15 044
		Dulac & fils cie ltée	1 178
		Dupuis et Fils Brins de scie inc.	5 222
		E. Gagnon et fils ltée	12 025
		E. Larouche inc.	876
		E. Gagnon et Fils ltée	18 654
		EBI énergie inc.	663 759
		EBI Environnement inc.	712 967
		EBI Montréal inc.	20 631
		Écotrans inc.	1 010
		Emballages Mitchel-Lincoln ltée	7 290
		Entreposages Marco inc.	515
		Entrepôt Victo inc.	1 718
		Entrepôts Lafrance inc.	9 227
		Entreprise G. Lajole inc.	173 402
		Entreprise Keurentjes inc.	1 953
		Entreprise T.R.A. [2011] inc.	75 000
		Entreprises AKT inc., Les	535
		Entreprises B & M & P Beauregard & ass. inc., Les	12 547
		Entreprises Claude Boutin [1998] inc., Les	810
		Entreprises Claude Boutin [2005] inc., Les	405
		Entreprises d'Auteuil & fils inc., Les	2 426
		Entreprises de Construction St-Raymond inc., Les	896
		Entreprises Delorme inc.	1 443
		Entreprises en vrac M.H. inc., Les	1 488
		Entreprises Gilbert Denis inc., Les	390
		Entreprises Jacques Beaudet inc., Les	2 889
		Entreprises Jean-Denis Roy inc., Les	1 940
		Entreprises Jonathan Lecours inc.	540
		Entreprises K.L. Mainville inc., Les	89 361
		Entreprises Lafrance division grains inc., Les	3 822
		Entreprises Lise Lavoie inc., Les	9 985

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Total
		<b>Bénéficiaires</b>	
		Entreprises Luc Charland inc., Les	660
		Entreprises Marc Gagné inc., Les	2 130
		Entreprises Maxime Marquis inc., Les	7 443
		Entreprises Pion inc., Les	1 845
		Entreprises Presqu'île inc., Les	3 493
		Entreprises R. Deslippe inc., Les	2 034
		Entreprises R. et R. Lachance inc., Les	465
		Entreprises Roger Lavoie inc., Les	3 738
		Entreprises Steve Pagé inc.	907
		Entreprises Truck n'roll inc., Les	9 721
		Entreprises Yvon D'Astous & fils inc., Les	584
		Équipements Civilpro inc.	3 188
		ET Transport	345
		Excavation A.S. 2007 inc.	2 630
		Excavation Bromont inc.	2 068
		Excavation Daniel Bonneau inc.	495
		Excavation Gabriel Gravel inc.	3 927
		Excavation Normand Majeau inc.	4 108
		Excavations Brousseau & fils inc., Les	2 034
		Excavations F. Cousineau inc., Les	1 659
		Excavations G. Allard inc., Les	1 770
		Excavations Ste-Croix inc., Les	248
		Excavations Tourigny inc.	1 988
		Excavations Yvon Houle & fils inc., Les	3 059
		Express A.G.D. Verchères inc.	2 225
		Express Gee-Tee inc.	1 974
		Express Hydraulique inc., L'	690
		Express Madaco inc.	419
		Express Rondeau inc.	4 212
		Express Stéphane Pelletier inc.	330
		F. Express inc.	77
		F.A.R.S. Location Probec (2441-1167 Québec inc.)	3 092
		Ferme A. & Y. Lambert inc.	2 007
		Ferme B.B.D. inc.	1 956
		Ferme CM Tétreault enr.	4 999
		Ferme Daigneault SENC	1 340
		Ferme Edpa inc.	1 384
		Ferme Gépaquette [2009] inc.	1 950
		Ferme Girelou inc.	441
		Ferme J.A. Lauzon inc.	2 381
		Ferme Jean-François Martin inc.	2 625
		Ferme Jessy Pelletier inc.	1 746
		Ferme Libert & Cartier enr.	1 741
		Ferme LL Gosselin inc.	447
		Ferme Norlou inc.	2 575
		Ferme Simonetta inc.	1 766
		Ferme Yvon Deslandes SENC	1 844
		Fermes Fortin et Daigle inc., Les	3 900
		Fermes J.G.V.inc., Les	1 766
		Fermes Lortie inc., Les	1 796
		Fermes, Marvyn Nussey, inc., Les	7 734
		Fibres J.C. inc., Les	4 739
		Forino Transport inc.	20 242
		Fralex Express inc.	403
		Frank Express ltée	537
		Frégard inc.	1 749
		Frontenac Express inc.	19 973
		G. Doyon Cuisine inc.	525
		G. Gagné Transport inc.	435
		Garage P. Auclair inc.	10 520
		Garage Pierre Lessard inc.	3 738
		Garage René Bertrand inc.	3 447
		Gazon Savard [Saguenay] inc.	1 950
		Gazonnière Gosselin 2000 inc.	330
		Généreux construction inc.	4 335
		Geo. A. Hall inc.	5 485
		Géodev Construction inc.	3 360
		Gérard Leroux & fils inc.	269
		Gestion FJH inc.	3 307
		Gestion Gérard Boutin inc.	3 941
		Gestion L. Michaud & Frères inc.	3 900
		Gestion Léo Lefrançois inc.	1 013
		Gestion M. & F. Baril inc.	1 521
		Gestion MBPDL inc.	1 341
		Gestion Michelle Drouin inc.	8 514
		Gestion Réal Poirier international transport inc.	270
		Gestion S. Gazaille inc.	3 000
		Gestion Yves Ayotte inc.	2 345
		Gordon Food Service Canada Ltd	4 604
		Gosselin Express ltée	33 130
		Gros R Express ltée	5 586
		Groupe Colabor inc.	43 404
		Groupe DB inc., Le	449
		Groupe duo-lait s.e.n.c.	2 478
		Groupe Landreville Nadeau inc., Le	7 199
		Groupe Matisca inc.	519
		Groupe POL inc.	447
		Groupe S.A.C. inc.	75 000
		Groupe St-Henri inc.	1 083
		Groupe Transrapide 2014 inc.	50 209
		Groupe TYT inc.	81 868
		Guay inc.	21 949
		Guyon, Steve (Transport Steve Guyon)	1 766
		Hamel Propane inc.	7 117
		Henri, Laurier & Fils ltée	3 180

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			HT Vrac inc.	1 953
			Huiles végétales C.P. inc., Les	1 379
			Industries Big R inc.	1 199
			Industries Monam inc.	128 340
			International Suppliers And Contractors inc. "Intersac"	3 020
			J.E. Fortin inc.	158 002
			J.G.J.S.P. Côté Transport inc.	5 964
			J.L.P. Transport d'auto inc.	450
			J.M.F. Transport [1992] ltée	86 131
			J.N. Paré & fils inc.	3 909
			JA Transport inc.	472
			Jardins A. Guérin et fils inc., Les	8 581
			Jazlink inc.	4 262
			Jean-Guy Lemire Transport inc.	360
			Jean-Paul Leblond inc.	1 460
			Jean-Paul Trudeau & Fils ltée	2 140
			JEG express inc.	668
			JFL International inc.	1 122
			JFL Transport inc.	3 360
			Jocelyn Harvey Entrepreneur inc.	510
			Jocexpress inc.	8 413
			Jonaralaw Transport inc.	1 189
			Jos Ste-Croix & fils ltée	1 360
			Jovan Transport inc.	6 013
			Kerr, Steven	1 953
			Kiki Transport inc.	1 910
			Kunbert Transportation inc.	3 760
			L. Breton Transport ltée	6 740
			L. Fournier & fils inc.	299
			La Pinte inc.	1 476
			Labranche transport inc.	4 293
			Lacaille Transit inc.	11 781
			Laiterie des Trois Vallées inc.	590
			Lalonde, Luc (camionnage)	586
			Landry, Olivier (camionneur)	4 818
			Laurent Bernard & fils inc.	894
			Lavage pression 2000 inc.	1 423
			Lebex inc.	1 714
			Leduc, Yan (Transport Yan Leduc)	2 400
			Lefebvre, Roland (camionnage)	523
			Léo Mailhot inc.	977
			Les Entreprises Michel Gauthier	4 129
			Litbec inc.	63 222
			Location Beaujean inc.	4 200
			Location Brossard inc.	246 304
			Location de camions B.L. inc.	10 380
			Location de camions Eureka inc.	81 444
			Location d'équipements motorisés J.D.G inc	197 612
			Location Idealease Amiante inc.	8 076
			Location Jocelyn Bourdeau inc.	132 354
			Location Pinard inc.	1 208
			Location W.D. inc.	5 007
			Logistique Expro Transit inc.	4 748
			Logistique Trans-Canam inc.	450
			Logistiques EDLP inc.	1 813
			Loignon champ-carr inc.	7 799
			London transport inc.	4 746
			Lopez Express inc.	930
			Lou-Mac transport inc.	4 345
			LSKL Camionnage inc.	20 610
			Luthi grains inc.	19 500
			M.T.B. Derome & fils inc.	3 094
			Madéro 2018 inc.	1 582
			Malo Transport [1971] inc.	11 936
			Malois Transport inc.	447
			Mario Dussault inc.	5 684
			Mario Joyal inc.	515
			Mario Spénard inc.	1 947
			Marol Express inc.	6 957
			Martin Lefebvre Transport inc.	2 409
			Matériaux Économiques inc.	2 383
			Maxim Transportation services inc.	4 572
			Mécanic Pro	585
			Ménard Express inc.	6 831
			Mermax inc.	2 060
			Métaux Russel inc.	2 664
			Michel Dupré Transport	2 191
			Michel Lemieux Excavation inc.	561
			Mini-Excavation Claude Caron inc.	596
			Moise transport inc.	1 660
			Molson Canada 2005	119 907
			Municipalité de Saint-Apollinaire	510
			Nishan Transport inc.	106 283
			Normandin Transit inc.	423 755
			NouGenAg inc.	1 778
			Oliana Transport inc.	447
			Opti-Prime transport inc.	3 848
			P.L.G.B. Transport inc.	33 975
			Pasmel Express inc.	450
			Patates du Nord inc.	1 761
			Paul-Henri Truchon et fils inc.	13 789
			Pavage Sartigan ltée	1 988
			Pétales JD inc., Les	1 231
			Phil Logistique inc.	4 066
			Placements Jonadagi inc., Les	6 260

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Popeye Express inc.	3 000
			Pouvaco inc.	1 862
			Procharm Express inc.	447
			Programme grand public	11 645
			Prolait Transport	17 954
			Pro-Mess Transport inc.	3 542
			Propane G.R.G. inc.	4 775
			QMO inc.	2 215
			R. A. Express inc.	11 004
			R.R. Poitras inc.	8 753
			Rangel Transport inc.	2 895
			Raymond Leblanc & Fils inc.	972
			Réal A. Gauvin inc.	1 460
			Remorquage R.M. inc.	569
			Remorquage S.O.S. Saguenay inc.	3 121
			Remorquage St-Michel inc.	295 793
			Rénova Béton inc.	1 101
			Robert Mosher Transport inc.	13 440
			Ronald Charron transport inc.	3 690
			RSP Gaudette inc.	1 869
			S. Boudrias Horticole inc.	7 154
			S. Desjardins Transport [2015] inc.	3 754
			S.D.R. Express inc.	708
			S.G.T. 2000 inc.	6 461
			S.M. Express inc.	8 224
			S.R.R. Express inc.	1 189
			S.T.A.F. La Doré inc.	356
			S.T.P. Carrier Canada inc.	528
			Sable Marco inc.	6 296
			Sablière 323 inc.	813
			Sablière de Warwick ltée, La	1 845
			Sablière Nord Sud inc.	1 472
			Sablères Chevrier & Fils inc.	657
			Saga Industrie inc.	4 301
			Scarmi inc.	4 023
			Schokbeton Québec inc.	2 393
			Serbo Transport inc.	10 027
			Serge Thibodeau inc.	3 545
			Serres Sagami inc., Les	3 046
			Service Louis Letarte inc.	732
			Service mécanique lourd Routier inc.	3 615
			Service Mécanique S.M. inc.	586
			Service Trans-West inc.	177 900
			Services agricoles de la vallée [2006] inc.	3 953
			Services de buanderie Mont-Tremblant inc.	602
			Services de camionnage vitesse inc.	53 307
			Services Jag inc., Les	55 359
			Société David Poulin inc.	630
			Societe d'entretien général l.a.f. inc.	914
			Société des alcools du Québec (SAQ)	16 377
			Société en commandite Néro Onikam	2 806
			Soudex inc.	447
			Star Express inc.	2 876
			Stéphan Plourde Transport inc.	3 000
			Steve Houle Transport inc.	1 118
			Strato Transport inc.	3 000
			Structures G.B. ltée, Les	404
			Sukhman Singh Transport [SST] inc.	450
			Sylvestre et Mathieu inc.	3 738
			Systèmes Danfreight inc.	21 000
			T S C Express inc.	1 324
			T.S.C.M. inc.	4 141
			Tactik logistique inc.	257
			TBI Transport inc.	18 006
			Terres Maraichères Norvie inc., Les	2 556
			TGD inc.	525
			Totale Alimentation inc.	2 492
			Tourbières Lambert inc.	5 679
			Trans Plus Warehouse inc.	26 262
			Transbec s.e.c.	11 519
			Transbois [Canada] ltée	675
			Trans-Car inc.	369
			Transcomax inc.	11 674
			TransGestion inc.	540
			Transmarc dimensionnel inc.	3 000
			Transnat Express inc.	23 488
			Trans-Novy inc.	3 000
			Transport & entreposage Paradis inc.	65 925
			Transport 878 inc.	450
			Transport A.J.M. Proulx	1 290
			Transport Adam Zain inc.	500
			Transport Adrien Roy et Filles inc.	785
			Transport Agrivrac inc.	3 738
			Transport AJIT inc.	52 632
			Transport Alexandre Bazinet inc.	1 950
			Transport Alexandre Dubé inc.	447
			Transport Alexandre Richard inc.	1 995
			Transport Alfred Boivin inc.	2 842
			Transport AM-Que inc.	3 774
			Transport André Binette inc.	7 435
			Transport Animus inc.	960
			Transport B.G.L.R. inc.	545
			Transport Barraute inc.	5 368
			Transport Bégin Vaillancourt inc.	393
			Transport Bellemare international inc.	46 439

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Transport Bertrand Bédard inc.	415
			Transport Bourassa inc.	10 323
			Transport Bourret inc.	70 944
			Transport Bruno Boulanger	447
			Transport C. Bernier inc.	537
			Transport C. Moar	833
			Transport Carlson inc.	447
			Transport Casco inc.	4 279
			Transport Cauchon inc.	7 328
			Transport CF inc.	513
			Transport Chalut 2000 inc.	889
			Transport Champion inc.	7 725
			Transport Claudann Itée	447
			Transport Claude Martel inc.	14 563
			Transport Claude Normand inc.	975
			Transport Couet inc.	2 218
			Transport D. Nepton inc.	564
			Transport D.J.N. Langelier inc.	353
			Transport D.L.B. Itée	4 665
			Transport D.S.D. inc.	5 310
			Transport Daniel Léveillé inc.	101
			Transport Daniel Pouliot inc.	581
			Transport Daniel Vaillancourt inc.	465
			Transport Danjury inc.	1 927
			Transport Dany Dubé inc.	428
			Transport Dave Albert inc.	2 300
			Transport de Bois JSR inc.	632
			Transport de rouleaux G.T.I. inc.	31 965
			Transport Dercy inc.	3 756
			Transport Dofralex inc.	11 256
			Transport Doucet et fils Mistassini inc.	45 851
			Transport Ds Arseneau inc.	660
			Transport EFE inc.	564
			Transport Éric Lachance	1 659
			Transport Éric Vallée inc.	435
			Transport Ezron inc.	509
			Transport F. Routhier inc.	3 085
			Transport Forestier MBI inc.	930
			Transport Francis Bolduc inc.	420
			Transport Frometa inc.	2 899
			Transport G.M.R. Audet inc.	1 892
			Transport G.-M.-S. Ménard inc.	1 953
			Transport Gariépy [Canada] inc.	10 212
			Transport Gérard Larouche & Fils Itée	18 390
			Transport Germain Éthier inc.	563
			Transport Gerold inc.	2 724
			Transport Ghyslain Labelle inc.	288
			Transport Giannone-Garceau inc.	40 931
			Transport Gilles Lafortune inc.	14 857
			Transport Gologist inc.	953
			Transport Guilbault Atlantique inc.	30 891
			Transport Guilbault Canada inc.	4 470
			Transport Guilbault International inc.	17 291
			Transport Guy Lepage inc.	1 953
			Transport Hebex inc.	474
			Transport Intermex inc.	449
			Transport J.M. Goudreault inc.	2 130
			Transport Jacques Auger inc.	10 964
			Transport Jacques Leblond inc.	3 249
			Transport Jacques Maurice inc.	2 463
			Transport Jaguar international inc.	55 961
			Transport Jean Beaudry inc.	6 760
			Transport Jean Charest inc.	4 301
			Transport JM Champeau inc.	8 083
			Transport Jocelyn Mailloux inc.	449
			Transport Jupapego inc.	948
			Transport J-Y Giguère inc.	288
			Transport Kahkashan inc.	44 290
			Transport L.F.L. inc.	39 474
			Transport L.T.I. inc.	1 796
			Transport LACO inc.	15 863
			Transport LAM inc.	5 017
			Transport Lamarque Express inc.	800
			Transport Lanciaux inc.	926
			Transport Larose & Fils inc.	2 327
			Transport Laurentien Itée	141 438
			Transport LDC inc.	74 591
			Transport Léveillé	2 531
			Transport LGH inc.	12 042
			Transport M. Cabana inc.	2 279
			Transport M. Jacques inc.	383
			Transport M. Lemieux inc.	1 838
			Transport M.H.	347
			Transport M.L.N. Ouellet inc.	447
			Transport M.Y. Côté inc.	1 845
			Transport Many inc.	456
			Transport Marc Paynter inc.	621
			Transport Marcel Bégin inc.	6 800
			Transport Marcel Tourangeau inc.	447
			Transport Marco Durand inc.	2 616
			Transport Mario Joly inc.	1 920
			Transport Mario Parent inc.	266
			Transport Marosé inc.	509
			Transport Martin Hébert inc.	990
			Transport MA-TH inc.	2 723

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Transport Mathieu & Plante inc.	363
			Transport Mathieu Paquin inc.	1 953
			Transport Matte Itée	41 826
			Transport Maxi JP inc.	452
			Transport Memphré inc.	2 218
			Transport Michel Giasson inc.	2 279
			Transport Michel Grenier inc.	2 221
			Transport Morec inc.	525
			Transport Morneau inc.	270 577
			Transport multivrac 1998 inc.	1 820
			Transport Nalaco [1980] Itée	46 261
			Transport Nelson St-Laurent inc.	1 950
			Transport Neveu inc.	435
			Transport Norcité inc.	16 159
			Transport Normand Lavergne inc.	1 766
			Transport Ovissus inc.	4 591
			Transport P. Dufresne inc.	915
			Transport P. G. R. inc.	447
			Transport Pat Dubé et Fils inc.	555
			Transport Petit 1997 inc.	18 188
			Transport Pétrolier DRV inc.	800
			Transport Philippe Desgranges inc.	7 339
			Transport Pierco inc.	1 845
			Transport Pro L&S inc.	1 167
			Transport R. Brabant inc.	1 453
			Transport Rainville et fils	3 863
			Transport Réal Poirier inc.	3 906
			Transport Réjean Lapointe et Fils inc.	465
			Transport René Lavoie inc.	7 324
			Transport Richard Labrie inc.	689
			Transport Roger Boivin & fils inc.	20 785
			Transport Roger Léger inc.	900
			Transport Ronado inc.	868
			Transport Ronald Boisvert enr.	333
			Transport Rosaire Demers inc.	2 034
			Transport routier Jean-François Millette inc.	898
			Transport S. Lessard inc.	447
			Transport Sacha Noel	525
			Transport SAF inc.	19 188
			Transport Samina inc.	528
			Transport Savilla inc.	974
			Transport Sébastien Michaud inc.	4 864
			Transport Serge Beauregard inc.	3 661
			Transport Serro inc.	4 100
			Transport Simon Bouffard inc.	873
			Transport Sirhind inc.	17 361
			Transport Spécialisé M. Larochelle inc.	509
			Transport St-Agapit inc.	4 779
			Transport Ste-Angèle inc.	10 011
			Transport Steve Gauthier inc.	447
			Transport St-Isidore Itée	10 000
			Transport St-Pamphile inc.	25 497
			Transport St-Viateur inc.	1 953
			Transport Sylvain Blanchette inc.	4 240
			Transport Sylvain Canuel inc.	525
			Transport Sylvain Duchesne s.e.n.c.	5 195
			Transport Sylvain Rousseau inc.	2 229
			Transport Target Impex inc.	3 000
			Transport TDV inc.	361
			Transport TFI 15, s.e.c.	2 118
			Transport TFI 19, s.e.c.	4 465
			Transport TFI 2, s.e.c.	336 529
			Transport TFI 6, s.e.c.	25 212
			Transport Three MC inc.	528
			Transport TLD inc.	1 962
			Transport Transbo inc.	562 345
			Transport TRRO et fils inc.	2 744
			Transport Van-Lor inc.	833
			Transport Vares inc.	25 561
			Transport Viking inc.	450
			Transport Vimont inc.	4 720
			Transport W. J. Deans inc.	3 150
			Transport Y. Prairie	546
			Transport Yahy inc.	528
			Transport Yamachiche inc.	15 508
			Transport Yan Mondor inc.	1 694
			Transport Yanne & Yan Côté inc.	450
			Transport YN.-Gonthier inc.	82 745
			Transport Yves Thibault & fils inc.	9 735
			Transports Ducampro inc.	1 963
			Transports Genesse et fils, Les	1 057
			Transports Ghislain Pineault inc., Les	465
			Transports Inter-Nord inc., Les	13 272
			Transports J. Rompré inc.	450
			Transports Jean-François inc., Les	11 369
			Transports Jocelyn Riendeau inc., Les	1 944
			Transports Mario Gagnon inc., Les	1 732
			Transports Potvin et Fils inc., Les	3 000
			Transports Robert Verret inc., Les	1 870
			Transports Small Wheel inc., Les	16 964
			Transports Yelle inc.	1 920
			Transports Yvon Vigneault inc.	1 760
			Travaux Stéphane Chabot inc.	767
			TSP inc.	3 934
			V. Boutin Express inc.	73 466



Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			V.H. Lepage inc.	852
			V.T.L. Express inc.	203 515
			Vaière d'Anjou inc.	3 113
			Veilleux Transit inc.	28 454
			Ventes Amyot & Gadbois inc.	16 415
			Verger Hamel Distribution inc.	1 336
			Viandes du Breton inc., Les	6 801
			Viavic Express inc.	4 152
			Vicwest inc.	2 751
			Vidéotron ltée	22 664
			Vilero inc.	1 987
			Ville de Mont-Joli	329
			Volailles Gilles Lafortune inc.	1 043
			W. M. Transport inc.	1 066
			Wintergreen Transport Corporation ULC	4 663
			XAAK Transports inc.	7 912
			Young Transportation inc.	7 658
			Yvan Perreault & fils inc.	29 247
			Yves Pelletier transport inc.	930
TEQ				301 029 904
	TEQ - Changements climatiques 2013-2020			301 029 904
	4.6 Soutien à l'innovation technologique pour réduire les émissions de GES - programme Technoclimat			9 657 469
			9372-8244 Québec inc.	572 500
			Boivin Évolution inc.	119 250
			Carbicare inc.	450 000
			Cellufuel inc.	300 000
			Compagnie canadienne de bateaux électriques	25 105
			Coop Agri-Énergie Warwick	750 000
			Développement solugen inc.	812 230
			Entreprise Lefebvre Industri-AI inc.	450 000
			Fermes Aquaverti inc., Les	1 270 000
			Industries Biocarbonate Canada inc.	99 580
			Ingtech inc.	117 403
			Inno-3B inc.	419 111
			J.M. Bastille transport inc.	4 490
			Polystyvert inc.	116 203
			Pyrovac inc.	450 000
			Recyclage Lithion inc.	1 694 700
			Styl&tech inc.	400 000
			Technologies Clinnup inc.	138 268
			Technologies Kourant inc.	212 910
			Tm4 inc.	1 255 719
	4.12 Écofuel			662 400
			Accélérateur Ecofuel	662 400
	14.1 Rabais à l'achat de véhicules électriques et de bornes de recharge			198 478 725
			1 Bon Café inc.	350
			10586684 Canada ltée	600
			130928 Canada inc.	3 000
			134148 Canada inc.	8 000
			141951 Canada inc.	192 000
			157503 Canada Inc.	3 000
			159191 Canada inc.	4 000
			168662 Canada inc.	8 600
			174762 Canada inc.	84 000
			183318 Canada inc.	80 000
			2313-7292 Québec inc.	56 000
			2430-4016 Québec inc.	8 600
			2527-9829 Québec inc.	4 000
			2528-6360 Québec inc.	8 000
			2622-3412 Québec inc.	556 000
			2625-2106 Québec inc.	8 000
			2645-2698-Québec inc.	8 000
			2701545 Canada inc.	1 200
			2713250 Canada inc.	3 600
			2746-8032 Québec inc.	4 000
			2756-2487 Québec inc.	8 000
			2760061 Canada inc.	8 000
			2804409 Canada inc.	600
			2952-8577 Québec inc.	168 000
			2953-1282 Québec inc.	16 000
			2970741 Canada inc.	8 600
			3090-3122 Québec inc.	5 000
			3242781 Canada inc.	152 000
			3248224 Canada inc.	56 000
			3286509 Canada inc.	494 000
			3421821 Canada inc.	4 000
			3686035 Canada inc.	8 000
			3773931 Canada inc.	16 000
			3830705 Canada inc.	600
			3948552 Canada inc.	8 000
			3994040 Canada inc.	8 000
			4023986 Canada inc.	8 000
			4058569 Canada inc.	176 000
			4165250 Canada inc.	168 000
			4186257 Canada inc.	600
			4210875 Canada inc.	8 600
			440 Chevrolet Buick GMC ltée	800 000
			440 Ford Lincoln inc.	315 750
			6164633 Canada inc.	4 000
			6432123 Canada inc.	8 000
			6476945 Canada inc. (Montreal Nord Toyota)	127 000
			6676677 Canada inc.	88 000
			6900887 Canada inc. (Interecycle)	8 600
			7002785 Canada inc.	3 000

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			7143818 Canada inc.	600
			7176996 Canada inc.	600
			7270356 Canada inc.	8 000
			7574479 Canada inc.	8 000
			7590962 Canada inc.	600
			7762186 Canada inc.	8 600
			7834217 Canada inc.	600
			8045682 Canada inc.	8 000
			818821 Ontario inc.	3 000
			8568979 Canada inc.	8 000
			8589143 Canada inc.	8 000
			8646830 Canada inc.	350
			8804443 Canada inc.	8 600
			9002-9935 Québec inc.	1 200
			9020-3027 Québec inc. (Île Perrot Toyota)	471 000
			9029-7144 Québec inc.	8 600
			9030-6176 Québec inc.	16 000
			9030-6457 Québec inc.	600
			9039-7571 Québec inc.	4 000
			9043-3798 Québec inc.	252 000
			9043-5033 Québec inc.	8 600
			9047-5286 Québec inc.	350
			9050-8391 Québec inc.	698 000
			9053-6764 Québec inc.	4 000
			9053-7739 Québec inc.	600
			9056-4725 Québec inc.	92 000
			9058-6850 Québec inc.	4 000
			9070-6813 Québec inc.	600
			9070-6813 Québec inc.	16 000
			9071-9287 Québec inc.	8 000
			9075-5125 Québec inc.	48 000
			9076-7153 Québec inc.	600
			9076-7567 Québec inc.	675 000
			9080-5219 Québec inc.	600
			9080-5219 Québec inc.	8 000
			9081-2678 Québec inc.	8 600
			9088-2457 Québec inc.	48 000
			9088-8710 Québec inc.	350
			9090-7007 Québec inc.	600
			9100-1297 Québec inc.	8 600
			9101-9661 Québec inc.	600
			9106-3644 Québec inc.	12 000
			9110-6989 Québec inc.	8 350
			9111344 Canada inc.	16 000
			9114-9526 Québec inc.	76 000
			9114-9856 Québec inc.	344 000
			91182 Canada inc.	3 600
			9122184 Canada inc.	4 600
			9122-3396 Québec inc.	600
			9123-3965 Québec inc.	600
			9124-1257 Québec inc.	600
			9125-0902 Québec inc. (Chambly Toyota)	503 000
			9125-4383 Québec inc. (St-Georges Toyota)	76 000
			9127-0165 Québec inc.	600
			9127-0165 Québec inc.	4 000
			9127-0538 Québec inc.	195 000
			9127-6873 Québec inc.	8 000
			9127-7228 Québec inc.	600
			9129-6301 Québec inc.	350
			9132-3691 Québec inc.	72 000
			9132-6470 Québec inc.	92 000
			9135-1932 Québec Inc.	2 250
			9137-0510 Québec inc.	8 000
			9137-3035 Québec inc.	8 000
			9138-4032 Québec inc.	3 000
			9139-3611 Québec inc.	350
			9140-0887 Québec inc.	8 600
			9142-7161 Québec inc.	3 000
			9143-4332 Québec inc.	600
			9145-0049 Québec inc.	1 200
			9146-3000 Québec inc.	252 000
			9146-4628 Québec inc.	600
			9147-3405 Québec inc.	8 000
			9147-4064 Québec inc.	8 000
			9149-5507 Québec inc.	8 000
			9150-2468 Québec inc.	96 000
			9151-8852 Québec inc.	600
			9151-9728 Québec inc.	600
			9152-3191 Québec inc.	8 000
			9152-3928 Québec inc.	3 600
			9155-5722 Québec inc.	12 000
			9158-8509 Québec inc.	8 600
			9160-2474 Québec inc.	124 000
			9160-9404 Québec inc.	8 000
			9162-6283 Québec inc.	4 000
			9163-7066 Québec inc.	8 600
			9164-1134 Québec inc.	44 000
			9166548 Canada inc.	208 000
			9167-1446 Québec inc.	56 000
			9167-2584 Québec inc.	600
			9168-6824 Québec inc.	600
			9168-7129 Québec inc.	8 600
			9172-7438 Québec inc.	8 350
			9174-8706 Québec inc.	40 000
			9174-9382 Québec inc.	600

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			9177-4893 Québec inc.	140 000
			9178-2243 Québec Inc.	8 000
			9179-6565 Québec inc.	228 000
			9180-6166 Québec inc.	104 000
			9182-2452 Québec inc.	28 000
			9183-7344 Québec inc.	8 000
			9185-9322 Québec inc.	652 000
			9186-8422 Québec inc.	8 600
			9187-1319 Québec inc.	8 600
			9188-1300 Québec inc.	8 000
			9192-1643 Québec inc.	600
			9192-1718 Québec inc.	8 000
			9193-9322 Québec inc.	600
			9195-9080 Québec inc.	8 600
			9199-3675 Québec inc.	600
			9199-4467 Québec inc.	3 000
			9199-7700 Québec inc.	8 600
			9201-1139 Québec inc.	350
			9205-6431 Québec inc.	350
			9207-8922 Québec inc.	376 000
			9209-2030 Québec inc.	56 000
			9210-4934 Québec inc.	208 000
			9211-1962 Québec inc.	375 000
			9211-1996 Québec Inc.	8 000
			9211-4701 Québec inc.	600
			9212-8107 Québec inc. (Joliette Mitsubishi 2009)	275 000
			9212-9287 Québec inc. (Subaru Brossard)	4 000
			9213-3339 Québec inc.	600
			9213-7926 Québec inc.	544 000
			9215-2545 Québec inc.	8 000
			9216 2577 Québec inc.	600
			9219-1766 Québec inc.	600
			9221-0848 Québec inc.	600
			9221-1838 Québec inc.	32 000
			9221-6191 Québec inc.	8 000
			9222-4021 Québec inc.	8 000
			9222-5317 Québec inc.	8 000
			9222-7016 Québec inc.	8 000
			9223-6645 Québec inc.	8 600
			9223-6678 Québec inc.	8 000
			9227-3986 Québec inc.	600
			9228-4884 Québec inc.	600
			9228-6319 Québec inc.	12 000
			9229-5161 Québec inc.	52 000
			9230-1118 Québec inc.	32 000
			9230-1316 Québec inc.	208 000
			9239-6571 Québec inc.	4 000
			9242-1296 Québec inc.	212 000
			9245-9163 Québec inc.	64 000
			9246-2795 Québec inc.	32 000
			9247-2745 Québec inc.	8 600
			9248-3833 Québec inc.	8 600
			9248-4468 Québec inc.	8 600
			9249-8047 Québec inc.	600
			9249-9664 Québec inc.	8 600
			9250-4299 Québec inc.	504 000
			9252-5351 Québec inc. (Pizzeria Pépé Super Choix)	3 000
			9254-9328 Québec inc.	184 000
			9257-7592 Québec inc.	8 000
			9258-3194 Québec inc.	600
			9260-2549 Québec inc.	32 000
			9261-2688 Québec inc.	4 000
			9261-4270 Québec Inc.	20 000
			9263-3825 Québec inc.	600
			9263-3825 Québec inc.	16 000
			9264-1711 Québec inc.	40 000
			9265-4581 Québec inc.	600
			9268-7987 Québec inc.	8 000
			9268-9421 Québec inc.	8 600
			9271-1456 Québec inc.	350
			9278168 Canada inc.	8 000
			9280-2792 Québec inc.	96 000
			9280-3493 Québec inc.	8 000
			9281-2155 Québec inc.	8 600
			9286-5633 Québec inc.	7 200
			9288-2539 Québec inc.	8 000
			9288-3461 Québec inc.	280 000
			9289-1654 Québec inc.	600
			9290-3855 Québec inc.	8 350
			9291-6535 Québec inc.	140 000
			9292-4406 Québec inc.	600
			9293-9180 Québec inc.	500
			9294-2374 Québec inc.	3 600
			9295-3769 Québec inc. (St-Nicolas Hyundai)	203 000
			9295-9907 Québec inc.	250
			9296-6696 Québec inc.	600
			9302-7449 Québec inc. (Nissan Magog)	200 000
			9308-0190 Québec inc.	16 000
			9308-7930 Québec inc.	88 000
			9308-8946 Québec inc.	272 000
			9309-5420 Québec inc.	140 000
			9310-2499 Québec inc.	8 000
			9311-9089 Québec inc.	256 000
			9312-2067 Québec inc.	8 350
			9313-8519 Québec inc.	344 000

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			9314-8252 Québec inc.	4 000
			9315-0068 Québec inc.	8 000
			9317-2898 Québec inc.	600
			9317-3797 Québec inc.	472 000
			9317-6196 Québec inc.	8 600
			9318-1121 Québec inc.	8 600
			9322-6116 Québec inc.	152 000
			9324-4325 Québec inc.	136 000
			9325-0249 Québec inc.	8 600
			9326-3697 Québec inc.	200 000
			9327-2920 Québec inc.	600
			9330-1349 Québec inc.	600
			9330-8666 Québec inc.	4 000
			9331-5455 Québec inc.	3 000
			9331-8384 Québec inc.	8 000
			9332-4135 Québec inc.	8 600
			9332-6148 Québec inc.	8 350
			9334-1428 Québec inc.	600
			9335-6303 Québec inc.	8 600
			9336-1186 Québec inc. (CVI consultant)	8 600
			9336-9536 Québec inc.	600
			9337-9204 Québec inc.	8 000
			9339-0896 Québec inc.	600
			9339-9921 Québec inc.	64 000
			9341-9588 Québec inc.	8 600
			9345-0476 Québec inc.	4 000
			9348-8021 Québec inc.	56 000
			9350-2631 Québec inc.	1 012 000
			9350-9735 Québec inc.	600
			9351-9999 Québec inc.	360 000
			9352-7133 Québec inc.	36 000
			9352-7422 Québec inc.	4 000
			9355-5001 Québec inc.	104 000
			9355-9128 Québec inc.	600
			9356-5281 Québec inc.	564 000
			9358-5677 Québec inc.	344 000
			9359-7938 Québec inc.	8 600
			9361-6233 Québec inc.	292 000
			9361-7108 Québec inc.	4 000
			9361-8619 Québec inc.	600
			9361-8627 Québec inc.	600
			9363-2974 Québec inc.	600
			9365-2840 Québec inc.	8 000
			9365-6973 Québec inc.	600
			9366-0546 Québec inc.	8 600
			9366-5891 Québec inc.	128 000
			9368-0791 Québec inc.	8 000
			9368-7671 Québec inc.	600
			9368-9719 Québec inc.	600
			9369-3521 Québec inc.	27 000
			9371-0317 Québec inc.	8 600
			9372-5992 Québec inc.	36 000
			9372-9705 Québec inc.	3 600
			9373-0182 Québec inc.	44 000
			9373-5512 Québec inc.	600
			9373-9043 Québec inc.	600
			9374-4100 Québec inc.	8 000
			9375-2046 Québec inc.	8 600
			9378-0427 Québec inc.	16 000
			9379-5839 Québec inc.	600
			9379-8866 Québec inc.	8 000
			9381-1305 Québec inc.	16 000
			9382-0462 Québec inc.	8 600
			9383-7722 Québec inc.	600
			9383-7839 Québec inc.	8 600
			9386-6416 Québec inc.	4 000
			9390-7301 Québec inc.	600
			9393-2028 Québec inc.	8 000
			9396-1621 Québec inc.	8 000
			9396-2876 Québec inc.	8 600
			9396-3916 Québec inc.	8 000
			9396-6711 Québec inc.	8 600
			9397-1398 Québec inc.	144 000
			9400-5428 Québec inc.	600
			9400-9073 Québec inc.	600
			9400-9586 Québec inc.	8 000
			9401-7118 Québec inc.	8 000
			9402-9832 Québec inc.	8 600
			9410-2407 Québec inc.	16 000
			9410-8289 Québec inc.	8 000
			9458778 Canada Limited	4 000
			9467866 Canada inc.	79 000
			9829636 Canada inc.	123 000
			9919198 Canada inc.	8 000
			A Michaud et Fils Inc	350
			A. Chalut Auto ltée	456 000
			A.P. Chevrolet Buick GMC inc.	80 000
			A1 Serrurier Sécurité inc.	600
			AAA Medic Montréal inc.	3 000
			ABB inc.	16 000
			Accès Toyota	56 000
			Accessoires et Roues de Broches Cruisin inc.	600
			Action Chevrolet Buick GMC inc.	1 092 000
			Aeronav inc.	350
			Agence Bunji	8 000

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Agence Octopus ventes & marketing créatif inc.	600
			Agences Kyoto ltée, Les	384 000
			Agences Kyoto ltée, Les (Toyota St-Jérôme)	379 000
			Agenda Fleuriste (Lavigne, Kim)	600
			Agents Manufacturiers N.D. inc.	600
			Aide aux Petits frères de la Croix	600
			Alain Simard Psychologue inc.	600
			Albi Chevrolet Buick Gmc Corvette	1 144 000
			Albi Ford Lincoln Joliette inc.	84 000
			Albi Honda	40 000
			Albi Le Géant Kia	612 000
			Albi Nissan De Joliette	360 000
			Albi Nissan De L'île-Perrot	240 000
			Albi Nissan de Mascouche	864 000
			Albi Nissan De Repentigny	640 000
			Alevia Aéronautique inc.	600
			Alexandre Joannette inc.	8 000
			Alexis D Brault Films inc.	8 000
			Alfredo Dijoux Conseil inc.	8 600
			Alhussein, Ali (transports)	600
			Alias Clic inc.	8 000
			Alignement et mécanique Express	162 000
			Alimentation Gusta inc.	8 000
			Aliments Pasta-Mer inc.	11 000
			Aliments Pearlmark inc.	3 000
			Aliments Sani Distribution inc.	8 600
			Alix Automobile inc.	235 000
			Alliance Ford inc.	36 000
			Alma Ford inc.	30 000
			Alma Nissan	156 000
			Alma Toyota	92 000
			Alphonse Lepage inc.	4 000
			Aluminerie Alouette inc.	8 000
			Aluminium Ascot inc.	600
			Aménagement "Côté Jardin" inc.	4 000
			Aménagements Marcotte inc.	8 600
			André Blackburn inc.	600
			Anne Dorval inc.	8 000
			Antilles Automobiles inc.	56 000
			Antirouille Bolduc inc.	8 000
			Apnée santé Montérégie inc.	16 600
			Arbour Automobiles ltée	592 000
			ArcelorMittal Produits Longs Canada s.e.n.c.	8 000
			Archimed Studio inc.	600
			Archipel Construction inc.	8 600
			Arketip inc.	600
			Armoires C. Tremblay inc.	8 000
			Arnold Chevrolet Buick GMC Cadillac inc.	214 000
			Artesa inc.	8 600
			Arts Lxf inc.	8 600
			Assomption Pharma inc., L'	600
			Assurances Andre Birbilas inc.	8 000
			Assurances John Coirazza inc.	8 000
			Astra fenestration inc.	8 600
			Astro Distribution E.L. inc.	8 350
			Atelier de ferblanterie MBR (9179-5146 Québec inc.)	600
			Atelier Willow & Finigan inc.	350
			Attraction Média inc.	3 000
			Audi Prestige	87 000
			Audi Sherbrooke	53 250
			Audio Associés [Québec] ltée	16 000
			Audio d'occasion G.Q. inc.	600
			Audioprothésistes Milot & Tremblay inc.	8 600
			Audi-West Island	5 250
			Audrey Boulanger Pharmacienne inc.	350
			Auto classique de Laval inc.	117 000
			Auto Décor Mario Tremblay inc	600
			Auto Frank et Michel inc.	88 000
			Auto HGH Pincourt inc.	44 000
			Auto HGK Vaudreuil inc.	176 000
			Auto HGM Vaudreuil inc.	100 000
			Auto HGN Blainville inc.	360 000
			Auto Manic inc.	16 000
			Auto Mask inc.	8 000
			Auto Mont Chevrolet Buick GMC ltée	64 000
			Auto Sénateur inc.	775 000
			Autobus Leeds Transit	8 000
			Autobus Lion inc.	23 550
			Automobile en direct.com inc.	68 000
			Automobile J.P. Yergeau inc.	28 000
			Automobile Paquin ltée	4 000
			Automobile Richard Grenier	104 000
			Automobile Villeneuve Amqui inc.	44 000
			Automobiles A. Gosselin inc.	48 000
			Automobiles A.K.S. ltée, Les	32 000
			Automobiles Acadia inc.	8 000
			Automobiles André Arbour inc., Les	192 000
			Automobiles Aumont [1977] inc., Les	319 000
			Automobiles B.G.P. inc.	32 000
			Automobiles Barraute ltée	8 000
			Automobiles Bouchard & fils inc.	48 000
			Automobiles Carella inc.	16 000
			Automobiles Dalton inc.	60 000
			Automobiles Degiro inc., Les	16 000
			Automobiles des Hétres inc.	276 000

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Total
		<b>Bénéficiaires</b>	
		Automobiles Donald Brassard inc.	96 000
		Automobiles du Boulevard 2000 inc.	120 000
		Automobiles Guy Beaudoin inc.	51 000
		Automobiles Île-Perrôt inc.	120 000
		Automobiles J.D.A. inc.	335 000
		Automobiles Kor-Ham inc.	424 000
		Automobiles la Seigneurie [1990] inc., Les	32 000
		Automobiles Lafontaine [2000] inc.	248 000
		Automobiles Langlois inc.	96 000
		Automobiles Lauzon Blainville inc.	440 000
		Automobiles Lauzon Laval inc.	133 500
		Automobiles Lauzon Quinze Nord inc.	50 250
		Automobiles Lauzon St-Eustache inc.	248 000
		Automobiles le Passant inc.	24 000
		Automobiles Leblanc inc.	8 000
		Automobiles Léveillé inc.	436 000
		Automobiles Leviko [1991] Itée	548 000
		Automobiles Losier inc.	396 000
		Automobiles M Rocheleau inc., Les	400 000
		Automobiles Mauger Ford inc.	32 000
		Automobiles Nord Sud inc.	56 000
		Automobiles Normand Comeau inc., Les	4 000
		Automobiles P.A. Leblanc Itée, Les	8 000
		Automobiles Paillé inc.	632 000
		Automobiles Perron [Chicoutimi] inc.	27 000
		Automobiles Pierre-A St-Jean inc.	128 000
		Automobiles PM St-Jean inc.	8 000
		Automobiles Popular inc., Les	40 000
		Automobiles Racicot inc., Les	168 000
		Automobiles Réjean Laporte & fils Itée	28 000
		Automobiles Rod-Ham inc.	24 000
		Automobiles Saint-Nicolas inc.	40 000
		Automobiles St-Simon inc.	288 000
		Automobiles Sub-Ham inc.	7 000
		Automobiles Val Estrie inc.	212 000
		Automobiles Vieilles Forges Itée	4 000
		Automobiles Villeneuve Joliette [1996] inc.	24 000
		Automobiles Volkswagen Popular	152 000
		Autoroute inc.	48 000
		Autos Excelsior inc.	240 000
		Autos Flash Euro 2 inc., Les	4 000
		Autos J.G. Pinard & fils Itée	24 000
		Autos Jean Gagné Itée, Les	32 000
		Autos Jean-François Hamel Itée	272 000
		Autos R. Chagnon de Granby inc.	120 000
		Autos Yomo inc., Les	732 000
		Avantage Chrysler inc.	16 000
		Avantage Ford	103 000
		Aylmer Kia	192 000
		B. Dupont Auto inc.	56 000
		Baila Productions inc.	600
		Bam Café inc.	8 350
		Banlieue Ford inc.	36 000
		Banque Nationale du Canada	4 000
		Bari Ford Lincoln inc. (St-Hyacinthe)	120 000
		Barnabé De Saint-Jean Chrysler Dodge Jeep Ram inc.	32 000
		Barnabé Nissan De Châteauguay inc.	72 000
		Beauce auto [2000] inc.	4 000
		Beauce Mitsubishi (9127-4126 Québec inc.)	84 000
		Beaudry & Lapointe Itée	4 000
		Beauport Hyundai	524 000
		Beauport Nissan inc.	248 000
		Beaupré Capitale Chrysler inc.	80 000
		Bel-O Transports inc.	350
		Belvédère Nissan inc.	488 000
		Belvédère Nissan Ste-Agathe inc.	200 000
		Bernier & Crépeau [1988] Itée	40 000
		Bernier Crépeau Chrysler Fiat	8 000
		Berouel, Hicham (Taxi Saint Ro)	8 600
		Berthe Dansereau inc.	8 000
		Bérubé Chevrolet Cadillac Buick GMC Itée	336 000
		Bessette Automobile inc.	24 000
		Bétons Malouin inc., Les	8 000
		Bilal Sayed Ali inc.	8 600
		Bisson Chevrolet Buick GMC inc.	140 000
		Blainville Chrysler Jeep Dodge inc.	16 000
		Blainville Ford inc.	120 000
		Blouin Tardif Architecture Environnement inc.	4 000
		BMW Laval	291 000
		BMW Lévis	39 000
		BMW Sainte-Julie	139 000
		BMW Sherbrooke	108 000
		BMW Ville de Québec	95 000
		BMW West Island ®	52 000
		Bobby Dubé Itée	72 000
		Boisvert Chevrolet Buick GMC Itée	820 000
		Boisvert Kia	468 000
		Boisvert Mitsubishi	516 000
		Bombardier inc.	16 000
		Boomerang assurances inc.	8 600
		Boralex inc.	4 000
		Bornes Électrique Québec inc.	8 000
		Boucherville Chrysler Dodge Jeep	56 000
		Boucherville Mitsubishi	284 000
		Boulevard Chevrolet Buick GMC Cadillac inc.	316 000

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Total
		<b>Bénéficiaires</b>	
		Boulevard Dodge Chrysler Jeep [2000] inc.	88 000
		Boulevard Toyota	652 000
		Boutin, Michel (008)	4 000
		Boutique Equestre Epona inc.	600
		Brasserie Dunham inc.	8 000
		Brossard Chevrolet Buick GMC inc.	752 000
		Brossard Mitsubishi (4330480 Canada inc.)	180 000
		Buckingham Chevrolet, Buick, Gmc	96 000
		Buckingham Hyundai	72 000
		Bust Mold inc.	8 600
		C.J. Kyle Itée	16 000
		Cabane chez Hill inc.	8 600
		Cadillac Chevrolet Buick GMC du West Island Itée	608 000
		Cae Électronique Itée	8 000
		Camion Fuel Montréal inc.	3 000
		Campbell & Cameron inc.	16 000
		Camping du Grand Lac Noir	600
		Canbec Automobiles inc.	138 000
		Can-Con inc.	4 600
		Candev Immobilia inc.	8 600
		Candiac Toyota	371 000
		Capitale Assurances générales inc., La	4 000
		Capitale assureur de l'administration publique inc., La (Cartes Affaires)	6 000
		Carle Ford inc.	72 000
		Caroline Bessette Notaire inc.	3 000
		Caron Automobiles inc.	124 000
		Cartier Chevrolet Buick GMC Itée	312 000
		Cecil Bilodeau Autos Itée	80 000
		Centre Autos Ste-Agathe inc.	4 000
		Centre D'audio-Psycho-Phonologie De Québec inc.	600
		Centre de gestion de l'équipement roulant [CGER]	1 042 000
		Centre De Performance Elite Factor inc.	600
		Centre de Service automobile de Boucherville inc.	600
		Centre financier de La Cité inc.	4 000
		Centre mécanique L.G.M. inc.	600
		Centre TS inc.	4 000
		Centre-Ville Volkswagen inc.	136 000
		Céramique Décors M.S.F. inc.	3 000
		Ch Carré Conseil inc.	8 600
		Chacun son pain inc., À	8 000
		Chalets du boisé [2010] inc.	600
		Chaleur Automobiles Itée	56 000
		Chambly Kia	348 000
		Champlain Dodge Chrysler Itée	16 000
		Champoux machineries inc.	8 600
		Chapman & Associés inc.	8 000
		Chaput Automobile inc.	80 000
		Chariots Kirmar inc., Les	8 000
		Charles Lussier inc.	600
		Charlesbourg Automobiles Itée	375 000
		Chartrand Ford [Ventes] inc.	200 000
		Châteauguay Toyota (9051-4290 Québec inc.)	131 000
		Chevrolet Buick GMC de l'Archipel inc.	16 000
		Chevrolet Buick GMC de Lasalle	360 000
		Chevrolet Buick GMC de Valleyfield Itée	464 000
		Chibougamau Automobiles inc.	24 000
		Chicoutimi Chrysler Dodge Jeep inc.	24 000
		Chiro Gatineau inc.	8 350
		Chomedey Hyundai	644 000
		Chomedey Nissan inc.	670 000
		Chris Ramsay inc.	8 600
		Christin Automobile inc.	476 000
		Cie Repentigny Électrique inc., La	600
		Cimentiers Morissette inc., Les	2 850
		Cine Lune inc.	600
		Cinelande et Associés inc.	4 000
		Circuit Ford Lincoln Itée, Le	80 000
		Citadelle Chevrolet Cadillac Buick GMC Itée	392 000
		Cité Nissan-Gabriel, s.e.c.	312 000
		Claudio Nirchi inc.	8 350
		Cliche auto Ford inc.	32 000
		Cliche Auto Ford Thetford inc.	20 000
		Climatisation Duplessis inc.	11 000
		Clinique Cloutier inc.	8 600
		Clinique de physiothérapie Physio-Santé inc.	600
		Clinique Dentaire Mei Brossard inc.	8 000
		Clinique Tcnf inc.	8 000
		Clinique Vétérinaire Johannaise inc.	600
		Cloudia Services Consultations inc.	3 600
		Cobalt Capital inc.	8 600
		Coffrage Alliance Itée	8 600
		Coiteux Hyundai	260 000
		Collège d'enseignement général et professionnel de Victoriaville	8 000
		Collège Universel	3 000
		Collin & Leroux inc.	4 000
		Commerce Skinx inc.	8 600
		Commission des normes, de l'équité, de la santé et de la sécurité au travail	20 000
		Commission scolaire des Affluents	4 000
		Communications 1er choix inc.	600
		Complexe automobile Premier Choix Mti inc.	264 000
		Complexe de l'auto Park Avenue inc.	248 000
		Comptabilité Claudine Lapierre inc.	600
		Concept Création Mordicus inc.	350
		Connexions Électriques inc.	600
		Construction BDM inc.	8 600

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Construction D.P. express inc.	8 000
			Construction M. Picard inc.	350
			Construction Novatek inc.	2 850
			Construction Routhier Ferland inc.	600
			Construction Roy Ferreira inc.	600
			Construction Roy Proulx inc	8 000
			Constructions R.D.J. inc.	600
			Constructions Sylvain Briere	600
			Consulco inc.	8 600
			Consultant Sébastien Mailloux inc.	350
			Consultants Akonovia inc.	8 600
			Consultants Exim inc.	4 000
			Consultants Mario Cossette inc., Les	8 000
			Consultation Et Matériaux Neo inc	8 000
			Consultation Maxime Benoit inc.	8 600
			Contrôle Skateboard inc.	8 000
			Conversio Marketing	8 000
			Côte-Nord Mitsubishi	56 000
			Coupal & Brassard Chambly	376 000
			Coupal & Brassard Mitsubishi	148 000
			Cowansville Nissan (9216-4524 Québec inc.)	128 000
			Cowansville Toyota (9122-8171 Québec inc.)	256 000
			CRB Innovations inc.	4 000
			Crèmerie Wild Willy's inc.	350
			Ctl Recovery Ltd.	8 000
			Cube Services Conseils inc.	8 600
			Cultures Bonne-Terre	600
			D.L.C. communication inc.	8 600
			Daigneault & frère [1966] inc.	120 000
			Dallaire Médical inc.	600
			Daniel Paré Dodge Chrysler inc.	32 000
			Danielle Dion Médecin inc.	8 600
			Dave Côté inc.	4 000
			De Portes en Portes inc.	600
			Demarreurs Rive Sud inc., Les	600
			Denis Breton Chevrolet Buick GMC ltée	1 104 000
			Dépanneur R.R. 640 ltée	8 000
			Deragon Auto-Cité inc.	54 000
			Deragon Honda	88 000
			Deragon location inc.	2 000
			Déry Automobile ltée	460 000
			Déry Automobile ltée	152 000
			Des Sources Dodge Chrysler Ltée	72 000
			Deschamps Chevrolet Buick Cadillac GMC ltée	1 408 000
			Desjardins Chevrolet Buick GMC inc.	208 000
			Desjardins Ford ltée	106 000
			Desjardins Ford Ste-Foy	75 000
			Desjardins Groupe d'Assurances Générales inc.	12 600
			Desmeules Automobiles inc.	4 000
			Desmeules Dodge Chrysler Jeep inc.	56 000
			Desrosiers auto [Matane] inc.	84 000
			Développements D.S. inc., Les	350
			Didier Automobiles [1997] inc.	104 000
			Diffusion Solutions intégrées inc.	8 600
			Dilawri Chevrolet Buick GMC inc.	496 000
			Dion Chevrolet Buick GMC inc.	232 000
			Distilleau Purification inc.	8 000
			Distribution club tissus [1994] inc.	350
			Distribution Des Aliments Victoria inc.	8 000
			Distribution Maximum Auto Design inc.	4 000
			Distribution Stanbi inc	8 600
			Distributions Fujilink inc.	8 000
			Docteur du pare-brise St-Raymond	48 000
			Dolbeau Automobiles ltée	56 000
			Domaine des Appalaches inc.	8 000
			Dominic Drolet Instrumentation inc.	600
			Dominique Babin Avocate inc.	8 600
			Donnacona Chrysler Dodge Jeep Ram	48 000
			Donnacona Honda	48 000
			Dr Caroline Poirier C.P. inc.	600
			Dr François Houle C.P. inc.	8 000
			Dr François Locas	600
			Dr Sébastien Garneau C.P. inc.	8 600
			Dre Mélanie Dubois inc.	8 600
			Dre Michèle Dussault inc.	250
			Drouin & frères inc.	80 000
			Drouin Ressources Humaines inc.	8 600
			Drummondville Nissan	368 000
			Drummondville Volkswagen	160 000
			Du Beau Toyota	56 000
			Dube Kia (9164-6182 Québec inc.)	20 000
			Duchesne Auto ltée	192 000
			Duchesne, Julien (gestion de projets)	600
			Duclos Longueuil Chrysler Dodge Jeep Ram inc.	32 000
			Dufour Chevrolet Buick Gmc inc.	8 000
			Dupont & Dupont Ford	60 000
			Dupont Automobile ltée	8 000
			Dupont Ford ltée	296 000
			Duval Mercedes-Benz	95 000
			Duval Volkswagen inc.	128 000
			Dynastie Automobile ltée	144 000
			E.G. Automobiles inc.	56 000
			E.P. Poirier ltée	8 000
			Ecocasa inc.	350
			Écohabitations Boréales inc.	8 000



Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			École nationale de police du Québec	4 000
			Econauto [1985] ltée	112 000
			Ecoterre distribution inc.	8 000
			Élie El Khoury, Pharmacien inc.	8 600
			Élite Chrysler Jeep inc.	32 000
			Emballage St-Jean ltée	8 600
			Emballages Anipak ltée, Les	8 000
			Emballages Kruger s.e.c.	4 000
			Emedia Communications inc.	4 600
			Encore automobile ltée	48 000
			Énergir, s.e.c.	7 000
			Entour Automobile inc.	64 000
			Entremer inc.	16 600
			Entrepreneur Big G Electric inc.	600
			Entreprises agricoles M. Breton inc., Les	600
			Entreprises Alain Chaput inc., Les	600
			Entreprises Ernest [Mtl] ltée, Les	8 600
			Entreprises Jpdg inc., Les	600
			Entreprises Mathieu Perron inc.	8 600
			Entreprises Nicole Poisson inc., Les	8 600
			Envitech H2o inc.	600
			Eolis Communications inc.	600
			Eolpack inc.	8 350
			Équipe D.E.C inc.	8 600
			Équipement P.g. inc.	8 000
			Équipements GMM inc.	600
			Équipements M.B.L. inc.	1 200
			Équipements Yvan Lemay enr., Les	600
			Éric Perreault courtier immobilier inc.	600
			Erick Ho Pharmacien inc.	8 000
			Escouade De Garde inc.	600
			Estrie Toyota	219 000
			E-Taxi inc.	8 600
			Ethier, Louis-Philippe (conseillers en gestion)	8 000
			Étoile Dodge Chrysler inc., L'	16 000
			Evex construction inc.	8 000
			Exact automobile inc.	80 000
			Excavation G. Gingras inc.	8 000
			Excel automobile Montréal ltée	184 000
			Extermination P. E. Tremblay & Lemieux inc.	8 600
			Fairview Nissan ltée	452 000
			Fecteau Ford inc.	8 000
			Ferblanterie J.G.L. inc.	3 000
			Ferme Bois du merle	350
			Ferme Boucher Thibeault inc.	350
			Ferme Des Petits Bonheurs inc.	8 000
			Ferme du Galet inc.	600
			Ferme J. Demers inc.	8 600
			Ferme Rheco inc.	600
			Festipizza inc.	8 000
			Fibres Jasztex inc.	8 000
			Fichault Kia	128 000
			Fiducie De Capitale Lyza-Maria Plourde	8 600
			Fiducie Galland	8 000
			Fiducie Jean-Francois Thivierge	3 600
			Firme-Conseils J.c. Hurteau ltée	350
			Ford Appalaches inc.	12 000
			Ford Lincoln du West Island	71 000
			Ford Lincoln Gabriel, s.e.c.	82 000
			Formulauto CA inc.	8 000
			Formule Ford inc.	68 000
			Fortier Auto [Montréal] ltée	503 000
			Fournier Chevrolet Buick GMC Cadillac inc.	264 000
			FR Dallaire inc.	160 000
			François Marien Électricité inc.	8 000
			Franke Saint-Agathe	16 000
			Fréchette Ford ltée	4 000
			Frédéric Pro concept inc.	600
			Freiheit Légal inc.	6 000
			Frenza Groupe Financier inc.	600
			Frères Maristes, Les	1 300
			Frias Associés inc.	8 350
			Fromagerie Bergeron inc.	8 000
			Futuroto inc.	108 000
			G & L Thivierge inc.	8 350
			G Couillard Automobile inc. (Valleyfield Toyota)	304 000
			G. Cantin inc.	350
			G. Deschênes & fils inc.	600
			G. Dumais Automobile ltée	8 000
			Gabriel Crémazie Ouest, s.e.c.	112 000
			Gabriel Montréal-Nord, s.e.c.	80 000
			Galerie Claude Lafitte inc.	8 000
			Galeries Ford inc., Les	24 000
			Galko Électricité inc.	600
			Garage A.L. Poirier inc.	32 000
			Garage Civic ltée	168 000
			Garage Dodge-Chrysler de Saint-Basile inc.	40 000
			Garage G. Lagrange inc.	60 000
			Garage Jean-Rock Thibeault inc.	128 000
			Garage M.D. R. Castonguay inc.	600
			Garage Marc Julien	140 000
			Garage Montplaisir ltée	688 000
			Garage P. Vézina [Matane] inc.	8 000
			Garage P.Venne inc.	112 000
			Garage Paul Dumas ltée	40 000

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Total
		<b>Bénéficiaires</b>	
		Garage Raoul Rivest & fils inc.	8 000
		Garage Renaud Fortier inc.	944 000
		Garage Tardif Itée	176 000
		Garage Windsor Itée	16 000
		Garage Yvon Vanier inc.	700
		Gareau Auto inc.	72 000
		Gareau Toyota	52 000
		Gaspé Honda (2945-4154 Québec inc.)	8 000
		Gaspé Toyota (9027-1131 Québec inc.)	28 000
		Gaspésie Auto inc.	40 500
		Gatineau Nissan	224 000
		Gaudette Gaudette Arès Cpa, s.e.n.c.	600
		Gauthier, Levy, associés inc.	600
		Gcs Consultation inc.	600
		Géant De L'occasion inc., Le	12 000
		Gentilly Automobile Itée	28 000
		Géo-Explora inc.	10 500
		Geotechnica inc.	600
		Gérard Hubert automobile Itée	48 000
		Gérard Loubier inc.	500
		Germain Chevrolet Buick GMC inc.	192 000
		Germain Nissan inc.	160 000
		Géronimo plein air inc.	600
		Gervais auto inc.	48 000
		Gesmonde Itée	16 000
		Gestim L.C.S. inc (9248-1274 Québec inc)	600
		Gestion Alexandre Champagne inc.	8 000
		Gestion Autoboot inc.	12 000
		Gestion Autos Lg inc.	24 000
		Gestion Avirox inc.	8 000
		Gestion C. Bourgeois inc.	8 600
		Gestion Carrefour Itée	88 000
		Gestion Du Royaume inc.	228 000
		Gestion et Service MVA inc.	6 600
		Gestion F.a.r. inc.	8 600
		Gestion Grégoire inc.	44 000
		Gestion Hestia inc.	8 600
		Gestion Immobilière Luc Maurice inc.	3 000
		Gestion Jean Crepeau inc.	600
		Gestion Kgc inc.	8 000
		Gestion Marc Marois inc.	8 600
		Gestion Marc Veilleux inc.	8 600
		Gestion Mcd inc.	8 600
		Gestion Ménagerie Itée	2 250
		Gestion Michel Grisé inc.	8 000
		Gestion Milobellus inc.	8 000
		Gestion Perry Poidinger inc.	8 000
		Gestion Pharma CCCR inc.	600
		Gestion pointe à Santerre	350
		Gestion René Fortin inc. (Hyundai Drummondville)	652 000
		Gestion Richardson Hung inc.	500
		Gestion S.R.B. inc.	4 000
		Gestion Ted Lefort inc.	8 000
		Gestion VN inc.	600
		Gestion Yi Lu inc.	600
		Gestion Yvon Gilbert inc.	600
		Gestions Daniel A. Vermette inc.	600
		Gestions Patrick Durosier inc.	3 600
		Ghossoub Investment Corp.	8 600
		Giraldeau Inter-Auto inc.	8 000
		Girard Automobile inc.	32 000
		Global peintures inc.	600
		Gr8 M.D. inc.	8 000
		Grafix Électrotechnique inc.	8 600
		Granby Chevrolet Cadillac Buick GMC inc.	856 000
		Granby Chrysler inc.	16 000
		Granby Volkswagen [1998] inc.	184 000
		Grande Nick & associés inc.	8 600
		Grand-Portage Automobiles inc.	16 000
		Grand-Portage Nissan inc.	88 000
		Gravel Chevrolet Buick Cadillac GMC Itée	492 000
		Gravel Décarie Chevrolet Buick Cadillac GMC Itée	380 000
		Gravel Honda Centre-Ville	104 000
		Grebo Précision 3D inc.	600
		Grenier Bmw	88 000
		Grenier Chevrolet Buick GMC inc.	1 280 000
		Grenier Chrysler Dodge Jeep inc.	56 000
		Grenier Volkswagen	408 000
		Grisélégance esthétique auto inc.	8 000
		Groupe autos Ste-Foy inc.	544 000
		Groupe Blc International inc., Le	3 000
		Groupe Chassé inc.	315 000
		Groupe Conseil Energika inc.	600
		Groupe Conseil Equitum inc.	16 600
		Groupe Dancause et associés inc.	8 000
		Groupe Dava inc.	8 000
		Groupe de Neuve Itée	600
		Groupe financier Invico inc.	11 000
		Groupe Financier OPM inc.	3 000
		Groupe G.S.R. Lussier transport inc.	8 000
		Groupe Grenier - Guilbault inc.	11 000
		Groupe Helios, Gestion d'Infra. et de Services Urbains inc.	8 000
		Groupe Humaprise inc.	600
		Groupe Immobilier Desjardins inc.	8 000
		Groupe La Feuille Verte inc.	600

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Groupe Légerlite inc. , Le	2 250
			Groupe LML Itée, Le (L.M.L. électrique [1995])	3 000
			Groupe Paramount inc.	600
			Groupe S.A.C. inc.	1 050
			Groupe Silex inc.	8 600
			Groupe Solide Itée	8 000
			Groupe Technoptimum inc.	8 600
			Groupe Unique, Service D Entretien inc.	8 000
			Guy Thibault Chevrolet Buick GMC Cadillac Itée	128 000
			H Gregoire Mitsubishi	359 000
			H. Auger Automobile inc.	368 000
			H. Grégoire Nissan Vimont Laval	552 000
			H.t. Tremblay inc.	4 000
			Habitations Jonathan Roy inc., Les	8 600
			Hamel Autos De Blainville inc.	87 000
			Hamel Autos De Mirabel Inc	71 000
			Hamel Chevrolet Buick GMC Itée	384 000
			Hamel Hyundai	912 000
			Hardy Ringuette Automobiles inc.	4 000
			Harold Auto inc.	44 000
			Haut-Richelieu Volkswagen inc.	8 000
			Hertz Canada Itée	500
			Honda Casavant	88 000
			Honda Charlevoix	40 000
			Honda de Blainville	96 000
			Honda de Boucherville	224 000
			Honda de Mont-Laurier	40 000
			Honda des bois francs	80 000
			Honda Gabriel	232 000
			Honda Sorel-Tracy	8 000
			Houle automobile Itée	372 000
			Hull Hyundai	496 000
			Hull Nissan	272 000
			Hydro-Québec	404 000
			Hyundai Auto St-Jérôme	984 000
			Hyundai Beauce	200 000
			Hyundai Blainville	596 000
			Hyundai Casavant	572 000
			Hyundai Cowansville	612 000
			Hyundai de Mascouche	2 504 000
			Hyundai Du Royaume	292 000
			Hyundai Gabriel, s.e.c.	1 332 000
			Hyundai Gatineau	152 000
			Hyundai Granby	980 000
			Hyundai Longueuil	1 464 000
			Hyundai Président, s.e.c.	208 000
			Hyundai Prestige, s.e.c.	143 000
			Hyundai Repentigny	880 000
			Hyundai Rivière-du-Loup	228 000
			Hyundai Sorel-Tracy	200 000
			Hyundai St-Constant	1 584 000
			Hyundai Ste-Agathe	320 000
			Hyundai St-Raymond	296 000
			Hyundai Valleyfield (9058-3287 Québec inc.)	592 000
			Hyundai Vaudreuil	636 000
			Hyundai Victoriaville	404 000
			Iannarino Consulting inc.	8 600
			Imexxo inc.	16 000
			Immeubles Turcotte inc.	600
			Immobilier Belmon inc.	8 000
			Immobilier Dixin Zhang inc.	8 000
			Impact Ford	40 000
			Industrie gastronomique Cascajares [IGC] inc.	600
			Industrielle alliance, assurance et services financiers inc.	11 000
			Industries Désormeau inc.	3 000
			Industries Précision Plus inc.	3 600
			Industries Unicor inc.	3 000
			Info Télécom inc.	8 000
			Innoval Development Group ltd	600
			Innovation Tootelo inc.	8 000
			Instrumentation Saint-Laurent inc.	8 600
			Intact Corporation Financière	22 650
			Integra Solutions Immobilières inc.	350
			Integra, cabinet d'assurances & services financiers inc.	8 600
			Inter Point Distribution inc.	2 850
			Inter-cité automobiles inc.	40 000
			Isabelle Yuen Pharmacienne inc.	8 000
			ISP ventes et marketing inc.	8 000
			IT International Telecom Canada inc.	6 000
			J.N. Auto RoadSide inc.	148 000
			Jabco Distribution Canada inc.	3 600
			Jacques Corcos M.d. inc.	3 000
			Jacques Olivier Ford inc.	172 000
			Jardins Groupe Design inc.	4 000
			JCB Construction Canada inc.	8 000
			Jean Dumas Honda	24 000
			Jean Dumas Hyundai	88 000
			Jean Dumas Kia	36 000
			Jean Zangor Cvac Consultation inc.	8 600
			Jean-Christophe Paquin Services Financiers inc.	8 000
			Jesse Roberts Projectx inc.	8 000
			JL Desjardins Auto Collection inc.	158 000
			JL Desjardins Ford inc. (L'ange-Gardien Ford)	16 000
			JM Auto Plus inc.	4 000
			Joel Desmarais inc.	600

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			John Scotti Mitsubishi	240 000
			Joliette Dodge Chrysler Itée	16 000
			Jolifilm inc.	4 000
			Josh Barzilay inc.	8 600
			Julie Christine Michaud Md inc.	600
			Julie Germain inc.	8 000
			K2 Systems inc.	8 600
			Kia Cap-Santé	88 000
			Kia De Brossard	824 000
			Kia De Granby	376 000
			Kia De New-Richmond	84 000
			Kia De Sherbrooke	408 000
			Kia des Laurentides	112 500
			Kia Desrosiers	104 000
			Kia Drummondville	108 000
			Kia Joliette 2008	92 000
			Kia Lévis	272 000
			Kia Mario Blain Ste-Julie	259 000
			Kia Mégantic	12 000
			Kia Montmagny	76 000
			Kia Québec	252 000
			Kia Repentigny	156 000
			Kia Saint-Hyacinthe	284 000
			Kia Sorel-Tracy	56 000
			Kia Ste-Foy	360 500
			Kia St-Onge	52 000
			Kia Trois-Rivières	204 000
			Kia Victoriaville	64 000
			Kim Nath inc.	600
			Kollbec Gatineau Chrysler Jeep inc.	32 000
			Kruger inc.	12 600
			Krystel Boyer Cpa inc.	4 000
			L.D. Auto [1986] inc.	44 000
			L2 Franchise inc.	8 000
			L2 importation et distribution inc.	8 000
			Labos Avonni inc., Les	8 000
			Lacasse Cpa inc.	8 600
			Lachute Ford inc.	4 000
			Lakeroad Gestion d'Actifs inc.	8 600
			Lallier Automobile [Hull] inc.	136 000
			Lallier Automobile [Montréal] inc.	112 000
			Lallier Automobile [P.A.T.] inc.	8 000
			Lallier Automobile [Québec] inc.	208 000
			Lallier Honda 40-640	128 000
			Lallier Kia de Laval	264 000
			Lamontagne Auto Itée	72 000
			Landry automobiles Itée	48 000
			Laquerre Chrysler inc.	8 000
			Laquerre Ford inc.	164 000
			Laurentides Ford inc., Des	60 000
			Laurier-Station Chevrolet Buick Gmc inc.	264 000
			Lauzon - Planchers de bois exclusifs inc.	8 000
			Lauzon, Martin	600
			Laval Volkswagen Itée	440 000
			Le Groupe Vingt-Quatre inc.	8 600
			Leadhouse Marketing Digital inc.	17 200
			LeCiiR inc.	4 000
			Ledé Sports inc.	16 000
			Lejica Conseils inc.	8 000
			Léo automobile Itée	88 000
			Lesco Realty inc.	350
			Lessard Buick Chevrolet GMC	496 000
			Lévesque, Carole (Coiffure Belle Angélique)	600
			Lévis Chrysler Dodge Jeep inc.	88 000
			Lévis Toyota	359 000
			Litho Mille-Iles inc.	3 000
			Locals stays Inc	8 000
			Location Kiroule inc	4 000
			Location Park Avenue - Jim Pattison inc.	140 000
			Locations Auto-Cam Delvan inc., Les	600
			Logiciels info-data inc.	8 600
			Logiciels Radio IP inc.	3 000
			Logirad inc.	600
			Logistique Prime Freight inc.	8 000
			Lombardi Autos Itée	144 000
			Longue Pointe Chrysler Dodge Jeep Ram Itée	32 000
			Longueuil Nissan inc.	422 000
			Longueuil Toyota	268 000
			Lopes, Sandra (Bureau de comptables professionnels agréés)	8 600
			Lord et frères Itée	16 000
			Louis Belleau Avocat inc.	8 000
			Loupack Technologies inc.	4 000
			Luc Fortier conseils informatiques inc	600
			Lucie Bazinet M.D. inc.	600
			Lucie Bouchard.com inc.	600
			Ludtech - services CNC et automatisation inc.	350
			Lussier Chevrolet Buick GMC Itée	2 048 000
			Lydia Benhocine M.D. inc.	8 600
			Lys Air Mecanic inc.	600
			M. Lessard Itée	412 000
			M. Robert automobiles inc.	8 000
			M.R.T. Médical inc.	600
			Magalie Nicolau notaire inc.	8 000
			Magog Concept Chrysler inc.	8 000
			Magog Ford [2000] inc.	52 000

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Maison de l'Auto St-Félicien [1983] ltée	8 000
			Maison de Montage Luhovy inc., La	8 000
			Maison Jacynthe inc.	8 000
			Maître Celsius inc.	4 000
			Maitre Glacier Granby inc.	3 600
			Major Gestion Privée inc.	8 000
			Manic Toyota	36 000
			Manon Sicotte Nord-Immo inc.	350
			Maoki inc.	600
			Marc Cossette inc.	8 000
			Marcotte, Guy (La Ferme du Terroir)	8 000
			Margarine Thibault inc.	8 000
			Marie-Christine Chaléon Chassot	600
			Marie-Hélène Boisvert, O.D. inc	8 000
			Marlin Chevrolet Buick GMC inc.	640 000
			Marquis Automobiles inc.	120 000
			Martin Briand inc.	8 600
			Martin Dumont inc.	600
			Martineau & Mindicanu inc.	8 000
			Maska Énergie inc.	350
			Maski Ford	87 000
			Matane Honda Automobiles (9048-3538 Québec inc.)	8 000
			Matane Hyundai	56 000
			Maurais Automobiles ltée	72 000
			Mauricie Volkswagen inc.	104 000
			Maxime Gaudreault M.d. inc.	8 000
			Meb inc.	3 600
			Mercedes-Benz Gatineau (8113068 Canada inc.)	26 000
			Mercedes-Benz Granby	50 000
			Mercedes-Benz Montréal-Est	91 000
			Mercedes-Benz Ouest De L'île	24 000
			Mercedes-Benz Rive-Sud (8421722 Canada inc.)	133 000
			Mercedes-Benz Saguenay inc.	12 000
			Mercedes-Benz Sherbrooke	84 000
			Mercedes-Benz St-Nicolas	36 000
			Mère Hélène inc.	600
			Mes Amis C inc.	8 600
			Méthot Chevrolet Buick GMC	376 000
			Métro Richelieu inc.	4 000
			Meubles Et Matelas Dépôt inc.	3 000
			Meunerie du Village inc.	8 000
			Michael Marianer CPA inc.	1 500
			Michaud Automobiles inc.	32 000
			Michel Marie-Ève (Borne Solutions)	600
			Mikael Labreche	500
			Mini Brossard	24 000
			Mini Entreprise Mr 2010 inc.	350
			Mission Chrétienne intergénérationnelle Canada	8 000
			Mitsubishi De Granby	172 000
			Mitsubishi Drummondville	123 000
			Mont-Bleu Ford inc.	24 000
			Montmagny Toyota	76 000
			Montmorency Ford [1997] inc.	360 000
			Montréal Auto Prix inc.	188 000
			Morand Ford Lincoln ltée	135 000
			Mrtm	350
			MSP Structures inc.	8 600
			Multhi-Bio inc.	600
			Multiplus D.M. inc.	3 600
			Municipalité de Saint-Henri-de-Taillon	1 000
			Municipalité les Coteaux	8 000
			Municipalité régionale de comté d'Avignon	4 000
			Municipalité régionale de comté de Sept-Rivières	8 000
			N. Paquin auto inc.	116 000
			N. V. Cloutier inc.	80 000
			Navada ltée	8 000
			Nicol Auto inc.	440 000
			Nicolet Chrysler Dodge Jeep Ram	24 000
			Nissan de Granby	416 000
			Nissan Gabriel, s.e.c.	320 000
			Nissan Prestige, s.e.c.	168 000
			Nissan St-Léonard-Gabriel, s.e.c.	176 000
			Nissan Thetford Mines	48 000
			Norauto Nissan	8 000
			Nordikeau inc.	12 600
			Nor-Pel inc.	24 000
			Novologik inc.	3 000
			Nrg-Tronics inc.	8 350
			Numinex Systemes inc.	8 000
			Occasion Mja inc.	4 000
			Office municipal d'habitation de Longueuil	8 000
			Option Subaru (3098524 Canada inc.)	8 000
			Ordinatech Estrie inc.	600
			Ostiguy Ford inc.	84 000
			OxySoins inc.	8 000
			P.E. Boisvert auto ltée	148 000
			P.J. Conseil inc.	8 600
			Paillé Chevrolet Buick GMC Sorel-Tracy inc.	416 000
			Paolo Coirazza chartered professional accountant [CPA] inc.	3 000
			Paquet Mitsubishi	243 000
			Paquet Nissan inc.	208 000
			Paquin Ford ltée	8 000
			Paradis aménagement urbain inc.	8 000
			Parallèle 54 Expert-Conseil inc.	8 600
			Paribois informatique inc.	8 600

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Park avenue Audi	95 000
			Park Avenue BMW	127 000
			Park Avenue Lexus Sainte-Julie	4 000
			Park Avenue Toyota	336 000
			Partsmotive inc	1 200
			Pascal Automobiles inc.	104 000
			Pat Plante autos ltée	16 000
			Paul Albert Chevrolet Buick Cadillac GMC ltée	224 000
			Paul Dutheil Consultation inc.	16 600
			Paysagement Super Design inc.	600
			Peintures Robert Dupont inc., Les	1 200
			Pérade Ford inc., La	8 000
			Performance Du Personnel Walden (1992) inc.	8 600
			Performance Ford ltée	8 000
			Performance Laurentides inc. (Budget)	8 000
			Performe Hyundai	68 000
			Personnel D.m.g inc.	8 000
			Pharmagel inc.	2 250
			Physio Proactive inc.	8 350
			Pie IX Dodge Chrysler 2000 inc.	28 000
			Pierre Drapeau Courtier Immobilier (2014) inc.	600
			Pierre Lefebvre Toyota	284 000
			Place Alliance Globale (pag) inc.	8 000
			Placements J.g.m. inc.	350
			Placements Jacques Félix Thibeault inc., Les	4 000
			Plan-B Technologie inc.	500
			Planit Canada inc.	2 100
			Plastique Multifab inc.	3 000
			Platinum Auto inc.	8 000
			Pneus & Silencieux BM Plus inc.	350
			Point 2 Point Disaster Recovery inc.	8 600
			Poirier Ford inc.	76 000
			Poirier Hyundai	84 000
			PolyExpert inc.	600
			Pontiac Buick GMC de l'île-Perrot	968 000
			Portier Automobiles inc. (Sept-Îles Hyundai)	28 000
			Pousse Égale s.e.n.c.	350
			Premium Laval Chrysler Dodge Jeep Ram inc.	48 000
			Prestige Ford inc.	31 000
			Prestige Gabriel Marcel Laurin, s.e.c.	112 000
			Prestige Gabriel Métropolitaine, s.e.c.	167 000
			Prestige Gabriel St-Constant, s.e.c.	224 000
			Prestige Gabriel Ste-Catherine, s.e.c.	278 000
			Prestige Gabriel St-Jacques, s.e.c.	104 000
			Pro ingrédients inc.	2 850
			Productions Audio Z inc.	3 000
			Productions Casablanca inc.	8 600
			Productions Salomé Corbo inc.	600
			Produits Belt-Tech inc.	2 250
			Produits Gilbert inc., Les	8 000
			Produits RLC inc.	600
			Profoin inc.	600
			Programme grand public	58 840 850
			Progranova inc.	8 000
			Promoflex International inc.	3 600
			Promotions Universelles inc., Les	600
			Proserbec inc.	8 600
			Provinciale cabinet d'assurances et services financiers inc., La	8 600
			Provisions Marquis inc.	4 000
			Publicités Génération.Pub inc., Les	600
			Purkinje inc.	3 000
			Pyrotech Bei inc.	8 000
			Qualité performance Magog inc.	72 000
			Quarante-Zéro inc.	600
			Québec Auto Credit inc.	268 000
			Québec International Transport inc	600
			Québec Mitsubishi	296 000
			Québécom Info Plus inc.	600
			Qué-Bourg Auto ltée	13 500
			R. Lemieux inc.	84 000
			Rablab inc.	600
			Racine Chevrolet Buick GMC ltée	2 210 000
			Radioprotection inc.	3 000
			Rallye Mitsubishi	372 000
			Raymond Lanctot ltée	600
			Régate Valleyfield Nissan inc.	80 000
			Régie intermunicipale de police Thérèse-de Blainville	8 000
			Relais Chevrolet Cadillac Buick GMC ltée., Le	944 000
			Renauthèque autosport inc.	7 000
			Réparation Compakt inc.	600
			Réparations Richard Cloutier inc., Les	350
			Repentigny Chevrolet Buick GMC inc.	928 000
			Repentigny Mitsubishi	144 000
			Résidence Gingras inc.	8 000
			Réso Condo inc.	3 600
			Ressource, Dépanneur inc., La	600
			Restaurant le Subtil inc.	8 350
			Retouche magik inc	600
			Reunion Technology	6 350
			Riendeau Hyundai	1 204 000
			Rimouski Mitsubishi	152 000
			Rimouski Nissan inc.	96 000
			Rimouski Toyota	200 000
			Rinfret Volkswagen	112 000
			Rinox inc.	8 000

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Rive Sud Chrysler Dodge inc.	192 000
			Rive-Sud N De Boucherville inc.	384 000
			Rive-Sud N De Brossard inc.	560 000
			Rivière-du-Loup Toyota	83 000
			Robert Noël Courtier inc.	3 000
			Roberval Pontiac-Buick inc.	48 000
			Robotshop inc.	8 000
			Rocoto Toyota	196 000
			Ronald Thibault Chevrolet Cadillac Buick GMC Itée	1 624 000
			Roulez Électrique inc.	8 350
			Roulez vert	(12 896 375)
			Roussel Scott inc.	8 000
			Royaume Chrysler Dodge Jeep inc., Au	8 000
			Ruby auto inc.	116 000
			S.R. Bourgeois & frères Itée	3 240 000
			Sablage Au Jet Maestro-Jet inc.	600
			Saguenay Volkswagen	136 000
			Saint-Georges Ford	28 000
			Saint-Jérôme Chrysler Jeep Dodge inc.	8 000
			Saint-Jérôme Mitsubishi	280 000
			Saint-Laurent Hyundai	256 000
			Sante Dentaire Larose inc.	3 000
			Scooter en ville inc.	8 000
			SECM-GT International inc.	8 000
			Sepia peinture inc.	8 000
			Sept-Iles Nissan inc.	144 000
			Sept-Iles Toyota	32 000
			Seray Auto inc.	632 000
			Service Conseil Ça Clik inc.	8 000
			Service de Remorquage Direct inc.	8 000
			Service Idea Canada inc.	8 600
			Service Vétérinaire D'imagerie Médicale Animages inc.	600
			Service Vétérinaire Vet Patrouille inc.	600
			Services Conseils Af inc.	8 600
			Services Financiers André Gagnon inc.	600
			Services financiers CSM inc.	4 000
			Services immobiliers Jean-François Gingras inc.	8 000
			Services Immobiliers Marc Haccoun inc.	8 000
			Services Informatiques Éric Létourneau inc.	8 600
			Services Tutorat inc.	600
			Sgy Logix inc.	16 600
			Shape WLB inc.	2 250
			Shawinigan Chrysler	32 000
			Shawville Ford inc.	23 000
			Sherbrooke Mitsubishi	312 000
			Sherbrooke Nissan inc.	568 000
			Sherbrooke Toyota	546 000
			Shockform Aéronautique inc.	350
			SimcoPak inc.	600
			Simon André inc.	267 000
			Simpson Automobiles inc.	16 000
			SMDK inc.	4 000
			Sobru inc.	600
			Société de Transport de l'Outaouais	16 000
			Société D'emballage Den inc.	8 000
			Société en commandite Park Avenue - MBQ	150 000
			Société en commandite Park Avenue-V	220 000
			Societe par actions boup0220 inc	600
			Soins Infirmiers Prn	600
			Solpak Packaging Solutions inc.	12 000
			Solufab.ca	600
			Solution Ford inc.	148 000
			Solutions d'Affaires Metratech inc.	600
			Solutions d'entreprises Jbm, Les	8 600
			Solutions P.C.D. inc.	3 000
			Solutions SecureIP inc.	8 000
			Solutions Xe inc.	600
			Soma auto inc.	4 000
			Sommets Chevrolet Buick GMC Itée, Les	160 000
			Sorel-Tracy Nissan	168 000
			Sos Aventures inc.	8 600
			Soucy International inc.	8 000
			Sovea Autos Itée (Capitale Nissan)	208 000
			Sparta Industriel inc.	8 000
			Sphèrecercle inc.	600
			Spinelli Kia	456 000
			Spinelli Lexus Toyota	267 000
			Spinelli Toyota Pointe-Claire	391 000
			Sport Motorisé International S a.	8 350
			Stanex inc.	600
			St-Basile Toyota	451 000
			St-Bruno Nissan inc.	568 000
			St-Bruno Volkswagen	624 000
			Ste-Foy Hyundai (2333-2224 Québec inc.)	552 000
			Ste-Foy Nissan inc.	528 000
			Ste-Marie automobiles Itée	272 000
			St-Eustache Mitsubishi	334 000
			St-Eustache Nissan	414 000
			St-Félicien Toyota	88 000
			St-Georges Chevrolet Pontiac Buick Cadillac GMC inc. (Auto. National (1999))	96 000
			St-Georges Nissan inc.	120 000
			St-Hyacinthe Chrysler Jeep Dodge inc.	16 000
			St-Hyacinthe Mitsubishi	372 000
			St-Jérôme Chevrolet Buick GMC inc.	1 380 000
			St-Onge Ford inc.	96 000

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Studio Yogamonde Productions inc.	600
			Subaru Outaouais (9054-1582 Québec inc.)	8 000
			Surgenor Gatineau Cadillac Chevrolet ltée	528 000
			Syndicat canadien de la fonction publique	16 000
			Système intégration Global inc.	600
			Systèmes Énergie TST inc.	11 600
			T2 Immobilier inc.	3 000
			T3P Construction inc.	600
			Targray Americas inc.	2 250
			Targray Technologie Internationale inc.	4 500
			Taxi Lucien Thibault inc.	8 000
			Technodiesel inc.	600
			Technologie de Pensée ltée	8 600
			Technologies d'hydrogène Everblue	4 000
			Technologies Purple Wave inc.	8 000
			Techo-Bloc inc.	16 000
			Teddy Homère Courtier Immobilier inc.	8 600
			Telus Communications inc.	16 000
			Témis Chevrolet Buick GMC ltée	192 000
			Terrebonne Ford inc.	288 000
			Test Moca inc.	8 600
			The Royal Institution for the Advancement of Learning	16 000
			Thetford Honda	16 000
			Thibault Chevrolet Cadillac Buick GMC de Rouyn-Noranda ltée	216 000
			Toyota Baie des Chaleurs	16 000
			Toyota Cap-à-l'Aigle	40 000
			Toyota Drummondville	378 000
			Toyota Duval (9124-5704 Québec inc.)	266 000
			Toyota Gatineau	252 000
			Toyota Lachute	36 000
			Toyota Magog	500 000
			Toyota Mont-Laurier	51 000
			Toyota Richmond	207 000
			Toyota Ste-Agathe	64 000
			Toyota Victoriaville	451 000
			Tradition Ford [Ventes] ltée	32 000
			Transport Méthé 1171 inc.	600
			Transport Prévost inc.	32 000
			Transport Réal Villeneuve inc.	17 200
			Transport Thango inc.	4 000
			Transtech Innovations inc.	2 850
			Trésors Des Amériques inc.	600
			Trois-Rivières Chevrolet Buick GMC Cadillac inc.	672 000
			Trois-Rivières Honda	224 000
			Trois-Rivières Nissan inc.	232 000
			Trudeau Corporation 1889 inc.	2 250
			Tuque Chevrolet Buick GMC, La (9316-5421 Québec inc.)	24 000
			Tyros Biopharma inc.	8 250
			Uddin's Misti & Catering inc.	8 600
			Unither Bioélectronique inc.	8 000
			Université de Sherbrooke	8 000
			V. Martin & fils Auto [1983] inc.	8 000
			Vachon École de conduite supérieure Beauce inc.	8 000
			Vadimus Conseils inc.	8 600
			Val-D'Or Nissan inc.	24 000
			Vallée Automobile inc.	32 000
			Végiard Bergevin CPA inc.	8 600
			Vente de pièces de balais SPS inc.	8 600
			Ventes Ford Brunelle ltée, Les	128 000
			Ventes Ford Elite [1978] inc.	27 000
			Ventes M.R. Plus inc., Les	8 000
			Ventes Vc inc.	3 000
			Verchères Auto inc.	64 000
			Verticale Finance inc.	950
			Vêtements et accessoires Swell Fellow inc.	8 600
			Viau Ford [1990] inc.	76 000
			Viazone inc.	8 600
			Vidéotron ltée	140 000
			VIF Communication inc.	2 850
			Villa Toyota (2088941 Canada inc.)	414 000
			Ville d'Alma	1 000
			Ville de Carignan	8 000
			Ville de Léry	4 000
			Ville de Magog	16 000
			Ville de Montréal	2 000
			Ville de Notre-Dame-de-l'Île-Perrot	8 000
			Ville de Repentigny	8 000
			Ville de Sept-Îles	8 000
			Villeneuve Ford inc.	44 000
			Villeneuve Volvo	4 000
			Vision Chevrolet Buick GMC inc.	392 000
			Vision Glo inc.	8 600
			Vitrierie de la Vallée	8 000
			Vitrierie Maxime Lemay	4 000
			VLT Gestion inc.	8 600
			Volkswagen de l'Estrie	476 000
			Volkswagen New Richmond	56 000
			Volkswagen Rimouski	88 000
			Volkswagen St-Hyacinthe	216 000
			Volvo De Québec	68 000
			Volvo Laval	82 000
			Volvo Pointe-Claire	8 000
			Voyages Globe Express	4 000
			W. J. Jones Co. ltée	8 600
			Wattson Innovations inc.	8 000



Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Weedon Automobile [1977] inc.	8 000
			Wieslaw Consulting inc.	4 000
			Woodland Verdun ltée	199 000
			Www.autozoom.ca inc.	3 000
			Y T International Enterprise inc.	3 000
			YHC Environnement inc.	600
			Zayat Aroma inc.	8 600
		<b>14.2 Déploiement des véhicules électriques</b>		<b>3 581 481</b>
			169719 Canada inc.	1 092
			3105-4497 Québec inc.	663
			3e Lieu Gl s.e.n.c., Le	750
			57 Végane	1 391
			7574479 Canada inc.	2 996
			7828349 Canada inc.	1 977
			9000-3104 Québec inc.	9 301
			9052-8506 Québec inc.	1 296
			9061-1633 Québec inc.	677
			9064-3032 Québec inc.	1 749
			9067-3476 Québec inc. (Métro Rosemère)	2 703
			9072-0103 Québec inc.	15 000
			9100-0109 Québec inc.	2 785
			9106-5623 Québec inc.	953
			9110-5221 Québec inc.	5 142
			9113-4718 Québec inc. (Jean Coutu 16)	1 759
			9115-8279 Québec inc.	713
			9122-0954 Québec inc.	3 050
			9138-1616 Québec inc.	(2 125)
			9143-4332 Québec inc.	702
			9166-5018 Québec inc.	711
			9179-7613 Québec inc.	2 400
			9182-9143 Québec inc.	4 973
			9183-2725 Québec inc.	3 307
			9187-1087 Québec inc.	800
			9194-0064 Québec inc.	1 114
			9200-2328 Québec inc.	4 862
			9210-3092 Québec inc.	(4 791)
			9213-7926 Québec inc.	2 340
			9218-7202 Québec inc.	925
			9221-8700 Québec inc.	1 050
			9230-0177 Québec inc.	1 208
			9251-5832 Québec inc.	23 111
			9261-2688 Québec inc.	1 015
			9288-0582 Québec inc.	925
			9367-8134 Québec inc.	2 156
			9377-3927 Québec inc.	3 479
			9385-3810 Québec inc.	876
			9394-1433 Québec inc./ Transport Scolaire Champlain	10 610
			A.C.E. Electronique inc.	2 177
			ABB Solutions Industrielles (Canada) inc	4 790
			ACCEO Solutions inc.	13 564
			Acier Rayco [2016] inc.	3 075
			Addénergie technologies inc.	25 000
			Aéroparc H-19 inc.	3 109
			Aéroports de Montréal	2 978
			Agropur coopérative	21 323
			AIFTQ La Capitale	8 309
			Air Canada	21 913
			Alary Immobilier inc.	593
			Albi Ford Lincoln Joliette inc.	1 997
			Alias Clic inc.	792
			Alimentation Christian Verreault inc.	4 558
			Amaro inc.	1 486
			Aménagements passion paysages inc.	999
			Ameublement Casa Vogue inc.	1 747
			AMP Drummond inc.	1 425
			Ancrages Québec	1 362
			Annexair inc.	25 000
			APCHQ - Région Mauricie-Lanaudière	2 199
			Aquaréhab [Canada] inc.	1 925
			Atelier Brouillette et Gagnon inc.	1 040
			Au Jardin des Câlins inc.	2 365
			Audio d'occasion G.Q. inc.	2 547
			Auto Diagno-Centre inc.	1 443
			Autobus Boulet & fils inc.	4 306
			Autobus Denpell inc.	1 323
			Autobus Gaudreault inc., Les	20 471
			Autobus Laval ltée	14 648
			Autobus le Stéphanois inc.	7 298
			Autobus Péradien inc., Les	5 000
			Autobus R.O.B.O. inc.	6 231
			Autobus St-Joachim inc., Les	1 707
			Automobile Pierre Lefebvre inc.	2 783
			Automobiles Degiro inc., Les	1 848
			Automobiles du Boulevard 2000 inc.	531
			Automobiles G.R. Corée Longueuil ltée	1 838
			Autruche Variétés inc.	403
			Avantis Coopérative	12 909
			Azur Services Conseil inc.	400
			B.B.P. Énergie ltée	2 366
			Bas-St-Laurent Pharma inc.	987
			Bâtitech ltée	931
			Bell Média inc.	1 688
			Bell solutions techniques inc.	3 085
			Bernard Lussier inc.	5 820
			Berthe Dansereau inc.	842

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Béton Préfabrique du Richelieu inc.	3 095
			Biovet inc.	(32)
			Biron Groupe Santé inc.	6 213
			Blé de Vie inc.	798
			Blondin Fortin & Associés	(3 750)
			Blondin Fortin inc.	3 775
			Bombardier Transport Canada inc.	14 648
			Boralex inc.	4 074
			Bousquet Technologies inc.	1 627
			Boutique Impact	2 674
			Boutique Santé Saint-Paul inc.	2 900
			Brodeur & Létourneau CPA inc.	11 295
			Buanderie La Lavandière s.e.n.c	625
			C A.T. inc.	1 750
			C.D.O. Gestion Immobilière	1 447
			Câbles Ben-Mor inc., Les	8 264
			Câblevision du Nord de Québec inc.	2 063
			Camping La Clé des Champs - Complexe VR inc.	826
			Campor inc.	1 850
			Camso inc.	47 913
			Canadel inc.	5 155
			Canadian MaIartic GP	3 462
			Canton de Cleveland	665
			Carillon Information Security inc.	4 048
			Carrefour jeunesse-emploi de d'Autray-Joliette	1 488
			Cascades Canada ULC	(1 033)
			Casses-têtes Wrebbit inc., Les	2 732
			Centrale des Syndicats du Québec [CSQ]	15 533
			Centre chiropratique Saint-Lazare enr.	794
			Centre communautaire des syndiqués et syndiquées d'Hydro-Québec	9 878
			Centre de collision Centre-Ville inc.	2 847
			Centre de gestion de l'équipement roulant [CGER]	9 577
			Centre de métallurgie du Québec	12 148
			Centre de peinture Coupal inc.	860
			Centre de Santé du Sommet inc.	1 963
			Centre de Technologies Avancées BRP-Université de Sherbrooke inc.	1 343
			Centre dentaire Ahuntsic inc.	1 372
			Centre du camion Ste-Marie inc., Le	(13 255)
			Centre intégré de santé et de services sociaux de Chaudière-Appalaches	19 531
			Centre intégré de santé et de services sociaux de la Montérégie-Ouest	5 173
			Centre intégré de santé et de services sociaux des Îles	25 875
			Centre intégré universitaire de santé et de services sociaux de l'Estrie	28 802
			Centre mécanique L. G. M. inc.	2 943
			Centre multi-conseils agricoles	840
			CGC inc.	21 809
			Charlesbourg Toyota	1 491
			Charpentes Montmorency inc.	599
			Chocolat Lamontagne inc.	3 008
			Cie Repentigny Électrique inc., La	736
			Cie Transbus (1986) inc.	15 000
			CIMA +	18 196
			Cimco Réfrigération	1 336
			Cinémathèque québécoise, La	3 000
			Clément le Gourmand inc.	10 443
			Climatisation Duplessis inc.	3 691
			Climatisation Vallée & fils inc.	1 060
			Clinique Multidisciplinaire la Halte Santé inc.	1 321
			Cliniques Podiatriques Podiart inc., Les	1 816
			Club de golf Canton inc.	7 653
			CMC Électronique inc.	17 842
			CNC Automation	7 373
			Cogebell inc.	4 630
			Collège d'enseignement général et professionnel de la Pocatière	4 014
			Collège d'enseignement général et professionnel de Victoriaville	5 258
			Collège d'enseignement général et professionnel Marie-Victorin	7 612
			Collège d'enseignement général et professionnel régional de Lanaudière à Joliette	9 469
			Collège Esther-Blondin	4 400
			Collège Notre-Dame de Rivière-du-Loup	21 253
			Collège Saint-Sacrement	11 172
			Comité paritaire de l'ind. des serv. auto. rég. de Québec [CPA Québec]	721
			Commission de la construction du Québec	10 168
			Commission des normes, de l'équité, de la santé et de la sécurité au travail	(421)
			Commission scolaire de la Beauce-Etchemin	4 725
			Commission scolaire des Hauts-Cantons	4 433
			Commission scolaire du Lac-Témiscamingue	3 248
			Commission scolaire Marguerite-Bourgeoys	10 000
			Compagnie canadienne de tableaux noirs [Québec] ltée	2 020
			Compagnie FSM Canada ltée, La	3 234
			Construction Demathieu & Bard [CDB] inc.	1 965
			Construction Nivo-Tech inc.	713
			Constructions Dynaplex inc, Les	3 599
			Constructions R.D.J. inc.	1 738
			Consultants MESAR inc.	5 290
			Conteneurs experts S.D. inc.	1 575
			Contrôles Laurentide ltée (Laurentide Controls Ltd)	7 648
			Coopérative des paramédics de l'Outaouais	2 701
			Copropriété Chapdelaine, initiale	1 013
			Copropriété Le C-8	24 996
			Corporation D'Acier Alliance, La	8 948
			Corporation de développement économique, social et communautaire de Roxton Pond inc.	1 051
			Couvreurs S. Query inc., Les	3 415
			Créations Style Plus inc.	5 598
			Croesus Finansoft inc.	6 560
			Cuisines Laval inc.	1 247
			Danone inc.	25 000

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Delta Sherbrooke	2 857
			Déménagements et Gestion A.G.B. inc.	965
			Denis Breton Chevrolet Buick GMC Itée	8 764
			Deschamps Chevrolet Buick Cadillac GMC Itée	16 320
			Dévolutions inc.	2 416
			Diane Morin service comptable	1 760
			Distech contrôles services énergétiques [Canada] inc.	4 462
			Distribution de tuyaux et accessoires Napierville inc.	2 070
			Domaine Cartier-Potelle inc.	762
			Dur-Pro Itée	2 036
			E.I. Dupont Canada-Thetford inc.	1 307
			EGR inc.	1 324
			Élément AI inc.	(1 153)
			Emballage St-Jean Itée	7 725
			Emballages Carrousel inc., Les	6 417
			Emballages Kruger s.e.c.	(1 446)
			Enchères ESP	2 805
			Énergam inc.	752
			Energi Solutions de fenestration	5 839
			Entreprise Électrique MJL inc.	1 881
			Entreprise Indorama PTA Montréal s.e.c.	8 623
			Entreprises Canfone.com inc., Les	2 429
			Entreprises Ekyrail inc., Les	444
			Entreprises Patrick Jacquin inc., Les	2 106
			Entreprises Pol R inc.	1 140
			Entreprises Verrecchia inc., Les	2 925
			Equipement P.g. inc.	8 874
			Équipements Colpron inc., Les	784
			Équipements Pinso Itée, Les	1 438
			Étiquettes Profecta inc.	2 461
			Évêque catholique romain de Saint-Jean-Longueuil, L'	3 478
			Exfo inc.	7 252
			Exo-S inc.	7 500
			Faubourg Saint-Constant s.e.c.	1 892
			Fédération des coopératives d'habitation de l'Estrie [FCHE]	3 723
			Fermes Lufa inc., Les	9 500
			Ferti technologies inc.	2 093
			Fintaxi, SEC	8 131
			Fize Électrique inc.	988
			Formica Canada inc.	7 613
			François Dagenais inc.	1 178
			Fromagerie la Pépîte d'or inc., La	1 492
			Fromagerie Victoria inc., La	3 746
			Fruit d'Or inc.	13 719
			Fruits de Mer Madeleine inc., Les	1 073
			Fxti inc.	832
			G. Deschênes & fils inc.	933
			Garage Fernand Leblanc inc.	563
			Garlock du Canada Itée	2 975
			Gastier M.P. inc.	2 989
			Gaz Métropolitain	10 000
			Gelpac sacs inc.	7 581
			General Dynamics produits de défense et systèmes tactiques - Canada Valleyfield inc.	1 678
			Gervais auto inc.	1 209
			Gestidev inc.	(950)
			Gestion André Papineau inc.	1 480
			Gestion Barakat et Benhamed inc.	1 304
			Gestion Bellemarre inc.	8 479
			Gestion Boulé-Tremblay inc.	713
			Gestion clini-santé inc.	1 001
			Gestion Condotel CG inc.	6 050
			Gestion Côté et Jean inc.	3 347
			Gestion Gabriel Boislard inc.	3 449
			Gestion Illico inc.	3 287
			Gestion immobilière Le Brome	1 338
			Gestion Immobilière Luc Maurice inc.	8 200
			Gestion immobilière Phillips inc.	10 000
			Gestion immobilière RSF inc.	6 050
			Gestion L.D. [1999] inc.	785
			Gestion Landry Courmoyer inc.	1 192
			Gestion Marie-Ève Gélinas inc.	690
			Gestion Martin Manseau inc.	4 250
			Gestion Pharma CCCR inc.	4 013
			Gestion Pilon inc.	2 877
			Gestion Tellier	3 850
			GlaxoSmithKline Vaccins	9 568
			Gogijunta	1 560
			Gouvernement régional d'Eeyou-Istchee Baie-James	3 820
			Gouverneur Auberge Shawinigan	1 865
			Grande Ménagerie, La	2 735
			Graymont (Québec) inc.	5 435
			Groupe Archimède inc.	1 500
			Groupe autos Ste-Foy inc.	3 698
			Groupe CRH Canada inc.	2 888
			Groupe d'embouteillage PEPSI (Canada), SRI	9 797
			Groupe i3L s.e.n.c.	20 000
			Groupe Irenode inc.	6 345
			Groupe Lou-Tec inc.	5 058
			Groupe Mercille inc.	35 000
			Groupe Montoni [1995] Division Construction inc.	7 685
			Groupe Paco inc.	17 821
			Groupe Posi-Plus inc.	1 600
			Groupe Robert inc.	10 507
			Groupe Somavrac inc.	9 880
			Groupe Transcam inc.	1 382

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Groupeement forestier coopératif St-François	1 207
			H. Grégoire Rimouski	650
			Habitations Bordeleau, Les	14 761
			Habitations Meridien Beloeil inc.	2 156
			HAGESCO	762
			Hamel Propane Trois-Rivières inc.	798
			HCRC inc.	10 715
			Héma-Québec	1 519
			Hôtel Belle Plage inc.	2 629
			Hôtel Château Bellevue inc.	985
			Hôtel Château Fraser inc.	690
			Hyundai Shawinigan	4 321
			Hyundai St-Constant	6 061
			Imexxo inc.	6 583
			Immeubles Bouchard Girard inc., Les	5 999
			Immeubles DK, Les	276
			Immeubles locatifs harmonie, Les	6 413
			Immeubles Rioux inc., Les	3 034
			Immo Loges inc.	21 595
			Impressions Lego, Les	702
			Imprimerie HLN inc.	829
			Industrie gastronomique Cascajares [IGC] inc.	2 875
			Industries P.P.D. inc.	14 904
			Innu-Science Canada inc.	5 220
			Institut de recherches cliniques de Montréal	1 895
			Intervention prévention inc.	706
			Investissements ACE inc., Les	471
			IO Studio	735
			J.C. Germain Transport	1 400
			Jardins de la Yamaska, Les	5 650
			Joliette Hydraulique inc.	1 434
			Joliette Toyota	(1 384)
			Kia des Laurentides	1 764
			Kia Lévis	8 041
			Kia Matane	1 284
			Kruger inc.	14 456
			Kruger inc. forêts et produits forestiers	16 905
			Laboratoire dentaire Rema-Dents inc.	2 075
			Lafarge Canada inc.	5 520
			Langlois Gosselin conseils inc.	963
			Laser AMP inc.	1 859
			Laurin Leblanc O.D.	1 443
			Laval-Court inc.	305
			Leovic inc.	6 970
			Lettrage Pro-Style inc.	1 311
			Lévis Pharma inc.	2 648
			Liebel-Flarsheim Canada inc.	3 973
			Litho Mille-Iles inc.	842
			Litostroj Hydro inc.	1 203
			LLB Avocats s.e.n.c.r.l.	2 128
			Loblaws inc.	12 690
			Location Bel-Art inc.	1 050
			Location d'autos Beaudoin inc.	680
			Logiciels Maximum Itée	(7 202)
			Loisir et sport Montérégie	2 352
			Lumen, Division de Sonepar Canada inc.	25 000
			M.C. Bouwmeester & G. Charbonneau, pharmaciennes, s.e.n.c.r.l.	1 744
			Machineries B.V. Itée	1 904
			Magasin H Létourneau inc.	893
			Maison Radisson inc.	5 321
			Maisons usinées Côté inc.	(835)
			Maître de l'Auto B.P. inc., Le	1 281
			Manoir Frontenac inc.	2 662
			Manoir Marc-Aurèle Fortin inc.	1 735
			Marché Charrette inc.	821
			Marché des Iles	927
			Marché Famille Julien inc.	2 359
			Marchés Louise Ménard inc., Les	2 153
			Margarine Thibault inc.	4 221
			Martin, Lise (003)	700
			Matériaux de construction Oldcastle Canada, inc., Les	4 800
			Mécanique RH 2003 Itée	3 065
			Mels Studios et Postproduction s.e.n.c	4 775
			Métal Béroc inc.	1 003
			Met-Recy Itée	1 173
			Michael Attia Pharmacien inc.	3 981
			Millet Plastique Canada inc.	5 262
			Mines Agnico-Eagle Itée	20 436
			Monuments de l'Or Blanc inc., Les	929
			Moquin, Amyot inc.	966
			Motel Chute des Pères inc.	773
			Motel et restaurant Le Riviera	1 502
			Motel Rimouski inc.	1 650
			Motrec international inc.	1 974
			Multi-maître électrique	551
			Municipalité de la Paroisse de la Doré	1 045
			Municipalité de Maskinongé	560
			Municipalité de Morin-Heights	25 704
			Municipalité de Notre-Dame-du-Portage	1 468
			Municipalité de Piedmont	2 521
			Municipalité de Saint-Charles-Borromée	26 663
			Municipalité de Sainte-Anne-de-Sorel	3 155
			Municipalité de Saint-Hippolyte	(618)
			Municipalité régionale de comté d'Arthabaska	3 754
			Municipalité régionale de comté d'Avignon	793

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Municipalité régionale de comté de Brome-Missisquoi	4 815
			Municipalité régionale de comté de Rouville	3 519
			Nexkemia Pétrochimie inc.	5 746
			Nordikeau inc.	1 835
			Nouvelle autoroute 30, s.e.n.c.	9 315
			Novartis Pharma Canada inc.	20 000
			Novologik inc.	(560)
			Oborne Service 2012 inc.	697
			O-I Canada Corp.	20 000
			Olivier Kia Baie-Comeau	1 967
			Oréal Canada inc., L'	9 867
			OrganicOcéan inc.	2 555
			P.R. Distributions inc.	10 625
			Paradis, Anik (exploitants de bâtiments non résidentiels)	1 350
			Parallèle 54 Expert-Conseil inc.	1 655
			Parc Six Flags Montréal, s.e.c.	12 033
			Patio Drummond Itée	4 156
			Paysaco inc.	614
			Pharmacie Benoît Latreille	3 475
			Pharmacie Jean-François Martel, Nancy Desmarais & Maude Tremblay inc.	2 735
			Pharmacie Michaël Tourigny	1 770
			Pharmascience inc.	50 000
			Pier-Teck Construction inc.	1 238
			Placements Laugab inc.	6 520
			Placements Louise Ménard inc.	1 479
			Plasma Forme inc.	1 274
			Plastique Reinier	646
			Plastiques NADCO inc., Les	1 541
			PMA assurances inc.	1 750
			PMR Halte Gourmande	855
			Pneus & mécanique St-Jean inc.	1 580
			Pneus Ratté inc.	5 000
			Poirier Nissan Val d'Or	3 239
			Polymos inc.	1 993
			Portes Baril inc., Les	741
			Portes Berthier inc.	1 254
			Primero Games Canada	3 439
			Productions Mario Davignon, Les	2 930
			Produits alimentaires Viau inc.	3 990
			Produits American Biltrite [Canada] Itée	8 272
			Produits Chimiques Magnus Itée	30 428
			Produits Chimiques Simco inc., Les	4 725
			Produits de piscine Trendium inc.	2 563
			Produits Pylex inc.	968
			Produits Re-Plast inc.	6 134
			Programme grand public	374 732
			PVH Canada inc.	3 950
			Quadco inc.	3 075
			Québécom Info Plus inc.	10 000
			Québécor Média inc.	11 428
			Quincaillerie Richelieu Itée	3 183
			Quincaillerie Serge Rhéaume	666
			Rapide Snack inc.	6 045
			Régie intermunicipale d'aqueduc du Bas-Richelieu	6 298
			Régie intermunicipale de sécurité incendie de la Vallée-du-Richelieu	4 678
			Régie intermunicipale des déchets de la Rouge	1 271
			RES Automatisation Contrôle	4 005
			Résidence Carpe Diem inc., La	1 180
			Résidence du Campanile (9376-4587 Québec inc.)	11 180
			Résidence le Grand Pic inc.	579
			Résidence Le Jules-Verne inc.	3 167
			Ressorts Universels inc.	4 510
			Restauration Mimar inc.	5 000
			Rio Tinto Alcan inc.	1 771
			Rive Sud Chrysler Dodge inc.	1 306
			Rôtisserie Excellence	8 031
			Rôtisserie Mercier inc.	4 010
			Rôtisserie St-Basile inc.	(11 504)
			S.R. Maçonnerie [1996] inc.	1 763
			Sabem, s.e.c.	21 487
			Sablières Chevrier & Fils inc.	899
			SAIS Interconnexion inc.	2 467
			Santé dentaire Laval inc.	1 991
			Saputo Produits laitiers Canada s.e.n.c.	22 593
			Schluter Systems [Canada] inc.	(198)
			Scobus [1992] inc.	1 611
			Serres Frank Zyromski inc., Les	746
			Serrurier Déziel inc.	700
			Service Ruest Babin	1 125
			Services Infraspec inc.	1 000
			Services J. Sonic inc.	13 500
			Servicofax inc.	888
			Sigma-Rh Solutions inc.	1 273
			Signalisation Ver-Mac inc.	2 468
			Sijovy inc.	1 801
			Sirosol Béton Mobile inc.	897
			SLHCA	(5 828)
			Société de Protection des Forêts Contre le Feu (SOPFEU)	1 818
			Société de transport de Longueuil	30 000
			Société de transport de Sherbrooke	20 500
			Société de transport de Trois-Rivières	1 948
			Société d'histoire naturelle de la Vallée du Saint-Laurent (ECOMUSEUM ®)	3 600
			Société en commandite le Quartier St-Jean	4 628
			Société en commandite Park Avenue-A	7 466
			Société Éthier et Nadeau	1 892

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Société immobilière G3R inc.	16 503
			Société pour la prévent. de la cruauté envers animaux [Canadienne] (SPCA)	1 862
			Société zoologique de Granby inc.	3 406
			Solotech inc.	(123)
			Solpak Packaging Solutions inc.	2 293
			Solucycle Gestion des Matières Organiques inc.	1 936
			Solutions JRTech inc., Les	4 195
			Solutions Nursing L.F.C. inc.	1 280
			Soteck inc.	909
			Spector & Co. inc.	688
			SPI Santé Sécurité inc.	14 110
			Station Daniel Sirois inc.	812
			Stelpro Design inc.	24 765
			St-Georges structures et civil inc.	907
			St-Léonard Toyota	1 565
			Struc-Tube ltée	25 000
			Surgenor Gatineau Cadillac Chevrolet ltée	6 373
			Sushi Perrot inc.	1 243
			Synca Marketing inc.	1 998
			Syndicat condo Belvédère Bloc 7	25 000
			Syndicat de la copropriété 1250 avenue Greene	10 000
			Syndicat de la copropriété 664-668 des Sureaux, Boucherville	2 523
			Syndicat de la copropriété 859 de la Commune	17 546
			Syndicat de la copropriété Le Clos-des-Monts 5058734	10 000
			Syndicat de la copropriété Le Méliès 2, Outremont	7 990
			Syndicat de la copropriété les Berges de l'Étang	15 288
			Syndicat de la copropriété Les Cours Du Cloître XVIII	5 369
			Syndicat de la copropriété M Lorraine	2 242
			Syndicat de la copropriétéLe Logix - Horizontal	7 320
			Syndicat de la copropriétéUrbania Phase 1	4 185
			Syndicat de la fonction publique local 5322	4 446
			Syndicat de l'enseignement de l'Estrie	6 367
			Syndicat des copropriétaires Cité sur le Parc 10	4 269
			Syndicat des copropriétaires de la phase 1 du cercle des Cantons	49 690
			Syndicat des copropriétaires de la Phase II du Cercle des Cantons	19 556
			Syndicat des copropriétaires du 292 du Séminaire, Granby	3 722
			Syndicat des copropriétaires du 4852 St-Dominique	6 890
			Syndicat des copropriétaires du Domaine de Sillery Phase 1 Le Manoir	25 000
			Syndicat des copropriétaires La Chancellerie du Vieux Montréal	3 775
			Syndicat des copropriétaires le Neufchâtel	7 843
			Syndicat des copropriétaires Les Jardins du Golf Phase IV, Le	22 305
			Syndicat des copropriétaires les Tours du Boisé 1	22 280
			Syndicat des copropriétaires Quartier 54	15 959
			Syndicat Hillsdale	7 023
			Synertek Industries inc.	1 521
			Systèmes Adex inc., Les	625
			Systèmes électriques Nordique ltée	817
			Systèmes K2 inc.	1 543
			Systèmes Pran inc.	1 193
			T2 Immobilier inc.	8 600
			Taxi Local St-Lambert	4 180
			Technicom Nord Ouest inc.	850
			Techno-Contact inc.	5 862
			Tecnic Chicoutimi	2 629
			Teknion Laurier Station	2 969
			Teknion Roy & Breton inc.	8 075
			Terminal & Câble TC inc.	3 272
			Terrapure (TM)	9 101
			Terrasses de la Fonderie, Les	11 169
			Tourbière Ouellet & fils inc.	630
			Transport Bellemare international inc.	7 822
			Transport Demark inc.	20 579
			Transport Logi-Pro inc.	2 306
			Transport Louis Pouliot inc.	1 613
			Transport Scolaire R.N. ltée	2 480
			Transports Baie des Chaleurs inc.	3 325
			Trouw Nutrition Canada inc.	12 712
			Turbocristal inc.	7 304
			Unifix inc.	4 895
			Uniprix François Dupuis	100
			Université de Sherbrooke	11 993
			Université Laval	9 353
			Usinatech inc.	3 696
			Vachon École de conduite supérieure Ste-Marie inc.	825
			Valmet ltée	10 930
			ValMétal inc.	10 431
			Vanier College	5 000
			Variétés Kamouraska inc.	995
			Veolia ES Canada Services Industriels inc.	5 615
			Viandes du Marchand, Les	700
			Viandex inc.	775
			Vic Autos et accessoires	537
			Ville d'Amos	900
			Ville de Baie-d'Urfé	2 701
			Ville de Carleton-sur-Mer	397
			Ville de Coaticook	2 834
			Ville de Drummondville	6 868
			Ville de Farnham	2 352
			Ville de Lavalltrie	4 641
			Ville de l'Épiphanie	1 518
			Ville de Léry	714
			Ville de Magog	(10 023)
			Ville de Mercier	3 649
			Ville de Montréal	248 297
			Ville de Nicolet	1 842

Ministère	Activité spécifique		
	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
		Ville de Notre-Dame-de-l'Île-Perrot	3 866
		Ville de Pointe-Claire	22 680
		Ville de Princeville	3 365
		Ville de Repentigny	(933)
		Ville de Rivière-du-Loup	3 624
		Ville de Rouyn-Noranda	9 972
		Ville de Saint-Basile-le-Grand	3 577
		Ville de Sainte-Catherine	2 243
		Ville de Sainte-Thérèse	5 091
		Ville de Saint-Lazare	4 579
		Ville de Stanstead	1 392
		Ville de Warwick	2 094
		Ville Dégellis	688
		Volkswagen Lachute	3 200
		Volkswagen Rimouski	(1 258)
		Wesco Distribution Canada LP	1 368
		Y Pizza inc.	11 145
		Zetec Canada	1 260
		Zinc électrolytique du Canada ltée	12 897
	15.2 Optimiser la logistique du transport des marchandises		459 492
		Université Laval	459 492
	18.1 Programme d'efficacité énergétique et de conversion vers des énergies moins émettrices de GES		56 359 189
		10181013 Canada inc.	9 305
		11077422 Canada inc.	188 898
		2737-1137 Québec inc.	32 239
		9038-8059 Québec inc.	15 486
		9054-7365 Québec inc.	29 671
		9065-0292 Québec inc.	109 761
		9162-2852 Québec inc.	126 154
		9167-6163 Québec inc. (Pavex)	203 004
		9209-5199 Québec inc.	57 943
		9210-8570 Québec inc.	12 501
		9277-5709 Québec inc.	17 133
		9293-8950 Québec inc.	(76 539)
		9318-1451 Québec inc.	5 249
		9328-3810 Québec inc.	857 882
		9353-3289 Québec inc.	32 766
		9364-5323 Québec inc. (Érabières Lachaine et fils inc.)	(5 159)
		9394-5004 Québec inc.	467 908
		A. & D. Prévost inc.	(90 011)
		ABB Électrification Canada sri	61 535
		ABB Produits d'installation ltée	61 535
		Aéro mag 2000 RRR inc.	253 458
		Agropur coopérative	15 058
		Aim métaux & alliages s.e.c.	17 111
		Aliksir inc.	57 186
		Aliments Lesters ltée, Les	210 776
		Aliments Saputo ltée	25 000
		ArcelorMittal exploitation Minière Canada s.e.n.c.	1 545 904
		ArcelorMittal Produits Longs Canada s.e.n.c.	3 860 531
		Artic Blast MTL inc.	31 592
		Atelier d'usinage Poudrier inc.	55 566
		Atocas Somerset SENC	21 656
		Atrahan Transformation inc.	1 385 240
		Bellemare Abrasifs & minéraux	38 628
		Béton provincial ltée	28 801
		Bid Group Technologies ltd	80 082
		Boa-Franc inc.	15 218
		Bois Franc-Nord inc.	30 705
		Boulangerie Canada Bread, ltée	105 609
		Boulangerie Lemieux inc.	3 924
		Bridgestone Canada inc.	1 051 698
		Burnbrae Farms Limited	60 634
		Café Vittoria inc.	23 356
		Canadian Malartic GP	749 431
		Canam Bâtiments et Structures	488 467
		Cannabis Lyonleaf inc.	1 103 445
		Cannara Biotech [OPS] inc.	225 280
		Canneberges Ataboica inc.	332 323
		Carrières de Saint-Dominique ltée, Les	103 439
		Cascades Canada ULC	16 155
		Cascades Emballage Carton-Caisse	16 200
		Cascades Emballage Carton-Caisse - Cabano, division Cascade Canada ULC	2 606 514
		Cascades Groupe Tissu - Candiac une div. de Cascades Canada ULC	912 316
		Cascades Groupe Tissu - Kingsey Falls une div. Cascades Canada ULC	34 061
		Cascades Inopak une division de Cascades Canada ULC	260 023
		Centre de traitement de la Biomasse de la Montérégie inc.	1 250 000
		CEPSA chimie Bécancour inc.	44 357
		CGC inc.	166 003
		Champoux machineries inc.	5 890
		Cie matériaux de construction BP Canada, La	636 262
		Compagnie de gestion Alcoa-Lauralco	537 081
		Compagnie Selenis Canada	4 900
		Compagnie Westrock du Canada	1 250 000
		Construction B.M.L., division de Sintra inc.	(5 695)
		Construction DJL inc.	415 709
		Construction et Pavage Maskimo ltée	222 997
		Construction et pavage Portneuf inc.	90 167
		Domaine Sucre et Monts inc.	20 723
		Dundee, technologies durables inc.	12 886
		Ébénisterie 2000 American Cabinet inc.	95 578
		Emballage Hood Corporation	692 728
		Emballages Kruger s.e.c.	1 605 980
		Emballages Mitchel-Lincoln ltée	230 751

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Emballages Transcontinental Flexipak inc.	607 311
			Emballages Winpak Heat Seal inc., Les	11 500
			Entreprise GreenField Global Québec	523 933
			Entreprise Indorama PTA Montréal s.e.c.	299 775
			Entreprise Lefebvre Industri-Al inc.	11 435
			Entreprises Lévisiennes inc., Les	228 884
			Entreprises Mont Sterling inc., Les	19 688
			Entreprises Mont Sterling, Les (9167-6130 Québec inc.)	73 883
			Enviroplast inc.	97 500
			Équipement Pomerleau inc.	36 294
			Érablière 2000	32 341
			Érablière A Godbout inc.	45 796
			Érablière B.A.S. inc.	51 451
			Érablière B.L.P.	18 284
			Érablière du Domaine Bouvoie inc., L'	37 452
			Érablière Gaby inc.	21 802
			Érablière Jacquelyn Ouellet	28 765
			Érablière Jacques Gosselin et fils inc.	85 013
			Érablière la Belle Coulée inc.	41 192
			Érablière Pro-Bel inc.	64 998
			Érablière Sirop D'Or inc.	32 266
			Érablière Vallée Bras du Nord	17 593
			Érablières Brochu inc.	32 228
			Érablières MIGE inc., Les	41 823
			Évap'O inc.	126 664
			Exceldor coopérative	95 806
			Excel-Serres ltée	107 326
			Ferme Belichel inc.	23 978
			Ferme Ghislain Brodeur inc.	19 158
			Ferme L.M. Drainville & fils inc.	46 409
			Ferme Nadeau 2006 inc.	13 253
			Ferme Simon et Isabelle Villeneuve s.n.c.	77 086
			Ferme Stéphane Wolfe inc.	17 818
			Fermes E. Notaro et fils inc., Les	442 152
			FibreK s.e.n.c.	16 350
			Forges de Sorel Cie, Les	(28 303)
			Formica Canada inc.	60 103
			Fraises de l'Île d'Orléans inc., Les	27 284
			Fromagerie St-Fidèle inc.	42 690
			Fruit d'Or inc.	77 917
			Fruitoca	200 373
			Gazonnière Lavaltrie inc.	25 022
			GEA Houle, une division de GEA Farm Technologies Canada	(33 171)
			General Dynamics produits de défense et systèmes tactiques - Canada inc.	23 665
			Gestion D.E.Q. inc.	96 313
			Glencore Canada Corporation	204 339
			Gouin, Christian (Érablière Gouin Goulet)	13 051
			Griffe Cuisine inc.	65 524
			Groupe Acéricole A.C. Varin inc.	33 188
			Groupe Anderson inc.	6 542
			Groupe CRH Canada inc.	1 355 265
			Groupe Posi-Plus inc.	69 002
			Groupe R.Y. Beaudoin inc.	21 734
			IBM Canada ltée	50 000
			Immeubles Jeff inc.	10 296
			Imprimeries Transcontinental 2005 s.e.n.c.	187 988
			Industries J. S. P. inc., Les	17 229
			Industries Machinex inc.	301 374
			Industries T.L.T. inc.	67 792
			Industries Technopaint inc.	199 213
			Innotek inc.	158 743
			Jardinerie Fernand Fortier inc., La	375 986
			Jardins 371 Brunelle inc., Les	36 054
			Jean-Marc Henri inc.	119 929
			JEFO Logistique inc.	(9 157)
			Johnson Matthey Matériaux pour Batteries ltée	16 460
			Julien Beaudoin ltée	22 198
			Kefiplant inc.	513 669
			Kronos Canada inc.	108 000
			Kruger Brompton s.e.c.	1 743 525
			Kruger Trois-Rivières s.e.c.	8 870
			Kruger Wayagamack s.e.c.	3 240 170
			Laboratoire Du-Var inc.	52 736
			Lafarge Canada inc.	388 555
			Laiterie Chalifoux inc.	948 750
			Lantic inc.	551 917
			Lauzon - Planchers de bois exclusifs inc.	278 726
			Location Rolland Fortier inc.	170 297
			Machineries Pronovost inc., Les	135 814
			Maison des Futailles, s.e.c.	109 680
			Matériaux de construction Oldcastle Canada, inc., Les	270 102
			Mercier & Beaudry inc.	127 748
			Métal Marquis inc.	54 463
			Meuneries Mondou, Les	4 255
			Mines Agnico-Eagle ltée, division Goldex	5 000
			Molson Canada 2005	638 768
			Nexkemia Pétrochimie inc.	866 310
			Oliméga inc.	55 301
			Olymel s.e.c.	2 722 529
			Or Intégra [Québec] inc.	203 671
			Pavages des Monts inc., Les	32 109
			PF Résolu Canada inc.	219 798
			Placage au chrome de Ste-Foy inc.	212 967
			Plastiques Berry Canada inc.	61 240
			Polymos inc.	149 793



Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Pratt & Whitney Canada Corp	107 385
			Préfab de Beauce inc.	(19 545)
			Première société de placement Manuvie	6 917
			Productions TNT Vidéo inc., Les	20 838
			Produits Kruger s.e.c.	1 558 174
			Produits Matra inc.	12 160
			Pure Horticulture inc.	57 239
			R M H Industrie inc.	110 363
			RAD technologies inc.	97 390
			Rapide Snack inc.	811 397
			Récolte des Cantons, La	11 461
			Roger Dubois inc.	261 445
			Rousseau métal inc.	450 655
			Scierie Girard inc.	1 788 021
			Scierie St-Michel inc.	136 978
			Séchoirs St-Gabriel, Les	33 528
			Serres Fournier inc., Les	6 185
			Serres Toundra inc.	401 230
			Shawinigan Aluminium inc.	784 907
			Signify Canada ltée	46 924
			Société en commandite papier Masson WB	7 625
			Société en commandite revenu Noranda	426 631
			Société forestière Ghislain Lavoie inc.	81 307
			Soprema inc.	40 753
			Sotrem [1993] inc.	316 173
			Soylutions inc.	8 575
			Sucrerie M.C. Tardif inc.	52 109
			Sucres du Mont Mégantic senc, Les	20 243
			Technocell inc.	389 005
			Teledyne Dalsa semiconducteur inc.	326 404
			Tembec	873 856
			Tourbières Berger ltée, Les	132 536
			Vaillancourt inc.	151 644
			Vergers Ivanhoé Faille, Les	11 114
			Volailles S.B. inc., Les	17 342
			W. R. Grace Canada	489 010
			Yves Gagnon et Isabel Lambert s.e.n.c. (Érablière St-Granit)	35 634
		<b>20.1 Conversion et efficacité énergétique dans les bâtiments commerciaux et institutionnels</b>		<b>13 322 679</b>
			1751 Rue Richardson inc.	183 026
			2250 Guy inc.	(16 049)
			3090-5103 Québec inc.	38 118
			350-360 Franquet Société en commandite	(70 201)
			7037457 Canada inc.	690 503
			80 Chemin du Bord du Lac inc.	245 009
			9168-9000 Québec inc. (Boston Pizza Lebourgneuf)	29 960
			9274-5124 Québec inc.	2 683
			9307-0985 Québec inc.	234 507
			9315-3252 Québec inc.	17 500
			9341-7608 Québec inc. (Delta Saguenay)	95 223
			9383-0438 Québec inc.	8 000
			Arbec/ Médifice immobilier II s.e.n.c.	676 710
			Arbec/ Médifice immobilier s.e.n.c.	342 451
			Archibald Blainville	38 548
			Archibald inc.	29 000
			Avril Supermarché Santé	75 096
			Best Western Plus Centre-Ville Québec [Marque de commerce]	4 450
			Bibliothèque et Archives nationales du Québec	10 750
			Bonanza Lalumière	131 660
			Boston pizza St-Nicolas	29 960
			Buanderie progrès hygiénique inc.	146 410
			Capreit Apartments inc.	687 175
			Carrefour Providence	518 774
			Centre Aquatique de Mascouche	98 109
			Centre Enfance et Famille de Step By Step (CPE)	11 832
			Centre intégré de santé et de services sociaux de la Montérégie-Est	417 386
			Centre intégré de santé et de services sociaux de l'Abitibi-Témiscamingue	193 911
			Centre intégré de santé et de services sociaux de Lanaudière	635 204
			Centre intégré universitaire de santé et de services sociaux de l'Estrie - CHUS	9 889
			Centre intégré universitaire de santé et de services sociaux de Saguenay-Lac-St-Jean	20 585
			Centre Régional de Santé et de Services Sociaux de la Baie-James	98 858
			Chanel Canada ULC	7 500
			Cimetière catholique de St-Jérôme	84 872
			Citoxlab Amérique du Nord inc.	4 893
			Climatisation et chauffage urbains de Montréal s.e.c.	2 750
			Club de Golf Summerlea s.e.c.	121 743
			Collège Bourget	73 290
			Collège d'enseignement général et professionnel Beauce-Appalaches	4 855
			Commission scolaire de la Seigneurie-des-Mille-Îles	14 745
			Commission scolaire de l'Or-et-des-Bois	98 528
			Commission scolaire de l'Or-et-des-Bois	166 399
			Commission scolaire de Montréal	105 986
			Commission scolaire de Montréal	66 225
			Commission scolaire des Affluents	25 000
			Commission scolaire des Chênes	3 450
			Commission scolaire des Grandes-Seigneuries	77 058
			Commission scolaire des Patriotes	(52 306)
			Commission scolaire des Patriotes	157 657
			Commission scolaire du Lac-Saint-Jean	222 913
			Commission scolaire Eastern Townships	48 300
			Commission scolaire Marguerite-Bourgeoys	(1 662)
			Compagnie du Cimetière Saint-Charles	60 429
			Compagnie SB-Montréal 2000 inc.	248 726
			Complexe Médical Nord-de-L'île	64 411
			Corporation de l'édifice St-Régis	(36 157)
			Corporation du collège Jean-de-Brébeuf, La	400 567

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Total
		<b>Bénéficiaires</b>	
		Développements rue Dowd s.e.c.	173 473
		Dollarama s.e.c.	200 591
		Édifice 1616 Ste-Catherine Ouest Le Faubourg inc.	27 041
		Édifice 319 Franquet inc	520 605
		Édifice 5000 Buchan inc.	161 772
		Entreprises J.M. Benjamin inc., Les	30 280
		Express J.W.	4 125
		Fabrique de la paroisse Coeur-Immaculé-de-Marie	19 585
		Fabrique de la paroisse de Sainte-Cécile de Cloridorme	(1 152)
		Fabrique de la paroisse de Sainte-Perpétue	36 925
		Fabrique de la paroisse St-Félix-de-Valois	6 108
		Flys inc., Le	8 662
		G. Bourgault Service inc.	(19 812)
		Gestion immobilière Bégin inc.	184 609
		Groleau Développement immobilier	39 773
		Holiday Inn [Mc] Montréal Centre-Ville	154 657
		Hôtel Chicoutimi [1994] enr.	4 063
		Hôtel McMillan 555 inc.	580 683
		Hôtels Highland Park inc.	8 500
		Humaniti locatifs résidentiels s.e.c.	161 153
		Immeuble XTL & SL s.e.c.	277 110
		Immo parc Holdings Two Canadian Properties	(30 316)
		Institut de Cardiologie de Montréal	151 086
		Investissements 650 Wellington Itée, Les	213 056
		Investissements ICF Laurier inc.	7 500
		Location Holand [1995] Itée	88 590
		Loews Hôtel Vogue	247 600
		Manoir du Quartier inc.	29 210
		Martin Brie inc.	8 662
		Métro Richelieu inc.	9 556
		Municipalité du Canton de Saint-Camille	9 694
		Parc commémoratif de Montréal inc.	76 517
		Pétroles Alcasyna [1993] inc., Les	31 841
		Port-Jolien [2014] inc., Le	10 017
		Promenade, La (9082-0143 Québec inc.)	23 127
		Renaissance Cowansville s.e.c., Le	10 403
		Résidences les Jardins, société en commandite	58 269
		Restaurant BF [2014] inc.	10 017
		Restaurant CAP [2014] inc.	8 662
		Restaurant Donnacona [2014] inc.	8 662
		Restaurant La rochette [2014] inc.	9 434
		Restaurant Lévisien inc.	10 017
		Restaurant Normandin [2014] inc.	8 662
		S. Setlakwe Itée	20 215
		Séminaire Saint-François	213 650
		Société Bon Pasteur s.e.n.c.	8 523
		Société d'habitation populaire de l'Est de Montréal	9 260
		Soeurs de la Providence	50 197
		Syndicat de la copropriété QB	473 387
		Termont Montréal inc.	602 575
		Tour Belvédère inc., La	190 121
		Transport Guilbault inc.	45 051
		Université du Québec à Chicoutimi	42 366
		Université Laval	66 960
		Ville de Chambly	35 626
		Ville de Joliette	19 393
		Ville de Montréal	263 212
		Ville de Saguenay	63 505
		Voie Maltée - Laurier, La	34 416
		<b>20.2 Conversion de systèmes de chauffage dans le secteur résidentiel (Chauffez vert)</b>	<b>9 334 023</b>
		1310 Charles, société en commandite, Le	4 743
		146245 Canada inc.	6 101
		2739-7900 Québec inc.	1 750
		2949-0620 Québec inc.	6 849
		8644438 Canada inc.	1 275
		9038-0494 Québec inc.	1 275
		9038-3829 Québec inc.	4 809
		9170-8180 Québec inc.	1 275
		9172-8774 Québec inc.	1 275
		9288-4311 Québec inc.	1 275
		9307-0225 Québec inc.	8 591
		9311-3462 Québec inc.	1 275
		9324-3988 Québec inc.	5 035
		9329-9543 Québec inc.	2 200
		9341 6394 Québec inc.	875
		9348-4376 Québec inc.	2 450
		9354-6281 Québec inc.	550
		9370-3593 Québec inc.	3 300
		9388-6786 Québec inc.	9 399
		Action Famille Lavaltrie inc.	4 776
		Aldéi Tapis inc.	9 080
		Alliance chrétienne et missionnaire au Québec	4 496
		Association Horizon Soleil	1 275
		Auberge, Motel Beauséjour [1997] inc.	6 592
		Autobus E. Cloutier et Fils inc.	1 275
		Aventure Rose des Vents inc.	3 836
		Basler Entreprises	1 900
		CBOD Consultant	1 275
		Christine Leclerc inc.	1 750
		Cohene-Waxman Residential Trust	875
		Coniféristrie inc.	4 185
		Construction Pépin & associés inc.	1 750
		Construction Rodeck inc.	1 275
		Coop de solidarité la belle amitié	1 275
		Coopérative d'habitation des Cantons de l'Est	1 750

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Bénéficiaires	Total
			Coopérative d'habitation L'envol de Sherbrooke	875
			Coopérative d'habitation Montrose	3 125
			CoraSam inc.	1 275
			Costain, Le	10 300
			Développement Ô de gam	4 782
			Dianova Canada inc.	1 275
			Distributions Laflamme inc., Les	1 275
			Domaine des jumeaux Senc	1 275
			Écobec, ltée	3 300
			Église Anglicane de Dunham	11 532
			Entreprises Langevin-Côté inc., Les	550
			Fabrique de la paroisse de Sainte-Mère-de-Jésus	14 969
			Fabrique de la paroisse de Saint-Joseph (Chambly)	8 596
			Ferme Kanise inc.	1 275
			Ferme Masyben s.e.n.c.	1 275
			Ferme mise-à-porc s.e.n.c.	1 275
			Ferme Roch Robillard inc.	1 275
			Ferme Samec s.e.n.c.	1 275
			Gestion Fleury 2011 inc.	4 400
			Gestion Guy Vachon inc.	1 275
			Gestion Immobilière Deslogis	7 700
			Gestion immobilière Panda s.n.c.	3 300
			Gestion Immonordest inc.	1 275
			Gestion Jamil Assaly inc.	3 639
			Gestion L3D inc.	1 275
			Gestion Mathieu Boudrias inc.	1 275
			Gestion Patrice Bournival	2 015
			Gestion Roland Poulin inc.	1 275
			Groupe BL Société Immobilière inc.	3 300
			Groupe DPJL inc.	2 105
			Groupe Logis Québec inc.	3 300
			Groupe Pixa inc.	4 400
			Habitat Métis du Nord	13 525
			Habitations Boies inc.	1 275
			Habitations Marcotte, Les	1 750
			Immeubles Alizéa inc.	3 375
			Immo Optima S.E.N.C	2 750
			Imprimerie André 456 inc.	4 218
			Investissement Immobilier MD Inc	1 275
			Investissements Mdj inc., Les	1 750
			Logique Erp inc.	1 275
			Maison de la famille de la MRC de l'Islet inc.	15 274
			Manoir Sutton inc.	4 969
			MG Info inc.	1 125
			Municipalité de Manseau	2 083
			Municipalité de Très-Saint-Rédempteur	16 508
			Municipalité du Village de Pointe-Fortune	7 200
			Pelletier, Claude (Ferme Pelletier)	1 275
			Pierrette Pouliot 2014 inc.	4 800
			Placements Morena inc., Les	5 661
			Programme grand public	8 988 912
			Prosper Auto enr.	1 868
			R J Guérin inc.	1 275
			Service de pneus Marcel inc.	3 634
			Société d'agriculture du comté de Brome	17 667
			Société immobilière GSJ inc.	3 099
			Syndicat Le Bougainville	2 200
			Verger Thomson inc.	1 275
			Ville de Longueuil	2 300
			<b>21.1 Réduction des émissions de GES en provenance des systèmes de réfrigération (OPTER)</b>	<b>3 728 333</b>
			11077422 Canada inc.	272 357
			2737-1137 Québec inc.	55 833
			Aliments Expresco inc.	195 000
			ArcelorMittal Produits Longs Canada s.e.n.c.	273 250
			Artic Blast MTL inc.	80 171
			Avril Supermarché Santé	152 231
			Bell Canada	30 908
			Bonanza Lalumière	70 808
			Boulangeries Weston Québec ltée	319 912
			Burnbrae Farms Limited	142 297
			Cannara Biotech [OPS] inc.	329 997
			Entreprise Indorama PTA Montréal s.e.c.	(579 516)
			Fondation du Club de hockey Canadien pour l'Enfance	48 936
			Groupe Robert inc.	522 827
			Métro Richelieu inc.	479 079
			Olymel s.e.c.	154 631
			Plaisirs gastronomiques inc.	155 712
			Première société de placement Manuvie	214 112
			Sobeys Capital inc.	671 292
			Telus Communications inc.	6 614
			Verger des Bois Francs inc.	39 289
			Ville de Chambly	45 131
			Ville de Sherbrooke	47 462
			<b>24.1 Soutien au développement des bioénergies pour réduire les émissions de GES à court terme</b>	<b>5 446 113</b>
			4076061 Canada inc. (Les Jardins d'Élisabeth)	28 529
			9301-9826 Québec inc.	433 394
			Agri-Oeufs inc.	43 243
			Alcide Ouellet & fils inc.	32 901
			Alliances forestières Nemtayé [AFN]	34 563
			Aménagement forestier Beaufor inc.	21 221
			Appalaches Nature inc.	186 635
			Bio-chaleur solutions inc.	6 750
			Bois de Sciage Lafontaine inc.	11 000
			Carbonaxion Bioénergies inc.	89 917

Ministère	Activité spécifique	Nom du programme	Total
		<b>Bénéficiaires</b>	
		Centre intégré de santé et de services sociaux des Laurentides	10 775
		Eeyou Bio Énergie inc.	25 000
		Érablière D.S. Gagnon inc.	46 170
		Érablière de la Rivière Noire inc.	(200)
		Érablière du Domaine Bouvoie inc., L'	29 291
		Érablière du Village s.e.n.c.	17 429
		Fabrication Fransi inc.	158 200
		Fabrique de la paroisse Marie-Médiatrice d'Escourt	60 225
		Faterra capital inc	282 973
		Ferme Avicole Girard inc.	68 555
		Ferme Denis Carrier inc.	106 699
		Ferme Larose & frères inc.	94 198
		Ferme Nadeau 2006 inc.	130 036
		Ferme Rojoie inc.	211 234
		Ferme Sébastien Lamy inc.	60 323
		Forex inc.	397 000
		Gestion Émilien Ouellet inc. (Érablière du Lac Sutherland)	49 176
		Gestion Horticole Normand Francoeur inc.	85 490
		Global LVL inc.	161 188
		Granules L.G. inc.	349 360
		Griffe d'érable inc., La	43 933
		Groupe Lebel inc.	304 875
		Groupe Urbn inc.	115 305
		Immeubles Marc Saulnier inc., Les	49 855
		Investissements Bernard Guay inc., Les	72 824
		Levaco inc.	53 705
		MultiFib	11 250
		Municipalité de la Paroisse de Saint-Cléophas	70 092
		PGR Fabrication - Énergie	38 500
		Productions Mathieu inc.	36 043
		Récolte des Cantons, La	62 231
		Sainte-Hélène, auberge & spa nordique inc., Le	100 965
		Serres Réjean Morin inc.	50 023
		Toista Domaine Acéricole inc.	43 977
		Tourbières Berger ltée, Les	219 150
		Vallée du Moulin inc., La	196 703
		Via Bois inc.	43 750
		Viandes Biologiques de Charlevoix inc.	279 096
		Ville de Clermont	53 499
		Vivaces Marie Michel inc.	172 809
		Volailles S.B. inc., Les	31 032
		Xylo-Carbone inc.	165 222
		<b>Total général</b>	<b>715 344 178</b>

Données au 31 mars 2020

Note : Les programmes négatifs s'expliquent par le remboursement de subvention versée l'année précédente, par le reclassement de subvention déjà versée ou par le renversement d'estimé.



**Liste des aides financières accordées en vertu de programmes financés par le Fonds des ressources naturelles/Fonds Énergie.**

---

La réponse à cette question sera transmise par le ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles.



**QUESTION GÉNÉRALE N° 55**

**Liste des aides financières accordées en vertu de programmes financés par le Fonds du Plan Nord.**

---

La réponse à cette question sera transmise par la Société du Plan Nord.





**Les sommes allouées à l'externe pour tout type de service juridique et préciser la raison pour laquelle les services ont été traités à l'externe ainsi que les professionnels qui ont donné ces services.**

---

La réponse à cette question sera transmise par le ministère de la Justice pour tous les ministères en divulguant les informations accessibles au sujet des contrats de services juridiques autorisés par la ministre de la Justice durant l'année financière, en indiquant notamment les honoraires approuvés dans la gestion de ces contrats.



Concernant les dépenses en informatique, pour chacun des ministères et organismes (incluant les agences, sociétés, établissements, institutions ou autres):

- a) la dépense totale (opération et capital);
  - b) les grands dossiers en cours;
  - c) le nombre d'employés attitrés aux dossiers informatiques;
  - d) préciser le nombre en équivalent ETC et comparaison entre le nombre de ressources internes et externes dans le domaine des TI;
  - e) le nombre de consultants externes attitrés aux dossiers informatiques.
- 

- a) la dépense totale (opération et capital) :

Programmation annuelle en ressources informationnelles (PARI) 2019-2020 :  
23 704 593 \$

- b) Les grands dossiers en cours :

Les informations sont disponibles au tableau de bord :  
[www.tableaubordprojetsri.gouv.qc.ca](http://www.tableaubordprojetsri.gouv.qc.ca)

- c) Le nombre d'employés attitrés aux dossiers informatiques

Cette sous-question ne semble pas pertinente à l'étude des crédits

- d) Préciser le nombre en équivalent ETC et comparaison entre le nombre de ressources internes et externes dans le domaine des TI

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.

- e) Le nombre de consultants externes attitrés aux dossiers informatiques

Veuillez-vous référer à la réponse de la question 11.



## QUESTION GÉNÉRALE N° 58

**Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'État, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour 2019-2020, le montant total de la masse salariale en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.).**

---

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.



## QUESTION GÉNÉRALE N° 59

**Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour 2019-2020 le taux d'absentéisme en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.).**

---

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.





**QUESTION GÉNÉRALE N° 60**

**Pour chaque ministère et organisme, liste de tous les rapports (d'évaluation, de vérification, d'enquête ou autres), études, avis, analyses, etc., produits par le ministère ou commandés à un organisme ou une firme externe en 2019-2020 en indiquant pour chacun :**

- a) le sujet;**
- b) la ou les raisons pourquoi il a été produit ou commandé;**
- c) les coûts reliés à sa réalisation;**
- d) le nom de l'organisme ou de la firme externe, s'il y a lieu.**

**Préciser, pour chacun, s'il découle d'une demande du ministre ou du cabinet ministériel.**

---

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.



Pour chaque ministère et organisme public, incluant les cabinets ministériels et membres du conseil des ministres, le nombre total de personnes ayant bénéficié du paiement de cotisation à une association (ordre ou corporation) professionnelle en vertu de la Directive concernant le paiement par le gouvernement de cotisations à des associations (6-79) du Conseil du trésor ou de toute autre directive permettant un remboursement de ces cotisations, ventilé par association, ordre ou corporation professionnel en indiquant:

- a) la dépense totale relative au paiement des cotisations;
- b) la liste des associations, ordres ou corporations professionnels auxquels le gouvernement du Québec a versé un paiement pour cotisation;
- c) la liste des employés, cadres, dirigeants, ministres et juges ayant bénéficié de cet avantage.

DESCRIPTION	COÛTS
Air & Waste Management Association	259 \$
American Water Works Association	264 \$
Association canadienne des barrages	95 \$
Association québécoise pour l'évaluation d'impacts	8 750 \$
Barreau du Québec	1 779 \$
Canadian Evaluation	300 \$
Comité canadien de l'Union internationale pour la Conservation de la Nature	1 000 \$
Conseil canadien des Ministres de l'Environnement	236 964 \$
Conseil canadien du Compostage (Composting Council of Canada)	660 \$
Council of Great Lakes Governors	35 394 \$
Groupe des responsables en analyse et en évaluation de programme	250 \$
Institut de chimie du Canada	507 \$
Institut québécois de la biodiversité	100 \$
Institute of Internal Auditors	435 \$
International Union for Conservation of Nature (IUCN)	16 167 \$
NatureServe	1 329 \$
Ordre des agronomes du Québec	16 910 \$
Ordre des arpenteurs-géomètres du Québec	20 104 \$
Ordre des chimistes du Québec	28 499 \$
Ordre des géologues du Québec	2 243 \$
Project Management Institute	172 \$
Regroupement de réseaux en santé des personnes au travail	4 587 \$
Réseau des gouvernements régionaux pour le développement durable (nrg4SD)	22 738 \$
Réseau Environnement	525 \$
Secrétariat de l'Est du Canada	17 400 \$
Society for Ecological Restoration	530 \$
Society for Freshwater Science	240 \$
The Climate Group	54 667 \$



## QUESTION GÉNÉRALE N° 62

**La liste de toute rencontre d'accueil de dignitaires étrangers en visite au Québec, de rencontres diplomatiques ou de sommets gouvernementaux, de grandes rencontres politiques et de négociations importantes, de toute nature, auxquelles a pris part le ministère ou organisme. Pour chaque rencontre, indiquer la date, la nature et le lieu de la rencontre.**

---

Cette question semble non pertinente à l'exercice de d'étude des crédits.



## QUESTION GÉNÉRALE N° 63

**Pour chaque rencontre d'accueil de dignitaires étrangers en visite au Québec, pour chaque rencontre diplomatique et sommet gouvernemental, pour chaque grande rencontre politique et négociation importante de toute nature auxquels prend part le gouvernement du Québec, indiquer :**

**a) La date ;**

**b) La nature ;**

**c) Les participants ;**

**d) Si l'événement a eu lieu sur le territoire de la Capitale-Nationale, conformément à l'article 4 de la Charte de la Ville de Québec, capitale nationale du Québec.**

---

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.





## QUESTION GÉNÉRALE N° 64

**Pour tout sondage ou enquête d'opinion réalisés par le ministère ou l'organisme, indiquer :**

- a) La date;**
- b) La nature;**
- c) Les questions posées;**
- d) Les réponses ;**
- e) La firme retenue;**
- f) Les coûts.**

---

Il n'y a aucune dépense pour un sondage ou une enquête d'opinion réalisée par le ministère pour l'année 2019-2020.

<http://www.environnement.gouv.qc.ca/ministere/accesprotect/index.htm>



**Toutes sommes dépensées et actions réalisées par le ministère ou l'organisme dans le cadre de la Politique jeunesse du Québec en 2019-2020.**

---

Le MELCC a pris un engagement pour contribuer à l'objectif 3.5 de la Stratégie d'action de la Politique jeunesse du Québec. Cet engagement est de réaliser une campagne d'information sur la consommation responsable.

Pour concrétiser cet engagement, le MELCC diffuse des capsules d'éducation, sensibilisation et information sur la consommation responsable sur le site jeunesse Le Coin de Rafale du MELCC.

Sommaire des actions 2019-2020 :

- Aucune somme dépensée
- 3 capsules ont été publiées sur le site Web Le Coin de Rafale :
  - Sur l'alimentation durable (les frigos collectifs, les banques alimentaires du Québec, temps des fêtes écoresponsable)
- 3 autres capsules ont été rédigées :
  - Sur l'empreinte carbone de l'alimentation, l'écotourisme et sur l'utilisation des écoétiquettes pour consommer de manière écoresponsable.
  - Au 31 mars, les 3 capsules étaient en attente de publication.



## QUESTION GÉNÉRALE N° 66

**Au sujet du transfert d'emplois gouvernementaux en région, fournir tout scénario et étude réalisée par le ministère ou l'organisme ainsi que toute action réalisée en 2019-2020.**

---

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.



## QUESTION GÉNÉRALE N° 67

**Toutes sommes dépensées et actions réalisées par le ministère ou l'organisme au sujet de la reconnaissance des acquis et des compétences des personnes immigrantes en 2019-2020.**

---

La réponse à cette question sera transmise par le ministère de l'Immigration, de la Francisation et de l'Intégration.





**Toutes sommes dépensées et actions réalisées par le ministère ou l'organisme visant la protection des renseignements personnels en 2019-2020.**

---

La liste des contrats octroyés par le ministère visant la protection des renseignements personnels en 2019-2020, s'il en est, est présentée à la réponse à la question 8.

En ce qui concerne les actions réalisées par le ministère visant la protection des renseignements personnels, nous vous informons que, suivant le deuxième alinéa de l'article 29 de la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels (RLRQ, c. A-2.1), nous nous devons de refuser de confirmer l'existence ou de donner communication de renseignements dont la divulgation aurait pour effet de réduire l'efficacité d'un programme, d'un plan d'action ou d'un dispositif de sécurité destiné à la protection d'un bien ou d'une personne.



**Toutes sommes dépensées et actions réalisées par le ministère ou l'organisme dans le cadre de la Politique culturelle du Québec en 2019-2020.**

---

Le MELCC n'a pas engagé de sommes en 2019-2020.

Le MELCC a participé à des groupes de travail où ce dernier a été identifié comme collaborateur dans le Plan d'action de la Politique culturelle.

Le MELCC a également organisé une formation destinée aux Officiers de développement durable de l'administration publique sur le patrimoine culturel.



**Pour toutes dépenses publicitaires réalisées par le ministère ou l'organisme, indiquer :**

- a) Le pourcentage de ces dépenses réalisées au sein de médias communautaires et le montant;**
  - b) Le pourcentage de ces dépenses réalisées sur Internet et les médias sociaux et le montant.**
- 

**DÉPENSES PUBLICITAIRES**

Il n'y a aucune dépense publicitaire réalisée par le ministère au sein de médias communautaires pour l'année 2019-2020.



## QUESTION GÉNÉRALE N° 71

**Toute action réalisée par le ministère ou l'organisme en 2019-2020 au sujet des recommandations de l'Enquête nationale sur les femmes et les filles autochtones disparues et assassinées.**

---

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.





## QUESTION GÉNÉRALE N° 72

**Toute action réalisée par le ministère ou l'organisme en 2019-2020 au sujet des recommandations du rapport de la Commission d'enquête sur les relations entre les Autochtones et certains services publics au Québec (Rapport Viens).**

---

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.



## QUESTION GÉNÉRALE N° 73

**Toute action réalisée par le ministère ou l'organisme en 2019-2020 au sujet du plan d'action gouvernemental pour le développement social et culturel des Premières Nations et des Inuits 2017-2022 « Faire plus, faire mieux ».**

---

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.



**Toute action réalisée par le ministère ou l'organisme en 2019-2020 au sujet du plan d'action interministériel en dépendance 2018-2028, « Prévenir, réduire et traiter ».**

---

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.



## QUESTION GÉNÉRALE N° 75

**Toute action réalisée par le ministère ou l'organisme en 2019-2020 au sujet du Plan d'action interministériel 2017-2021 de la Politique gouvernementale de prévention en santé.**

---

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.





## QUESTION GÉNÉRALE N° 76

**Toute action réalisée par le ministère ou l'organisme en 2019-2020 au sujet du plan d'action gouvernemental en matière de violence conjugale 2018-2023 : « Contre la violence conjugale, Agissons ».**

---

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.



## QUESTION GÉNÉRALE N° 77

**Toute action réalisée par le ministère ou l'organisme en 2019-2020 au sujet de la stratégie d'action en matière d'immigration, de participation et d'inclusion 2016-2021 : « Ensemble, nous sommes le Québec ».**

---

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.



## QUESTION GÉNÉRALE N° 78

**Toute action réalisée par le ministère ou l'organisme en 2019-2020 au sujet de la Stratégie nationale sur la main-d'oeuvre 2018-2023.**

---

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.



## QUESTION GÉNÉRALE N° 79

**Toute action réalisée par le ministère ou l'organisme en 2019-2020 au sujet du Plan d'action 2018-2023 : « Un Québec pour tous les âges ».**

---

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.





## QUESTION GÉNÉRALE N° 80

**Toute action, note ou analyse réalisée par le ministère ou l'organisme en 2019-2020 au sujet de la conciliation travail-famille.**

---

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.



## QUESTION GÉNÉRALE N° 81

**Toute action, note ou analyse réalisée par le ministère ou l'organisme en 2019-2020 au sujet de l'électrification des transports.**

---

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.



**QUESTION GÉNÉRALE N° 82**

**Toute action, note ou analyse réalisée par le ministère ou l'organisme en 2019-2020 au sujet de la rétention des travailleurs d'expérience.**

---

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.



**QUESTION GÉNÉRALE N° 83**

**Toute action réalisée par le ministère ou l'organisme en 2019-2020 au sujet du plan d'action gouvernemental de contribution à l'occupation et à la vitalité des territoires 2018-2020.**

---

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.





Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme en 2019-2020 et qui ont fait l'objet de coûts additionnels autorisés par le sous-ministre ou le dirigeant de l'organisme public, comme il est prévu à l'article 17 de la Loi sur les contrats des organismes publics, en indiquant :

- a) le nombre d'autorisations;
  - b) le nom du professionnel ou de la firme faisant l'objet de cet octroi;
  - c) le nom de tous les sous-traitants associés au contrat et faisant l'objet de cet octroi;
  - d) le montant accordé;
  - e) le nom de la personne ayant autorisé la dépense supplémentaire;
  - f) les motifs de la demande.
- 

Deux contrats octroyés en 2019-2020 ont fait l'objet de coûts additionnels autorisés par le sous-ministre ou le dirigeant de l'organisme public.

Ces informations sont disponibles sur le système électronique d'appel d'offres du gouvernement du Québec : <https://seao.ca/>



## QUESTION GÉNÉRALE N° 85

Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un cabinet ministériel en 2019-2020, en indiquant, pour chaque contrat :

- a) les noms du professionnel ou de la firme;
  - b) les noms de tous les sous-traitants associés au contrat, leur mandat et le résultat (rapport ou document final);
  - c) le coût;
  - d) l'échéancier;
  - e) dans le cas d'un octroi par soumission, les noms des soumissionnaires et le montant des soumissions.
- 

Veuillez vous référer à la réponse de la question 8 des renseignements généraux.



**Pour chaque ministère et organisme, concernant les demandes d'accès à l'information en 2019-2020 :**

- a) les coûts reliés au traitement et réponses aux demandes d'accès;**
  - b) le montant total facturé et récolté découlant des demandes d'accès à l'information;**
  - c) le nombre total de demandes reçues;**
  - d) le nombre de refus (en précisant, par catégorie, les raisons et/ou articles de la Loi invoqués pour le refus);**
  - e) le nombre de demandes ayant été traitées dans un délai de 20 jours;**
  - f) le nombre de demandes ayant été traitées dans un délai de 30 jours;**
  - g) le nombre de demandes ayant été traitées hors délai, en indiquant, par demande, le temps de réponse.**
- 

L'information concernant les demandes d'accès à l'information sera présentée au Rapport annuel 2019-2020 des ministères et organismes.



## QUESTION GÉNÉRALE N° 87

**La liste des personnes et le mandat des comités formés par le Conseil exécutif, les ministères et organismes ainsi que les honoraires donnés à ces personnes.**

---

Aucun comité formé par le Conseil exécutif.

Pour les comités formés par le MELCC, veuillez vous référer à la réponse de la question 28 des renseignements particuliers de l'opposition officielle.





## QUESTION GÉNÉRALE N° 88

**Pour la préparation des projets de loi, des politiques, des stratégies ou des consultations gouvernementales, indiquer, pour chaque type, si une entente de confidentialité a été requise par le ministère ou le cabinet auprès des partenaires. Le cas échéant, pour chacun des types visés, fournir la liste des partenaires engagés ainsi que ladite entente.**

---

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.



**Pour le ministère et chacun de ses organismes, en 2019-2020, indiquer le nombre de divulgations d'actes répréhensibles reçues, le nombre d'enquêtes (débutées, en cours ou terminées), ainsi que le nombre de divulgations fondées, y compris celles ayant mené à des mesures correctives. Préciser, pour chaque divulgation, la catégorie d'actes répréhensibles visée à l'article 4 de la Loi facilitant la divulgation d'actes répréhensibles à l'égard des organismes publics (2016, chapitre 34).**

---

L'information concernant les divulgations d'actes répréhensibles sera présentée au Rapport annuel 2019-2020 des ministères et des organismes ainsi qu'au Rapport annuel d'activités 2019-2020 du Protecteur du citoyen.



Fournir le budget carbone du ministère et le bilan carbone imputable aux activités et aux programmes du ministère, soit notamment pour 2019-2020 :

- a) Le total des émissions de GES associées aux activités directes du ministère;
- b) L'estimation des émissions de GES attribuables aux programmes du ministère, incluant, mais ne se limitant pas, aux émissions attribuables aux subventions accordées par le ministère en proportion du montant de ces subventions dans les projets concernés;
- c) L'estimation des réductions d'émissions de GES attribuables aux activités directes et aux programmes du ministère, incluant, mais ne se limitant pas, aux réductions d'émissions découlant d'activités subventionnées par le ministère ainsi qu'aux puits de carbone attribuables au ministère le cas échéant. i. Ventiler ces réductions selon qu'elles soient des réductions relatives ou des réductions absolues d'émissions de GES. Fournir une estimation du coût moyen de ces réductions par tonne de CO2 équivalent.
- d) Le bilan carbone du ministère, soit le total des émissions de GES attribuables au ministère auquel est soustrait le total des réductions d'émissions attribuables au ministère.
- e) Le quota d'émissions du ministère, soit la limite supérieure finie des émissions totales de GES à travers le temps attribuables au ministère qui permettraient d'atteindre les objectifs de réduction des GES du ministère et ainsi la cible de réduction des GES du gouvernement.
- f) Le plan d'action du ministère pour diminuer le bilan carbone du ministère afin de respecter son budget carbone dans le cadre des objectifs de réduction des GES du gouvernement.

---

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.



**QUESTION GÉNÉRALE N°91**

**Veillez fournir le nombre d'effectifs attitrés à la gestion du Fonds vert au sein du ministère ou de l'organisme en 2018-2019 et 2019-2020. Ventiler par poste et fournir la masse salariale totale.**

---

La gestion du Fonds vert comprend le coût lié à la réalisation des activités ainsi que celui lié à l'administration.

La réalisation des activités représente notamment la gestion de mesures du Plan d'action 2013-2020 sur les changements climatiques (PACC) par les ministères et organismes partenaires, l'élaboration de politiques, la gestion du marché du carbone, la gestion des matières résiduelles.

L'administration comprend la gestion des ressources humaines, financières, matérielles et informationnelles liée à la gestion du Fonds vert.

**Répartition des effectifs dédiés à la gestion du Fonds vert selon la dépense probable du Fonds vert au 31 mars 2020**

	<b>Probable 2019-2020</b>	
<b>Effectifs affectés à la gestion</b>	<b>Nombre d'employés</b>	<b>Masse salariale en M\$</b>
Liés à la réalisation des activités	424	33,8
Liés à l'administration	21	1,7





**QUESTION GÉNÉRALE N° 92**

**Nombre de postes ouverts pour les années financières 2019-2020 et 2020-2021 ; et nombre de postes comblés pour chaque catégorie d'emploi présente au sein du ministère.**

---

Veuillez vous référer à la réponse de la question 15m des renseignements généraux.



**QUESTION GÉNÉRALE N° 93**

**Veillez indiquer les montants qui ont été alloués à la rémunération des stages depuis 2016.**

- a) Nombre de stagiaires reçus;**
- b) Heures de stages effectués;**
- c) Rémunération totale déboursée.**

---

Nombre de stagiaires reçus : 47

Rémunération totale déboursée : 483 217 \$



## QUESTION GÉNÉRALE N° 94

**Fournir une description de la dotation de véhicules au sein du ministère ou de l'organisme, ventilée par région et incluant :**

- a) nombre total de véhicules;**
  - b) le type de véhicules;**
  - c) le nombre de véhicules hybrides;**
  - d) le nombre de véhicules hybrides rechargeables;**
  - e) le nombre de véhicules électriques.**
- 

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.

